-30-

F. Almanya - Krefeld

10. März 1982

DİSK DAVASI

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

-DERLEME-

İ Ç İ N D E K İ L E R :

1. DİSK'in kuruluş amaç ve ilkeleri
2. Belgeler
3. Neden Asmak istiyorlar
4. Şimdi ne yapmalıyız ?

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Derleyen: Krefeld Türkiye Demokrasi
Güçleriyle Dayanışma Komitesi

İlişki : Südstr. 15
415 Krefeld

DİSK'in kuruluş amaç ve ilkeleri

Devrimci İşçi Sendikaları Konfederasyonu (DİSK) 13 Şubat 1967'de T.Maden-İş, Basın-İş, Lastik-İş ve Gıda-İş ulusal sendikaları tarafından 30 bin üye ile kuruldu.

DİSK'in kuruluş bildirgesinde, kuruluş amaç ve ilkeleri şöyle sıralanıyor.

K o n f e d e r a s y o n u m u z :

- İşçi haklarını enönde savunacak, işçi haklarının ayaklar altına alınmasına asla göz yummayacaktır.
- İç ve dış sömürücülerin Türkiye'de diledikleri gibi at oynatmalarına karşı çıkacak, sömürü düzeni yerine sosyal adaletin gerçekleştirilmesini sağlamaya çalışacak.
- İşçilerin yurt yönetiminde temsil edilmesini, kula-kulluk yürütümü yerine, her yönde eşitlik ve kardeşlik düzenini kurmayı amaç edinecek.İşçi sınıfının yurt sorunlarında etkin bir rol oynamasını sağlayacak.
- Türkiye'nin biran önce geri kalmışlıktan kurtarılmasını en başta gelen görevi sayacak.
- İşçilerin insanlık onuruna yaraşır bir yaşama ulaşmasını değişmez bir amaç bilecektir.
- İşçilerin kendi sınıflarını bilinçlerine daha hızlı erişmesi için önüne dikilen tüm engelleri aşacaktır.
- Tüm bu amaçlarına ulaşabilmesi için bilmi en etkin mücadele aracı yapacaktır.
- Anayasanın sözü ve özü ile uygulanmasını ısrarla savunacaktır.

Kuruluş amacında da belirtildiği gibi, işçi sınıfına, onun gücüne inanan DİSK, kısa sürede yığınsallaştı.İşçi sınıfının tek demokratik sınıf ve kitle sendikal örgütü durumuna geldi.

İşbirlikçi tekeller, işçi sınıfına karşı her saldırısında karşısında DİSK'in örgütlü gücünü buldular.

Burjuvazi DİSK'i boy hedefi yaptı.DİSK sorumluluğunun bilincinde tüm bu saldırıları boşa çıkarmasını bildi.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

işte örnekleri :

- AP İktidarı yedeğindeki diğer gerici Partileri de yanına alarak, 274 sayılı Sendikalar Yasası ile, 275 sayılı Toplu Sözleşme, Grev ve lokavt Yasasında değişiklik yapmak istedi.

  Yapılmak istenen değişiklikle sendikal haklar budanmakta ve giderek DİSK'i kapatmayı hedeflemekteydiler.

  DİSK işçi sınıfının kazanılmış demokratik hak ve özgürlüğüne yapılan bu saldırıya sessiz kalmadı. 15-16 Haziran 1970'de İstanbul-Gebze ve Kocaelinde 100 bin işçi direnişe geçti.Sıkıyönetim ilan edildi, olaylarda 3 işçi öldü.AP Hükümeti değişiklik tasarısını geri almak zorunda kaldı.Böylece emperyalist tekellere bağlı büyük sermayenin DİSK'i yoketme planları suya düştü.

- 1971-73 Açık baskı döneminde, 12 Mart iktidarı ile elele veren işverenler, grev hakkının yasaklandığı bir dönemde sınırsız lokavt özgürlüğü kullandılar.

  DİSK'li işçiler toplu olarak fabrikalardan atıldılar.

  Grevleri kırmak, işçileri güç koşullara itmek, ilerici sendikaları güçsüzleştirmek çabaları sürdürüldü.DİSK yöneticileri ve DİSK'e bağlı bir çok sendikanın yöneticileri tutuklandı.

- 1975'de MC İktidarının işbaşına gelmesiyle, işbirlikçi-tekelci sermaye, aşırı kâr düzenini sürdürmek için, silahlı faşist çeteler örgütledi.Bu çetelerle işçilerin grevlerine saldırıları yoğunlaştırdılar.

  Kazanılan demokratik hak ve özgürlüklere karşı yöneltilen bu saldırılar, 6 Eylül'de İzmir'de, 20 Eylül'de İstanbul'da yığınsal mitinglerle protesto edildi. 100 bin'ler alanlarda demokratik hak ve özgürlüklerini savunmadaki kararlılıklarını gösterdi.

- DİSK, Dünya işçi sınıfının birlik, mücadele ve dayanışma günü olan 1 Mayıs'ı 54 yıllık bir yasaktan sonra ilk defa 1976'da yığınsal biçimde kutladı.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

- DİSK, faşizme karşı direnen Şili halkıyla dayanışma günleri düzenleyerek, Türkiye işçi sınıfının diğer sınıf kardeşleriyle dayanışmasını somutladı.

- MC'nin faşist tırmanışa kilometre taşı yapmak istediği "Devlet Güvenlik Mahkemeleri" (DGM) yasa tasarısını Meclis gündemine getirdi.

  Anayasa Mahkemesinin iptel ettiği DGM yasa tasarısının "Sıkıyönetimsiz, sıkıyönetim" demek olduğunu DİSK yığınlara açıkladı.

  Bu yasa tasarısıyla, büyük sermaye aşırı sömürü, kâr ve aşırı baskı düzenini pekiştirmek, buna karşı gelen işçi sınıfı hareketini, DİSK'i, tüm ilerici örgüt ve kişileri olağan üstü mahkemelerde, (DGM'lerde) yargılayarak susturmak, ezmek ve halkın bilinçlenmesini önlemek istiyordu.

  Bu gerici yasanın Meclis'de tartışıldığı 16 Eylül günü DİSK'li işçiler üretimi durdurdular.Yasayı protesto ettiler.DGM'ler Meclis'den geçmedi.

- Ülkemizde faşist terör örgütlerinin Hükümet desteğinde ilerici kişi ve örgütlere saldırdığı, ilerici kişilerin sokak ortasında öldürüldüğü bir dönemde, İstanbul Teknik Üniversitesinde faşist bir saldırı sonucu 6 ilerici, yurtsever genç öldürüldü.Bu toplu katliamı protesto eden DİSK, ulusal çapta fabrikalarda üretimi 5 dakika durdurarak, terör kurbanları için tezgah başında saygı duruşunda bulundu.

  Kahramanmaraş faşist soykırımı ulusal çapta en sert biçimde protesto edildi.

- AP azınlık hükümeti, Tariş'de yüzlerce işçinin işine son verip, yerine faşist militanları işe alma girişimine karşı Tariş işçileri direnişe geçti.Gerici hükümet İzmir'i kana buladı.DİSK direnen Tariş işçilerinin yanında yeraldı.Direnişlerini aktif olarak destekledi.

- 1976 yılında 8 ay kadar süren ve DİSK'e bağlı sendikaların zaferi ile sonuçlanan şanlı grevlerden sonra, 1979-80'de ülkenin içine düştüğü derin bunalımın yükünü işçi ve emekçilerin sırtına yıkmak isteyen işbirlikçi-tekelci patronlara karşı DİSK sesini yükseltti.

  DİSK ve Türk-İş'e bağlı işçiler tekellerin dayatmak istedikleri toplu sözleşmelere "HAYIR" dediler.DİSK ve Türk-İş'e bağlı sendikalar eylem birliği yaparak, ortak çıkarlarını, ortak grev uygulayarak, tekellerin dayatmalarını kırdılar.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

- DİSK, demokratik hak ve özgürlüklere karşı saldırılarda diğer emekçi örgütleriyle birlikte savaşım verdi.Köylü, memur, gençlik ve diğer demokratik örgütlerle ortak eylemler düzenledi.

  DİSK, 7. Genel Kurulunda tüm ulusal demokratik güçlerin tek cephesinin kurulmasını istedi.

Egemen sınıfların DİSK'e karşı saldırıları sürdü. DİSK'in gelişip güçlenmesi karşısında telaşa düşen burjuvazi, DİSK"i yoketme planları tezgahladı.Gerici faşist-boyalı basın DİSK üzerine zehir kustular.DİSK'in birliğini parçalamak istediler.Yöneticilerle üyelerinin arasını açmak için en akıl almaz iğrenç iftiralara başvurdular.DİSK'i içerden bölmeğe çalıştılar.Fakat tüm bu oyunları DİSK üyeleri kavramakta gecikmedi.Burjuvazinin yalan, iftira kampanyasına karşı, birliğini daha da güçlendirdi.

Planlarının başarıya ulaşmadığını gören burjuvazi, bu kez DİSK'e karşı fiziksel saldırıya geçti.Faşist terör örgütlerine DİSK'i boy hedefi ilan ettirdiler. DİSK grevlerine saldırılar yoğunlaştı.DİSK militanları kurşunlandı, grev yerleri basıldı.Bu terör tırmandırılarak DİSK eski Genel Başkanı Kemal Türkler'e kadar uzandı.Kemal Türkler, faşist terör örgütlerince katledildi.

Burjuvazinin tüm bu saldırılarına rağmen, 1 Milyon işçi ve emekçi Genel Grev ile egemen güçlerin dayatmak istediği yılgınlık ortamına Kemal Türkler'in cenaze töreninde cevap verdi.

Tekeller ençok işçi sınıfından korkuyorlardı.Demokrasi güçlerinin devrimci birliğinin işçi sınıfının savaşımı çevresinde örüleceğini biliyorlardı.Onun için öncelikle işçilere yükleniyor, onun devrimci sendikal örgütüne saldırıyorlardı.

DİSK, tekellerin saldırılarına gerekli yanıtı veriyor, tekellere karşı savaşım her geçen gün genişleyerek yükseliyordu.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

İşbirlikçi-tekelci burjuvazi, kendisine karşı yükselen bu savaşı bastırmak, işçi sınıfını, yığınları sindirmek için ülkeyi bir baştan bir başa terör ateşine verdi, binlerce insan terörün kurbanı oldu.

Yığınların gerilemiyen savaşımı karşısında tekeller son çareyi süngü zoruna dayanan 12 Eylül 1980 Askersel devirmede buldular.

12 Eylül'den hemen sonra DİSK ve DİSK'e bağlı sendikalarla, Türk-İş'e bağlı bir kısım sendika kapatıldı.Sürmekte olan grevler kaldırıldı. Yönetici ve binlerce militanı tutuklandı.

Cunta, IMF dayatması, işbirlikçi-tekellerin 24 Ocak ekonomi politikasına aynen devam etti.

Toplu sözleşmeleri yapma yetkisi kaldırıldığından, işçi ve emekçi ücret ve aylıklarına yapılacak zamlar, ağırlığını tekelci sermaye gruplarının temsilcilerinin oluşturduğu "Yüksek Hakem Kuruluna" bırakıldı.

DİSK'i kapatan Cunta, Türk-iş'i kapatmama yolunu seçti.Bu uygulamasıyla Cunta "Sendikal hakların sürdüğü izlenimini vermek istiyordu". Türk-İş sendikaları açıktı ama, tüm sendikal hakları elinden alınmıştı.Grev ve toplu sözleşme yapamıyordu.Bu duruma karşı çıkan Türk-İş'e bağlı sendikalardan "Petrol-İş Sendikası" da kapatılarak yöneticileri tutuklandı●

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Bay

General Evren

Devlet Başkanı

Ankara/Türkiye

7 Haziran 1981

IG Metall, askeri savcının 52 DİSK yöneticisi sendikacıya karşı idam cezası isteminde bulunduğunu büyük bir kaygı ile öğrenmiş bulunuyor.

Sendikacılara karşı yürütülen dava ve idam kararları tehlikesinin varlığı Türkiye Hükümetinin uluslararası alandaki itibarını arttırmaya uygun değildir.Bunlar, Türkiye Hükümetinin, ülkeyi yeniden demokratik bir düzene kavuşturacağı yönündeki açıklamalarını yoğun bir biçimde şüpheli duruma düşürmekteler.

Sizlerden, davaların derhal düşürülmesini ve Türkiye'de sendikal hakları yeniden gerçekleştirecek ciddi önlemlerin alınmasını sağlamanızı bekliyoruz.

Alman Sendikaları, özellikle sendikal özgürlükler alanında Türkiye'deki gelişmeleri bundan böyle de özel bir ilgi ve titizlikle izliyecektir.

Saygılarımızla...

Eugen Loderer

- İ m z a -

Kaynak: Metal HaberlerGazetesi Nr. 16 - 13.8.81

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DGB Protesto etti

Alman Sendikalar Birliği (DGB) Türkiye'deki sendika üyelerinin tutuklanmasını ve uygulanan işkenceleri protesto etti.Devlet Başkanı Kenan Evren'e DGB Başkanı Vetter tarafından gönderilen ve Pazartesi günü açıklanan bir yazıda Vetter, DİSK Genel Başkanı Abdullah Baştürk ve 51 arkadaşı hakkında askeri Savcı tarafından istenen idam talebini kınadı.Vetter, Baştürk ve arkadaşlarının, Alman Sendikalar düzeyinde "Gerçek demokrat" olarak tanındığını ve kendilerine yüklenmek istenen suçlarla alakaları olmadıklarını yazmaktadır.

Ayrıca DGB, Avrupa Parlementosu Bakanlar Komisyonunu da durumdan haberdar ederek, bu parlemento üyesi bir ülke hükümetinin insan haklarını çiğnemesine göz yumulmaması gerektiğini bildirdi.

Kaynak: Neue Zürcher Zeitung 16.7.81

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

IMB PRESSEDIENST

Herausgegeben von Pressestelle
Internationaler Metallgewerkschaftsbund
54 bis, route des Acacias CH-1227 Genf (Schweiz)
Präsident: Eugen Loderer
Generalsekretär: Herman Rebhan
Verantwortlich für die Presse: David Fowler
Telefon Pressestelle: Genf 43 61 50
Fernschreiber: 23 298
Telegramme: Intermetal Geneva
Zur freien Auswertung durch die Redaktionen von Pr
Rundfunk und Fernsehen

Cenevre 29.6.81 Nr: 22

ULUSLARARASI METAL SENDİKALARI BİRLİĞİ
İDAM CEZALARINI PROTESTO ETTİ

Türkiye'de askeri savcı tarafından DİSK Genel Başkanı Abdullah Baştürk ve DİSK yöneticileri hakkında istenen idam cezalarını Uluslararası Metal Sendikaları Birliği en sert bir biçimde protesto etti.Türkiye'de, "Devrimci İşçi Sendikaları Konfederasyonu" (DİSK), bilindiği gibi askeri cunta tarafından yasak edilmişti.

Uluslararası Metal Sendikaları Birliği Genel Sekreteri Herman Rebhan, Devlet Başkanı General Kenan Evren'e ilettiği haberde şöyle demektedir :

" 14 Milyon metal işçisi adına sizlerden A.Baştürk ve diğer DİSK yöneticilerinin idamla yargılanmasını durdurmanızı talep ediyoruz.

Bu hükümlerin gerçekleşmesi ve idam cezalarının uygulanması, tüm Dünya demokratik Sendikalarda en geniş anlamda tepki yaratacaktır.
Bu korkunç girişim, Türkiye'nin normal yaşama dönüşü konusundaki tüm ümidleri yok edecek ve tüm Sendikaların en sert tepkisiyle karşılaşacaktır."

Kaynak: IMB Pressedienst, 29.6.81 Nr: 22

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

IBFG kınadı

Uluslararası Hür Sendikalar Birliği (IBFG) Genel Sekreteri Otto Kersten şu telgrafı Başbakan Bülent Ulusu ve Milli Güvenlik Kurulu Genel Sekreteri Haydar Saltık'a gönderdi.

" IBFG, kanunlara uygun olarak kurulmuş Sendika Konfederasyo-'nu DİSK'e karşı açılacak olan davadan dolayı son derece endişelidir.Bu sendika organizasyonunun ve ona bağlı sendikaların kapatılması, yöneticilerinin hapsedilmesi ve bazı durumlarda onlara işkence edilmesi, insan hakları ve sendikal hakların sakatlandığını ortaya koymaktadır.DİSK'e karşı yapılan suçlamalar o kadar belirsizdir ki, adaletin suçlananlara karşı olduğu şüphesi ortaya çıkmaktadır.

Tüm Dünya'nın hür sendikaları bu davanın gelişimini endişe ile izlemektedir ve sonuçlarını uygun düştüğü şekilde değerlendirecektir. Bu görüşleri, davacı makamının bilgilerine sunabilirseniz, memnun olurduk."

Kaynak: Metal Haberler Nr: 11 4.6.81

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSK'le ilgili toplantı

Uluslararası Hür Sendikalar Birliği (IBFG) Yönetim Kurulu 1/2 Temmuz 1981 tarihlerinde Kopenhagen'de toplandı.

...IBFG Yönetim Kurulu Kopenhagen toplantısında Türkiye hükümetine karşı Uluslararası Çalışma örgütü (ILO) düzeyinde dava açılmasını karara bağladı. Ayrıca alınan kararda Sendikacılara ve örgütlerine karşı yürütülen haksız davaların durdurulması, tüm sendikacıların derhal serbest bırakılması istendi.

Kararda devamla şöyle diyor:

"IBFG Yönetim Kurulu insan haklarının artan bir biçimde zedelenmesini en sert biçimiyle kınar.Özellikle Sendikal haklar ve çalışmalar üzerinde sürdürülen baskıları protesto eder.Sendikalara ve Sendikacılara karşı, DİSK ve DİSK'li sendikacılara karşı yürütülen davada görüldüğü gibi, yürütülen haksız davaların düşürülmesini ve derhal tüm sendikacıların serbest bırakılmasını talep eder.Halen uygulanan işkencelere derhal ve kesinlikle son verilmesini ister.Baskıların kurbanı sendikacılara ve aile fertlerine, dost örgüt ve kuruluşlarla işbirliği içersinde yoğun ve geniş kapsamlı hukuksal ve maddi yardım örgütlenmesını karara bağlar.Türkiye'de demokratikleştirme sürecinin derhal başlatılmasına çağırır.IBFG, üyesi tüm sendikaların, idam istemiyle yargılanan 52 sendikacının kurtarılması için kendi ülkelerindeki hükümetleri, Türkiye Hükümeti nezdinde girişimlerde bulunmaya zorlamalarını ister".

Öteyandan Alman Sendikalar Birliği (DGB), IGM ve Uluslararası Metal Sendikaları Birliği (IMB) Türkiye Devlet Başkanı General Evren'e gönderdiği mektuplarda, "Türkiye'de demokratik sendikacıların keyfi

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

olarak tutuklanması ve onlara işkence uygulamalarını" protesto etmiştir.

DGB Genel Başkanı Heinz O.Vetter mektubunda sert kelimelerle İstanbul Sıkıyönetim Askeri Savcısının DİSK Genel Başkanı Abdullah Baştürk ve 51 Sendikacı arkadaşına karşı idam cezası talep etme istemine karşı çıkmıştır●

Kaynak: Metal Haberler Gazetesi Nr: 16 - 13.8.81

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

UHSK delegasyonu: "Türkiye de sendikal haklar ağır biçimde zedeleniyor"

Uluslararası Hür Sendikalar Birliği (IBFG) 6/10 Nisan tarihlerinde Türkiye'ye bir delegasyon gönderdi. Delegasyona IBFG Genel Sekreteri Otto Kersten başkanlık etti.

Kersten, "Türkiye'de toplu sözleşme görüşmelerinin artık olanaksız olduğunu" açıkladı.Ve devamla, şunları belirtti."Ücretler emekçilerin tamamen yetersiz temsil edildiği bir Yüksek Hakemler Kurulu (YHK) tarafından belirleniyor.Ücretler gerçekte bu kurulun kararıyla enflasyon oranının gerisinde kalıyor, hatta enflasyonun gerilemesine rağmen.Fakat sadece toplu sözleşme görüşmeleri kaldırılmasdı.Aralarında DİSK ve DİSK'e üye sendikalarında bulunduğu yasal olarak kurulmuş sendikaların çalışmaları durduruldu, ve hukuk daireleri bunların işlerini yürütmek üzere "Kayyumlar" görevlendirdiler.DİSK'in hemen tüm yöneticileri hapishanede belirsiz ve genelleştirilmiş davaların yeralacağı duruşmalarını bekliyorlar.Onlara karşı hiç bir açık suçlama yönetilemedi.Yakınları ve Avukatları tutukluları sadece 14 günde bir ziyaret edebiliyorlar ki, bu da, Avukatların uygun bir savunma hazırlamalarına olanak vermeyen akıl almaz koşullar altında.

Her Ziyaret odasında 60 tutuklu bulunuyor.Bunlar ziyaretçilerden dikenli tellerden oluşan çitlerle ayrılıyor ve anlaşabilmeleri için çitlerin üzerinden bağırmak zorunda kalıyorlar ".

....Bazı Sendika yöneticileri "Kayyumlar" tarafından görevinden çıkarıldı.Tutuklu yöneticilerin tümünün maaşlarının ödenmesi durduruldu.Böylece aileleri her türlü parasal destekten uzaklar.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Kersten şunları açıkladı:

"Uluslararası Hür Sendikalar Birliği'nin görüşüne göre DİSK ve ona bağlı üye sendikalarda dahil olmak üzere, sendikaların çalışmalarının durdurulması için geçerli hiç bir neden olamaz.Bu uygulama ve sendikacıların tutuklanması, sendikal hakların ağır bir şekilde zedelenmesi" demektir.

Delegasyon, IBFG'ne, Uluslararası Çalışma Örgütü (İLO) düzeyinde Türk Hükümetine karşı resmi dava açılmasını öneriyor●

Kaynak: Metal Haberler Gazetesi Nr: 10 - 25.5.81

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Uluslararası Sendikal Hareket askeri diktayı kınıyor!

Avrupa Sendikalar Birliği (EGB) Türkiye'de Devrimci İşçi Sendikaları Konfederasyonu (DİSK)'e karşı yürütülen davayı "temel sendikal hak ve özgürlüklerin ayaklar altına alınması" olarak nitelemiştir.

EGB'nin görüşüne göre askeri yönetim bu dava ile "sendikaları bütünüyle yok etme" amacını güdüyor.

DİSK davasına EGB Genel Sekreter Yardımcısı, Jon İvar Nalsund, gözlemci olarak katıldı. Nalsund ilk duruşma gününden sonra yaptığı açıklamada dava yürütme biçimini bir "saçmalık" olarak niteledikten sonra aynen şunları söyedi: "Askerler DİSK'i Anayasayı zorla oradan kaldırma uğraşılarında bulunduğu suçlamasıyla yargılıyorlar, oysa herkes biliyorki bu suçu onlar Eylül 1980'den buyana sürekli olarak işlemektedirler; ve DİSK aksine Türkiye Anayasasını ve ülkede demokrasiyi savunmuştur.

EGB Sekreter Yardımcısı Nalsund Türkiye'deki ortamla ilgili saptamalarını satırlarla dile getiriyor: "İstanbul işgal altında bulunan bir şehir görünümünü veriyor. Her yerde ellerinde otomatik silahlar ve parmakları tetikte olan askerlerle dolu... Görüştüğüm, konuştuğum kişiler askeri darbeden sonra insanların cadde ve sokaklarda yeniden can güvenliği içersinde dolaşabildiklerini vurguladılar; son yılların kanlı açık terörünün görülmediğini belirttiler. Ancak elde edilen bu kişisel güvence bu defa, demokratik hakların yok edilişini eleştirmeye kalkan herkese karşı devlet organları tarafından uygulanan değişik biçim bir terörle yeniden ortadan kaldırılmaktadır.."

Nalsund raporundu devamla, konuştuğum tüm kişiler (Avukatlar, Politikacılar, Sendikacılar) "askeri darbe ortamını hazırlayabilmek amacıyla İstanbul Sıkıyönetim makamları Eylül 1980 öncesi dönemlerde teröristlere açık seçik ve serbestce terör uygulayabilmeleri için göz yummuş oldukları görüşünde birleşmekteler" diyor.

Sendikal haklara ilişkin olarak da şunları vurguluyor: "Sendikal çalışmalar yapma tamamen olanaksız ve aşağı yukarı tüm DİSK'de görevli sendikacılar tutuklanmış ve hapishanelere atılmış bulunuyorlar."

Tutuklu sendikacıların avukatlarının ve akrabalarının açıklamalarına göre, sendikacılara yoğun işkencelerin uygulandığı da belirtilen raporda, Elektrik şoku, ırza geçmeler, güya idamlar, haftalarca uykusuz bırakma ve falakaya yatırma gibi metodlar uygulanan işkence metodları arasında yeralıyor." deniyor.

Tutuklu sendikacıların ailelerinin durumunun da çok kritik olduğu sendikacıların tutuklandıkları günden buyana aylık alamadıkları, bu nedenle aile ve çocuklarının, akraba ve dostalarının maddi yardımına muhtaç oldukları belirtiliyor. Ancak çok defa akraba ve dostların sendikacıların aile fertleriyle ilişki kurmaya, onlar için yardımlar örgütlemeye, para toplama girişimlerinde bulunmaya çekindikleri de açıklanıyor raporda. Çünkü, resmi makamlar bu gibi girişimleri "DİSK'le birlikte çalışma" olarak görüyor ve değerlendiriyor.

Öteyandan DİSK davasında ana savunmacı, Avukat Ercüment Tahiroğlu'nun da giderek tutuklanması, Türkiye Hükümetinin ve askeri yönetimin sendikal hak ve özgürlükleri ve hukuk kurallarını nasıl ayaklar altına aldığını açık, seçik belgeliyor.

EGB bu konuyla ilgili yaptığı basın açıklamasında aynen şöyle diyor: "Bu olay Türkiye Hükümetinin en temel sendikal hakları, hukuk kurulaları ve demokratik toplum düzenini hiçe saydığının en açık bir belgesidir. Bu nedenle EGB Türkiye'nin Avrupa Konseyi üyeliğinin dondurulması istemini yoğun olarak yineler ve Avrupa Ekonomik Topluluğundan Türkiye ile olan Kooperasyon Anlaşmasının şimdilik yürürlükten kaldırılmasını ister".

Uluslararası Hür İşçi Sendikaları Birliği (IBFG), Genel Sekreteri Otto Kersten'in yönetiminde Türkiye'ye yolladığı heyet de dönüşünden sonra, Nisan ortalarında yaptığı açıklamada "DİSK ve DİSK üyesi sendikalar dahil sendikaların yasaklanmasını a faaliyetlerinin durdurulmasını naklı gösterebilecek yeterli bir sebep yoktur. Bu önlem ve sendikacıların tutuklanması sendikal hak ve özgürlüklerin ağır bir biçimde zedelenmesi anlamına gelmektedir" demiştir. Heyet Türkiye'ye dönüşünde IBFG'ye, Uluslararası Çalışma Örgütü (IAO-Internationale Arbeitsorganisation) nezdinde Türkiye Hükümetine karşı resmen dava açması önerisinde bulunmuştur.

Haziran ayı başlarında askeri yönetimin tüm basın - yayın organlarına, eski politikacılara ve toplumsal yaşantının temsilcilerine siyasal sorunları kamuoyunda ele almaları ve tartışmalarını üç ayla iki yıl arasında hapis cezası tehdidi altında yasaklamış olması zaten yoğun sansür altında olan basının ve çok kısıtlı fikir özgürlüğünün tamamen ortadan kaldırılmış olması anlamına gelmektedir.

Uluslararası Metal İşçi Sendikaları Birliği (IMB) de geçen hafta New York'da yürüttüğü 10'uncu Dünya Kongresinde, Türkiye'deki sürekli kötüye giden genel durumu, bir kez daha sert bir biçimde kınadı. Alınan 19 a numaralı kararda tutucu Türk-İş'in askeri diktaya karşı olumlu tutumu sert bir biçimde eleştirildikten ve Türk-İş Genel Sekreterinin hükümette bakanlık görevini üstlenmesi nedeniyle Türk-İş'in askeri rejime katıldığı belirtildikten sonra şöyle denilmektedir:

- Uluslararası Metal İşçi Sendikaları Birliği Türkiye'deki askeri diktayı bir kez daha kınar;
- Kendine üye Türk sendikalarından Türkiye'de en kısa zamanda demokrasiye yeniden dönülmesi; açık olarak sendikal hak ve özgürlüklerin gerçekleştirilmesi, tüm tutuklu sendikacıların derhal serbest bırakılması çağrısına aynen katılmalarını özellikle ister; ve
- Uluslararası Çalışma Örgütünde Türkiye Hükümetine karşı dava açılmasına karara bağlar.

Kaynak:

Metal Haberler
Nr: 13-14
2.7.81

TÜRKİYE SOSYAL TARİH VAKFI

NEDEN ASMAK İSTİYORLAR ?

12 Eylül 1980 Askersel devirmesiyle birlikte tüm çalışmaları yasaklanan, 550 bin üyeli "Devrimci İşçi Sendikaları Konfederasyonu" DİSK'in davasına 24 Aralık 1981 Perşembe günü Askeri Mahkemede başlandı.

12 Eylül 1980'den buyana, yani 15 aydır ağır baskılara, işkencelere tabi tutulan, zindanlarda, cezaevlerinde haksız yere yatırılan DİSK yöneticileri bu duruşmaya enselerinde süngü, ellerinde kelepçelerle getirildiler.15 aydır her türlü zorbalıkla karşı karşıya olan DİSK yöneticileri, 12 Eylül öncesi hiç bir terör eylemine katılmamış aksine her türlü bireysel terör eylemine ve anarşist hareketlere karşı ardıcıl savaşmışlardır.

DİSK kurulduğu günden bugüne ülkemizin bağımsızlığını, işçi sınıfımızın ve emekçi halkımızın mutluluğunu, demokratik hak ve özgürlüklerin korunması ve geliştirilmesini savunmuş, bunlar için savaşmıştır.

Bugün işbirlikçi-tekelci sermaye, para babaları, Koç'lar, Sabancı'lar, bunların TÜSİAD, MESS gibi örgütleri ve gerici sağcı Cunta, DİSK yöneticilerini bütün bunlar için idam sehpasına çıkarmanın yollarını aramaktadırlar.İşbirlikçi tekellerin dümen suyunda olan işçi ve emekçi düşmanı, Askeri Savcı Albay Takkeci, 52'si idam olmak üzere, 2000'i aşkın Disk'li işçiyi kapsayan 856 sayfalık iddianamesinde tek sözle "İş, Ekmek istemenin bedeli, idamdır" diyor.

Evet : DİSK iddianamesiyle Savcı Takkeci, tekellerin terörle, kanla sindiremediği DİSK'in yönetici ve militanlarını idam ederek, ağababası patronları büyük bir dertten kurtarmak istiyor.

Yine Savcı Takkeci bu iddianamesiyle MHP'nin Kemal Türklerle başlayıp, yarıda bıraktığı DİSK yöneticilerini yoketme planını tamamlamak istiyor.

Bakınız Savcı Takkeci'nin hazırladığı iddianamede DİSK'li yöneticiler idamı niçin hakketmişler ?

- DİSK, kurulduğu günden beri işçi sınıfının sınıfsal çıkarlarını savunduğunu söylemiş, bunu yazılı sözlü olarak propoganda etmiş.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

-- Tabiiki DİSK sorumlu bir işçi örgütüdür.Patronların çıkarlarını savunacak değiller.

• DİSK 54 yıldır burjuvazinin yasakladığı, unutturmamaya çalıştığı Dünya işçi ve emekçilerinin birlik savaşım ve daşanışma günü olan 1 Mayıs'ı yığınsal olarak kutlamış.

-- Dünya işçilerinin birlik, savaşım ve dayanışma gününü DİSK'in kutlamasından doğal ne olabilirdi ? Bugün para babalarının göbekten bağlı oldukları Avrupa'nın tüm ülkelerinde bu bayrama Devlet yetkilileri katılıyor, konuşuyor, işçilerin bayramını kutluyor.

• DİSK Dünya işçi sınıfı ile bağlarını geliştirmiş, Düya Sendikalar Federasyonu (DSF'ye) üye olmuş.

-- Emperyalist para babalarının uluslar arası düzeyde işçi sınıfını sömürü ve baskı altında tutmak için birleşip, uluslararası sermaye örgütleri kurdukları ve bu kuruluşlara Devlet yetkililerimizin giderek kredi dilenmesi, onları iç işlerimize ortak edip, sömürü ve baskısını uluslararası düzeyde sürdürürken, bu uluslararası düşmana karşı işçi sınıfınında uluslararası birliğinin kurulmasından doğan ne olabilir.

• DİSK, "Sıkıyönetimsiz, sıkıyönetim" demek olan kişi hak ve özgürlüklerini ayaklar altına alan Devlet güvenlik Mahkemelerine (DGM) karşı çıkmış, direniş yaparak bu yasanın çıkmasını engellemiş.

-- DGM'ler kurulmuş olsaydı, hak ve özgürlüklerden bahseden, fabrikadaki işçiden, dağdaki çobana, öğretmeni, öğrencisi, memuru, küçük esnafı ve tüm emekçiler en ağır ceza talepleriyle bu mahkemelerde yargılanacaktı.

• DİSK tekellerin işçi sınıfımıza ve tüm emekçi halka karşı dayatmak istediği aşlık paketlerine, kemerleri sıkma politikasına karşı çıkmış.İşsizliğin pahalılığın, enflasyonun sorumlusunun kapitalizm ve tekeller olduğunu söylemiş bunu yığınlara açıklamış."Yığınları kışkırtmış".

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

-- Üyelerini açlığa mahkum eden, hayatı çekilmez hale getiren bu kararlara DİSK tabii ki karşı çıkacaktı ve bunu yaptı.O günün yasal olanaklarından yararlanarak yasal yürüyüş ve mitingler düzenledi.Gerçekleri üyelerine ve tüm halka açıkladı.Bugün bunun doğruluğunu somutta yaşamıyormuyuz ?

- DİSK, ülkede tekellerin tırmandırdığı faşist terör karşı çıkmış, Kahramanmaraş faşist soykırımını rotesto etmiş, 16 Mart'da İstanbul Üniversitesine faşistlerin saldırısı sonucu katledilen 6 ilerici yurtsever gencin ölümüne karşı tepki göstermiş, direnmiştir.Savcı Takkeci buna "Kanunsuz grev" diyor.

-- Bugün erki elegeçiren Cunta bile ülkedeki terörün aldığı boyutları inkar edemiyor.Faşist teröre karşı o gün protesto sesi yükseltmek her namuslu örgütün, kuruluşun ve kişilerin en baş görevi olması gerekirdi.DİSK bu sorumluluğunu yerine getirdi.Aynı olaylar, Dünya'nin dört bir yanındaki demokratik örgüt-kişi ve kuruluşlar tarafından da protesto edilmiştir.Terörü yok edeceğim diye gelen Cunta teröre karşı önceden beri savaşan, bu uğurda eski Genel Başkanını yitiren DİSK'li yöneticileri idamla yargılıyor.

- DİSK, MESS tekellerinin işyerlerine özgü olmayan, grup toplu sözleşmesi dayatmasına karşı çıkmış.

-- MESS patronları bu dayatmaları ile, büyük işyelerinde yaptıkları toplu sözleşmelerin, küçük işyerlerine de geçerli olmasını isteyerek, onların iflasını hızlandırmak istiyordu.

- DİSK, genel grev bir suç değil, işçi sınıfının doğal bir hakkıdır, demiş.

-- Para babaları işçi ve emekçi düşmanı kararlarını kapalı kapılar ardında birlikte alıp, birlikte uygulamaya koyarken, işçi sınıfının buna karşı birlikta karşı koymasından doğal ne olabilir ?

- DİSK, lokavtun bir hak değil, sosyal bir suç olduğunu söylemiş.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

-- Dünyanın her yerinde insanlığın yüz karası olarak isimlendirilen lokavt konusu üzerine, bilindiği gibi, "Alman Sendikalar Birliği" (DGB) de, "Lokavt insanlık suçudur" demektedir.

- DİSK, ülkemizde işçi ve emekçi halkın kazanılmış demokratik hak ve özgürlüklerine karşı yapılan saldırılara, diğer emekçi örgütleriyle ortak eylem yapmış.

-- Tekellerin saldırısı, başta işçiler olmak üzere, köylüleri, memurları, gençleri ve diğer emekçi halkı açlığa, yoksulluğa, işsizliğe boğuyordu.Bu kesimlerin ortak çıkarları için birlikte savaşmasından doğal ne olabilir ?

İşte tüm bunları yapan DİSK yöneticileri işbirlikçi-tekellere, onların celladı Savcı Takkeci'ye göre çoktan idamı haketmişlerdi.

Görüldüğü gibi, 24 Aralık günü başlayan duruşmaya tekeller, halk düşmanı Savcı Takkeci kanalıyla bu paçavra iddianame ile gelmişler, DİSK yöneticilerinin yukarıda sıraladığımız "Suçları" (!) işledikleri ve DİSK'in ülkede "Proletarya egemenliğini kurmaya yönelik" eylemde bulunduğunu iddiaederek idamla cezalandırılmalarını istemişlerdir.

24 Aralık'da başlayan DİSK duruşmasına DİSK'i, DİSK yöneticilerini ve diğer yargılanan işçileri savunmak üzere başta İstanbul Barosu Başkanı Avukat Orhan Apaydın olmak üzere 78 tanınmış Avukat katılmıştır.

Mahkeme Heyeti, daha duruşmanın başında, DİSK davasının "Savaş hali hükümleri" uygulanarak sürdürüleceğini, bu nedenle de, Avukat sayısının çok olduğunu, bu sayının 52'de, yani, sanık sayısıyla sınırladırılmasını kararlaştırmıştır.

Savaş hali uygulama yöntemi demek, doğrudan savunma hakkını kısıtlamak demek olduğundan, Orhan Apaydın alınan bu karara itiraz etmiş, görüşlerini açıklamıştır.Bunun üzerine O.Apaydın, mahkeme salonundan zorla

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

dışarıya çıkarılmıştır.Diğer 78 Avukat'da mahkeme salonunu terkederek olayı Türkiye ve Dünya kamuoyunda protesto etmişlerdir.

Dikkatlerimizi ülkemizdeki olaylara çevirdiğimizde, kimin kimi, kimden yana ve niçin boğazlamak istediğini veya tersi uygulamaları görmemek mümkün değildir.Örneğin, bir yandan başta, DİSK'in eski Genel Başkanı Kemal Türkler olmak üzere, binlerce yurttaşımızın canına kıyan, işyeri, ev, kahvehane yakıp-tarayan, anaları evlat acısına boğan, eşleri dul, çocukları yetim bırakan MHP duruşması faşizmin propoganda alanı haline getirilmesine göz yumulurken, "Efendimli - Buyursunlu - Lütfenli" duruşmalarla MHP yöneticileri teker teker serbest bırakılıyor.Diğer yanda, TÖB-DER'li ilerici öğretmenlere yıllarca mahkümiyet kararı verilmekte, DİSK davasında savaş hali hükümleri uygulanmakta, onbinlerce yurt sever hala yargılanmakta, işkenceler alabildiğine devam etmektedir...

Ülkemizi başta ABD olmak üzere, emperyalizme peşkeş çekenler, Sendikaları, demokratik örgüt ve kuruluşları, kişileri, toplu sözleşme ve grev hakkını yasaklayanlar, parlementoyu dağıtanlar, anayasayı yok sayanlar korkuyorlar ve korktukları için de DİSK davasında olağanüstü telaşa kapılıyorlar.

DİSK davası sadece görünümde DİSK davasıdır.Özünde bu davada DİSK değil, Türkiye işçi sınıfı ve emekçi halkımızın geleceği yargılanmaktadır.Oynanan oyun, apaçık ortadadır.DİSK davası ile işçiler, emekçiler sindirilmek, korkutulmak ve tüm bunalımın yükünü ses çıkartmadan sineye çekmeleri sağlanmak istenmektedir.

Ama boşuna.

İşbirlikçi-tekelci para babaları bu seferde baltayı taşa vurdular. Cunta DİSK'i kapatarak tekellere dikensiz bir gül bahçesi bırakmak istiyor.Ama aldanıyor.İşçi sınıfı, kanı-canı pahasına kurup, güçlendirdiği DİSK'inin yokedilmesine sessiz kalmayacaktır.Savaşımı koşullar ne olursa olsun sürdürecektir.

Diğer ülkelerdeki işçi sınıfı, Türkiyeli kardeşlerinin örgütü DİSK'in kapatılmasını, yöneticilerinin idam edilmesine göz yummayacaktır. Dayanışmalarını somutta göstereceklerdir.

DİSK davasında halk düşmanı Cunta ve işbirlikçi-tekelci para babaları yargılanacaktır.Dünya işçi sınıfının gözleri Türkiye'ye, DİSK davasına çevrildi.Ulusal ve uluslar arası dayanışma DİSK'li sendikacıları cellatların elinden kurtaracaktır●

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

İŞÇİLERE, EMEKÇİLERE, ÖZGÜRLÜKTEN, BAĞIMSIZLIKTAN,
İNSAN HAKLARINDAN YANA OLAN HERKESE SESLENİYORUZ :

şimdi ne yapmalıyız ?

Hangi düşüncede olursak olalım, ülkesini, halkını seven, ülkesinin bağımsızlığımı isteyen, işçiden, emekçiden, yani emekten yana olan anti-emperyalist, anti-faşist, anti-tekel her örgüt ve kişi DİSK davasına sahip çıkmalı ve aktif dayanışmaya geçmelidir.

Bu amaçtan hareketle, Krefeld ve çevresindeki tüm Türkiyeli, Alman ve diğer yabancı ulusların demokratlarını Türkiye Demokrasi Güçleriyle Dayanışma Komitesi - Krefeld birimi somut eyleme çağırıyor.

- DİSK yöneticilerinin idamla yargılanmasını protesto ettiğimizi ve 52 DİSK yöneticisiyle dayanışma içinde olduğumuzu imza kampanyasına katılmakla kanıtlamalıyız.
- Çalıştığımız işyerlerindeki yerli yabancı tüm arkadaşlarımızı DİSK davası konusunda bilgilendirmeli, onlarıda bu dayanışmaya kazanmalıyız.
- İlişikte sunduğumuz (22) numaralı imza kampanyası listeleri ile işyeri , yakın çevre ve mahallelerde imza toplayarak, bunları bağlı bulunduğun sendika şubene, DGB'ye, veya aşağıdaki adrese en kısa zamanda göndermelisin.

  Adres: Krefeld Türkiye Demokrasi güçleriyle
  dayanışma komitesi

  Südstr. 15
  4150 Krefeld

- Üyesi bulunduğun Dernek, Federasyon, Sendika, Parti ve benzeri demokratik örgütleri DİSK davası konusunda bilgilendir.Buralarda konu üzerinde tartışma açılmasını sağla.Bu örgüt ve kuruluşlarında imza kampanyasına katılmasını sağla.Biriktirdiğin imzaları sendika şubene, DGB Krefeld'e veya bizlere gönder.
- Türkiye demokrasi güçleriyle dayanışma komitesi, Krefeld birimini aktif destekle.Komitede görev al.Üyesi bulunduğun demokratik örgütün komiteyle ilişkiye geçmesini sağla.Temsilci gönder.
- Yukarıda belirtilen veya benzeri çalışmalarınız konusunda komiteye bilgi gönder.Sendikana veya DGB'ye gönderdiğin mektup, imza listesi ve benzeri gibi çalışmalarının birer kopyasını bize ilet.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

- Bu konuda yakında çağrısı yapılacak toplantı, miting ve benzeri eylemlere katıl.
- Çalıştığın işyeri içinde veya dışında yapılacak Sendika temsilcileri veya benzeri sendikal toplantılara DİSK davasının konu olarak gündeme alınmasını sağla.Protesto ve dayanışma çağrısı örgütle.
- Bütün bunlar her namuslu işçinin-emekçinin-yurtseverin, ilericinin, demokratın görevidir.Halkına olan borcudur.

- DİSK yöneticileri serbest bırakılsın, DİSK'e konan yasak kaldırılsın.
- Türk-İş'e konan sendikal kısıtlama kaldırılsın.
- TÖB-DER açılsın, yöneticileri serbest bırakılsın.
- İşçi sınıfına, demokrasi güçlerine, kürt halkına yapılan baskılara son.

H A Y D İ U N U T M A Y A L I M

B U D A Y A N I Ş M A Y I...

İlişki adresi: Krefeld Türkiye demokrasi
güçleriyle dayanışma komitesi
Südstr. 15
4150 Krefeld

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Türkiye'de Askeri Savcının 52 DİSK yöneticisi için, yasal sendikal çalışmalarından dolayı idam cezası isteminde bulunduğunu büyük bir kaygı ile öğrenmiş bulunuyoruz.

Demokrasinin kopmaz-bölünmez bir parçası olduğuna inandığımız ve Dünya'nın hiç bir demokratik ülkesinde kısıtlanamayacak olan sendikal çalışmalardan dolayı DİSK yöneticilerinin idamla yargılanmasını ve TÖB-DER'in kapatılarak, yöneticilerinin ağır bir biçimde cezalandırılmalarını en sert bir biçimde protesto ediyor, 52 DİSK'li yönetici ve diğer DİSK'li, Türk-İş'li sendikacılarla dayanışma içinde olduğumuzu bildiriyoruz.

Uzun yıllardır birlik sendikamız DGB'nin üyesi olan biz yabancı işçiler, bugüne kadar birlik sendikalarımıza karşı olan yükümlülüklerimizi yerine getirdiğimiz kanısındayız.

Grevlerde ön saflarda yerli işçi ve emekçi arkadaşlarımızın yanında diğer yabancı ulusların işçileriyle yerimizi aldık. 1 Mayıs'lara sadece yığınsal olarak katılmakla kalmayıp, hazırlanmasında da aktif görev aldık.

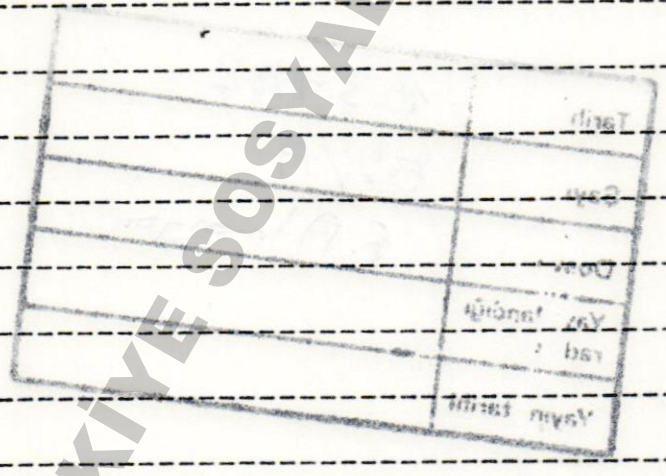
Türkiye'de 52 DİSK'li yöneticinin asılmak istendiği şu sıralarda, DGB'nin ve ona bağlı sendikaların şu ana kadar sessiz kalması, hareket geçmemesi, herhangi bir girişimde bulunmaması bizleri hayrete düşürüyor, tedirgin ediyor, endişelendiriyor.

Bu nedenle, DGB'den ve sendikalarımızdan 52 DİSK yöneticisinin idamla yargılanmasını protesto etmesini, onlarla dayanışma içinde olduğunu bildirmesini istiyoruz.DGB'nin ve sendikalarımızın, 52 DİSK yöneticisi ve bizlerle dayanışma göstermesinin tam zamanıdır.

- İdamla yargılanan DİSK yöneticileri serbest bırakılsın, DİSK'e konan yasak kaldırılsın.
- Türk-İş'e konan sendikal kısıtlama kaldırılsın.
- TÖB-DER açılsın, yöneticileri serbest bırakılsın.

Dayanışmamızı imzalarımızla gösterelim.

Adı Soyadı: Adres: İmza:



TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARŞİVİ VAKFI

10. März 1982

Kseld

DISK

PROZESS

Werden 52 Gewerkschafter gehängt ?..

-DOKUMENTATION-

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Inhaltsverzeichnis :
Inhaltsverzeichnis :

1. Todesstrafe für 52 DİSK Gewerkschafter
1. Todesstrafe für 52 DİSK Gewerkschafter
2. Dokumentation
2. Dokumentation
3. Anklage gegen DİSK
3. Anklage gegen DİSK
4. Was können wir konkret tun ?
4. Was können wir konkret tun ?

Zusammengestellt vom: Krefelder Solidaritäts-
Zusammengestellt vom: Krefelder Solidaritäts-
Komitee mit den Demokra-
Komitee mit den Demokra-
ten der Türkei
ten der Türkei

Kontaktadresse : Südstr. 15
Kontaktadresse : Südstr. 15
4150 Krefeld
4150 Krefeld

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

TODESSTRAFE FÜR 52 DISK GEWERKSCHAFTER

In einem neuen Verfahren fordert die türkische Militärstaatsanwaltschaft gegen den Vorsitzenden des "Progressiven Gewerkschaftbundes der Türkei" (DISK) Abdullah Bastürk und seine 51 Kollegen die Todesstrafe. Nach übereinstimmenden Presseberichten soll der Massenprozeß gegen weitere 2.000 DISK-Funktionäre und Mitglieder ebenfalls in Kürze beginnen.

Zu den führenden Gewerkschaftern, für die die Todesstrafe gefordert wird, gehören sowohl erfahrene wie auch junge Persönlichkeiten der Gewerkschaftsbewegung, die in der gesammten demokratischen Öffentlichkeit ein hohes Ansehen geniessen.

Die 1967 gegründete Gewerkschaft DISK zählte zuletzt mehr als 500.000 Mitglieder, dessen Mitbegründer und langjährige Vorsitzende Kemal Türkler im Juli 1980 von den "Grauen Wölfen" der MHP ermordet wurde, stellte eine der Hauptstützen der demokratischen Bewegung des Landes dar. Wie der jetzige DISK-Vorsitzende und Ex-Abgeordnete Abdullah Bastürk vor einigen Monaten bei einem anderen Verfahren erklärte, lehnte DISK die Anarchie und den Terror auf unmißverständliche Weise ab und rief die zuständigen Personen und Institutionen bei jeder Gelegenheit zum Kampf gegen Anarchie und Terror auf.

Die Anklageschrift gegen die DISK-Gewerkschafter wurde unter Bezugnahme auf die berüchtigten Paragraphen 141 und 146 des türkischen Strafgesetzbuches verfaßt. Diese Paragraphen beinhalten sinngemäß folgendes: "Versuche, die bestehende Verfassungsordnung gewaltsam zu ändern, werden mit Todesstrafe geahndet".

Mit der Beantragung der Todesstrafe gegen angesehene Gewerkschafter soll nun die demokratische Opposition erneut eingeschüchtert werden. Doch im Gegensatz zum MHP-Prozeß kann die Anklage keinem der DISK-Gewerkschafter ein Verbrechen vorwerfen. Vielmehr wird immer wieder der Versuch unternommen, die Wahrnehmung ihrer gewerkschaftlichen und demokratischen Rechte und Freiheiten im Rahmen ihrer legalen Tätigkeit nachträglich als Verbrechen darzustellen. Damit wird offensichtlich, daß die Anklagen unter demokratischen Verhältnissen völlig gegenstandslos wären.

Deshalb fordern wir:

- Einstellung der DISK-Verfahren - Freilassung der DISK-Gewerkschafter!
- Aufhebung des Verbotes für DISK!

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

INTERNATIONALER BUND FREIER GEWERKSCHAFTEN

VORSTAND

Brüssel, 5. und 6. November 1981

ENTSCHLIESSUNG ZUR TÜRKEI

Der Vorstand des IBFG, der sich auf seiner 79. Sitzung in Brüssel, 5. und 6. November 1981, mit den Entwicklungen in der Türkei beschäftigt hat,

STELLT FEST,	dass, in dem Bemühen um die fast völlig gelungene Unterbindung der Umtriebe von Terroristen, dem Volk, das zu dem Terrorismus keine Verbindung hatte, grosses Leiden auferlegt worden ist;
VERURTEILT	alle Verletzungen der Menschen- und Gewerkschaftsrechte und nicht zuletzt die langen Haftzeiten vor Prozessbeginn ohne gegebenen Anlass;
FORDERT DAHER	die sofortige Freilassung aller Gewerkschafter, die auf ein Prozessverfahren warten;
FORDERT,	dass die Behauptungen über Folterungen, die man jetzt einfach abstreitet, gründlich untersucht werden;
ÄUSSERT	seine grosse Besorgnis über die weitere Suspendierung von gemäss dem türkischen Gesetz frei gegründeten Gewerkschaften, über das weitere Verbot von Kollektivverhandlungen, Streiks und sonstiger gewerkschaftlicher Betätigung;
VERSICHERT	die suspendierten Gewerkschaften und die Gewerkschafter, die Opfer der Unterdrückung wurden, seiner stetigen festen und konkreten Solidarität;
WENDET SICH	gegen die ungerechtfertigte Einziehung des Eigentums von suspendierten Gewerkschaften;
BEFÜRCHTET,	dass erworbene Gewerkschaftsrechte in der revidierten Arbeitsgesetzgebung drastisch eingeschränkt werden, die bald durch Erlass, das heisst ohne das entsprechende demokratische Verfahren durchlaufen zu haben, verkündet werden soll;
ERWARTET	von seiner Mitgliedsorganisation in der Türkei, der Türk-Iş, dass sie ihre Politik auf die des IBFG abstimmt;
RUFT	die LAO AUF, unverzüglich die beabsichtigte Kontaktmission zu entsenden;

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

PROTESTIERT gegen die Auflösung der politischen Parteien, was im Widerspruch zu dem erklärten Ziel der Wiederherstellung der Demokratie steht, und gegen die Verurteilung einer geachteten Führungskraft einer dieser Parteien zu Gefängnishaft, weil sie sich diesem Verbot öffentlich widersetzt und sich selbst gegen unberechtigte Behauptungen verteidigt hat;

UNTERSTÜTZT die Forderungen des EGB, die dieser im Zusammenhang mit der Türkei beim Europarat und dem EG-Ministerrat gestellt hat;

FORDERT ERNEUT sofortige Massnahmen zur Herstellung einer echten Demokratie in der Türkei, die nicht angemessen verwirklicht werden kann durch eine nichtrepräsentative Verfassunggebende Versammlung, wie sie die Militärregierung eingesetzt hat.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

07. Juli 1981

Herrn
General Evren
Türkischer Staatspräsident

Ankara / Türkei

Sehr geehrter Herr Präsident,

mit Bestürzung hat die IG Metall zur Kenntnis genommen, daß vom Staatsanwalt gegen 52 Disk-Gewerkschafter die Todesstrafe beantragt wurde.

Der Prozeß gegen die Gewerkschafter und die drohenden Todesurteile sind nicht geeignet, das internationale Ansehen der türkischen Regierung zu heben. Sie rücken die Beteuerungen der türkischen Regierung, das Land in eine demokratische Ordnung zurückzuführen, erheblich in Zweifel.

Wir ersuchen Sie, umgehend eine Einstellung der Prozesse zu veranlassen und ernsthafte Maßnahmen einzuleiten, um die Gewerkschaftsrechte in der Türkei wieder herzustellen. Die deutschen Gewerkschaften werden die Entwicklung in der Türkei, insbesondere auf dem Gebiet der gewerkschaftlichen Freiheiten auch weiterhin mit besonderer Aufmerksamkeit beobachten.

Hochachtungsvoll

Eugen Loderer

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Bochum, 2./3.7.1981

Resolution

An die Delegierten der 31. Bezirkskonferenz

Liebe Kolleginnen und Kollegen!

Seit dem Militärputsch in der Türkei herrscht in diesem Land eine Militär-Junta, die eine gewerkschaftliche Arbeit lahmgelegt hat.

Das jüngste Beispiel für ihr undemokratisches Verhalten ist der Prozeß gegen Abdullah Bastürk, Vorsitzender des progressiven Gewerkschaftsbundes der 2. größten Gewerkschaft in der Türkei. Ihm droht, wie weiteren 51 Gewerkschaftern, die Todesstrafe, wie sie von der Militärstaatsanwaltschaft am 26.6.1981 gefordert wurde. Durch diese Androhung der Todesstarfe soll die demokratische Kraft im Lande eingeschüchtert werden, demokratische und gewerkschaftliche Rechte nachträglich als Verbrechen darzustellen.

Wir, die Delegierten der 31. ordentlichen Bezirkskonferenz des Bezirks Essen, fordern den DGB und den IG Metall-Vorstand auf, sich für die sofortige Einstellung der Massenprozesse einzusetzen und die entsprechenden Schritte bei der Bundesregierung einzuleiten.

Wir verurteilen das Unrechtregime der Militärs und ihrer Handlanger, wie die Militärstaatsanwaltschaft.

Wir rufen alle Delegierten zur Solidarität mit den demokratischen Kräften in der Türkei auf.

Einstimmig angenommen.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

IMB. PRESSEDIENST

Herausgegeben von Pressestelle
Internationaler Metallgewerkschaftsbund
54 bis, route des Acacias CH-1227 Genf (Schweiz)

Präsident: Eugen Loderer
Generalsekretär: Herman Rebhan

Verantwortlich für die Presse: David Fowler

Telefon Pressestelle: Genf 43 61 50
Fernschreiber: 23 298
Telegramme: Intermetal Geneva

Zur freien Auswertung durch die Redaktionen von Pr
Rundfunk und Fernsehen

TÜRKİYE SOSYAL TARİHİ ARAŞTIRMA VAKFI
TÜSTAV

Genf, 29. Juni 1981 Nr. 22

INTERNATIONALER GEWERKSCHAFTSPROTEST GEGEN TÜRKISCHE TODESURTEILE

Im Anschluss an die Nachricht von den vom Militärgericht gegen Abdullah Bastuk, Generalsekretär von DISK, und andere leitende DISK-Funktionäre geforderten Todesurteile hat der Internationale Metallgewerkschaftsbund scharfen Protest eingelegt. Der türkische Gewerkschaftsbund DISK ist vom Militärregime verboten. In einer Botschaft an den türkischen Staatschef General Evren erklärt IMB-Generalsekretär Herman Rebhan:

"Im Namen von 14 Millionen Millionen Metallarbeitnehmern fordere ich Sie dringend auf, die Hinrichtung von Abdullah Bastuk und anderen DISK-Führern zu verhindern. Die Vollstreckung dieser Todesurteile würde alle demokratischen Gewerkschaften in der Welt mit äusserster Erbitterung erfüllen. Ein solcher grausamer Akt würde auf immer die Hoffnung auf eine Rückkehr zu normalen Verhältnissen innerhalb der Türkei zerstören und auf härtesten Widerstand der Gewerkschafter überall stossen."

Gewerkschaftsanwalt in der Türkei

Anfang November sandte der IBFG einen norwegischen Gewerkschaftsanwalt, Kollege Dahl, in die Türkei, um die Möglichkeit zu prüfen, Beobachter zu den kommenden Gewerkschaftsverhandlungen gegen die Führungskräfte von DISK zu senden. Bei seiner Rückkehr berichtete Kollege Dahl, daß die Anklageschrift klar beweist, daß es sich um einen politischen Prozess handeln wird. Den führenden DISK-Funktionären werden nicht der Gebrauch von Waffen oder sonstige Gewalttaten zur Last gelegt. Sie sind angeklagt, weil sie die Wahl zu Positionen in einer Organisation angenommen haben, deren Programm nach Ansicht des Militärstaatsanwalts das türkische Gesetz verletzt. Die Anklageschrift, die von den türkischen Behörden freigegeben wurde, während sich Kollege Dahl in der Türkei aufhielt, bestätigt, daß die Anklagevertretung gegen die 52 gewählten führenden Funktionäre der DISK die Todesstrafe beantragt. Ähnliche Anklagen werden gegen 2 000 weitere DISK-Gewerkschafter erhoben werden, und es wird erwartet, daß hohe Gefängnisstrafen gefordert werden. Bei seiner Abreise aus Istanbul wurde Kollege Dahl von der Polizei festgehalten. Er wurde durchsucht und mehr als eine Stunde lang verhört. Es wurde ihm allerdings erlaubt, die Anklageschrift mitzunehmen. Nach Kollege Dahl werden die Gerichtsverhandlungen wahrscheinlich gegen Jahresende beginnen. Sein Besuch fand in Zusammenarbeit mit dem EGB statt.

Quelle: IBFG " Intern. Gewerkschaftsnachrichten" Nr. 22, vom 16.11.1981.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

INTERNATIONALER METALLGEWERKSCHAFTSBUND

Telephon (022) 43 61 50
Telegramm : Intermetal Genf
Telex 23 298

1227 GENF (SCHWEIZ)
ROUTE DES ACACIAS 54 BIS

ENTSCHLIESSUNG Nr. 19a

Entschliessungsausschuss
25. IMB-Weltkongress

TÜRKEI

1. Die internationale Gewerkschaftsbewegung hat auf die Machtübernahme der Militärs in der Türkei am 12. September 1980 mit einer unverzüglichen und klaren Verurteilung reagiert. Seitdem werden die von den Militärs unmittelbar nach dem Staatsstreich begangenen massiven und offensichtlichen Verletzungen von Menschen- und Gewerkschaftsrechten mit unveränderter Intensität fortgesetzt:

2. Das Verhandlungs- und Streikrecht bleibt suspendiert; drei nationale Gewerkschaftsbünde und alle ihre Mitgliedsorganisationen bleiben aufgelöst und ihre Vermögen beschlagnahmt; mehrere tausend Gewerkschafter sind in Haft und riskieren schwere Strafen einschliesslich der Todesstrafe; es besteht der dringende Verdacht, daß Folterungen vorkommen.

3. Die beiden türkischen IMB-Mitgliedsverbände gehören dem Gewerkschaftsbund TÜRK-IS an, der nicht nur von diesen antigewerkschaftlichen Unterdrückungsmaßnahmen verschont geblieben ist, sondern im Gegenteil durch seinen Generalsekretär, dem der Posten des Ministers für soziale Angelegenheiten übertragen wurde, am Militär-Regime beteiligt ist. Von TÜRK-IS oder von seinen Mitgliedsgewerkschaften ist bisher kein Wort der Kritik an den gegenwärtigen Machthabern der Türkei laut geworden.

Angesichts dieser Ereignisse

4. - wiederholt der IMB seine Verurteilung der Militärdiktatur in der Türkei;

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TUSTAV

5. - fordert seine türkischen Mitgliedsverbände dringend auf, sich seinem Appell für die raschestmögliche Rückkehr zur Demokratie in der Türkei anzuschliessen, namentlich für die Wiedereinsetzung der Gewerkschaftsrechte und die Haftentlassung aller Gewerkschafter; und

6. - beschliesst, der IAO eine Klage gegen die türkische Regierung zu übermitteln.

Quelle: 25. IMB-Weltkongress

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Bundespressestelle
des Deutschen
Gewerkschaftsbundes

10

DGB
Nachrichten-Dienst

ND 145/81 Düsseldorf, den 13. Juli 1981

DGB protestiert gegen türkische Terrorjustiz

Die dringende Forderung, endlich Schluß zu machen mit den willkürlichen Verhaftungen und Folterungen von demokratischen Gewerkschaftern in der Türkei, erhebt der Deutsche Gewerkschaftsbund in einem an Staatspräsident Evren gerichteten Protestschreiben an die Türkische Botschaft in Bonn. Der DGB-Vorsitzende Heinz O. Vetter wendet sich insbesondere mit scharfen Worten dagegen, dass der Militärstaatsanwalt der Ausnahmezustandskommandatur Istanbul gegen den Vorsitzenden des Gewerkschaftsbundes DISK, Abdullah Bastürk, und 51 weitere Gewerkschafter die Todesstrafe fordern will.

Abdullah Bastürk und viele seiner jetzt mitangeklagten Kollegen sind den Mitgliedern des DGB-Bundesvorstandes seit vielen Jahren als aufrechte Demokraten bekannt, die ganz sicher die ihnen vorgeworfenen Verbrechen - wie z.B. des Hochverrats - nicht begangen haben, schreibt Vetter.

Die türkische Botschaft wird in dem Protestbrief darüber informiert, dass der DGB die Bundesregierung aufgefordert hat, ein koordiniertes Vorgehen im Rahmen der EG und der NATO "gegen das in der Türkei täglich begangene himmelschreiende Unrecht zu veranlassen". Weiter wird darauf hingewiesen, dass der Präsident des Europarates davon unterrichtet wurde, dass der DGB die Mitgliedschaft einer Regierung im Europarat, die ständig die Bestimmungen der Menschenrechtscharta mit Füßen tritt, für unerträglich halten würde.

Gegenüber dem Bundeskanzler drückt der DGB-Vorsitzende die Erwartung aus, dass die Bundesrepublik "angemessene diplomatische Konsequenzen" zieht. Die Arbeitnehmer in der Bundesrepublik seien nicht gewillt, die in der Türkei verfolgte Terrorjustiz hinzunehmen.

Achtung Redaktionen:
Bei der DGB-Bundespressestelle liegt zum Abruf bereit:
Das Mitbestimmungsgespräch 6/81

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Neue Zürcher Zeitung
16.7.1981

Vorwürfe gegen das türkische Militärregime

Ein Protestschreiben des Deutschen Gewerkschaftsbundes

Düsseldorf, 14. Juli. (Reuter) Der *Deutsche Gewerkschaftsbund* (DGB) hat gegen «willkürliche» Verhaftungen und Folterungen von Gewerkschaftsmitgliedern in der Türkei protestiert. In einem am Montag veröffentlichten Schreiben an den türkischen Staatspräsidenten Kenan Evren wendet sich der DGB-Vorsitzende *Vetter* gegen die Absicht der Militärstaatsanwaltschaft in Istanbul, für den Vorsitzenden des Gewerkschaftsbundes Disk, *Abdullah Bastürk*, und weitere 51 Gewerkschafter die Todesstrafe zu fordern. Bastürk und viele der mitangeklagten Gewerkschafter seien dem DGB-Bundesvorstand als «aufrechte Demokraten» bekannt, die die ihnen vorgeworfenen Verbrechen wie Hochverrat nicht begangen hätten, schreibt Vetter. In dem Schreiben heisst es weiter, der DGB habe die Bundesregierung aufgefordert, ein koordiniertes Vorgehen im Rahmen der Europäischen Gemeinschaft (EG) und der Nato gegen das «in der Türkei täglich begangene himmelschreiende Unrecht zu veranlassen». Ferner habe der DGB den Präsidenten des Europarates davon unterrichtet, dass er die Mitgliedschaft einer Regierung, die «ständig die Bestimmungen der Menschenrechtscharta mit Füssen trete», für «unerträglich» halte.

TÜRKİYE SOSYAL BİLİMLER ARAŞTIRMA VAKFI

INTERNATIONALER BUND FREIER GEWERKSCHAFTEN

VORSTAND

Kopenhagen, 1. und 2. Juli 1981

TÜRKEI

Dem Vorstand wurde auf seiner 77. Sitzung (Kopenhagen, 1. und 2. Juli 1981) der Bericht über die IBFG-Mission in die Türkei vorgetragen.

Obwohl er die Beseitigung des Terrorismus begrüsst, VERURTEILT er AUFS SCHÄRFSTE die zunehmende Verletzung der Menschenrechte, und

PROTESTIERT ENERGISCH besonders gegen die andauernde Unterdrückung der Gewerkschaftsrechte und Gewerkschaftsarbeit;

BESCHLIESST, eine formelle Beschwerde beim LAA einzureichen;

FORDERT, dass jegliche Änderung in der Gewerkschaftsgesetzgebung die bereits erworbenen Gewerkschaftsrechte sicherstellt;

FORDERT, dass den ungerechten Verfahren gegen Gewerkschaften und Gewerkschafter, wie die laufenden Verfahren gegen DISK und ihre Funktionäre, Einhalt geboten wird, und dass alle mit sofortiger Wirkung freigelassen werden;

FORDERT, dass die andauernden Folterungen endgültig beendet werden;

BESCHLIESST, dass eine umfassende Rechtshilfe und Unterstützung durch den IBFG in Zusammenarbeit mit gleichgesinnten Organisationen für Gewerkschaftsopfer der Unterdrückung und ihrer Familien durchgeführt wird;

RUFT AUF zur sofortigen Einleitung eines Demokratisierungsprozesses in der Türkei;

FORDERT IBFG-Mitgliedsorganisationen AUF, ihre Regierungen zu drängen, bei der türkischen Regierung vermittelnd einzugreifen, damit 52 Gewerkschafter, für die die Todesstrafe gefordert worden ist, gerettet werden.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Frankfurter Rundschau
10.7.1981

Loderer appelliert an Evren

FRANKFURT A. M., 9. Juli (dpa/FR). Die umgehende Einstellung der Prozesse in der Türkei gegen aktive Gewerkschafter fordert der Vorsitzende der IG Metall, Eugen Loderer. Mit Bestürzung habe die IG Metall zur Kenntnis genommen, daß vom Staatsanwalt gegen 52 Gewerkschafter die Todesstrafe beantragt worden sei, erklärte Loderer in einem Schreiben an den türkischen Staatspräsidenten, General Evren.

Zu den gegen Abdullah Bastuk, Generalsekretär des Gewerkschaftsverbandes DISK, und andere leitende DISK-Funktionäre geforderten Todesurteile hat auch der Internationale Metallgewerkschaftsbund (IMB) scharfen Protest eingelegt. In einer Botschaft an Evren erklärte IMB-Generalsekretär Herman Rebhan „im Namen von 14 Millionen Metallarbeitnehmern": „Die Vollstreckung dieser Todesurteile würde alle demokratischen Gewerkschaften in der Welt mit äußerster Erbitterung erfüllen. Ein solcher grausamer Akt würde auf immer die Hoffnung auf eine Rückkehr zu normalen Verhältnissen innerhalb der Türkei zerstören und auf härtesten Widerstand der Gewerkschafter überall stoßen."

TÜRKİYE SOSYAL BİLİMLER ARAŞTIRMA VAKFI

Kluncker: Gewerkschaftliche Rechte aufgehoben

Vom 10. bis 12. Januar besuchte Heinz Kluncker als Präsident der Internationale der Öffentlichen Dienste mit einer Delegation die Türkei. Eine Gruppe von gewerkschaftlich organisierten Kollegen aus der Türkei besuchten ihn am Vorabend seiner Reise und übergaben ihm Dokumente über Folter und Unterdrückung, insbesondere über die faktische Aufhebung der gewerkschaftlichen Rechte. Nach seiner Rückkehr berichtete Kluncker auf einem Pressegespräch am 15. Januar in Bonn über die Ergebnisse seiner Reise.

Der IÖD-Delegation, die von Kluncker geleitet wurde, gehörten ferner an: Carl Franken, Generalsekretär der IÖD und Mitglied des IÖD-Vorstandes, und der Vorsitzende des Schwedischen Kommunalarbeiterverbandes, Sigvard Marjasin. Kluncker gab an, daß zwar Gespräche mit Vorstandsmitgliedern der dem Türk-Is angehörenden IÖD-Mitgliedsgewerkschaften geführt werden konnten, ein Kontakt mit dem IÖD-Mitglied Genel-Is, das dem DISK angehört, ist jedoch nicht möglich gewesen. „Diese Gewerkschaft, wie auch der Dachverband, wird von der Militärregierung an ihrer Betätigung gehindert. Genel-Is und DISK sind de facto verboten."

Gewerkschaftsbewegung gegen Menschenrechtsverletzungen

Zur Beurteilung der Lage führte Kluncker u.a. aus:

„Es besteht die begründete Sorge, daß auch Gewerkschafter durch Organe der gegenwärtigen staatlichen Gewalt mißhandelt worden sind. Da es den Mitgliedern der IÖD-Delegation nicht möglich war, mit inhaftierten Gewerkschaftern, deren Angehörigen oder ihren Rechtsbeiständen Kontakt aufzunehmen, konnte nicht geprüft werden, ob die Inhaftierten mit einer rechtsstaatlichen Grundsätzen entsprechenden, juristischen Betreuung

Heinz Kluncker

Kluncker sagte weiter: „Die Delegation hat deutlich gemacht, daß die freie Gewerkschaftsbewegung der ganzen Welt mit Nachdruck gegen die Verletzung der Menschenrechte und die Außerkraftsetzung rechtsstaatlicher Prinzipien, insbesondere gegen die Behinderung gewerkschaftlicher Aktivitäten protestiert, und sich für die alsbaldige Wiederherstellung und Sicherung rechtsstaatlicher, demokratischer Verhältnisse in der Türkei einsetzt, aber zugleich jede Art terroristischer Aktivitäten verurteilt."

Kluncker berichtete auch von seinen Gesprächen mit ehemaligen Parlamentsabgeordneten sowie mit Ecevit und Demirel.

Die IÖD-Delegation zeigte sich u.a. besorgt über die Pressezensur in der Türkei: „Da in der Türkei die Pressefreiheit eingeschränkt ist, kann nicht abschließend beurteilt werden, ob sich die Gewerkschafter in der Türkei umfassend über den Besuch der IÖD-Delegation informieren können. Es konnte ferner keine eindeutige Klarheit gewonnen werden, ob und wann volle Gewerkschaftsrechte nach den Prinzipien der IAO wieder hergestellt und gesichert werden."

Türkei-Info 1/81

TÜRKİYE SOSYAL TARİHİ ARŞİVİ VAKFI

UTTB:

Helsinki, den 2.10.1980

An
General K. Evren
Nationaler Sicherheitsrat

Ankara, Türkei

Herr General,

Seit dem 12. September haben wir nichts mehr von unseren türkischen Mitgliedsgewerkschaften Baysen, Yapi-Is, Keramik-Is und Hür-Cam-Is gehört. Auch alle unsere Versuche, mit ihnen Kontakt aufzunehmen, sind gescheitert.

Angesichts der Tatsache, daß viele Gewerkschaftler in Haft sind und daß Gewerkschaftsbünde wie DISK und MISK verboten wurden, sind wir der Auffassung, daß die oben genannten Gewerkschaften und ihre Führer gewaltsam an der Ausübung ihrer normalen und freien Tätigkeit gehindert werden. Diese Vorgehensweise von Behörden in Ihrer Verantwortung sind direkte Verletzungen der ILO-Konvention Nr. 87 über die Vereinigungsfreiheit und offene Verstöße gegen gewerkschaftliche und demokratische Rechte.

Internationale Vereinigung der Gewerkschaften der Werktätigen der Bau-, Holz- und Baumaterialienindustrie:

Die derzeitige Situation schafft einige Besorgnis hinsichtlich des Schicksals der Führer dieser Gewerkschaften, die wir persönlich als standhafte und prinzipienfeste Kämpfer für die Interessen der Arbeiter der Bau- und Baumaterialienindustrie und als wahre Patrioten ihres Vaterlands kennen.

Unter diesen Umständen fordern 16 Millionen Bau- und Holzarbeiter, Mitglieder unserer Gewerkschaftsvereinigung:

- sofortige Wiederherstellung der Demokratie im Land;
- Freilassung aller inhaftierten Gewerkschaftler;
- Schaffung von günstigen Bedingungen für normale gewerkschaftliche Aktivitäten und Respektierung gewerkschaftlicher Rechte.

Das Sekretariat unserer Internationalen Gewerkschaftsvereinigung erwartet, über die Lage der Gewerkschaften Baysen, Yapi-Is, Keramik-Is und Hür-Cam-Is und das Schicksal ihrer Führer unterrichtet zu werden.

Veikko Porkkala
Generalsekretär

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DISK-Vorstandsmitglied vor Europarat:

Hunger und Not für die arbeitende Bevölkerung

Anfang Oktober wurde im Europarat in Straßburg erneut eine Resolution angenommen, die die baldmögliche Rückkehr zur Demokratie in der Türkei forderte. Ein wichtiger Aspekt bei diesen Beratungen war die Anhörung von Kemal Daysal, Mitglied des DISK-Vorstandes, auf einer gemeinsamen Sitzung der Politischen und Juristischen Kommission des Europarates. Die Vollversammlung vertagte die endgültige Entscheidung auf Januar: Anfang Dezember soll ein Unterausschuß unter Vorsitz des Labour-Abgeordneten Tom Urwin die Türkei bereisen und anschließend der Vollversammlung Bericht erstatten.

Seit dem Militärputsch am 12. September 1980 in der Türkei ist ein ganzes Jahr vergangen. General EVREN hat erklärt, daß dieser Putsch unvermeidlich gewesen wäre, um dem Terrorismus ein Ende zu machen, die wirtschaftliche Krise zu beheben und eine solide demokratische Basis zu sichern. Er versicherte, daß die Armee anschließend die Regierungsgewalt an Zivilisten zurückgeben und eine parlamentarische Demokratie wieder hergestellt würde.

Analysiert man jedoch die Geschehnisse des vergangenen Jahres, so muß festgestellt werden, daß weder der Nationale Sicherheitsrat noch die Regierung ihre Versprechen wahr gemacht hat. Im Gegenteil läßt sich feststellen, daß seit dem 12. September

- die Verfassung aufgehoben wurde
- unsere meisten elementaren Lebensrechte nicht mehr garantiert sind
- alle unsere demokratischen Institutionen aufgelöst wurden
- unsere Einkommen, unsere Lebens- und Arbeitsbedingungen und unsere gewerkschaftlichen Rechte und Freiheiten angegriffen und zerstört wurden
- dem DISK und den ihm angeschlossenen Gewerkschaften der Hauptkampf der militärischen Gewalt gilt
- alle Vorsitzenden und sogar die regionalen Gewerkschaftssekretäre und Delegierten wurden von der Staatsgewalt festgenommen; viele von ihnen wurden unter Arrest gestellt.
- unsere legalen Streiks wurden mit Militärgewalt niedergeschlagen
- unser gesamtes Gewerkschaftseigentum wurde beschlagnahmt

Zu einem großen Teil ist es der Junta gelungen, den Terrorismus einzudämmen. Gleichzeitig führt sie aber massive Gefangennahmen der Gewerkschaftsmitglieder durch. Die meisten von ihnen wurden und werden noch heute gefoltert. Weigert man sich, sich der Regierung unterzuordnen, wird jedem mit dem Verlust seiner Nationalität gedroht — wie dies meinen Freunden aus dem Vorstand des DISK und mir selbst geschehen ist.

Die Militärjunta läßt uns nur wählen zwischen unserem Leben oder unserer Staatsangehörigkeit.

Eindeutig klar werden die Absichten der militärischen Organe, wenn man sich vor Augen hält, mit welchen Begründungen sie für 52 Vorstandsmitglieder des DISK die Todesstrafe fordert. Ihnen werden folgende Vergehen vorgeworfen:

- Versuch, einen Generalstreik im Sept. 1976 zu organisieren als Protest gegen die Einführung von Staatssondergerichten
- Generalstreik im März 1978 als Protest gegen die Ermordung von 7 Studenten durch faschistische Terroraktionen in Istanbul
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot des 1. Mai
- Benennung des Taksim-Platzes in Istanbul zum „Platz 1. Mai".

Alle diese Aktionen entsprechen den legalen Möglichkeiten von Gewerkschaftsarbeit vor dem Militärputsch.

Diejenigen, die heute die Todesstrafe für die Vorsitzenden des DISK fordern, wissen sehr wohl, daß der DISK — als Organisation der Arbeiterklasse in der Türkei — selber immer gegen den Terrorismus gekämpft hat. Seine Aktivitäten, Presseerkärungen und zahlreichen Veröffentlichungen haben immer deutlich gezeigt, daß wir seit unserem 14jährigen Bestehen immer und überall gegen jede Form des Terrorismus gekämpft haben und um die Verbesserungen der Lebens- und Arbeitsbedingungen aller Werktätigen gerungen habe .

Niemals gab und wird der DISK diese Ziele aufgeben.

DISK – Zielscheibe faschistischen Terrors

Mehr noch, es ist allgemein bekannt, sowohl in der Türkei als auch in der Welt, daß gerade unsere DISK-Mitglieder von den Faschisten ermordet wurden. Es sei hier nur an KEMAL TÜRKLER, Gründer und Vorsitzender des DISK für 11 Jahre, erinnert.

Trotz dieser grausamen Schläge hat der DISK niemals seine Ziele und Prinzipien aufgegeben.

Neben den allgemeinen politischen und sozialen Repressionen gegen den DISK seit dem 12. September wurden außerdem zahlreiche unserer Mitglieder ermordet. Es sei erinnert an:

- A.H. FEYZIOGLU, Rechtsanwalt der MADEN-IS in Bursa, gestorben durch die Folter
- K. BUDAK, 1. Präsident der progressiven Gewerkschaft DERI-IS. Er war einer der Gewerkschaftsvorsitzenden, der sich weigerte, sich an die Staatsgewalt auszuliefern; Soldaten erschossen ihn am hellichten Tag.

Dies ist unser Land heute: Menschen werden zu Tode gefoltert und ermordet ohne jede Form von Gerichtsbarkeit.

Der Nationale Sicherheitsrat gibt vor, die Menschenrechte zu respektieren. In Wirklichkeit versteckt er aber seine Terroraktionen hinter Repressalien und Zensur vor der Öffentlichkeit.

Auch die Familien von Mitgliedern des DISK und viele tausend unter Arrest stehende Arbeiter werden ständig mit Repressalien und Arrest bedroht. Alleingelassen und ohne Hilfe müssen diese Menschen unter Bedingungen leben, die tagtäglich schlimmer und unerträglicher werden. Es ist für alle von uns eine Frage der Humanität, Wege und Möglichkeiten zu finden, ihnen zu helfen.

TÜRKİYE SOSYAL BİLİMLER KÜTÜPHANESİ VAKFI

Außerdem hat die Regierung einem Vorschlag des NCS entsprochen und plant die Gründung und den Aufbau von berufsgebundenen Fachgewerkschaften.

Internationale Proteste gegen Repressalien

Die Arbeiter von Spanien und Portugal, die ähnliche Perioden von Repressalien kennen, wissen sehr wohl die Bedeutung solcher staatlich vorgegebenen und kontrollierten Gewerkschaften einzuschätzen. Es bedeutet lediglich eine Form beruflichen Zusammenschlusses, ohne Rechte und Garantien, weder für Menschenrechte noch für die Zusammenarbeit mit internationalen Arbeiterorganisationen. Es bedeutet im Klartext, daß man versucht, die Arbeiter so daran zu hindern, eigene Gewerkschaften zu gründen und zu wählen.

Die Internationale Arbeiterorganisation, der internationale Bund freier Gewerkschaften, der Welt-Gewerkschaftsbund, der Weltbund der Arbeiter und der europäische Gewerkschaftsbund haben auf das schärfste gegen die Angriffe und Repressalien auf die gewerkschaftlichen Rechte in der Türkei protestiert. Diese Protestbewegung würde noch wirkungsvoller und seine Bedeutung noch größer durch eine Beteiligung seitens des Europarates.

Die Militärmacht gibt vor, daß sich die wirtschaftliche Situation der Türkei verbessert, und rechtfertigt ihre Behauptung mit einer nur noch 40%igen Inflationsrate. Zwar wurde die Inflationsrate begrenzt, jedoch nur auf Kosten der allgemeinen Lebensbedingungen der Menschen. Hingegen lähmt und verringert es die Investitionen und erhöht die Arbeitslosigkeit.

Das Staatliche Amt für Statistik gab bekannt, daß sich die Arbeitslosigkeit in den letzten Monaten um 20 % erhöhte. Das bedeutet 5 Millionen Menschen ohne Arbeit. Der Nationale Sicherheitsrat führt diese hohe Arbeitslosigkeit lediglich auf kollektive Entlassungen zurück und fügt hinzu, daß, falls alle Entlassungen erfolgten, 250 bis 300000 Arbeiter betroffen seien. Von den 2700 Arbeitern bei Renault wurden gerade in der letzten Zeit 700 zur gleichen Zeit entlassen. Dies zeigt, daß die ökonomische Krise des Landes sich nicht verbessert, sondern, im Gegenteil, weiter verschlechtert. Die Arbeiter haben heute vielmehr das Gefühl, daß sich weder Lebens- noch Arbeitsbedingungen verbessern, weil auch ihre gemeinsamen Forderungen unterdrückt werden, zumal diese von einem Schiedsgericht unter Kontrolle der Regierung behandelt werden.

Die Regierung gewährte den Lohnabhängigen nur eine Lohnerhöhung von 10 % und einen zusätzlichen Festbetrag in Höhe von 3.000,- TL. Dies kommt in Wirklichkeit einer effektiven Lohnerhöhung von höchstens 20 % gleich, wobei die zugegebene Inflationsrate von 40 % weit unter der wirklichen Inflationsrate liegt.

Selbst die führenden Türk-Is-Mitglieder, die der Militärdiktatur ihre Unterstützung gewährten, beginnen nunmehr eine kritischere Haltung anzunehmen, da sie die Unzufriedenheit der Basis nicht länger ignorieren können.

Die Beratende Versammlung soll am 23. Oktober zusammentreten. Aber in dieser Beratenden Versammlung, deren Mitglieder vom NSR ernannt werden, werden weder Repräsentanten der arbeitenden Bevölkerung noch der Berufsverbände, der demokratischen Organisationen oder Parteien vertreten sein. Daher werden die Beteuerungen des NSR in bezug auf eine „Rückkehr zur Demokratie" vollends unglaubwürdig — und eine Verfassung, die von dieser Versammlung präsentiert wird, kann nur dazu dienen, die Macht des NSR zu legalisieren und seine Entscheidungen bezüglich des Arbeitslebens, der Justiz und des Bildungswesens nachträglich legitimieren. Es ist offenkundig, daß das neue Regime, das auf dem Fundament dieser Verfassung installiert wird, zwar einen parlamentarischen Anschein besitzen wird, aber in Wirklichkeit eine autoritäre Macht darstellen wird, die die demokratischen Rechte und Freiheiten weiterhin mißachten, die Rechte der arbeitenden Bevölkerung negieren und die soziale Opposition mit allen Mitteln unterdrücken wird.

Aber unser Volk sehnt sich nach einer realen Demokratie, in der die Entwicklung des Landes vorangetrieben werden kann; dies wird tagtäglich deutlich in seinem Kampf für eine demokratische Ordnung, die es verdient.

Weil die Demokratie in der Türkei außer Kraft gesetzt wurde, weil die Menschenrechte in einem europäischen Land mit Füßen getreten werden, appelieren wir an Sie und an alle Verteidiger der Demokratie, der Menschenrechte und der Gerechtigkeit: Die demokratischen Kräfte der Türkei erwarten, daß Sie Ihre Stimme erheben und sich für folgende Forderungen einzusetzen:

— Schluß mit der Unterdrückung [illegible] demokratischen Kräfte in der Türkei!
— Sofortige Beendigung der [illegible] und unmenschlichen Unterdrückungspraktiken!
— Wiederherstellung einer unabhängigen Justiz!
— Sofortige Aufhebung [illegible] DISK-Ver-bots!
— Sofortige Freilassung der DISK-Gewerkschaftler und Aufhebung des DISK-Prozesses!
— Gewährung der Organisations- [illegible] Koalitionsfreiheit!

Wir appelieren an Sie, nicht nur in Ihrer Eigenschaft als Mitglieder des Europarates, aber auch als demokratisch gewählte Volksvertreter. Wir rufen Sie auf, in Ihren Ländern, bei Ihren Regierungen, bei den demokratischen Organisationen Initiativen zu entwickeln, die die Herstellung der demokratischen Verhältnisse und Beendigung der Folter und Unterdrückung in der Türkei fordern. Die Militärdiktatur, die uns Demokraten nur deshalb angreift, weil wir uns für eine bessere Zukunft unseres Landes eingesetzt haben, muß selber durch die demokratische Weltöffentlichkeit verurteilt werden.

Türkei-Info 10/11-81

TÜRKEI SOSYALİST İŞÇİ PARTİSİ VAKFI

Telefon Pressestelle 26476 73/26476 72
Fernschreiber 0411115

Herausgegeben von der Pressestelle
der Industriegewerkschaft Metall für die Bundesrepublik Deutschland
Wilhelm-Leuschner-Straße 79-85, Frankfurt am Main

Zur freien Auswertung durch die Redaktionen
von Presse, Rundfunk und Fernsehen

Metall Presse-dienst

18

15. September 1980

XXVIII/209

IG Metall fordert unverzügliche Freilassung türkischer Gewerkschafter und Politiker

Frankfurt (mpd) – Eine längere Machtausdehnung der türkischen Militärjunta führe zum Schaden der Demokratie und richte sich gegen die Arbeitnehmer, die ihre Interessen nur durch aktive gewerkschaftliche Arbeit vertreten könnten. Dies haben die geschäftsführenden Vorstandsmitglieder der IG Metall am Montag in Frankfurt zur Machtübernahme des Militärs in der Türkei erklärt. Die IG Metall fordere die unverzügliche Freilassung der inhaftierten demokratischen Politiker, Parlamentarier und Gewerkschafter, sowie eine konsequente Bekämpfung der türkischen Faschisten, die vor allem die gesellschaftliche Konfrontation zu verantworten hätten.

Die geschäftsführenden Vorstandsmitglieder der IG Metall hätten mit tiefer Sorge die Aufhebung der Demokratie in der Türkei zur Kenntnis genommen, heißt es weiter in der Erklärung. Extremistische Kräfte hätten das Klima der Konfrontation und der Gewalt geschaffen, ein Klima, das Militärs immer wieder zum Vorwand nähmen, wenn sie irgendwo auf der Welt die Demokratie außer Kraft setzten, um sich selbst zum Retter der Nation zu erklären.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

In der Erklärung fordern die geschäftsführenden Vorstandsmitglieder der IG Metall die Bundesregierung auf, mit allen Mitteln auf die Wiederherstellung der Demokratie in der Türkei hinzuwirken. Die Grundsätze der Demokratie dürften auch in der Türkei nicht geopolitischen Opportunitätsüberlegungen nachgeordnet werden.

---

24 Zeilen à 60 Anschläge

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Telefon Pressestelle 2 64 76 73 / 2 64 76 72
Fernschreiber 0411115

Herausgegeben von der Pressestelle
der Industriegewerkschaft Metall für die Bundesrepublik Deutschland
Wilhelm-Leuschner-Straße 79-85, Frankfurt am Main

Zur freien Auswertung durch die Redaktionen
von Presse, Rundfunk und Fernsehen

Metall Presse-dienst

24. September 1980
XXVIII/239

13. ordentlicher Gewerkschaftstag der IG Metall in Berlin
vom 21. bis 27. September 1980

IG Metall verurteilt Machtübernahme türkischer Militärs

Berlin (mpd) – Einstimmig haben die Delegierten des IG-Metall-Gewerkschaftstages die Machtübernahme durch das Militär in der Türkei verurteilt. Nach allen historischen Erfahrungen seien Generäle weder Retter des gesellschaftlichen Wohls noch der Demokratie. Sie verbänden eigene Machtansprüche mit den Interessen privilegierter Schichten, stellten die Delegierten in einem Initiativantrag fest.

Gleichzeitig hat der Gewerkschaftstag „die sofortige Freilassung aller inhaftierten demokratischen Politiker und Gewerkschafter, die Beseitigung aller Behinderungen der gewerkschaftlichen Arbeit sowie die Wiederherstellung demokratischer Verhältnisse" gefordert.

Die Bundesregierung sei aufgefordert – heißt es weiter in dem Initiativantrag – einen konsequenten Einsatz für die Demokratie in der Türkei zu führen. Demokratische Freiheitsrechte dürfen nach Ansicht der Delegierten nicht hinter bündnispolitischen Erwägungen zurückstehen.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

INITIATIVANTRAG Nr. 2

Betr.: Militärputsch in der Türkei

Die Delegierten des 13. ordentlichen Gewerkschaftstages der IG Metall verurteilen die Machtübernahme durch das Militär in der Türkei als einen Schlag gegen die Grundsätze der Demokratie und der freien Gewerkschaften. Sie ist das Ergebnis einer unduldsamen Polarisierung und Konfrontation der politischen Auseinandersetzung, die von Extremisten und insbesondere Faschisten geschürt wurde.

Nach allen historischen Erfahrungen sind Generäle weder Retter des gesellschaftlichen Wohls noch der Demokratie. Sie verbinden eigene Machtansprüche mit den Interessen privilegierter Schichten.

Die Delegierten des 13. ordentlichen Gewerkschaftstages der IG Metall fordern die sofortige Freilassung aller inhaftierten demokratischen Politiker und Gewerkschafter, die Beseitigung aller Behinderungen der gewerkschaftlichen Arbeit sowie die Wiederherstellung demokratischer Verhältnisse.

Die Delegierten des 13.ord. Gewerkschaftstages der IG Metall erwarten auch von der Bundesregierung einen konsequenten Einsatz für die Demokratie in der Türkei. Demokratische Freiheitsrechte dürfen nicht hinter bündnispolitischen Erwägungen zurückstehen.

73 Unterschriften

Empfehlung der Antragsberatungskommission:

Wird dem Gewerkschaftstag zur Annahme empfohlen.

Beschluß des Gewerkschaftstages:

X Angenommen O Abgelehnt O Material an den Vorstand.

Stimmen:..... dafür:..... dagegen:..... enthalten:.....

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Verbotene DISK-Gewerkschaften und ihre verhafteten Vorsitzenden

TÜRKIYE MADEN-IS
Gewerkschaft der Metallarbeiter – Mehmet Karaca

GENEL-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten im Dienstleistungsgewerbe – Abdullah Bastürk

BANK-SEN
Gewerkschaft der Büroangestellten, der Beschäftigten der Börsen, der Versicherungen und der Kooperativen – Metin Denizmen

ASTER-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten der Militärwaffen und -einrichtungen – Ayhan Dümen

NAKLIYAT-IS
Gewerkschaft der Land- und Seetransportarbeiter – Mehmet Sülbin

ILERICI DERI-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Lederwarenindustrie – Kenan Budak

SINE-SEN
Gewerkschaft der Beschäftigten der Film- und Kinobranche – Rauf Yalazangil

AS-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Holzverarbeitenden Industrie – Alev Ates

DEVRIMCI-TOPRAK-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Boden- und Wasserproduktgewinnung, der Fischer, der Schwammsucher und der Beschäftigten der Forstbetriebe – Fuat Gedik

BASIN-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Druckindustrie – Burhan Sahin

TÜRKIYE GIDA-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten der Nahrungsmittelindustrie – Demirhan Tuncay

LASTIK-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Gummi-, Kautschuk- und Plastikindustrie – D. Ali Yalniz

BAR-DER-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Leder- und Lederprodukteindustrie – Kenan Budak

TAM-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten der Holz- und Korkverarbeitenden Industrie –

TEKSTIL-IS
Gewerkschaft der Textilarbeiter – Rivdan Budak

KERAMIK-IS
Gewerkschaft der Arbeiter in der Keramik-, Zement-, Porzellan- und Ziegelsteinindustrie – Mustafa Aktulgali

DEVRIMCI YAPI ISCILER
Progressive Bauarbeiter-Gewerkschaft – Ibrahim Cetkin

TÜMKA-IS
Gewerkschaft der Arbeiter der Zellulose- und Papierverarbeitenden Industrie – Kemal Yilmaz ▷

DISK-GEWERKSCHAFTEN

TEK GES-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten in der Strom-, Wasser- und Gasversorgung – Selehattin Sayin

PETKIM-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten in der Petrochemieindustrie – Yalcin Talaka

SOSYAL-IS
Gewerkschaften der Beschäftigten im Versicherungs-, Bildungs- und Bürowesen – Özcan Kesgec

BASYEN
Gewerkschaft der Arbeiter beim Ministerium für Aufbau und Entwicklung – A. Cevat Özhasirci

OLEY-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten des Hotel- und Gaststättengewerbes – Nusret Aydin

DEM-LIM-IS
Gewerkschaft der Eisenbahn-, Hafen-, Flughafen- und Bauarbeiter – Taner Baygül

YENI-HABER-IS
Gewerkschaft der Arbeiter und Angestellten bei der Post, bei den Fernseh- und Rundfunkanstalten – Eyüp Sühhatli

ULAS-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten im Transportgewerbe – Sabri Topcu

DEV-MADEN-SEN
Gewerkschaft der Minenforschungs- und verarbeitungsindustrie – Müslüm Sahin

BISEN
Gewerkschaft des Büropersonals und der Beschäftigten der Bildungseinrichtungen – Orhan Ulukan

YERALTI-MADEN-IS
Gewerkschaft der Minenarbeiter – Cetin Uygur

YENI GES-IS
Gewerkschaft der Arbeiter in der Gas-, Energie- und Wasserversorgung – Orhan Ulukan

YENI DEVRIMCI SAGLIK-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten des Gesundheitswesens – Hasan Bürgac

HAS-IS
Gewerkschaft des Krankenhauspersonals – Halil Hayta

LIMTER-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten im Schiffsbau, in den Häfen und Werften – Metin Yagmur

FINDIK-IS
Gewerkschaft des Personals in der Landwirtschaftskooperativen – Akcin Koc

GIDA-SEN
Gewerkschaft der Beschäftigten der Nahrungsmittelindustrie – Cavit Tiryaki

HÜR CAM-IS
Gewerkschaft der Beschäftigten der

TÜRKİYE SOSYALİST TARİH ARAŞTIRMA MERKEZİ

WARUM SOLLEN 52 GEWRKSCHAFTER GEHÄNGT WERDEN?

Am 24.Dezember begann der Prozess gegen die seit 15 Monaten eingekerkerten DISK-Gewerkschafter. Zur Zeit verliest der Militärstaatsanwalt S. Takkeci seine 865 Seiten umfassende Anklageschrift, die sich auf Lügen und Verfälschungen stützt. Gemäß Paragraph 146 des Türkischen Strafgesetzbuches wird für 52 Gewerkschaftsfunktionäre die Todesstrafe gefordert.

Die Generäle rissen am 12.September mit Waffengewalt die Macht an sich, um wie sie behaupteten, den Terror zu beenden, der Schrecken für die gesamte Bevölkerung bedeutete. Nun beabsichtigen sie die führenden Gewerkschaftsfunktionäre des Landes zu hängen. Wir fragen: Welche Terrorakte hat DISK zu verantworten, der hunderttausende Mitglieder in sich vereint und seit 15 Jahren unbeirrt für die Rechte der arbeitenden Menschen eintritt?

Die Tageszeitung "Tercüman", treuer Diener der Konzerne, veröffentlicht die von Takkeci vorbereitete Anklageschrift. Fakt ist: Dem Staatsanwalt liegen keine Beweise vor, die die Beschuldigung, DISK sei in den Terrorismus verwickelt gewesen, untermauern könnten. Selbst die unter monatelangen Folterungen erpreßten Aussagen genügen nicht, eine solche Schuld DISK anzulasten. In Wirklichkeit hat DISK sich nicht im geringsten des Terrorismus schuldig gemacht.

Auch Militärstaatsanwalt Takkeci scheint es klar geworden zu sein, daß derart unbegründete Beschuldigungen nicht geltend gemacht werden können. Er bedient sich einer neuen Taktik. Er wirft den DISK-Funktionären vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen" und "die Absicht verfolgt zu haben, die Nationalversammlung zu liquidieren oder in ihrer Tätigkeit zu hindern".

Wir fragen: Wer hat die verfassungsmäßige Ordnung mit Waffengewalt gestürtzt, die Nationalversammlung aufgelöst, demokratische Rechte und Freiheiten aufgehoben und zehntausende von Bürgern eingekerkert? Die Antwort liegt auf der Hand: Nicht DISK, sondern den Juntagenerälen ist dies anzulasten, die nach dem Motto: "Ein geübter Dieb wirft den Hausherrn raus" nun DISK verurteilen wollen.

Die DISK-Funktionäre werden nicht aufgrund von Aktivitäten gegen die Demokratie und die verfassungsmäßige Ordnung angeklagt, sondern weil sie die Verfassung und Demokratie verteidigt haben. Dies gilt auch für die Angeklagten im "TKP-Prozeß" in Gölcük bzw. im TÖB-DER-Prozeß.

Als konsequenter Verteidiger der Arbeiterinteressen zog DISK sich die Feindschaft des Kapitals zu. Weil DISK versuchte, die schamlose Ausbeutung der Werktätigen zu verhindern, will man ihn jetzt zur Rechenschaft ziehen.

Kollegen, Jugendliche, Intellektuelle!

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

teilt diejenigen, die für freie gewerkschaftliche Betätigung, Tarif- und Streikrecht eintreten. Das heißt, die Junta will die Löhne und Gehälter selbst diktieren. Die größten Arbeitgeber des Landes und i Verfreter wie Turgut Özal, Halit Narin und Vehbi Koc sollen bestimmen, was den arbeitenden Menschen zusteht. Sie will die Türkei für die Konzerne und die Imperialisten zu einem "Rosengarten ohne Dornen" machen.

Solidarität ist das Gebot der Stunde! Unsere Kollegen in den Gefängnissen und vor den Gerichten dürfen wir nicht im Stich lassen. Erheben wir unsere Stimme:

Die DISK-Gewerkschafter müssen unverzüglich freigelassen werden!

Das DISK-Verbot und jegliche Verbote, die die freie gewerkschaftliche Organisierung verhindern, müssen zurückgenommen werden!

Die Einschränkung der gewerkschaftlichen Tätigkeit von Türk-Is muß aufgehoben werden!

Die Oberschiedskommission muß aufgelöst werden!

Tarif- und Streikrechte müssen gewährt werden!

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

GEWERKSCHAFTER VOR GERICHT

Der Mammutprozess gegen den progressiven Gewerkschaftsbund (DISK) in der Türkei hat am 24.12.1981 in Istanbul begonnen.

Die Militär-Staatsanwaltschaft verlangt in seiner 817seitigen Anklageschrift für 52 DISK-Gewerkschafter die Todesstrafe.

Schon bereits nach dem ersten Prozesstag ist ersichtlich, wie einseitig der Prozessverlauf geführt wird.

Laut Funk- und Presseinformationen werden die DISK-Gewerkschafter für folgendes beschuldigt:

1. Protest seitens der DISK gegen die Verminderung und Begrenzung der Gewerkschafts- und Streikrechte der Regierung, im Jahre 1970.

zu 1) Wenn die Vorhaben der Regierung verwirklicht worden wären, würde das Streik- und Tarifvertragsrecht vermindert bzw. abgeschafft. Das Hauptziel war es, "DISK" zu schließen.

2. Protest von Seiten der DISK gegen den Gesetzentwurf über die Einrichtung von Staatssicherheitsgerichte durch die Regierung, im Jahre 1976.

zu 2) Wenn die Vorhaben der Regierung verwirklicht worden wären, würden alle Angestellten und Arbeiter die der Regierung nicht zusagen, dem Staatssicherheitsgericht vorgeführt und bestraft.

3. Inanspruchnahme des Streikrechtes während der Tarifrunden von verschiedenen DISK-Gewerkschaftern. Dies wurde von der Militär-Staatsanwaltschaft als Verursachung des Unterganges der türkischen Wirtschaft angesehen.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

zu 3) Dadurch wurde versucht, den Untergang der Wirtschaft, die profitgierige Unternehmer verschuldet haben, auf die Arbeiter zu schieben. Arbeitgeber und Regierung suchten schon seit langem Schuldige dafür.

4. Aufruf von DISK zur 1. Mai-Kundgebung, die seit 54 Jahren in der Türkei offiziell verboten ist.

zu 4) DISK hat 1. Mai-Kundgebungen organisiert, "1. Mai - Tag der Arbeit", der auf der ganzen Welt jedes Jahr gefeiert wird, mit Teilnahme aller arbeitender Menschen, Staatsmänner, Minister, Kanzler.

5. Protestaktionen von DISK gegen die durch einen Bombenanschlag ums Leben gekommenen 6 Studenten in der Universität Istanbul.

zu 5) DISK Protestaktion gegen "Terror und Gewalt", für Demokratie und Freiheit".

DISK hatte danach in Fabriken zu einer Gedenkzeit von 5 Minuten, gegen"Terror und Gewalt", während der Arbeitszeit aufgerufen.

6. Protestaktionen seitens DISK gegen Preissteigerung, Inflation und Arbeitslosigkeit.

zu 6) DISK organisierte Protestaktionen gegen die unglaublichen Preissteigerungen bis zu 500 %, Inflationsrate bis zu 100 % und gegen die Arbeitslosigkeit, die die 5 Millionengrenze überschritten hat. DISK hat gegen Hunger und für Brot protestiert.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Verurteilung um jeden Preis

Die Inanspruchnahme der demokratischen Grundrechte von DISK wird von der Militär-Staatsanwaltschaft als gewaltsame Abschaffung des Grundgesetzes, der Demokratie und des parlamentarischen Systems angesehen. Darin sehen sie Grund genug, für 52 DISK-Gewerkschafter die Todesstrafe zu fordern.

Am ersten Prozesstag hat das Gericht beschlossen, den DISK-Prozess unter den "Kriegszustand-Bestimmungen" durchzuführen.(x) Die Zahl der Verteidiger wurde durch das Gericht begrenzt.

Der für das Gericht unangenehme Rechtsanwalt Orhan Apayden, 1. Vorsitzender der Anwaltskammer Istanbul, wurde vom Prozess ausgeschlossen. Daraufhin verließen 78 Verteidiger aus Protest gegen diese Gerichtsentscheidung den Gerichtssaal.

Daran erkennt man, wie einig sich das Gericht ist, der Militär-Junta zu dienen und 52 DISK-Gewerkschafter unter allen Umständen zu verurteilen.

Es kann also von einem demokratisch geführten Prozess nicht die Rede sein.

(x) Die Kriegszustandsbestimmungen beinhalten folgendes:

Das Gericht kann die Zahl der Verteidiger beliebig begrenzen. Die Angeklagten können über einen einmal gefällten Urteilsspruch keinen Einspruch erheben.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITAT MIT DISK - JETZT !

Was können wir konkret tun?

Unabhängig davon was wir denken, welcher Partei, Organisation, Nationalität und welchem Glauben wir angehören, müssen wir gegen die Vorhaben der türkischen Militär-Staatsanwaltschaft, die 52 DISK-Gewerkschafter aufhängen will, angehen und gegen die Todesstrafe protestieren bzw. uns mit den 52 DISK-Kollegen solidarisieren.

Wir haben, um dies in die Wege zu leiten, in Krefeld ein Solidaritätskomiteé gegründet.

Deshalb sollten wir folgendes tun:

1.) Protestbriefe, Telegramme und Schreiben an folgende Adressen schicken:

TC. Botschaft
Utestraße 47

5300 Bonn-Bad Godesberg

2.) Solidaritätsschreiben an:

Istanbul Barosu
Baro Sokak - Baro Han

Tünel - Istanbul
T Ü R K E I

(unter Punkt 2 angegebene Adresse ist die Anschrift der Anwaltskammer in Istanbul)

3.) In den Firmen, auf den Straßen und Umgebungen in welcher Sie arbeiten, wohnen und verkehren, Protest- bzw. Solidaritäts-Unterschriften sammeln, und diese an die unter Punkt 1 und 2 angegebenen Adressen schicken (bitte auch eine Kopie an uns, Adresse siehe unten!)

4.) Über den DISK-Prozess und den Antrag der Militär-Staatsanwaltschaft die die Todesstrafe für 52 DISK-Kollegen fordert, in Ihrer Umgebung diskutieren (z.B. in den Parteien, Gewerkschaften, demokratische Institutionen und Organisationen).

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

5.) Solidarität mit den Demokraten der Türkei.
In Krefeld aktiv mitwirken, mitarbeiten, mit uns Verbindung aufnehmen.

6.) Teilnahme an Diskussionen, Versammlungen und Kundgebungen, die wir in Kürze veranstalten werden.

Wir danken im Voraus.

Kontakt-Adresse: Krefelder Solidaritätskomiteé
mit den Demokraten der Türkei
Südstraße 15
4150 Krefeld

Telefon: 77 93 93

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

	Tarih
	Sayı
	Dosya
	Yayınlandığı radyo
	Yayın tarihi

Bath, Berlin

- 31 -

10. März 1982

DISK

Freiheit für die DISK-Gewerkschafter

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITAT MIT DISK

-DOKUMENTATION-

Solidaritätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschafter in der Türkei Königstr. 14 1 000 Berlin 42

Freiheit für die

DISK-Gewerkschafter

Liebe Kolleginnen und Kollegen !

Wie aus der Presse und auch aus gewerkschaftlichen Informationen bekannt, findet seit Ende Dezember 1981 in der Türkei ein Massenprozeß der Militärjunta gegen 52 Gewerkschafter statt, die dem Gewerkschaftsbund DISK angehören.

Sie wurden über 15 Monate lang ohne Anklage in Haft gehalten und gefoltert. Jetzt soll ihnen unter der durch nichts gerechtfertigten Behauptung, sie hätten die verfassungsrechtliche Ordnung in der Türkei bekämpft, der Prozeß gemacht werden. Ihnen droht die Todesstrafe, obwohl ihnen keinerlei Gewaltakte vorgeworfen werden.

Die Beschlagnahme des Vermögens der DISK sowie die Einstellung der Gehaltszahlung an inhaftierte Gewerkschafter hat deren Familien ihres Lebensunterhalts beraubt. Sie durch Spenden etc. zu unterstützen, wird von den türkischen Behörden verhindert.

Die noch offiziell existierenden Gewerkschaften sind in ihrer Arbeit gehindert.

Das Tarifrecht ist ausser Kraft gesetzt worden. Lohnfragen werden durch eine von der Militärregierung eingesetzte Kommission geregelt.

Wir betrachten diese Vorgänge in der Türkei als einen eklatanten Verstoss gegen elementare Menschen und Gewerkschaftsrechte und gegen Bestimmungen der Abkommen der Internationalen Arbeits-Organisation (ILO).

Der DGB hat sich für die Einstellung des Prozesses und die Freilassung der Gewerkschafter ausgesprochen.

Alle Informationen über den Prozeßverlauf verstärken jedoch noch die Befürchtung, daß hier standhafte Gewerkschafter und Demokraten liquidiert werden sollen, die sich stets für die verfassungsmäßigen und demokratischen Recht eingesetzt haben. Damit sollen alle jene, die entschieden auf Demokratie und Freiheit bestehen, mundtot gemacht werden.

Die Rechte und Arbetsmöglichkeiten der Rechtsanwälte und Verteidiger in diesem Prozeß, unter ihnen der ehemalige Innenminister der Ecevit-Regierung, sind weitgehend beschnitten worden. Dem DISK und seinen Mitgliedsorganisationen sind alle Aktivitäten untersagt.

Weitere und ähnliche Terrorprozesse finden statt und werden vorbereitet.

Deshalb:

– Die 52 DISK-Gewerkschafter müssen vor dem Tod gerettet werden !

– Unsere Solidarität mit allen der Militärjunta der Türkei bedrohten Gewerkschafter und Demokraten !

– Schluß mit den Terrorprozessen und der politischen Willkür gegen unsere Gewerkschaftskollegen in der Türkei!

– Für die Wiederherstellung demokratischer Rechte und freier gewerkschaftlicher Betätigung des DISK und anderer Gewerkschaften in der Türkei !

Wir rufen alle Demokraten, alle Gewerkschafter in unserer Stadt auf, sich mit den inhaftierten DISK-Gewerkschaftern zu solidarisieren und 52 Funktionäre der DISK vor dem Tod zu retten ! Gewerkschaftern zu solidarisieren und 52 Funktionäre der DISK vor dem Tod zu retten !

SOLIDARITÄTSVERANSTALTUNDG :

Freitag, den 12. 2. 1982 um 19 00 uhr

Ort : Haus de Kirche Goethestr. 27-30 1000 Berlin 12

Solidaritätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschafter in der Türkei Königstr. 44 1 000 Berlin 42

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Funktionäre der Einzelgewerkschaften der DISKund die im DGB-Berlin organisierten türkischen und deutschen Gewerkschaftler haben zusammen ein"Solidaritätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschaftler in der Türkei"gegründet. Nachfolgend lesen sie das erste Flugblatt des Komitees:

AUFRUF

Liebe Kolleginen und Kollegen !

Wie aus der Presse und auch aus gewerkschaftlichen Informationen bekannt, findet seit ende Dezember 1981 in der Türkei ein Massenprozeß der Militärjunta gegen 52 Gewerkschafter statt, die dem Gewerkschaftsbund DISK angehören.

Sie wurden über 15 Monate lang ohne Anklage in Haft gehalten und gefoltert. Jetzt soll ihnen unter der durch nichts gerechtfertigten Behauptung, sie hätten die verfassungsrechtliche Ordnung in der Türkei bekämpft, der Prozeß gemacht werden. Ihnen droht die Todesstrafe, obwohl ihnen keinerlei Gewaltakte vorgeworfen werden.

Der DGB hat sich für die Einstellung des Prozesses und die Freilassung der Gewerkschafter ausgesprochen.

Alle Informationen über den Prozeßverlauf verstärken jedoch noch die Befürchtung, daß hier standhafte Gewerkschafter und Demokraten liquidiert werden sollen, die sich stets für die verfassungsmäßigen und demokratischen Recht eingesetz haben. Damit sollen alle jene, [illegible] Demokratie und Freiheit bestehen, mundtot gemacht werden.

Die Rechte und Arbeitsmöglichkeiten der Rechtsanwälte und Verteidiger in diesem Prozeß, unter ihnen der ehemalige Innenminister der Ecevit-Regierung, sind weitgehend beschnitten worden. Dem DISK und seinen Mitgliedsorganisationen sind alle Aktivitäten untersagt.

Weitere und ähnliche Terrorprozesse finden statt und werden vorbereitet.

Deshalb:

- **o Die 52 DISK-Gewerkschafter müssen vor dem Tod gerettet werden !**
- **o Unsere Solidarität mit allen von der Militärjunta der Türkei bedrohten Gewerkschafter und Demokraten !**
- **o Schluß mit den Terrorprozessen und der politischen Willkür gegen unsere Gewerkschaftskollegen in der Türkei !**
- **o Für die Wiederherstellung demokratischer Rechte und freier gewerkschaftlicher Betätigung des DISK und anderer Gewerkschaften in der Türkei !**

Mit meiner Unterschrift bekunde ich meine Solidarität und unterstütze ich die obigen Forderungen :

Name	Vorname	Adresse	Funktion	Unterschrift
.....				
.....				
.....				
.....				
.....				

Solidaritätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschaftler in der Türkei.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARŞTIRMA VAKFI

WESTBERLIN

Der Vorsitzende der IG-Metall/Berlin,Horst Wagner,hat einen Brief mit in der IG-Metall/Berlin organisierten türkischen und deutschen Gewerkschaftskollegen zu den Händen des Generalkonsuls der Türkei in Berlin abgegeben,in dem die Freilassung der DISK-Funktionäre gefordert wird.
Der Brief Hat den folgenden Wortlaut:

S.E.
Herrn Nusret A k t a n
Generalkonsul der Türkei in Berlin
Johann-Georg-Str. 11/12
1 Berlin 31

25. Januar 1982

Exzellenz,

die Ortsverwaltung der IG Metall Verwaltungsstelle Berlin und der Ausschuss für Ausländerfragen haben sich mit der Frage der gewerkschaftlichen Situation in der Türkei befasst und mich beauftragt, Ihnen die nachfolgende Erklärung zu übermitteln.

Wir bitten Sie, unsere Auffassung Ihrer Regierung bekanntzugeben.

Wir sind höhhst besorgt über die andauernde Unterdrückung freier gewerkschaftlicher Tätigkeit in der Türkei.

Seit der Machtübernahme der Militärregierung sitzen Hunderte von Gewerkschaftern in Gefängnissen unter erschwerten Haftbedingungen. Es gibt zahlreiche Hinweise auf Mißhandlungen und Folterungen.

Die Gewerkschaftskonföderation DISK und ihre Mitgliedsorganisationen wurden suspendiert, viele ihrer Funktionäre, darunter 52 führende Gewerkschafter,wurden verhaftet; gegen die Letzteren wurde vom Staatsanwalt die Verhängung der Todesstrafe gefordert, obwohl ihnen keinerlei Gewaltakte vorgworfen werden können.

Die Beschlagnahme des Vermögens der DISK sowie die Einstellung der Gehaltszahlung an inhaftierte Gewerkschafter hat deren Familien ihres Lebensunterhalts beraubt. Sie durch Spenden etc. zu unterstützen, wird von den türkischen Behördern verhindert.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Die noch offiziell existierenden Gewerkschaften sind in ihrer Arbeit gehindert.

Das Tarifrecht ist ausser Kraft gesetzt worden. Lohnfragen werden durch eine von der Militärregierung eingesetzte Kommission geregelt.

Wir betrachten diese Vorgänge in der Türkei als einen eklatanten Verstoss gegen elementare Menschen- und Gewerkschaftsrechte und gegen Bestimmungen der Abkommen der Internationalen Arbeits-Organisation (ILO).

Wir prangern diese Verletzungen grundlegender Menschenrechte und Gewerkschaftsrechte an.

Wir fordern: Freilassung aller Gewerkschafter und Demokraten, denen keine Gewaltakte vorgeworfen werden,
Beendigung der Verfolgung der Gewerkschafter und ihrer Familien,
Wiederherstellung des uneingeschränkten Rechts auf Koalitionsfreiheit sowie freie gewerkschaftliche Betätigung und Tariffreiheit.

Mit vorzüglicher Hochachtung

(Horst W a g n e r)

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Vorlage für die Sitzung des Bezirksvorstands am 9. 2.1982 mit der Bitte um zustimmende Kenntnisnahme

ÖTV

Gewerkschaft Öffentliche Dienste, Transport und Verkehr

ÖTV-Bezirksverwaltung,
1 Berlin 15, Joachimstaler Straße 20

Bezirksverwaltung
Berlin

S.E.
Herrn Nusret A k t a n
Generalkonsul der Türkei in Berlin
Johann-Georg-Straße 11/12

1000 Berlin 31

1 Berlin 15
Joachimstaler Straße 20

Ihre Zeichen	Ihre Nachricht	Unser Zeichen	Tag
		Vw/rth	8. Februar 1982

Exzellenz!

Der Bezirksvorstand der Gewerkschaft ÖTV hat sich mit der gewerkschaftlichen Situation in der Türkei befaßt und mich beauftragt, Ihnen die nachstehende Erklärung zu übermitteln. Wir bitten Sie, unsere Auffassung Ihrer Regierung bekanntzugeben.

Die Gewerkschaft ÖTV beobachtet seit längerer Zeit die politische Entwicklung in Ihrem Land. Wir sind zutiefst besorgt über die uns bekannte Unterdrückung zahlreicher Gewerkschafter in Ihrem Land. Dies ist eine elementare Verletzung von Menschenrechten.

Hunderte von Gewerkschaftern, deren Namen uns bekannt sind, sitzen in Gefängnissen. Die von der Militärregierung eingeleiteten Gerichtsverfahren gegen Gewerkschafter, in denen vom Staatsanwalt bereits Todesstrafen beantragt wurden, beunruhigen nicht nur die deutschen Mitglieder, sondern auch unsere türkischen Mitglieder. Unsere nationalen und internationalen Gewerkschaftsverbände haben mit Nachdruck gegen die Unterdrückungsmaßnahmen protestiert.

Wir fordern Sie auf, die elementaren Grundrechte für die Gewerkschaft in Ihrem Land wiederherzustellen. Dazu gehören vordringlich:

- Freilassung aller Gewerkschafter, denen keine Gewaltakte vorgeworfen werden
- Beendigung der Verfolgung

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Das Festhalten an der bisherigen Politik führt zu einer tiefgreifenden Beeinträchtigung des Verhältnisses zwischen Ihrem und unserem Land. Wir werden uns daher gegen jegliche unterstützende Maßnahme der Bundesrepublik wenden, sollte die gewerkschaftliche Unterdrückung fortgesetzt werden.

Seit kurzem wurden die bereits begrenzten Versammlungsrechte weiter eingeschränkt. Wir fordern Sie auf, das uneingeschränkte Recht auf Koalitionsfreiheit, freie gewerkschaftliche Betätigung und Tariffreiheit wiederherzustellen.

Hochachtungsvoll

(Heinz Hackbarth)

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

BRD

Der DGB veröffentlichte am 30.12.1981 die DGB-Nachrichtendienst unter der Überschrift-Internationale Gewrkschaftsanwälte beobachten Prozesse in der Türkei-herausgegeben,in der DGB die Einstellung des DISK-Prozesses und die Freilassung aller Gewerkschafter fordert.Es heißt unter anderen in DGB-Nachrichtendienst:"Die türkische Gewerkschafter werden nach strafgesetzlichen Bestimmungen verfolgt,die verschwommen sind und Tür und Tor öffnen für schweres Unrecht.Der DGB fordert die Einstellung des Prozesses und die Freilassung aller Gewerkschafter,denen keine gewalttätigen Akte vorgeworfen werden.

Es sei daran erinnert,daß DISK und seine Mitgliederorganisationen suspendiert worden sind und die andere Gewerkschaften,die noch offiziell existieren,keinerlei normale Betätigung ausüben können.

Abgesehen von den 52-Gewerkschaftern,denen jetzt der Prozeß gemacht wird,stehen 2000 weitere Gewerkschafter in den kommenden Monaten Gerichtsverfahren hervor."

Aus Protest gegen die Absicht der Militärbehörden in der Türkei ,52 Gewerkschafter zu Tode zu verurteilen,führten die türkischen und kurdischen Arbeiter in der Bundesrepublik Fackelzüge am 5.Februar 1982 durch,an denen sich auch zahlreiche deutsche Gewerkschafter und Vertreter demokratischer Organisationen beteiligten.Die Fackelzüge haben insgesamt 28 Städen der BkD unter der Hauptlosung "Freiheit für 52-Gewerkschafter"stattgefunden.Weitere Losungen waren unter anderen:

-Keine Einschränkung gewerkschaftlicher Betätigung von TÜRK-IS!
-Vollständige Gewährung gewerkschaftlicher Rechte und Freiheiten!
-Schlußmit Verhaftungen von Arbeitern und Gewerkschafter!
-Aufhebung des Verbots der freiengewerkschaftlichen Organisierung!

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

-Anerkennung des Tarif- und Streikrechts!

Die in der BRD im Exil lebenden Gewerkschaftsfunktionäre der DISK:

Yasar Arikan (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Turhan Ata (" " " ")
Murat Tekmak (" " " ")
Selehattin Uyar (Stellv.Vorsitzende der Gewerkschaft Tekstil/DISK)
Bahtiyar Erkul (Stellv.Vorsitzende der Gew.Maden-Is/ DISK)
Aydin Yesilyurt (DISK-Repräsentant für den 7.Bezirk)

organisierten für den 13.2.1982 in Essen und Frankfurt zwei zentrale Veranstaltungen anläßlich des 15.Gründungsjahres der DISK.

Ferner unterstützen diese Veranstaltungen:

Kemal Daysal (Mitglied des geschäftsführenden Vorst... der DISK)
Mehmet Karaca (Vorsitzender der Gewerkschaft Maden-Is/ DISK)

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Bundespressestelle
des Deutschen
Gewerkschaftsbundes

DGB Nachrichten-Dienst

ND 266/81 Düsseldorf, 30. Dezember 1981

Internationale Gewerkschaftsanwälte beobachten Prozesse in der Türkei

Im Auftrag des Internationalen Bundes Freier Gewerkschaften sowie des Europäischen Gewerkschaftsbundes halten sich mehrere Rechtsanwälte in Istanbul auf, um dort den Prozess gegen 52 Gewerkschafter, die dem türkischen Gewerkschaftsbund DISK angehören, zu beobachten. Die meisten der Gewerkschafter befinden sich seit dem 12. September 1980 in Haft, ohne dass sie die Möglichkeit hätten, angemessene Verteidigungsrechte in Anspruch zu nehmen. Es gibt zahlreiche Hinweise auf Misshandlungen.

Die Massenverhandlung begann am 21. Dezember und wird sich wahrscheinlich über einen längeren Zeitraum erstrecken. Den Gewerkschaftern droht die Todesstrafe, obwohl ihnen keinerlei Gewaltakte vorgeworfen werden. In einer 250 seitigen Anklageschrift wird ihnen die Absicht unterstellt, die verfassungsrechtliche Ordnung in der Türkei beseitigt haben zu wollen.

Die türkischen Gewerkschafter werden nach strafgesetzlichen Bestimmungen verfolgt, die verschwommen sind und Tür und Tor öffnen für schweres Unrecht. Der DGB fordert die Einstellung des Prozesses und die Freilassung aller Gewerkschafter, denen keine gewalttätigen Akte vorgeworfen werden.

Es sei daran erinnert, dass DISK und seine Mitgliedsorganisationen suspendiert worden sind und dass andere Gewerkschaften, die noch offiziell existieren, keinerlei normale gewerkschaftliche Betätigung ausüben können.

Bei den Rechtsanwälten, die zur Prozessbeobachtung in die Türkei reisten, handelt es sich um Karl Nergaard Dahl, Norwegen, Felix Poulsen, Dänemark, Thomas Rothstefter, Schweden, und Frau Augustine Lagostena Bassi, Italien. Sie wohnen den Verhandlungen als die Vertreter der internationalen Gewerkschaftsbewegung bei. Als Vertreter der DGB-Gewerkschaften hatten Prozessbeobachter der Gewerkschaft Erziehung und Wissenschaft bereits vor einiger Zeit an Verhandlungen gegen Mitglieder der türkischen Lehrergewerkschaft teilgenommen.

Abgesehen von den 52 Gewerkschaftern, denen jetzt der Prozess gemacht wird, stehen 2.000 weiteren Gewerkschaftern in den kommenden Monaten Gerichtsverfahren bevor.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Verantwortlich: Ulrich Regenhardt

TÜRKEI

Unbestimmte Anklage

Über 2000 Mitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK kommen vor Militärgerichte, 52 Arbeiterführern droht die Todesstrafe.

Charlton Heston mit der überdimensionalen Kerze, Frankieboys Radebruch mit dem Polen-Heimatlied, Orson Welles („Let Poland be Poland") – Komisches, Skurriles gab es allerhand in Ronald Reagans Polen-TV-Show.

Der peinlichste Auftritt, nur in den USA und Spanien in voller Länge zu sehen, war der eines Türken.

Da wurde Admiral Bülent Ulusu eingeblendet, Premierminister der von Washington sehr geschätzten Militärjunta in Ankara, und bekundete seine „Frustration" über die Militärherrschaft in Warschau.

Die türkischen Militärs hatten am 12. September 1980 die Macht ergriffen, mit dem erklärten Ziel, den Terrorismus zu unterdrücken. Doch inzwischen, zu diesem Schluß kam eine Delegation des Internationalen Bundes Freier Gewerkschaften (IBFG) in Kopenhagen, habe das Regime „seiner Herrschaft vielleicht stillschweigend ein weiteres Ziel hinzugefügt: ideologische Unterdrückung und Neuformung der politischen Strukturen in der Türkei".

Deutlicher wird der Jurist Pierre Mertens von der Freien Universität Brüssel in einem Bericht für den Europarat: Es gebe „keine Zweifel daran, daß die Haupteinschränkungen, die das Militärregime mit sich brachte, sich gegen die gewerkschaftlichen Freiheiten" richten.

Als Beweis für Mertens' These kann der große Prozeß gegen Funktionäre und Mitglieder des linken Gewerkschaftsbundes DISK gelten, der am 24. Dezember in einer umgebauten Sporthalle in Istanbul-Topkapi begann. Angeklagt sind DISK-Vorsitzender Abdullah Baştürk und 51 weitere hohe Funktionäre des Verbandes. Mehr als 2000 Mitglieder warten auf ihren Prozeß.

Bis zu 15 Monate waren die Gewerkschafter bei Prozeßbeginn bereits im Gefängnis, waren etliche von ihnen Opfer von Folter und Scheinexekutionen geworden.

Und seit dem 25. Juni 1981 wußten die Spitzenfunktionäre, was sie im schlimmsten Fall erwartet. An jenem Tag hatte der noch aus dem vorherigen Militärregime berüchtigte Militär-Staatsanwalt Oberst Süleyman Takkeci auf einer Pressekonferenz vorab mitgeteilt, welche Strafen er für sie verlangen würde: 52mal den Tod.

Der DISK-Prozeß ist nur einer von vielen Massenprozessen, die derzeit in der Türkei laufen. Über 200mal haben Militärstaatsanwälte in Ankara im Prozeß gegen den Faschistenführer Alparslan Türkeş und dessen Graue Wölfe die Todesstrafe verlangt, weit über 2500 mal wurde die Maximalstrafe in Prozessen gegen linksterroristische kommunistische, maoistische, linksdemokratische oder kurdische Gruppen gefordert.

Doch in einem Punkt unterscheidet sich der DISK-Prozeß von allen anderen: Gleich zu Beginn wurde über das Verfahren der „Kriegszustand" ausgerufen, was laut Kriegsverfassung nur möglich ist, wenn im Ausnahmefall über Saboteure, Verräter oder Deserteure zu Gericht gesessen wird.

Dem alterfahrenen Orhan Apaydin, einem international bekannten Juristen und Vorsitzenden der Istanbuler Anwaltskammer, hatte dieser Beschluß bei Prozeßeröffnung die Fassung geraubt. „Angesichts der Verantwortung, die Sie vor der Geschichte haben", so appellierte er mit bebender Stimme an das Militärgericht, „ersuche ich Sie, den Angeklagten das hohe Recht der Verteidigung zuzuerkennen."

Apaydin sollte Sprecher der 78 Anwälte der DISK-Angeklagten sein. Er wurde jedoch des Verhandlungsraumes verwiesen und bis jetzt auch nicht wieder zugelassen zu der absurden Schau: Staatsanwalt Takkeci liest seit Wochen aus seiner 817 Seiten umfassenden, goldgeprägten Anklageschrift vor.

Baştürk und die mitangeklagten Top-Funktionäre werden in erster Linie beschuldigt, eine „Verschwörung" gegen die verfassungsmäßige Staatsordnung angezettelt zu haben mit dem Ziel, die Herrschaft oder Dominanz „einer sozialen Klasse über die andere" zu errichten.

Oberst Takkeci beruft sich dabei auf die Paragraphen 141 und 146 des Türkischen Strafgesetzes, das von Mussolinis Strafrecht abgeschrieben, für ein solches Ansinnen die Todesstrafe vorsieht, wenn es jemand in leitender Funktion erdacht hat.

Und so sah die den DISK-Funktionären vorgeworfene Verschwörung aus: Als erster Punkt wird eine DISK-Demonstration gegen ein vom konservativen Ministerpräsidenten Demirel angekündigtes, gewerkschaftsfeindliches Gesetz genannt. Die Demonstration fand vor bald zwölf Jahren statt.

Ein zweiter Anklagepunkt ist „der Versuch eines Generalstreiks", mit dem die DISK-Leute gegen die geplante Wiedereinführung der berüchtigten Staatssicherheitsgerichte protestieren wollten.

Dann führt Takkeci einen Generalstreik-Aufruf von 1978 an. Der Streik fand unter dem Motto „Warnung vor dem Faschismus" statt und sollte auf den zunehmenden bewaffneten Terror der Grauen Wölfe aufmerksam machen.

In vergangenen Jahren sei der Taksim-Platz in Istanbul, so die Anklageschrift, „periodisch in ein rotes, blutiges Aktionsfeld umgewandelt worden". Mit keinem Wort hingegen geht der Oberst auf den Umstand ein, daß am 1. Mai 1977 die Armee das Feuer auf die De-

DEVLET ARŞİVLERİ GENEL MÜDÜRLÜĞÜ OSMANLI ARŞİVİ DAİRESİ BAŞKANLIĞI

Der Spiegel Nr. 6/82

monstranten eröffnete und 38 DISK-Gewerkschafter tötete oder daß im Juli 1980 der Gründer und Ex-Vorsitzende von DISK, Kemal Türkler, von Türkeş-Anhängern erschossen wurde.

Der Militärankläger weist den Gewerkschaftern kein einziges konkretes Verbrechen nach, und so schrumpft die Mammutanklage auf den Vorwurf, den „gewaltsamen Umsturz" geplant zu haben, auf „unbestimmte, verallgemeinernde Anklagen", so Otto Kersten, Generalsekretär des IBFG.

Zweifelsfrei sind einige Teilgewerkschaften von DISK, die Metallarbeitergewerkschaft Maden-iş beispielsweise, marxistisch orientiert. Doch seit Abdullah Baştürk als Nachfolger des Metallers Türkler 1979 den DISK-Vorsitz übernahm, hatte sich im ganzen dessen Flügel durchgesetzt. Baştürk war in der Regierungszeit des Sozialdemokraten Bülent Ecevit Abgeordneter der Ecevit-Partei.

Nach der Suspendierung des 1967 gegründeten und zuletzt 600 000 Mitglieder zählenden DISK-Verbandes setzten die Kriegsrechtsbehörden sogenannte Kuratoren ein, welche die Geschäfte der Gewerkschaften verwalten.

Zugelassen ist zur Zeit allein der brave, konservative Gewerkschaftsbund Türk-iş, dessen Generalsekretär Sadik Side gleichzeitig im Kabinett der Generale Sozialminister ist und die Löhne festlegt.

Alle hauptamtlichen DISK-Funktionäre sind entlassen, ihre und die Familien der verhafteten DISK-Mitglieder haben keinerlei Einkünfte und können auch die Anwaltskosten nicht bezahlen. Alle Versuche innerhalb des Landes, den betroffenen Familien zu helfen, werden von den Militärs mit der Begründung blockiert, sie stellten „Unterstützung einer illegalen Organisation" dar.

International hat es an großen Worten der Solidarität bislang nicht gefehlt. Otto Kersten forderte etwa die sofortige Einstellung der „ungerechten Verfahren" gegen die DISK-Leute, DGB-Chef Heinz Oskar Vetter prangerte das „himmelschreiende Unrecht" an, der IG-Metall-Vorsitzende Eugen Loderer forderte die unverzügliche Freilassung der Gewerkschaftskollegen.

Es gab auch eine Geste. Auf dem Weltkongreß der „Internationale der Öffentlichen Dienste" Ende Dezember in Singapur ließ ÖTV-Chef Heinz Kluncker seinen vom Tod bedrohten Kollegen Baştürk in Abwesenheit zum Ehrenpräsidenten wählen.

Doch auf Aktionen wie den am vorvergangenen Samstag vom DGB organisierten „Tag der Solidarität" für die internierten polnischen Gewerkschafter warten die türkischen Arbeiterführer bislang vergebens.

Bitter, und mit einem vorsichtigen Seitenblick auf die Militärzensur, kommentierte der türkische Journalist Orsan Öymen im liberalen Blatt „Milliyet": „So manch inhaftierter Gewerkschafter in so manchem Land dieser Erde würde in diesen Tagen nur allzu gern seinen Platz in der Zelle mit seinem polnischen Kollegen tauschen, dem zumindest eines erspart bleibt – die Todesstrafe." ◆

Angeklagte Gewerkschaftsführer in Istanbul*: „Blutiges Aktionsfeld"

* Vorn: DISK-Vorsitzender Baştürk

TÜRK-İŞ SOSYAL ARŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITÄT DER INTERNATIONALEN GEWERKSCHAFTSORGANISATIONEN MIT DISK

Im Namen des Internationalen Bundes Freier Gewerkschaften(IBFG),sowie des Europäischen Gewerkschaftbundes(EGB) halten sich mehrere Rechtsanwälte in Istanbul,um den DISK Prozeß zu beobachten.Bei den Rechtsanwälten,die zur Prozeßbeobachtung in die Türkei reisten,handelt es sich um Karl Neudrup Dahl,Norwegen,Felix Paulsen,Dänemark,Thomas Rothfeffer,Schweden und Frau Augistine Lagostena Bassi,Italien.

Die internationalen Gewerkschaftsbunde und Internationale Arbeitsorganisation(ILO) haben die Verurteilung der DISK-Funktionäre und ihrer Mitglieder entschieden protestiert und fordern die Freilassung der DISK-Gewerkschafter und Einstellung des DISK-Prozesses.Sie verstärken ihre Solidarität mit DISK und ihren Funktionären.

Der Weltgewerkschaftsbund(WGB) hat für die Freilassung der 52 Gewerkschafter und die Einstellung des DISK-Prozesses alle ihrer Mitgliedsorganisationen aufgerufen,die Solidarität mit DISK in aller Form zu verstärken.

Der vorläufige Generalsekretär des WGB,Ibrahim Zakaria, hielt am 13.1.1982 in der Zentrale des WGB in Prag eine Pressekonferenz ab.Er bekräftigte,daß die USA parallel zu den zunehmenden Unterdrückungen der Gewerkschaften und demokratischer Kräfte in der Türkei ihre Unterstützung des Militärregimes vermehrt haben.So I.Zakaria,der WGB protestiere entschieden noch einmal die Zertretung der gewerkschaftlichen und demokratischen Freiheiten in derTürkei.Anschließend rief er die internationale Gewerkschaftsbewegung und die demokratische Öffentlichkeit ihre Solidaritätsaktivitäten mit den verhafteten,gefolterten und mit der Todesstrafe bedrohten Gewerkschaftern zu verstärken.

Im Namen des WGB hatten Christian Michel(Der Sekretär

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

der Internationalen Gewerkschaftsbundes der Öffentlichen Dienst) und Rechtanwalt Frederic Weyl aus dem Internationalen demokratischen Anwaltskammer,den DISK-Prozess in Istanbul beobachtet,Nach ihrer Rückkehr aus der Türkei haben Frederic Weyl am 29. und 30.Dezember in Paris und Brüssel und Christian Michel am 30.12.1981 in Berlin in der DDR Pressekonferenze abgehalten,in der sie ihre Beobachtungen über die Prozeßablauf berichteten.

Die Internationale Arabischer Gewerkschaftsbund rief alle ihre Mitgliedergewerkschaften die Solidarität mit DISK zu verstärken.

Der Zentralrat der Sowjetischen Gewerkschaften gab eine Erklerung ab.In der Erklärung heißt es:"Wir protestieren entschieden die Unrechtmäßige Unterdrückung derDISK,ihrer Funktionäre und Mitglieder,die die wahren Verteidiger der Interessen der Arbeiter in der Türkei sind.Wir fordern die Unterdrückungen und Verfolgungen ein Ende zu setzen.

Der Freie Deutsche Gewerkschaftsbund(FDGB)hat eine Erklärung abgegeben,in der er die sofortige und bedingugslose Freilassung aller verhafteten Gewerkschafter und das Respektieren der gewerkschaftlichen und demokratischen Rechte fordert.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

FRANKREICH

Die sich im Ausland befinlichen DISK-Funktionäre haben eine Erklärung am 21.12.81 in Paris abgegeben.

Die Unterzeichner dieser Erklärung sind;

Kemal Daysal (Mitglied des geschäftsführenden Vorstandes der DISK)
Ekrem Aydin (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Turhan Ata (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Mehmet Karaca (Vorsitzender der Gewerkschaft MADEN-IS/DISK)
Selehattin Uyar (Stellvertretender Vorsitzender der Gewerkschaft Tekstil/DISK)

Diese Erklärung hat folgenden Wortlaut:

"Was ist der Schuld der DISK?

—Die Militärjunta will die DISK-Funktionäre mit Todesstrafe bestrafen; weil sie die Interessen der Arbeiter verteidigt haben,weil sie für ihre Mitglieder bessere Lebens- und Arbeitsbedingungen schaffen wollten und von ihrem gewerkschaftlichen Streikrect gegen die Forcierungen der Unternehmer gebrauch machten.

—DISK-Funktionäre sollen mit Todesstrafe bestraft werden;und zwar mit dem Schulden,die Demokratie zu verteidigen und sie zu erweitern,die Arbeiter und die Werktätigen zur Wachsamkeit und zum Kampf gegen die faschistische Gefahr in der Türkei aufgerufen zu haben und auf diesem Wege im Rahmen der verfassungsmäsigen Rechte massenhafte Kungebungen,Demonstrationen und Veranstaltungen organisiert und durchgeführt zu haben.

—Und die Militärjunta will die DISK-Funktionäre in den Tod schicken, weil sie den Einheits-,Solidaritäts- und Kampftag der Arbeiterklasse,den 1.Mai gefeiert haben.

Der militärische Staatsanwalt Oberst Süleyman Takkeci,der mit seiner starken Unterdrückung auf die fortschrittlichen Menschen währendder Militärdiktatur vom 12.März 1971 bekannt und heute seine Verbindungen mit Waffenhändler und Mafia-Männern offenkundig ist,will die rechtmäßigen und verfassungsmäßigen Aktivitäten der DISK als"Schuld"zeigen.Die Militä junta versteckt sich aufgrund der jeden Tag zunehmenden nationalen und internationalen Solidarität hinter der Anklageschrift von S.Takkeci,die vom 1. bis zur letzten Seite erlegen ist.

Als der Ministerpräsident Ulusu neulich nach einer Frage eines ausländischen Journalisten ,der in die Türkei eingereist war,folgende Antwort gab:"In der Türkei wid niemand wegen seiner gewerkschaflichen Tätigkeite und seiner Meinung verurteilt",so stellte er die Wahrheiten offen in Abrede.

Wir fragen jetzt:

Sind es nicht ständig die Aktivitäten der Gewerkschaften in der westeurp

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

päischen Demokratie,Streike durchzuführen,Demonstrationen,Kundgebungen und Veranstaltungen zu organisieren und den 1.Mai zu feiern?
Die Sache läßt sich nicht verheimlichen.
Die Militärjunta hält das Leben der DISK-Funktionäre als Verpfändung gegenüber der ständig zunehmenden Reaktion der Arbeiter,die gegenüber der Angriffe der Monopole ohne Verteidiger blieben,ihre realen Einkommen sanken und ihre Lebens- und Arbeitsbedingungen verschlechtern.
Das ist keine Politik des Ausweges.Arbeiterklasse wird dies keineswegs erlauben.Die internationale Arbeiterklasse varstärkt ständig die Solidarität mit ihren Klassenbrüdern in der Türkei.
Unterschiedlich politisch eingestellte internationale Gewerkschaftszentrale,Europäischer Gewerkschaftsbund,Weltgewerkschaftsbund,Weltarbeitnehmerbund,Internationaler Bund freier Gewerkschaften haben schon die Haltung der Junta protestiert und Solidaritätsbestrebungen unternommen.
—Gewerkschaftsorganisationen der internationalen Arbeiterklasse,welche politische Meinung auch sie vertreten,treten gegen die Todesstrafe der 52 DISK-Funktionäre.Sie erheben ihre Proteststimmen und Kampagne,damit DISK-Funktionäre ihre Freiheit haben.
Dieser Angriff ist gegen die Arbeiterklasse und gegen ihre gewerkschaftliche und demokratische Rechte gerichtet.
—Mitglieder der DISK,Mitglieder der Türk-Is,organisierte und unorganisierte Arbeiter,unsere alle Arbeiterklasse und unser werktätiges Volk; DISK und ihre Funktionäre haben für ihr besseres Leben entschieden und unermüdend gekämpft.Erhebt eure Stimme gegen den DISK-Prozeß und gegen die Forderung nach Todesstrafe der DISK-Funktionäre.Laßt eure Kräfte gegen die Angriffe der Junta und der Monopole vereinigen,kämpft Schulter an Schulter."

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

FRANKREICH

Am 30.12.1981 haben sich über 1000 Arbeiter,Lehrer und Intellektuelle,dem Aufruf der CGT und der FKP folgend, zur Solidarität mit DISK-Funktionären vor der Türkischen Botschaft in Paris versammelt.Die Teilnehmer haben die gesammelten Unterschriftenlisten,mit der die Forderung nach Einstellung des DISK-Prozesses,an den Türkischen Botschafter abgegeben.

Der Rechtsanwalt Fredric Weyl,der im Namen der WGB(Weltgewerkschaftbundes)in Istanbul den DISK-Prozeß beobachtete,gab eine Pressekonferenz am 30.12.1981 in Paris,an der sich neben K.Daysal und M.Karaca auch der Mitglied des geschäftsführendes Vorstandes derCGT,Johannes Galland,teilgenommen hatte.J.Galland sagte in der Pressekonferenz; "Die Durchführungsform des DISK-Prozesses ruft ein großes Besorgnis hervor.Unsere Bewertung stützt sich nicht auf die Gerüchte und Annahmen,sondern auf die wirkliche Ereignisse."

Inder Erklärung von J.Galland vom 27.12.1981 über die Verurteilung der DISK-Funktionäre ist zu entnehmen; "Heute wird ein neuer Mordtat vorbereitet.Aus den ersten Informationen über den Anfang und Durchführung des Prozesses verstäkt sich der Gedanke,daß diese kaltblutig vorausgedachte Vorentscheidung leictsinnig wird bestätigt werden.

CGT wird konkrete Schritte unternehmen und wird alles tun, um das Leben unserer Klassenbrüder,der 52 DISK-Funktionäre zu retten."

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI VAKFI

HOLLAND

Drei Funktionäre der Gewerkschaft BANK-SEN/DISK,darunter der Generalsekräter der BANK-SEN,Y.Cubukcu,haben in Amsterdam alle Gewerkschafter,demokratische Parteien und Organisationen zur Solidarität mit DISK und mit den Demokraten der Türkei aufgerufen.Sie haben am 14.12.1981 eine Pressekonferenz unter Beteiligug der Reporteuren des Europarates und Harry van de Bergh,Mitglied der Holländischen Arbeiterpartei in Den Haag/Holland gehalten.

Die Gewerkschafter haben über die unmenschlichen Maßnahmen der Militärjunta;über die Gründe und Ziele der Eröffnung des DISK-Prozesses und Verurteilung ihrer Funktionäre mit Todesstrafe,über die Ergebnisse des von der Junta durchgesetzten ökonomischen Programmes berichtet.Sie haben die demokratische Öffentlichkeit,das Parlament und die Gewerkschaften in Holland aufgerufen,sich mit den vor der Hinrichtung bedrohten 52 DISK-Funktionären zu solidarisieren.

Sie sagten:"Die Gewerkschafter,Demokraten und unser Volk brauchen die Hilfe und Solidarität der europäischen demokratischen Öffentlichkeit.Wir bewerten jede Ferm der Solidarität als wichtig."

Sie erklärten gleichzeitig,daß sie in Holland um politisches Asyl beworben haben.

Harry van de Bergh erzählte von seinen Beobachtungen in derTürkei und sagte:"Fast 1,5 Jahren sind die Militärs an der Macht.Innerhalb dieser Zeit kann keine Rede vom Zurückkehren zur Demokratie sein,im Gegenteil entfernt sie sich von der Demokratie."Er fügte noch hinzu:"Wir als eine Gruppe von Reporteuren wollten in die Türkei fahren. Es wurde uns aber abgelehnt,mit überhaupt keinem Verantwortlichen der Regierung sprechen zu dürfen.Dieses Verhalten zeigt offensichtlich das Demokratieverständnis des Militärregimes in der Türkei."

DISK/BANK-SEN-Funktionäre,FNV,CNV und Komitee für Solidarität mit den demokr.tischen Kräften der Türkei haben ge-

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Holland-

zum 15.Gründungsjahr der DISK stattfinden soll.Der unter der Hauptlosung "Freiheit für die 52 Gewerkschafter!" "DISK 15 Jahre alt!"stattzufindene Solidaritätsabend wird von zahlreichen politischen Parteien und Organisationen unterstützt.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SCHWEDEN

Ekrem Aydin(Stellvertretender Vorsitzende der Gewerkschaft MADEN-IS/DISK)und Enver Türkoglu(Stellvertretender Vorsitzende der Gewerkschaft BANK-SEN/DISK) befinden sich zur Zeit inSchweden im Exil.Beide Gewerkschaftsfunktionäre erklärten gegenüber der Zeitschrift der Schwedischen Gewerkschaftskonföderation "LO" die Gründe ihres Verlassens der Türkei.

"Wir haben uns über ein Jahr lang nach dem Militärputsch in der Türkei aufgehalten.Wir wissen sehr wohl,daß unser Bleiben in der Türkei noch nützlicher sein würde.Aber die Militärjunta hat uns diese Möglichkeit nicht gegeben.Sie hat uns kein Recht auf unser Leben erkannt.Nicht nur uns, es gibt viele Menschen,deren Leben in Gefahr ist.Unsere 52-Kollegen werden von der Hinrichtung bedroht.Unser Kollege Kenan Budak,der Vorsitzende der Gewerkschaft DERI-IS/DISK,wurde auf der Straße erschossen.Unser Rechtsanwalt, A.Hilmi Feyzioglu,wurde unter Folter ermordet und aus dem 4.Stock runtergeworfen.Über dieses Ereignis sagte man ganz einfach,er habe Selbsmord begangen.Zahlreiche Gewerkschafter wurden in letzter Zeit häufig gefoltert.Unter solchen Umständen konnten wir nicht in unserem Land bleiben,es ging um unser Leben.Wir haben uns entschieden,unseren Kampf im Ausland fortzusetsen."

Die Zeitschrift "LO" berichtet weiterhin von den Anstrengungen und Unternehmungen dieser beiden Gewerkschaftsfunktionäre in Richtung zur Verstärkung der Solidarität mit DISK.

"Die genannten Gewerkschafter haben mit dem Sekretär des schwedischen Innenministers,Herman Af Trolle,ein einstündiges Gespräch gehabt.Sie haben die Entwicklung in der Türkei geschildert und ihre Wünsche zur Sprache gebracht. Sie forderten,die Entwicklung in der Türkei auf die Tagesordnung des Europarates zu bringen und dies in Schweden zu verbreitern.Sie bekräftigten die Notwendigkeit des Organisierens der Spendehilfe für die Familien der verhafteten Gewerkschafter.Der Sekretär des Innenminis-

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SCHWEDEN

teriums hat sich für die von den Gewerkschaftern eingebrachten Äuserungen interessiert und teilte mit,daß er sich mit ihnen vor der Versammlung des Europarates nochmal treffen und darüber sprechen wird.Die beiden Gewerkschafter haben im Schwedischen Parlament mit Parlamentariern gesprochen.Sie haben dem Mitglied des Politischen Komissions im Europarat,Anita Gradin,die Entwicklung in der Türkei geschildert und haben gegenseitig Meinungen ausgetauscht.A.Gradin teilte mit,daß sie hierüber alles tun werde,was in ihren Händen steht.Und zum Schluß sagte sie;"In Schweden wird die Solidarität mit DISK erhoben werden."

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DISK-GEWERKSCHAFTER RUFEN

ZU SOLIDARITÄTSVERANSTALTUNGEN AUF

Gegen die Absicht der Militärmachthaber in der Türkei, 52 Funktionäre des Progressiven Gewerkschaftsbundes DISK zur Todesstrafe zu verurteilen, wächst eine weltweite Protestwelle. Gewerkschafter, aufrechte Demokraten in aller Welt bringen ihre Entrüstung zu dem seit dem 24.Dezember in Istanbul laufenden Prozeß, bei dem die Bestimmungen des "Kriegsfalls" angewandt werden, zur Sprache. Die Gewerkschafter sollen ausschließlich wegen ihrer selbstverständlichen gewerkschaftlichen Aktivitäten, wie die Durchführung von 1.Mai-Veranstaltungen und Arbeitsniederlegungen gehenkt werden.

Die Generäle, die am 12.September 1980 die Macht unter dem Vorwand des Terrors an sich rissen, können den Gewerkschaftern keine Beteiligung an Terroraktivitäten vorwerfen. Mit diesem Prozeß soll nicht nur die demokratische Öffentlichkeit in der Türkei eingeschüchtert werden, sondern es wird auch beabsichtigt, der Arbeiterbewegung des Landes einen entscheidenden Schlag zu versetzen und somit den gesellschaftlichen Fortschritt zu stoppen.

Die in der Bundesrepublik im Exil lebenden Gewerkschafter aus der Türkei rufen zur Solidarität mit ihren von der Hinrichtung bedrohten Kollegen auf. Am 13.Februar 1982, dem 15.Gründungstag des DISK finden zwei zentrale Veranstaltungen in Frankfurt und Essen statt.

ESSEN	FRANKFURT
ALTE P.H.	DGB HAUS
HENRI-DUNANT-Str. 65	WILHELM LEUCHNER Str. 77
17.00	19.00

Zu diesen Veranstaltungen rufen auf:

Yasar Arikan (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Murat Tokmak (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Turhan Ata (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Selahattin Uyar (Stellv. Vorsitzender der Gewerkschaft Tekstil)
Bahtiyar Erkul (Stellv. Vorsitzender der Gewerkschaft Maden-Is)
Aydin Yesilyurt (DISK-Repräsentant für den 7.Bezirk)

Ferner werden die Veranstaltungen unterstützt von:

Mehmet Karaca (Vorsitzender der Gewerkschaft Maden-Is)
Kemal Daysal (Mitglied des Geschäftsführenden Vorstandes des DISK)

Die FIDEF unterstützt den Aufruf der Gewerkschafter für diese Veranstaltungen und ruft alle Demokraten in der Bundesrepublik zur Teilnahme und zur weiteren moralischen und materiellen Solidarität mit den verhafteten Gewerkschaftern und Demokraten auf.

FIDEF Föderation der Arbeitervereine der Türkei in der BRD

Lichtstraße 31, 4000 Düsseldorf 1

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Fackelzug

5. FEB. '82

FREIHEIT FÜR 52 GEWERKSCHAFTER!

- KEINE EINSCHRÄNKUNG GEWERKSCHAFTLICHER BETÄTIGUNG VON TÜRK-İŞ
- VOLLSTÄNDIGE GEWÄHRUNG GEWERKSCHAFTLICHER RECHTE UND FREIHEITEN
- SCHLUSS MIT VERHAFTUNGEN VON ARBEITERN UND GEWERKSCHAFTERN
- FREILASSUNG VERHAFTETER DEMOKRATEN UND GEWERKSCHAFTER
- AUFHEBUNG DES VERBOTS DER FREIEN GEWERKSCHAFTLICHEN ORGANISIERUNG
- ANERKENNUNG DES TARIF- UND STREIKRECHTS

ORT:
ZEIT:

TÜRKİYE DEVRİMCİ İŞÇİ SENDİKALARI KONFEDERASYONU DISK

5 ŞUBAT'A

-12-

29. Jan. 1982

52'lere özgürlük!

- Sendikal hak ve özgürlükler eksiksiz sağlanmalıdır!
- İşçi ve sendikacıların kovuşturulup, tutuklanmasına son!
- Tutuklu demokrat sendikacılar serbest bırakılsın!
- İşçilerin istedikleri sendikaya üye olmasını engelleyen yasalar kalksın!
- Toplu sözleşme ve grev hakkı sağlansın!
- Türk-İş'e konan çalışma yasağı kaldırılsın!

meşale yürüyüşü

Toplanma yeri: .....

Toplanma saati: .....

Başlama saati: .....

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI VAKFI

TID
Krefeld Türk İşçileri Yardımlaşma Derneği e.V.
Solidaritätsverein der türkischen Arbeiter
in Krefeld e.V.
Südstr. 15 Tel: 77 93 93
4150 Krefeld 1

10. März 1982

14 2-2-82

DİSK'e uzanan eller kırılacaktır...

12 Eylül 1980 de iktidara elkoyan Askeri Cuntanın tüm faaliyetlerini yasakladığı 500 bin üyeli DİSK davasına 24 Aralık 1981 günü Askeri Mahkemede başlandı.

DİSK yöneticileri 12 Eylül'den önce bir tek terör olayına bulaşmamış olmalarına rağmen, "Terörü önleyeceğim" bahanesiyle gelen gerici Cunta tarafından 15 aydır her türlü baskı, işkence ve zorbalığa maruz bırakılmışlar, duruşmayada ellerinde kelepçeyle getirilmişlerdir.

Kurulduğu günden bugüne DİSK, ülkemizin bağımsızlığı, halkımızın mutluluğu, demokratik hak ve özgürlüklerin korunması ve geliştirilmesi için savaşmıştır.

Bugün, para babaları, Koç'lar, Sabancı'lar ve bunlar gibi diğer işbirlikçi tekeller ve onların maşası gerici Askeri Cunta, DİSK'i tamamen kapamayı ve yöneticilerini idam sehpasına çıkarabilmeyi hesaplamaktadırlar. Tekellerin uşağı Savcı Süleyman Takkeci 52'si idam olmak üzere, 2000'i aşan DİSK'li yurtseveri kapsayan 817 sayfalık iddianamesinde bakınız DİSK'i nasıl suçluyor :

- DİSK 1970 de 15-16 Haziran olaylarını yaratmış,
- DİSK hayat pahalılığı, işsizlik, kötü çalışma ve yaşam koşullarının düzelmesi için yürüyüş ve mitingler yapmış,
- DİSK gerici, anti-demokratik olan "Devlet Güvenlik Mahkemelerinin" (DGM) kurulmasını engellemiş,
- DİSK ve ona bağlı Sendikalar işçi ücretleri ve diğer hakların alınması pazarlığında katı davranmış ve uzun süren grevler yapmış,
- DİSK başta DİSK'in eski genel başkanı Kemal Türkler olmak üzere, binlerce yurtseveri katleden faşist MHP ve onun faşist lideri Türkeş ve diğer yöneticilerinin tutuklanması için eylem yapmış,
- DİSK 54 yıldır yasak olan Dünya işçilerinin birlik, dayanışma ve savaş günü olan 1 Mayıs'ı yığınsal olarak kutlamış, ve buna benzer şeyler...

DİSK SAHİPSİZ DEĞİLDİR

Görüldüğü gibi, 24 Aralık günkü duruşmaya halk düşmanı Savcı Takkeci yukarıda sıralanan eylemleri yaptılar diye DİSK yöneticilerinin idam edilmesine karar verilmesini istemek için çıkmıştır.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSK duruşmasına başta İstanbul Barosu Başkanı Orhan Apaydın olmak üzere 78 Avukat katıldı.DİSK'den korkanlar daha ilk duruşmada DİSK davasının "SAVAŞ HALİ HÜKÜMLERİNE GÖRE SÜRDÜRÜLECEĞİNİ" ve 78 Avukatın çok olduğunu, bu sayının 52 ile sınırlanması kararını aldılar.
Savaş hali hükümlerinin uygulanması, savunma hakkının kısıtlanması olduğundan Avukatlar bu karara itiraz ettiler.İtiraz üzerine Orhan Apaydın Mahkeme Salonundan zorla çıkarıldı.Diğer 77 Avukat da olayı Türkiye ve Dünya kamuoyu önünde protesto etmek için salonu terkettiler.
Dikkatlerimizi ülkede olan bitenlere çevirdiğimizde, kimin kimi, ne için boğazlamak istediği görmek mümkündür.Örneğin, bir yanda binlerce yurttaşımızın canına kıyan, binlerce ev, işyeri bombalayan faşist MHP'nin faşist yöneticileri tek tek serbest bırakılırken, diğer yanda TÖB-DER'li ilerici Öğretmenlere yıllarca mahkümiyet kararları verilmekte, DİSK davasında savaş hali hükümleri uygulanmakta, işkenceler devam etmekte, onbinlerce yurtsever zindanlarda tutulmaktadır.

Gerçekler ters Yüz edilemez

DİSK davası görünümde DİSK davasıdır.Özünde ise bu dava ile işçi sınıfımız ve emekçi halkımızın geleceği yargılanmak istenmektedir.Oynanan oyun açık, net ve ortadadır.DİSK davası ile tüm emekçiler korkutularak buralımın yükünü ses çıkarmadan çekmeleri planlanmaktadır.Bir Yumurta'nın 22,50 TL. en kötü Ev'in kirasının 8000 TL. 1 kg. Beyaz Peynir'in 370 TL. 1 kutu Aspirin'in 250 TL. olduğu ülkemizde "Yüksek Hakem Kurulunun" bir kaç gün önce aldığı kararla ücretlere yaptığı yüzde 15'lik zam bunun somut örneğidir.

O Halde Ne Yapmalıyız ?..

Öncelikle şunu kabul etmeliyiz ki, hangi örgütün üyesi olursak olalım, düşünce farklılıklarımız ne olursa olsun, anti-emperyalist, anti-faşist, anti-tekel her örgüt ve kişi DİSK davasına sahip çıkmalı ve aktif dayanışmaya geçmelidir.Bu, her Yurtseverim diyenin yurduna ve halkına olan görevidir.
İşyerlerinde, mahallelerde, Türkiyeli olsun, Alman olsun, hangi ülkeden olursa olsun, herkese DİSK davasının gerçek yüzünü anlatmalı, onları bu davayı protesto etmeye ve tutuklularla dayanışmaya çağırmalıyız.

- DİSK davası durdurulsun, tüm yöneticileri serbest bırakılsın.
- Yaşasın anti-emperyalist, anti-faşist, anti-tekel güçlerin eylem ve cephe birliği.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Initiative Krefelder Solidarität
mit den Demokraten der Türkei
Südstraße 15
4150 Krefeld

Krefeld, 2. 2. 1982

Sehr geehrte Damen und Herren!

Anbei übersenden wir Ihnen eine Information der Veranstaltung vom 30.1.82, die im Haus Blumenthal stattfand.
Motto dieser Veranstaltung war:
"Solidarität mit den DISK-Gewerkschaftern der Türkei".

Wir bedauern, daß Sie unserer Einladung nicht gefolgt sind und senden Ihnen daher auf diesem Wege die Veranstaltungsinformation zu.

Wir würden uns freuen, wenn Sie über dieses aktuelle Thema in einer Ihrer nächsten Ausgaben berichten würden, da diese Veranstaltung auch in der Öffentlichkeit großes Interesse fand.

Mit freundlichen Grüßen
Initiative Krefelder Solidarität
mit den Demokraten der Türkei
Südstraße 15

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Initiative Krefelder Solidarität
mit den Demokraten der Türkei

Südstraße 15

4150 Krefeld

Krefeld, 1. Februar 1982

Sehr geehrte Damen und Herren!

Wie Ihnen sicher bekannt ist, begann am 24.12.1981 der Prozess in der Türkei gegen 52 Mitglieder des Progressiven Gewerkschaftsbundes "DISK" durch die Militär-Junta.

Im Verlauf des Prozesses forderte der Militär-Staatsanwalt für die 52 Gewerkschafter die Todesstrafe.

Auf weitere 2.000 Mitglieder der Gewerkschaft DISK wartet die gleiche Anklage.

Die DISK-Gewerkschafter werden von dem Militär-Staatsanwalt beschuldigt, weil sie sich

- gegen Verminderung und Begrenzung der Gewerkschafts- und Streikrechte,
- gegen den Gesetzentwurf der Regierung über die Einrichtung von Staatssicherheitsgerichten,
- gegen Terror und Gewalt,
- gegen Preissteigerung, Inflation und Arbeitslosigkeit,
- gegen Abbau der Tarifrechte

gestellt bzw. dagegen gekämpft haben.

Die Wahrheit ist, daß DISK sich vor dem Miliät-Putsch vom 12.9.1980

- für die Inanspruchnahme des Streikrechtes,
- für Verbot der Aussperrung,
- für reale Lohnerhöhung,
- für Demokratie und Freiheit,
- für Aufhebung des Verbotes der 1. Mai-Kundgebungen, die seit 54 Jahren in der Türkei verboten sind,

eingesetzt hat.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Unabhängig davon was wir denken, welcher Partei, Organisation, Nationalität und welchem Glauben wir angehören , müssen wir gegen die Vorhaben der türkischen Militär-Staatsanwaltschaft, die 52 DISK-Gewerkschafter aufhängen will, angehen und gegen die Todesstrafe protestieren bzw. uns mit den 52 DISK-Kollegen solidarisieren.

Aus diesem Grunde fand am 30.1.82 in Krefeld eine Solidaritätsveranstaltung statt.

Die Initiatoren dieser Veranstaltung waren:

Die Initiative Krefelder Solidarität mit den Demokraten der Türkei, die Krefelder SPD, verschiedene Einzelgewerkschaften des DGB sowie verschiedene demokratische Organisationen und Institutionen.

Die ca. 100 Teilnehmer dieser Veranstaltung, die sich aus türkischen, griechischen, iranischen und deutschen Bürgern zusammensetzte, fordern die Bundesregierung, die Parteien, Gewerkschaften und alle demokratischen Bürger in diesem Lande auf, sich für folgendes einzusetzen:

- Einstellung der DISK-Verfahren, Freilassung der DISK-Kollegen!
- Aufhebung des Verbotes für DISK!
- Aufhebung der Begrenzung der Gewerkschaftsarbeit von TÜRK-IS!
- Schluß mit den Folterungen!

Initiative Krefelder Solidarität
mit den Demokraten der Türkei
Südstraße 15
4150 Krefeld

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15

10. März 1982

5.2.1982

BASIN TOPLANTISI

Frankfurt'ta

DİSK Genel Yönetim Kurulu üyelerinin oluşturduğu " DİSK'le dayanışma komitesi 4.2.1982 perşembe günü DGB salonunda bir basın toplantısı yapmıştır.

Çeşitli gazetecilerin katıldığı bu basın toplantısını Frankfurt'taki örgütlerde desteklemiştir.

Komite adına konuşan Murat Tokmak; basına askersel cuntanın içyüzünü anlatmış, DİSK davasındaki son gelişmeleri açıklamış ve DİSK'le dayanışmanın ne demek olduğunu ortaya koymuştur.

Daha sonra sorulan sorular yanıtlanmış ve 13.2.1982 de Frankfurt ve Essen'de komitenin yapacağı salon toplantıları üzerine bilgi verilmiştir.

Ffm.

Not: Basın bildirisi ve komitenin çıkardığı iki dilden tanıtma broşürü ektedir.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Değerli Konuklar, Sayın Basın Mensupları,

12 Eylül 1980 Tarihinde silah zoruyla yönetime el koyan askeri cuntanın teslim ol çağrılarına uymayarak savaşımlarını yurt dışında sürdürmeye karar veren bizler;

Murat Tokmak: DİSK Genel Yönetim Kurulu Üyesi, Maden-İş Sendikası Genel Başkan Vekili

Yaşar Arıkan : DİSK Genel Yönetim Kurulu Üyesi, Hürcam İş Sendikası Genel Eğitim Sekreteri

Turhan Ata : DİSK Genel Yönetim Kurulu Üyesi, Bank-Sen Sendikası Genel Yürütme Kurulu Üyesi

Selâhattin Uyar: Tekstil Sendikası Genel Başkan Yardımcısı ve Yürütme Kurulu Üyesi

Bahtiyar Erkul: Maden-İş Sendikası Genel Başkan Vekili ve Genel Yürütme Kurulu Üyesi

Aydın Yeşilyurt: DİSK 7. Bölge Temsilcisi

Mehmet Hanne - Kemal Doğal

DİSK'in ve DİSK'e bağlı sendikaların üst düzeyde yöneticileriyiz. Yukarıda isimleri olan bizler, Federal Almanya'da bir araya gelerek, askeri diktatörlüğün zorbaca uygulamalarını, ülkemizin en büyük iki sendikal konfederasyonundan birisi olan DİSK'in hangi amaçlarla kapatıldığını, Cuntanın eline geçen DİSK yöneticilerinin neden idam edilmek istendiğini, askeri diktatörlük koşullarında sendikal hareketimizin genel durumunu ve DİSK davasındaki gelişmeleri F. Almanya ve dünya kamuoyuna duyurmak, DİSK'le dayanışmayı yükseltmek amacıyla F. Almanya DİSK komitesini kurmuş bulunuyoruz.

Türkiye'deki askeri diktatörlüğün zulmü nedeniyle yurdunu terk eden Sendikacılar, yalnız bizler değiliz. Bildiğimiz kadarıyla sayıları 20'yi geçen DİSK-li sendikacı arkadaşlarımız da Avrupa'nın çeşitli ülkelerinde bulunmaktadırlar. Komitemiz bu arkadaşlarımızla da ilişkiye geçmek, giderek merkezi düzeyde bir komitenin oluşması eğilimindedir.

Değerli basın mensupları;

12 Eylül 1980 den buyana yönetimde bulunan askersel diktatörlüğün, hangi amaçlarla yönetime el koyduğu, uygulamalarının ve gidişatının neler olduğu konusunda çeşitli bilgilerinizin olduğunu biliyoruz. Ancak, bizler Basın Konferansımıza 12 Eylül Türkiye'sinin durumuna da kısaca değinerek başlamayı ve böylece sizlerin sağlıklı bir değerlendirme yapabilmenize yardımcı olmayı uygun buluyoruz.

12 Eylül 1980 öncesi Türkiye'sinde, ekonomik, sosyal ve politik bunalım derinleşmiş, burjuvazinin iç çelişkileri artmış, sınıf hareketimiz yüksek boyutlara ulaşmıştı. Ekonomik plânda, Türkiye tekelci burjuvazisi döviz dar boğazını aşamamıyor, ihracat, ithalatın çok gerilerinde bulunuyordu. Dış ticaret açığı büyük boyutlara varmıştı. Günün hükümeti kendisine dış borç, kaynak, kredi bulamıyordu. Üretim kapasitesi % 30-40 kadar düşmüş, enflasyon ise % 120'yi çoktan aşmıştı.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Bütün bunlar karşısında ücretlilerin, yani emeği ile geçinenlerin alım güçleri gittikçe düşmekte, işsizlik, açlık, yokluk, hastalık daha da artmaktaydı. Enflasyonu önleme adı altında Kemerleri Sıkma politikası uygulanarak, tekellerin sömürüsü daha da yoğunlaştırılmaktaydı. Uygulanan bu ekonomi-politika, sosyal bunalımları derinleştirmekte, işçi ve emekçilerin haklı tepkilerine neden olmaktaydı.

Politik planda ise, günün hükümetleri genel olarak istikrarlı olamamakta, ülkemizde ve bölgemizde tekellerin ve emperyalizmin çıkarları tehlikeye girmekteydi. Emperyalizmin ve işbirlikçisi tekellerin gerek ülkemizde, gerekse bölgemizde çıkarlarının korunup geliştirilmesi ise, güçlü hükümetlerle olanaklı idi. Her alanda bunalımın arttığı ortamdan yararlanan faşist terör de örgütlü olarak ülkemizde dalga dalga yayılıyor, ilerici işçiler, emekçiler, demokrat ve aydınlar sokak ortasında öldürülüyorlardı. Bu uygulama ilede halkımıza bunalım koşulları dayatılmak isteniyordu. CIA ve onun ülkemizdeki ortağı MİT'in de boş durduğu elbette söylenemez, CIA ve MİT yaratılmak istenen geniş terör ortamının hazırlanmasında kışkırtmalarıyla önemli rol oynamıştır. Bundaki amaç ise halkımızı tümüyle can güvenliğine razı olur duruma getirmekti.

İşte bu koşullarda Türkiye'de emperyalizmin ve işbirlikçilerinin özlemini duyduğu açık diktatör bir yönetimin gelmesi hazırlıkları böylece tamamlanmış oluyordu. Bu ortamı iyi değerlendiren askeri diktatörlük bildiğiniz gibi 12 Eylül 1980'de yönetime silah zoruyla el koymuştur.

Askeri diktatörlük, can güvenliğine razı edilen halkımızın duygularını da istismar ederek, yönetime el koymasının gerekçelerini terörü önleme, can güvenliğini sağlama olarak açıklamış ve böylece toplumsal bir muhalefetle karşı karşıya gelmenin o gün için önünü kesebilmiştir.

Terörü önleme, can güvenliğini sağlama bahanesiyle yönetimi ele geçiren askeri diktatörlüklük daha ilk günden parlementoyu kapatmış, anayasayı yok saymış, siyasi partileri, ilerici sendikaları, tüm demokratik kuruluşları kapatmış, ilerici basını susturmuştur.

Terör olayları ile uzaktan, yakından ilgisi olmayan örgütler kapatılırken yönetici ve üyelerinin yanı sıra onbinlerce yurtsever tutuklanmış işkencelerden geçirilmiş, yüze yakın insan işkenceler sırasında hayatlarını kaybetmişlerdir. Ayrıca sorgusuz yargısız 500 üzerinde insan çeşitli gerekçelerle sokak ortalarında öldürülmüşlerdir.

Sayın Basın Mensupları, Değerli Konuklar,

Askeri diktatörlüğün bu zorbaca uygulamaları, yeterli olmasa da sessiz geçiştirilmemiş, ülke ve uluslararası çapta tepkilerle karşılanmıştır. Bu tepkiler karşısında askeri cunta bir manevra yapmak gereği duyarak demokrasiye geçileceğinden bahsederek atamalı Danışma Meclisi oluşturmuş, 1981 yılının sonunda da "Demokrasiye Geçiş" takvimi açıklamıştır.

Demokrasiye geçileceği yolundaki açıklamalarıyla Askeri Cunta samimi değildir. Çünkü cuntanın açıklaması ile uygulamaları tamamen çelişik durumdadır. Bunu somutlarsak şöyle özetleyebiliriz.

Kurulan Danışma Meclisi bir icra organı değil, Cuntaya öneri sunan bir seçme insanlar topluluğudur. İnsan hak ve özgürlükleri ayaklar altına alınmaya devam edilmektedir. Sendikal hak ve özgürlükler halen yok sayılmaktadır. Konfederasyonumuz DİSK'in davası Askeri Mahkemede başlatılmış, 52 yöneticisi idam talebiyle yargılanmakta, 20.000 'i aşkın işçi ve temsilcisi yargılanmak için cezaevlerinde tutulmaktadır. DİSK davasında savaş hali hükümleri uygulanmakta, yargılanan arkadaşlarımızın savunmaları doğrudan kısıtlanmaktadır.

10.9.82
TKP'de

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSK üyelerinin yoğunlukta bulunduğu semtler ve fabrikalar çevrilmekte, ilerici, öncü demokrat işçiler bilinmeyen yerlere alınıp götürülmektedir. Daha bundan henüz 3 ay kadar önce DİSK üyesi sendika başkanı olan ve bizler gibi askeri diktatörlüğe teslim olmayı reddeden arkadaşımız Kenan Budak sokak ortasında vurularak öldürülmüştür. Bugün cezaevlerinde 90 Bin civarında politik suçlu bulunmakta, 5000'ne yakın kişi idam talebiyle yargılanmaktadır. Şovenizm kışkırtılmakta, Kürt ulusu üzerinde baskı ve zorbalık devam etmektedir. Üniversitelerin özerkliğine son verilmekte, demokrat öğretim üyeleri kovuşturulmaktadır. Cuntanın tüm inkârlarına rağmen işkenceler devam etmektedir.

Değerli Basın Mensupları,

Duruşması devam etmekte olan DİSK davasına dikkatlerinizi çekmek istiyoruz. DİSK kurulduğu günden bugüne birtek terör eylemine bulaşmamıştır. Aksine teröre karşı durarak savaşım vermiştir. Bu savaşımda birçok üyesinin yanı sıra kurucusu ve 11 yıllık Genel Başkanlığını yaptığı Türkiye ve dünya sendikal hareketinin seçkin liderlerinden Kemal Türkler'i yitirmiştir. Ama bugün DİSK ve yöneticileri idam talebiyle yargılanmaktadır. Askeri savcı DİSK'le ilgili hazırladığı 817 sayfalık iddianamesinde DİSK'in bir tek terör eylemine karıştığını gösterememektedir. O halde, DİSK neden yargılanmakta, yöneticileri idam edilmek istenmektedir ?

Askeri savcının da iddianamesinde uzun uzun değindiği gibi, DİSK 15 yıllık şanlı mücadelesinde işbirlikçi tekellerin korkulu rüyası haline gelmiştir.

DİSK, 1970'lerdeki mevcut sendikalar yasasının yerine daha anti-demokratik gerici yasaların çıkarılmasına izin vermiyerek, 15-16 Haziran şanlı işçi direnişlerini yaratmıştır.

DİSK, üyelerine bir sınıf olduklarını, karşılarında da sömürücü sınıfın var olduğunu öğretmek için eğitimler düzenlemiştir.

DİSK, 1976'larda gerici devlet güvenlik mahkemelerinin kurulmasına geçit vermemiştir. 51 yıldır kutlanması yasaklanan 1 Mayıs'ı yüzbinlerce emekçiyle meydanlarda kutlamıştır.

DİSK, kapitalizmin bunalımından kaynaklanan yükün işçi ve emekçilerin sırtına yüklenmesine karşı çıkmış, metal, cam ve tekstil tekellerine karşı Onbinlerce işçisiyle grev boylarında savaşmıştır.

DİSK, ülkemizi kan gölüne çeviren binlerce yurttaşımızın canına kıyan faşist teröre karşı amansız mücadele etmiştir.

DİSK, başta ABD olmak üzere emperyalizmin savaş özlemlerine ve kışkırtmasına karşı Barış ve Demokrasi savaşımında yerini almıştır.

İşte DİSK, askersel diktatörlük tarafından bu nedenlerle kapatılmıştır. Askeri savcı DİSK'i bu eylemleri yaptığı için suçlamaktadır. DİSK bu eylemlerinden, yani sadece sendikal çalışmalarından dolayı yargılanmakta, yöneticileri idam edilmek istenmektedir.

DİSK, davasında savaş hali hükümlerinin uygulanmasının bize göre bir tek nedeni vardır. O da, askeri savcının hazırladığı iddianamenin Türkiye ve dünya kamuoyu önünde, sayıları 125'i bulan savunma avukatlarınca paçavraya dönüştürüleceğinden ve yargılamak isteyenlerin orada yargılanacaklarından korkulmasıdır..

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Değerli Basın Mensupları,

Bugünün Türkiye'sine yakın gözle bakıldığında şunu görmek mümkündür. Bir yanda ülkemizi kana bulayan binlerce yurttaşın katili olan Neo Faşist MHP ve onun faşist yöneticileri askeri mahkemelerden tek tek serbest bırakılmakta, diğer yanda halkının mutluluğu için mücadele veren DİSK'in yöneticileri idamla yargılanmaktadır.

Bu da göstermektedir ki, DİSK davası adı altında askeri diktatörlük işçi ve emekçi halkımıza göz dağı vermek istemekte ve bu dava ile işçi, emekçi halkımızın geleceği yargılanmaktadır.

Bizler, huzurunuzda şunu vurgulamak isteriz. Askeri cunta DİSK'i kapattım diyor. DİSK'e yaşama hakkı tanımıyacağım diyor. Ama biz DİSK' li işçiler sendikacılar savaşıyoruz. Savaşacağız. DİSK'in geleneklerini koruyoruz, koruyacağız. Bu savaşımda moral kaynağımız ve dayanağımız ulusal ve uluslararası çaptaki dayanışma hareketidir.

Bu nedenle sizlerin aracılığı ile dünyadaki tüm işçilere, tüm örgütlere, demokrasiden, özgürlüklerden, insan haklarından, barıştan, adaletten yana olan herkese sesleniyoruz. DİSK'le dayanışmayı yükseltelim. Asılmak istenen 52 yönetici arkadaşımızın idamını durduralım. Serbest bırakılmalarını ve DİSK davasının düşürülmesini sağlayalım.

Bizler, Türkiye işçi sınıfımız, emekçi halkımız adına tüm ülkelerin barışsever, hukuktan, insan haklarından yana insanlarının, kuruluşlarının DİSK' le dayanışmasını istiyoruz.

DİSK'le dayanışmanızı yükseltiniz!

Konferansımıza katıldığınız için hepinize Komitemiz adına teşekkür eder, saygılar sunarım.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSKİ dayanışma Meşale yürüyüşlerine katılanların Sayısı

— 1/6 —

10. März 1982

5 Şubat meşale yürüyüşlerine katılım üzerine

	Yer	Katılım	Türkiyeli	Alman ve Diğerleri
4	Kassel	300 kişi	200 kişi	100 Kişi
2	Bremen	300 "	250 "	50 "
3	İdstein	80 "	50 "	30 "
4	Düsseldorf	250 "	100 "	150 "
5	Stuttgart	160 "	40 "	120 "
6	Karlsruhe	150 "	45 "	105 "
7	Bochum	250 "	125 "	125 "
8	Bremerhafen	200 "	65 " Dia-rak (9)	135 "
9	Kaiserslautern	50 "	30 "	20 "
10	Köln	300 "	100 "	200 "
11	Mainz	200 "	100 "	50 "
12	Essen	80 " Konsolosluğa gidecek	55 "	15 "
13	Rekclinghausen	200 "	100 "	100 "
14	Wiesbaden	80 "	78 "	2 "
15	Frankfurt	200 "	150 "	50 "
16	Gelsenkirchen	200 "	150 "	50 "
17	B.Kreuznach	80 "	50 "	30 "
18	Duisburg	110 "	90 "	30 "
19	Münster	70 "	15 "	55 "
20	Göppingen	1 50 "	60 "	90 "
21	Mannheim	225 "	125 "	100 "
22	Hannover	150 "	100 "	50 "
23	Siegen	200 "	70 "	130 "
24	Remscheit	130 "	65 "	65 "
25	Lübeck (6 kiel şubat)	150 "		
26	Bergkamen.	100	50	50 "
	Toplam	4.135	2.213	1.922

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

10. März 1982

17

5. Şubat 1982

Bremende DİSK.le dayanışma çalışmaları Hakkında. 24 Ocakta yabancı düşmanlığına karşı dostluk Haftasında yapılan Açık oturumda, DİSK.le Dayanışma Güncelleme getirildi Toplantıdan T.C. Bonn Büyük elçiliğine bir. protesto mektupu Gönderildi. Açık oturuma:

CDU. F.D.P. SPD. DKP. DGB. IGM. Kiliseler Bremen çalışma Senatörü ve Hukukculardan Temsilci mektup oy birliği Kabul edildi.

25-30 Tarihleri arasında fabrikalarda Türkyeli işçiler imza Toplıyarak Sendika merkezine Topluca Gittiler. İdamı istenen Sendikacılarla dayanışma Göstermelerini Anlattılar. mektuptan ekle gönderiyoruz. yanlız Teksitli Sendikasın Bremen Weser Ems Şubesinin Göndermiş olduğu mektubun fotokopisini Henüz alamadık

Bu arada imza kampyası devam etmektedir

KRUPP ATLAS ELEKTRONIK BREMEN 2500.

BREMEN ÜNÜVERSİTESİNDEN 500.

Dostluk Haftasından 300.

30 ocakta Polonyadaki karşı devrimcilerle dayanışma mitinginde Türkyeli işçiler bir idam Sephası çıkardılar. sephada ailesi işçinin baynında şunlar yazılıydı Suçum sosyal Hakları savunmak işçi Haklarını korumak. Olaydakiler bir anda Sephanın etrafında Toplandılar. 31 ocakta 200 yerli ve yabancı işçinin katılığı bir toplantı düzenlendi Diskin savaş Tarihi anlatıldı. 5- şubat masele yürüyüşü

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

18

6-2-82

5 Şubat yürüyüşleri başarıyla tamamlandı . 10. März 1982

F.Almanyanın Kiel,Bremen,Bremerhafen,Hannover,Dortmund,Münster, Bergkamen,Recklinghausen,Bochum,Gelsenkirchen,Essen,Duisburg, Düsseldorf,Köln,Remscheit,Siegen, Kassel,Idsein,Wiesbaden,Mainz, Bad-Kreuznach,Kaiserslautern,Frankfurt,Manheim,Karlsruhe,Stutgart, göppingen,kentlerinde 4 500 kişinin katılmasıyla gerçekleştirilen meşale yürüyüşleri sendikacılarla dayanışmanın daha da yükseltilmesine katkıda bulunacaktır.

Havanın karardığı saatlerde başlayan meşale yürüyüşlerine Alman ve diğer ulustan ilericilerin de katılımıyla uluslararası bir dayanışma ya dönüştü.Birçok ilerici demokratik örgüt meşale yürüyüşlerine dayanışma mesajları gönderdi.

F.Almanya çapında ayni anda gerçekleştirilen bu yürüyüşlerin önünde 52'lere özgürlük belgisi taşındı.Alınan haberlere göre tüm yürüyüş kollarında bu belgi slogan olarak da sık sık söylendi.

Yürüyüş kortejleri çok sayıda bildirinin dağıtıldığı,yüzlerce insanl Türkiye üzerine bilgilendirici kısa konuşmaların yapıldığı,çevre halkının bu haklı istemleri desteklediği görüldü.

Kadınların,çocukların da meşaleler taşıyarak katıldıkları yürüyüşler sonunda yapılan mitinglerde,sendikal çalışmalarından dolayı idam la yargılanan 52 DİSK yöneticisi ile dayanışma dile getirildi. Türkiye demokrasi güçleriyle dayanışmanın daha da güçlendirilmesi için ellerinden geleni yapacaklarını söyleyen konuşmacılar 52'lere özgürlük,tüm tutuklu demokratlar serbest bırakılsın belgileriyle konuşmalarını tamamladılar.

Tüm yürüyüşler büyük bir coşku ile ve olaysız olarak gerçekleştirild Bu yürüyüşler DİSK'in 15. kuruluş yıldönümünde daha güçlü çıkışlarla birleştirilmek üzere gerekli ortamında hazırlanmasına katkıda bulund

F.Almanyada yapılan 5 Şubat meşale yürüyüşlerinde konuşma yapan sendikacı ve işçi temsilcileri:

Düsseldorf : Volker Benck HBV sendikası
Münster : Josef VİLDEMAN DGB bölge başkanı (mesaj)
Duisburg : Horst MARTIN Türkiye demokratları ile dayanışma girişim adına

Frankfurt : Wily Makkomus DGB Franfur böle yönetim kurulu üyesi ve DGUSSA işletmesi işçi temsilcisi (Betribsrath)
Idstein : Wolfgang Anlon JU-SO temsilcisi
Maiz : Koni Kert JU-SO Rheinland-Pfalz bölge başkanı. Gottfrid Schmidt VVN bölge sekreteri.
Stutgart : Turhan ATA DİSK Yönetim Kurulu üyesi,Klaus Bär SEL işlemesi betriebsrat
B.Kreuznach: PÖRKSEN DGB şube başkanı (mesaj)Fölker METZROT Posta Sendikası idare meclisi üyesi .

Ayrıca FRankfur yürüyüşüne: F. Almanyada kurulan DİSK'l dayanışma komitesi bir dayanışma mesajı göndermiştir.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

F Almanya: Dortmund: dayanışma (meşale yürüyüşü) 19 7.2.82

52 DİSK YÖNETİÇİSİNİN İDAM İSTEMİYLE YARGILANMASINA KARŞI YAPILAN PROTESTO EYLEMLERİ.

10. März 1982

Fidef'in çagırısı olarak kentimizda'de başlattıgımız protesto ve meşale eylemlerini Dortmunt işçi dernegi olarak şöyle hayata geçirmiştir.
Şubat'ın 3,4,5, olarak ve şehrin en işlek merkezi yeri olan (Pilatz fon Leeds) meydanında her gün 40 kişinin katılımıyla saat I7- I8-30 arası meşale eylemini gerçekleştirmiştir.
Temel istem olan 52 iki lerin serbest bırakılması yazılı büyük bir trasparat, ve diger istemleri belirleyen ve kartonlar üzerine yazılmış pankrat'ları boyunlarımıza asarak her gün ayni yerde meşalelerimizle üç gün büyük bir yıgının ilgisini çektik.
Yıgınsal bildiri dagıtımını sagladık.
Kentimizde yaptıgımız böylesi bir eylem yıgınlar arasında az raslanan bir eylem şekli oldugundan yıgınların ilgisini ve merekını daha da arttırarak bizlere gelip sorular sormalarından anlaşılıyordu.
Tüm eylem boyunca 6000 bildiri dagıtıldı.
Eylem süresince basına acıklama yapıldı.

Eylem süresince katılan kardeş örgütler

DKP
SDAJ
Eylem süresince çekilen resimler ekte olarak gönderileçektir.

Gönüllü Kurtuluş mahabiri

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

FEDERAL ALMANYA

1- Hamburg'da DİSK'le dayanışma gecesinde avukat Thomas Rothpfefter'in konuşması

2- Girişim'in düzenlediği toplantıda Murat Tokmak'ın konuşması (Hamburg)

3- Hamburg'daki"dayanışma insiyatifi" DİSK'le aktif dayanışmasını kamuoyuna a açıkladı.

4- TÜC genel Başkan ve yardımcısının Mehmet Karaca ve Selahattin Uyar ile görüş mesi

5- B.Berlin'de "DİSK'le dayanışma komitesi" DİSK'le dayanışmayı yükseltiyo r

6- FİDEF Genel Başkanı Hasan Özcan'ın DİSK'le dayanışma gecesindeki konuşması

7- Bonn Türkiye büyükelçiliğine protostolar gönderiliyor.

8- Sendikal hak ve özgürlüklerle ilgili basın açıklaması(DGB'nin)

9- Sendikal baskıları protesto eden basın açıklaması

10-"Diesburg Türk Demokratlarıyla Dayanışma İnsiyatifi" DİSK ve Barış Dernegi ile dayanışma içinde olduğunu belirtti.

11- DKP-nin düzenlediği DİSK'le dayanışma Forumuna DGB'nin gönderdiği mesaj,

12- Barış Konseyi yöneticilerine ve Ecevit'e özgürlük isteyen bildiri

13- B.Berlin Tutuklu DİSK sendikacılarıyla Dayanışma Komitesi'nin DİSK'LE dayanışma bildirisi.

14- Aynı örgütün DİSK yöneticileriyle dayanışma için imsa kampanyası

15- Hamburg'da Türk ve Alman sendikacıları birlikte 52'lerle dayanışma toplantı sı düzenlediler.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

HAMBURG 8 NİSAN 1982

27 April 1982

Yüzbir Alman,beş Türkiyeli sendika aktivistinin katılımı ile Hamburg'da oluşan İnsiyatif 7 Nisan 1982 çarşamba günü,İdam ile yargılanan 52 DİSK Yöneticisi ve diğer tutuklu sendikacılarla dayanışmayı yükseltmek amacıyla bir Podyum-Disküsyon düzenledi.

Yapılan Podyum-Disküsyonda;DİSK Genel Yönetim Kurulu Üyesi ve Maden-İş Genel Başkan Vekili MURAT TOKMAK,İGM Türk Sekreterlerinden Ümit KÖSEOĞLU,İnsiyatif Başkanı İGM Eğitim sekreteri Walter RATH, DGB Auslanderabteilung sorumlusu Mikael RODE,İGM'den(Beauftrage der Hamburg Ortsverwaltung)Angelika FASSAUER,IGDruck und Papier,Beauftrage des Ortsvorstandes'den Heike SCHOOP,Avukat,Vereinigung demokratischer JURİSTEN'den Rolf GEFKEN,GEW'den de Reiner grieb yeraldılar.

Disküsyona çok sayıda Alman,Türkiyeli ve diğer ülkelerin emekçileri katıldılar ve büyük bir ilgi gösterdiler.Diskusyonu açan İnsiyatif başkanı Walter RATH ın kısa konuşmasından sonra Murat TOKMAK katılanlara hitaben detaylı bir konuşma yaptı.Murat TOKMAK konuşmasında,İdam talebiyle yargılanan 52 DİSK yöneticisinin kurtarılmasının Cuntaya vuracağı darbeyi ve Türkiye Demokrasi güçlerinin savaşımına getireceği kazanıma değinerek şöyle dedi;

DİSK için hazırlanan iddianamenin 16.sayfasını okuduğumuzda DİSK davasının kapsamını ve bu dava ile kimlerin yargılanmak istendiğini anlamamak olanaklı değildir.DİSK davasının kapsamına DİSK'e bağlı sendikalar,DİSK ile amaç ve eylem birliği yapmış kişi ve kuruluşlar alınıyor.Yani meslek kuruluşları,kadın ve gençlik örgütleri yurt dışındaki demokratik örgütler ve bunların üyeleri ile yüzlerce CHP saylavı ve demokrat kişiler sırayla DİSK davasının kapsamına alınmaktadır. DİSK'in üye sayısını 700 bin olarak düşündüğümüzde ve dava kapsamına alınacak örgütler ve üyelerini de hesaba kattığımızda bu davanın milyonlarca işçi ve emekçiyi kapsadığını anlamak zor değildir.İşte bu nedenle DİSK davası ile Türkiye işçi sınıfımız ve emekçi halkımız yargılanmaktadır diyoruz.O halde Cuntanın saldırısının odak noktası DİSK davasıdır.Burada yoğunlaşan mücadeleyi kim kazanırsa,geleceği de o belirleyecektir.52 sendikacıyı kurtarabilir isek bu ilerici Demokratik güçlerin önemli bir kazanımı olacaktır.Yok kurtaramaz isek gerideki binlerce ilerici yurtseverin yaşamını kurtarmak daha da zorlaşacaktır dedi ve Uluslar arası dayanışma kampanyasının daha da yükseltilmesi için her ilerici demokratik kuruluş ve kişilerin çabasını artırmasını istedi.

Disküsyonda konuşan Demokratik Hukukçular Derneği yönetim kurulu üyesi Dr.Avukat Rolf GEFKEN'de şunları söyledi;Faşist İtalyan yasalarından,46 yıl önce Türk ceza yasasına aktarılan 141-142.maddeler düşünce ve örgütlenme özgürlüğünü yasaklıyor.Avrupanın bir parçası ülkenin ceza yasalarında bu maddelerin hala var olması avrupa devletleri için bir yüz karasıdır.DİSK'li sendikacılara bu yasalar uygulanmak isteniyor.DİSK'li sendikacıların uluslar arası ilişkilerini suç sayılıyor.Dünya barışını savunmalarını suç sayıyor.Ülkelerinin bağımsızlığını savunmalarını suç sayıyor.Hukuk devleti olduğunu iddia eden bir ülkede bu suçlamalar mantık dışıdır ve hiçbir gerekçeye dayandırılamaz. Bu nedenle sendikacılarla dayanışma yaşamsaldır.Federal Hükümetin ve politikacılarımızın bilgi sahibi olmasını ve bu konulara ilişkin ilgilerinin arttırılmasını sağlamak için girişimlerde bulunmak hepimizin görevidir"dedi.

Disküsyonda yer alan sendika yöneticileri de tek tek görüşlerini açıklayarak idam edilmek istenen sendikacılarla sonuna dek dayanışma içinde olacaklarını vurguladılar.Ve tüm üyelerini de bu dayanışma eylemi içine çekmede aktif çaba sarfedeceklerini belirttiler.

Saat 19.00 da başlayan toplantı dört saate yakın konuşmalar ve tartışma ile devam etti.Toplantının sonunda Orgeneral Kenan EVREN'e,sendikacıların yargılanmasını Protesto ettiklerini belirten ve sendikacıların derhal serbest bırakılmasını isteyen telgraf gönderilmesi kararlaştırıldı.Ayrıca sendikacıların serbest bırakılması için F.Hükümetin Başbakanının da girişim de bulunması için şahsına bir telgraf çekilmesi de kararlaştırıldı.

Hamburg'dan bir işçi.

TÜRKİYE SOSYALİST ARŞİVİ

Communiqué n° 50/82

22. April 1982

COMMUNIQUE COMMUN C.G.T. - D.I.S.K.

A l'occasion du 15ème anniversaire de la fondation de la Confédération syndicale de Turquie, la DISK, une rencontre CGT avec des dirigeants de la DISK a eu lieu le 10 février 1982 au siège de la CGT.

Les deux délégations étaient conduites respectivement par le camarade Georges SEGUY, Secrétaire général de la CGT et les camarades DAYSAL, membre du Bureau confédéral de la DISK et KARACA, membre du Bureau exécutif de la DISK et président de TURKIYE MADEN-IS.

Lors de cette rencontre, les deux délégations ont tenu à rendre un hommage particulier aux fondateurs de la DISK parmi lesquels le camarade Kemal TURKLER assassiné par les fascistes en juillet 1980, Ibrahim GUZELCE, ancien Secrétaire général et Riza KUAS, ancien vice-président décédés, et tous les autres martyrs qui ont consacré leur vie à la classe ouvrière de Turquie.

Elles ont réaffirmé leur volonté commune d'oeuvrer pour sauver les 52 militants syndicalistes, dont le camarade Abdullah BASTURK, président de la DISK, qui risquent la peine de mort devant les tribunaux de la dictature militaire de Turquie. Oeuvrer aussi pour arrêter les tortures, obtenir l'arrêt des procès et la libération immédiate des syndicalistes, démocrates et progressistes emprisonnés.

Les deux délégations ont exprimé par ailleurs la nécessité impérieuse d'amplifier la solidarité à l'égard de tous ceux qui, sur le sol national et à l'extérieur, continuent un combat courageux contre la dictature militaire, pour la liberté, la démocratie et la paix.

La délégation de la CGT a assuré les dirigeants de la DISK de sa profonde et indéfectible solidarité dans ce combat mené par les travailleurs, le peuple de Turquie contre les forces d'oppression nationales et internationales.

Elle a rappelé son souci d'assurer d'une façon permanente la défense des travailleurs de Turquie en France.

Elle se félicite de l'ouverture à Paris d'un "Bureau International de Solidarité avec la DISK et la classe ouvrière de Turquie", sous la responsabilité du camarade Kemal DAYSAL, membre du Bureau confédéral de la DISK. La CGT manifestera sa solidarité active à cette instance à seule fin qu'elle puisse assumer sa mission dans les meilleures conditions.

---ooOOOoo---

.../...

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Les dirigeants de la DISK ont souligné l'importance qu'ils attachaient à la coopération avec la CGT , à ses manifestations de solidarité à l'égard de la DISK, des travailleurs et du peuple de Turquie , à ses efforts pour développer en France le mouvement de solidarité qu'appelle la situation dramatique dans laquelle se trouve ce pays.

---ooOOOoo---

Les deux délégations ont convenu de la nécessité de renforcer leur coopération et de réaliser des initiatives communes tant au niveau national qu'international pour développer le mouvement de solidarité en faveur des victimes de la dictature militaire, pour les libertés, la justice sociale et la paix.

Paris, le 10 février 1982

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

AUFRUF

Liebe Kolleginen und Kollegen !

Wie aus der Presse und auch aus gewerkschaftlichen Informationen bekannt, findet seit ende Dezember 1981 in der Türkei ein Massenprozeß der Militärjunta gegen 52 Gewerkschafter statt, die dem Gewerkschaftsbund DISK angehören.

Sie wurden über 15 Monate lang ohne Anklage in Haft gehalten und gefoltert. Jetzt soll ihnen unter der durch nichts gerechtfertigten Behauptung, sie hätten die verfassungsrechtliche Ordnung in der Türkei bekämpft, der Prozeß gemacht werden. Ihnen droht die Todesstrafe, obwohl ihnen keinerlei Gewaltakte vorgeworfen werden.

Der DGB hat sich für die Einstellung des Prozesses und die Freilassung der Gewerkschafter ausgesprochen.

Alle Informationen über den Prozeßverlauf verstärken jedoch noch die Befürchtung, daß hier standhafte Gewerkschafter und Demokraten liquidiert werden sollen, die sich stets für die verfassungsmäßigen und demokratischen Recht eingesetz haben. Damit sollen alle jene, die entschieden auf Demokratie und Freiheit bestehen, mundtot gemacht werden.

Die Rechte und Arbeitsmöglichkeiten der Rechtsanwälte und Verteidiger in diesem Prozeß, unter ihnen der ehemalige Innenminister der Ecevit-Regierung, sind weitgehend beschnitten worden. Dem DISK und seinen Mitgliedsorganisationen sind alle Aktivitäten untersagt.

Weitere und ähnliche Terrorprozesse finden statt und werden vorbereitet.

Deshalb:

- **o Die 52 DISK-Gewerkschafter müssen vor dem Tod gerettet werden !**
- **o Unsere Solidarität mit allen von der Militärjunta der Türkei bedrohten Gewerkschafter und Demokraten !**
- **o Schluß mit den Terrorprozessen und der politischen Willkür gegen unsere Gewerkschaftskollegen in der Türkei !**
- **o Für die Wiederherstellung demokratischer Rechte und freier gewerkschaftlicher Betätigung des DISK und anderer Gewerkschaften in der Türkei !**

Solidaritätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschafter:

Necati Gürbaca IGM - Safter Çınar GEW - Süleyman Üstün DISK-Maden/Iş
Selahattin Uyar DISK/Textil - Mehmet Çakır GEW - Werner Ruhnke ÖTV -
Horst Jäckel IGM - Winfred Meachler EV.AK.

Erstunterzeichner:

Mehmet Aksoy, Bildhauer,BBK - Manfred Alles - Cihan Arin, Dr. Architekt - Özdemir Başargan, Schriftsteller - Erwin Beck, Präsident der Liga - Hartwig Berger, Prof. Dr. - Rıza Baran, Personalrat - Heinrich Betz, Betriebsratsvorsitzender - Manfred Brosowski - Peter Brehm - Lothar Demuth, Personalrat - Uwe Doering, Betriebsrat - Helga Dolinski, Betriebsratsvorsitzende - Ingeborg Drewitz, Schrifstellerin - Christian Dreyer, Betriebsratsvorsitzender - Klaus Feske, Mitgl. d.Sekretariats u.d.Büros d.PV. d.SEW.- Wolfgang Friedler, Landesbezirksvorstan HBV - Wieland Elfferding, Redaktionsassistend - Gisela Gassan - Cengiz Gömüsay, Betriebsrat - Gisela Gnoss - Joachim Günther - Norbert Gravius, Personalratsvorsitzender der Tutoren - Wolfgang Guckelberger - Frigga Haug, ÖTV - Wolfgang Haug, Prof. Dr. - Tahsin Incirci, Komponist, Leiter des Türkischer Arbeiterchors - Gisela Neukamm, Personalrätin - Doris Hensen, Betriebsratsvorsitzende - Barbara Heinze, ÖTV - Rita Kantemir, A L Abgeornete - Hakkı Keskin, Dr. - Eleonore Kujawa, Schulleiterin - Heinz Kunis, Betriebsratsvorsitzender - Frank Lehmann, Betriebsratsvorsitzender - Wilhelm Luttermann, Studienrat - Walter Mencher - Josef-Maria Metzke - Gerhard Müller, Betriebsrat - Klaus Netzer, Ingenieur - Gerd Nierenkötler, Gewerkschaftssekretär - Hans-Georg Odenthal, Rechtsanwalt - Beate Quermann, Betriebsrat - Werner Ruhnke, ÖTV - Dr. Kurt Scharf, Bischoff -Franziska Schäfer - Peter Seidel, Betriebsrat - Rudolf Steiner, Betriebsratsvorsitzender - Peter Strieder - Maria Suhrbier, Redakteurin - Hans-Werner Spieß, Betriebsrat - Barbara Schulz, Frauenausschuß RFFU - Bülent Talay, VA - Peter Teetzmann - Wolfgang Tobehn, Jugendvertreter - Karin Tondorf-Spieß - Niyazi Turgay, Dipl. Ingenieur - Ümit Uygun, Dr. med. - Vasfi Kana - Sybille Volkholz, GEW, 3.Vorsitzende - Günther Waschkuhn, Gewerkschaftssekretär - Peter Weber, Juso LV - Andreas Wehr - Michael Wendt - Heike Wilke, ÖTV - Hanefi Yeter, Maler,BBK - Ismet Yıldırım, Personalrat - Güner Yüreklik, Journalist - Manfred Zöserer, Betriebsratsvorsitzender - Martina Zumbrink, HBV -

Mit meiner Unterschrift bekunde ich meine Solidarität und unterstütze ich die obigen Forderungen :

Name	Vorname	Adresse	Funktion	Unterschrift

TÜRKİYE TÜRK ARAŞTIRMA ARŞİVİ

Berlin, im März 1982

22. April 1982

SOLIDARITÄT MIT DISK-GEWERKSCHAFTERN

Liebe Kolleginnen,
liebe Kollegen,

seit Ende Dezember 1981 findet in Istanbul ein Prozeß gegen 52 Gewerkschafter statt, die dem Gewerkschaftsbund DISK angehören. Sie wurden über 15 Monate ohne Anklage in Haft gehalten und gefoltert. Ihnen wird vorgeworfen, die verfassungsrechtliche Ordnung bekämpft zu haben. Sie haben keinerlei Gewaltakte begangen. Trotzdem droht ihnen die Todesstrafe.

Inzwischen hat es eine Reihe von offiziellen gewerkschaftlichen Stellungsnahmen mit Forderungen zur Freilassung der Gewerkschafter gegeben: Der ebenfalls angeklagte Vorsitzende von DISK, Abdullah Bastürk, wurde auf dem Weltkongreß der "Internationale der öffentlichen Dienste" Ende Dezember auf Vorschlag des ÖTV Vorsitzenden, Heinz Kluncker, zum Ehrenpräsidenten gewählt.
Die Berliner IG Metall und ÖTV haben sich an den türkischen Generalkonsul gewandt und die Beendigung der Verfolgung der Gewerkschafter gefordert. Wir meinen, daß diese Initiativen sehr wichtig sind. Aber noch ist die Vollstreckung der drohenden Todesurteile über die türkischen Kollegen nicht verhindert. Im Gegenteil: Eine neue Verhaftungswelle ist bekannt geworden. Unter den Verhafteten befinden sich die Verteidiger der DISK-Kollegen. Weitere Aktivitäten sind notwendig, die über die gewerkschaftlichen Möglichkeiten hinausgehen. Es hängt jetzt alles von unserem Engagement ab, ob das Leben der 52 Kollegen gerettet wird.

Gerade unsere Regierung hat durch das Gewicht ihrer Außenpolitik und die materielle Unterstützung der Militärjunta schwerwiegende Mitverantwortung für die Zustände in der Türkei. Die Vollstreckung der Todesurteile würde zu einer Verschlechterung des innenpolitischen Klimas in der Türkei und zu einem negativen Einfluß auf die Einstellung vieler türkischer Kolleginnen und Kollegen auch bei uns führen.

Zusammen mit anderen deutschen und türkischen Gewerschaftern haben wir ein "Solidaritätskomitee" gebildet. Über den Rahmen gewerkschaftlicher Möglichkeiten hinaus wollen wir konkrete internationale Solidarität praktizieren. Dazu führen wir eine Unterschriftensammlung und Veranstaltungen durch.

Wir bitten Euch, unsere Aktivitäten zu unterstützen. Dazu erhaltet Ihr mit diesem Schreiben eine Unterschriftenliste. Spenden erbitten wir auf das Konto 15 9425 7800 bei der Bank für Gemeinwirtschaft (DISK-Solidarität) mit dem Geld sollen verfolgte Kollegen unterstützt werden.

Soweit Ihr weitere Informationen wünscht, können wir Euch eine kleine Dokumentation der Ereignisse zur Verfügung stellen.

Mit freundlichen Grüßen

Necati Gürbaca Werner Ruhnke

Kontaktadresse: Solidaritätskomitee für die inhaftierten
DISK-Gewerkschafter in der Türkei
Königstraße 14, 1000 Berlin 42

TÜRKİYE SOSYAL ARŞİVİ VAKFI

22. April 1982

Führende Funktionäre des Nationalen Friedenskommitees der Türkei verhaftet !

Nach den Führern der DISK auch ihre Rechtsanwälte und Funktionäre des Nationalen Friedenskommitees in Haft !

In der Nacht vom 25. zum 26. Februar wurde in der Türkei eine neue Massenverhaftung durchgeführt.Unter den Festgenommenen befinden sich u.a. der Vorsitzende des Nationalen Friedenskommitees und ehem. Botschafter Mahmut Dikerdem,der Vorsitzende des Istanbuler Anwaltkammers Orhan Apaydın,der bekannte Journalist der Tageszeitung "Cumhuriyet" Ali Sirmen,Leiter der Theatergruppe "Dostlar" Ali Taygun,Prof Haluk Tosun,Dr. Erdal Atabek.Alle gehören zur Führung des Friedenskommitees.Die Militärs haben eine Liste der 40 Funktionäre des Kommitees bekanntgegeben,die verhaftet werden sollen.Einige befinden sich schon seit Monaten in Haft.Auf der Liste befinden sich 2 weitere Professoren,4 Parlamentarier der Republikansichen Volkspartei,bekannte Künstler, Intellektuelle und gewerkschafter.Der Staatsanwalt des DISK-Prozesses Süleyman Takkeci forderte schon 3-mal die Verhaftung dieser Demokraten.Die Begründung:"kommunistische und separatistische Propaganda und Mitgliedschaft an einer geheimen Organisation" !

Diese Persönlichkeiten wurden in letzter Zeit von vielen ausländischen Gewerkschafts-,Anwalts-, und Parlamentarierdelegationen besucht und informierten diese Delegationen über die Lage in der Türkei.Diese Besuche waren der Grund für ein weiteres Verbot des Stadtkommandanten von Istanbul,was die Treffen mit den ausländischen Delegationen nur mit Erlaubnis des Kommandanten zuließ.Besonders der Vorsitzende des Istanbuler Anwaltkammers Orhan Apaydın,der auch Anwalt der mit der Todesstrafe bedrohten DISK-Funktionäre ist,war ein Dorn in den Augen der extrem-reaktionären Kreise.Der Staatsanwalt des DISK-Prozesses Takkeci bedrohte ihn mehrmals mit der Bemerkung "Ihr werdet auch dran kommen."Die profaschistische Tageszeitung "Tercüman" führt seit Monaten eine Hetzkampagne gegen Orhan Apaydın,Istanbuler Anwaltskammer und di Mitglieder des Friedenskommitees.Sie wurden genau an dem Tag verhaftet,an dem die Verlesung des Anklageschrifts gegen DISK-Funktionäre beendet werden sollte.Apaydın und seine Freunde wollten heute vor dem Gericht gegen die Verhinderung der Verteidigung protestieren.Der faschistische Staatsanwalt Takkeci verhinderte dies,indem er die Verteidiger verhaften ließ.Das wurde von Orhan Apaydın mit einer Presseerklärung vor seiner Verhaftung bekanntgegeben.

Dieser brutale Angriff ist glechzeitig ein Ergebnis der Annäherungspolitik der Junta an die USA.Vor kurzer Zeit wurde mit Weinberger in Ankara neue Übereinkünfte getroffen.Die US-Basen in der Türkei werden erweitert.Es wurde ein gemeinsamer Verteidigungsrat gebildet.Weinberger und Haig verteidigten die unmenschlichen Maßnahmen in der Türkei.Der türkische Botschafter bei UNO hat vor kurzer Zeit bei der Verurteilung der Einverleibung der Golan-Höhen durch Israel und Verurteilung der Folterregime in Lateinamerika wie Chile seine Stimme wie die USA enthalten,was ein weteres Zeichen dieser Annäherung ist.Die Friedens-, und Demokratiekräfte der Türkei sind ein Hindernis für diese Annäherung.Jetzt wollen die reaktionärsten Kreise auch dieses Hindernis beseitigen.

Aber die demokratischen Kräfte der Türkei bleiben gegen diese Repressalien standhaft.In seiner Presseerklärung sagt Orhan Apaydın : "Man verhaftet mich mit der Begründung,daß ich für Frieden sei.Wenn den Frieden zu verteidigen eine Schuld ist,dann bin ich bereit für diese "Schuld" zu büßen."

Wir rufen alle Demokraten unserer Stadt : Rettet diese aufrichtige Demokraten !Laßt nicht zu,daß noch mehr Demokraten ihre Leben unter Folterungen lassen!Laßt nicht zu,daß die Gewerkschaftsfunktionäre ermordet werden ! Freiheit für alle Demokraten der Türkei !

Wir protestieren gegen die Mißhandlung der Asylanten durch Westberliner Behörden.Während die Demokraten in unserem Land unter Folterungen oder durch Hinrichtung mit dem Tode bedroht werden,behandeln die Westberliner Behörden die vor diesem Terror geflohenen Demokraten wie Sklaven.Der letzte Beschluß dieser Behörden, die Asylanten für 1,25 DM pro Stunde bei BSR arbeiten zu lassen,ist ein letztes Beispiel der Unmenschlichkeit in dieser Stadt.Springer war über diesen Beschluß so stolz,daß er ihn 2-mal auf der 1. Seite der BZ brachte.Unsere Freunde,bekannte Journalisten und Wissenschaftler aus der Türkei müssen zur Zeit die Straßen für 1,25 DM pro Stunde fegen,damit sie nicht ihre Rechte auf Sozialhilfe verlieren.In den Briefen der Behörden an Asylanten heißt es zynisch : "Wir freuen uns,Ihnen eine solche Arbeitsmöglichkeit anbieten zu können."

Anstatt diesen Demokraten Arbeitserlaubnis zu erteilen,greift der CDU-Senat zur Zwangsarbeit.Diese Maßnahme ist ein weiteres Beispiel für das Demokratieverständnis des CDU-Senats.Wir erwarten die Solidarität der Westberliner Demokraten mit den hier asylsuchenden Demokraten.

26.2.1982 Türkenzentrum,Schinkestr. Berlin 44

TÜRKİYE SOSYALİST PARTİSİ

22. April 1982

Freiheit für Ecevit,die Funktionäre der DISK und des Friedenskomitees der Türkei !

Die Militärjunta ließ den ehem. Ministerpräsidenten der Türkei Bülent Ecevit am 10.4.1982 verhaften,da er sich gegen die Militärjunta für demokratische Rechte öffentlich äußerte.Er hatte kürzlich eine Erklärung im "Spiegel" abgegeben,wo er gegen die antidemokratischen Angriffe der Junta protestierte.Er hatte auch in Interviews mit dem holländischen Fernsehen und anderen ausländischen Medien sich für Demokratie eingesetzt.Er wird jetzt mit "verleumderischen,die Nation gefärdenden Aktivitäten" beschuldigt.Der Staatsanwalt fordert in 2 verschiedenen Verfahren 5 Jahre bzw. 9 Monate Zuchthaus für den Vorsitzenden der CHP (Republikanische Volkspartei-Mitglied der SI).

Er wurde erst vor ein Paar Wochen nach 2,5 monatigen Haft entlassen.Der von ihm herausgegebene Zeitschrift "Arayış" wurde verboten.Er wurde bei seiner Entlassung von Hunderten Menschen bejubelt und erklärte,daß die ganze Türkei für ihn ein Gefängnis sei,solange er sich nicht frei äußern kann.Die raktionären Militärs sind über diese Proteste sehr beunruhigt,da solche Äußerungen die unzufriedenen Volksmassen noch mehr in Bewegung setzen könnten.Evren drohte Ecevit schon vor einer Woche in seiner rede in Bursa und nannte ihn "Denunziant",da er sich bei den Europäern beschwere.

Ecevit wird auch mit den "illegalen" Kontakten zur KPdT und zur Gewerkschaftsföderation DISK beschuldigt für deren 52 Funktionäre der faschistische Militärstaatsanwalt von Istanbul todesstrafen fordert.

Die Verhaftung Ecevits ist eine weitere Folge der großangelegten Kampagne der Junta gegen die Demokraten der Türkei.

Die Staatsanwälte fordern Gefängnisstrafen bis zu 15 Jahren für über 600 Demokraten,weil sie Mitglieder der KPdT seien.Gegen die seit über 1,5 Jahren in Haft gehaltenen 2000 Funktionäre der DISK wurde immer noch kein Prozeß eröffnet.Die Folterungen und Hinrichtungen laufen unvermindert an.Der Istanbuler Militär-Staatsanwalt Takkeci ließ auch die Vorstandsmitglieder des Nationalen Friedenskomitees,darunter den Hauptverteidiger des DISK-Prozeßes und den Vorsitzenden der Istanbuler Anwaltskammer,Orhan Apaydın,verhaften.Sie werden mit der Mitgliedschaft an einer "illegalen" Organisation und "Verbindungen" zur seit über 60 Jahren verbotenen KPdT (einzig verbotene KP in Europa) beschuldigt.Während all diesen Kräften keine terroristschen Aktionen nachgewiesen werden,werden die faschistischen Terroristen von MHP (graue Wölfe) hintereinander entlassen.

Dieses friedens- und demokratiefeindliche Vorgehen der reaktionären Kräfte spiegelt sich auch in der Außenpolitik der Junta.Die Unterwerfung der Türkei den interessen der USA nimmt sehr bedrohliche Ausmaße. Die US-Basen werden erweitert,über die Stationierung der schnellen Eingreifstruppen in der Türkei wird verhandelt,von den USA werden 291 Kampfflugzeuge gekauft.Das soll das größte Luftwaffengeschäft in der Geschichte der USA sein.Dagegen werden Vorschläge von Bulgarien und Rumänien für einen Balkangipfel und eine atomwaffenfreie Balkanzone abgelehnt.

Trotz den unzählbaren Menchenrechtsverletzungen in unserem Land wird die Junta von der NATO-Führung und der BRD weiter unterstützt.Der Polizeiapparat wird mit Hilfe der BRD (mit modernen Waffen,Polizeipanzern und EDV-Anlagen) vervollkommnet.Die SPD-Führung und FDP unterstützen die Junta materiell weiter,obwohl sie manchmal in Worten gegen sie auftreten.Und die CDU-CSU stehen voll hinter den Folterern.

Wir protestieren gegen diese Unterstützung und fordern :

- **Freiheit für Ecevit für Funktionäre der DISK und des Friedenskomitees !**
- **Freiheit für alle verhaftenen Demokraten !**
- **Schluß mit den Folterungen und der Unterstützung der Türkischen Militärjunta durch die BRD !**

Türkenzentrum e.V.
Schinkestr.8-9,1 Berlin 44

10.4.1982

TÜRKİYE SOSYAL TARİH VAKFI

KREISVORSTAND FREIBURG / BREISGAU

Konradstr. 7
7800 Freiburg

Tel. 0761 / 70 90 10

Deutsche Kommunistische Partei

DKP
Deutsche Kommunistische Partei

22. April 1982

An die
Solidaritätsveranstaltung des
Deutschen Gewerkschaftsbundes und DISK
mit den 52 Angeklagten DISK-Gewerkschaftern

Freiburg, den 18.03.1982

Mooswaldbierstuben

7800 Freiburg

Die Deutsche Kommunistische Partei grüßt die Anwesenden der heutigen Solidaritätsveranstaltung und versichert ihre ganze Solidarität dem türkischen Volk in ihrem Kampf für Menschenrechte, Freiheit und Demokratie, für die gewerkschaftlichen Rechte und Freiheiten.

Besonders die Angeklagten 52 DISK-Gewerkschafter können unserer solidarischen Unterstützung gewiß sein. Retten wir gemeinsam unsere 52 Kollegen, deren einzige Schuld darin besteht, mit gewerkschaftlichen Aktivitäten die Menschenrechte und die Freiheit verteidigt zu haben. Wir kämpfen für die Freilassung der seit 16 Monaten gefangenen mehr als 2000 Arbeiter von DISK.

- Es lebe die internationale Solidarität der Arbeiterklasse !

- Bekämpfen wir gemeinsam die zunehmende Ausländerhetze in der BRD!

- Es lebe der Kampf gegen die türkische Militärjunta !

- Keine Unterstützung für die Junta durch die Bundesregierung !

- Schluß mit den reaktionären Prozessen !

An dieser Stelle möchten wir alle fortschrittlichen Demokraten aufrufen, ihre Solidarität mit dem Kampf des Volkes von EL Salvador gegen den US-Imperialismus zu verstärken. Ebenso wie in der Türkei wird die Freiheit des Volkes in Nicaragua von US- und Natointeressen bedroht. Wir unterstützen alle Maßnahmen in Nicaragua, aber auch in Polen, die die revolutionären Errungenschaften, die Herrschaft des Volkes vor den Bedrohungen der Konterrevolution schützen. Wenn die Sandinisten den Ausnahmezustand verhängen mußten, wird manchem heute vielleicht die Bedeutung des Ausnahmezustandes in Polen klarer, der das polnische Volk vor einem Bruderkrieg schützen sollte.

- Solidarität mit dem Kampf der Völker !

Mit solidarischen Grüßen

Kreisvorstand der D K P

Klaus Dieter Böhm

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Peter Heinrich, Betriebsrat, Herten
Michael Höhn, Pfarrer, Gummersbach
Klaus Liebe-Harkort, Prof. Dr., Bremen
Karl-Heinz Stommel, Betriebsratsvorsitzender, Duisburg
Klaus Thüsing, MdB, Bonn

INITIATIVE Solidaritat mit den Demokraten der Turkei

c/o Karl-Heinz Stommel
Postfach 1oo 682
41oo Duisburg 1

Konto Pfarrer Michael Höhn
Stadtsparkasse DU, Nr. 21o-oo324o
Bankleitzahl 35o 5oo oo

8.März 1982

22. April 1982

Sehr geehrte Damen und Herren!
Liebe Kolleginnen und Kollegen!

Sie sind herzlich eingeladen am

* Sonntag, 21. März 1982

an unserem Forum

* "Gegen Ausländerfeindlichkeit-
Solidarität mit den ausländischen Arbeitern"

teilzunehmen.

Die Veranstaltung findet in der Zeit von 9,oo Uhr bis 17,00 Uhr in der Gesamtschule Kikweg, 4000 Düsseldorf, Am Kikweg statt.

* Programm:

Prof. Dr. Klaus Liebe-Harkort, Bremen, leitet in einer Plenumsitzung in die Fragestellung des Forums ein

Diskussion in 5 Arbeitskreisen mit einführenden Referaten zur Situation der Arbeiter und Familien ausländischer Herkunft in der Bundesrepublik Deutschland

* Ausländerfeindlichkeit
Peter Schütt, Schriftsteller

* Arbeitsbedingungen und Arbeitslosigkeit
Gerd Siebert, Sozialwissenschaftler

* Bildung und Ausbildung
Prof. Dr. Johannes Meyer-Ingwersen

* Wohnungsfrage
Ute Jochimsen, Lehrerin

* Organisierung politischer und praktischer Solidarität
Horst Martin

Berichte aus den Arbeitskreisen im Plenum

Betriebsratsvorsitzender Karl Heinz Stommel, Duisburg
Schlußwort

Die Veranstalter der Initiative laden Sie im Rahmen des Forums zu einem

* Pressegespräch

am Ort mit den Initiatoren MdB Klaus Thüsing, Prof. Klaus Liebe-Harkort, Peter Heinrich und Karl Heinz Stommel. Zeit: 12,30 Uhr.

Mit freundlichen Grüßen!

i.A. Horst Martin

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Peter Heinrich, Betriebsrat, Herten
Michael Höhn, Pfarrer, Gummersbach
Klaus Liebe-Harkort, Prof. Dr., Bremen
Karl-Heinz Stommel, Betriebsratsvorsitzender,
Klaus Thüsing, MdB, Bonn Duisburg

INITIATIVE
Solidaritat mit den Demokraten der Turkei

c/o Karl-Heinz Stommel
Postfach 1oo 682
41oo Duisburg 1

Konto Pfarrer Michael Höhn
Stadtsparkasse DU, Nr. 21o-oo324o
Bankleitzahl 35o 5oo oo

* PRESSEMITTEILUNG *

Ineinem Protestschreiben an den Botschafter der Republik Türkei protestierte die Initiative Solidarität mit den Demokraten der Türkei Gegen die Verhaftung des Präsidenten und Anwaltskammervorsitzenden Orhan Apaydin, dem Hauptverteidiger der 52 mit dem Tode bedrohten DISK-Gewerkschafter sowie gegen die Verhaftung von 44 Mitgliedern des Friedenskomitees der Türkei. Die Initiaitve sieht in der Verhaftung Apaydin den Versuch, den DISK-Gewerkschaftern die "letzte Verteidigungsmöglichkeit zu nehmen und sie dem Henker auszuliefern." Sie nennt die Verhaftung der Mitglieder des Friedenskomitees einen "Angriff auf alle friedliebenden Menschen dieser Erde, die wir nicht hinnehmen werden."
Der Botschafter wird ersucht, sich mit seiner ganzen Person einzusetzen für die Freilassung aller Demokraten und Gewerkschafter in der Türkei.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Hamburger Gewerkschafter-
Initiative Solidarität mit verfolgten Gewerkschaftern
in der Türkei
p.A. Walter Rath
Löwenstr. 69
2000 Hamburg 20

P r e s s e m i t t e i l u n g

Hamburger Gewerkschafter haben in der letzten Februarwoche eine Initiative gegründet:

"Solidarität mit verfolgten Gewerkschaftern in der Türkei".

Seit Einführung der Militärdiktatur im September 1980 sind in der Türkei rund 170 000 Menschen verhaftet worden. Nach offiziellen Angaben stehen 46 721 Bürger aus politischen Gründen vor Militärgerichten, unter ihnen 2075 Gewerkschafter. "Untersuchungshäftlinge" sind nach offiziellen Angaben in diesen Zahlen nicht berücksichtigt.

Gegen 52 führende Funktionäre des Dachverbandes türkischer Gewerkschaften, DISK, wurde in einem nach Kriegsrecht durchgeführten Prozeß vom Militärstaatsanwalt die Todesstrafe beantragt. Mehrere Urteile und Hinrichtungen in den letzten Wochen geben die Gewißheit, daß das Leben dieser Gewerkschafter ernsthaft bedroht ist. Was in der Bundesrepublik Deutschland als normale Gewerkschaftsarbeit gilt, soll in dem Natopartnerland und der EG nahestehenden Türkei die Todesstrafe zur Folge haben.

Die Mitglieder der Hamburger Initiative sehen darin eine Herausforderung der Gewerkschaftsbewegung aller demokratischen Länder. Sie haben sich die Aufgabe gestellt, über sporadische Proteste hinaus innerhalb ihrer Gewerkschaften durch kontinuierliche Arbeit eine breite Solidaritätsbewegung zur Befreiung der in der Türkei verfolgten Gewerkschafter zu entwickeln.

Ein entsprechender Aufruf wurde von mehr als einhundert Gewerkschaftern unterzeichnet. Örtliche Gewerkschaftsleitungen haben sich entschlossen, die Initiative zu unterstützen.

Ein Protestbrief an die türkische Botschaft in Bonn wurde in den ersten zehn Tagen von mehr als 2000 Hamburgern - vorwiegend Gewerkschaftern - unterschrieben.

Die Initiative wird anläßlich der Fortführung des DISK-Prozesses eine Podiumsdiskussion mit Beteiligung verfolgter türkischer Gewerkschafter durchführen.
Sie findet statt am

7. April 1982 um 19 Uhr im "Martin-Luther-King-Haus",
Grindelallee 9, 2000 Hamburg 13.

TÜRKİYE SOSYAL TARİHİ ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

PRESSE INFORMATION

HBV im DGB

GEWERKSCHAFT HANDEL, BANKEN UND VERSICHERUNGEN IM DGB

Nr. 22/82 Düsseldorf, den 16. März 1982

HBV-Vorsitzender Günter Volkmar:
Gewerkschaftsfreiheit in der Türkei wiederherstellen

Gegen die ständige Unterdrückung der Menschen- und Gewerkschaftsrechte in der Türkei hat die Gewerkschaft Handel, Banken und Versicherungen (HBV) protestiert. "Die gewerkschaftlichen Freiheiten werden in der Türkei mit Füßen getreten und jedes Eintreten für die Rechte der Arbeitnehmer und die Wiederherstellung der Demokratie wird brutal unterdrückt", erklärte der HBV-Vorsitzende Günter Volkmar am Dienstag in Düsseldorf. Volkmar erinnerte in diesem Zusammenhang an die Verhaftung von 52 Funktionären der türkischen Gewerkschaften, denen in dem jetzt laufenden Prozeß unter Anwendung des Kriegsrechtes die Todesstrafe droht.

Volkmar forderte die türkische Regierung auf, den Prozeß gegen die Gewerkschafter einzustellen und alle aufgrund ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten inhaftierten Arbeitnehmer freizulassen. Weitere unabdingbare Forderungen seien die Wiederherstellung der Gewerkschaftsfreiheit und eine rasche Demokratisierung in der Türkei. "Diese unverzichtbaren Forderungen werden wir mit allen uns zur Verfügung stehenden Möglichkeiten unterstützen", betonte der HBV-Vorsitzende.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Verantwortlich: Claus Eilrich · Tersteegenstraße 30 · 4000 Düsseldorf 30 · Fernruf: (02 11) 45 82 256 · FS: 08 584 653

Initiative
Solidarität mit Verfolgten
Gewerkschaftern in der Türkei
p.Adr. W.Rath,Löwenstraße 69
2000 Hamburg 20

22. April 1982

1.

An die
Türkische Botschaft
Utestraße 47
5300 Bonn - Bad Godesberg

Seit Ihre Regierung die Macht ergriffen hat, reißt die Kette der Meldungen aus der Türkei nicht ab, die

- über die Unterdrückung demokratischer Rechte,
- über die Verhaftung von Demokraten,
- über Prozesse, die internationalen, demokratischen Rechtsauffassungen widersprechen,
- über Folter mit Todesfolge und Hinrichtungen

berichten. Zahlreiche Proteste internationaler Institutionen und Organisationen - wie die der Internationalen Arbeitsorganisation in Genf, des Europarates, von Abgeordneten des Europäischen Parlaments und vieler anderer - wurden von Ihnen nicht beachtet, nicht einmal beantwortet.

Der Antrag auf Todesstrafe für die 52 DISK-Gewerkschafter, die nichts anderes getan haben als alle Mitglieder von Gewerkschaften in demokratischen Ländern,nämlich ganz normale Gewerkschaftsarbeit zu leisten, hat bei Hamburger Gewerkschaftern den Anstoß dazu gegeben, eine Initiative zur Befreiung verfolgter türkischer Gewerkschafter ins Leben zu rufen.
Wir wollen damit deutlich machen, daß die Ihnen zugegangenen Proteste nicht formaler Natur sind, sondern von den Mitgliedern unserer Gewerkschaften und weiten Teilen der Bevölkerung aus ganzem Herzen unterstützt werden.

Der beiliegende Aufruf wurde inzwischen von mehr als 100 Hamburger Gewerkschaftern unterzeichnet. In wenigen Tagen erhielten wir von Hamburger Bürgern 2.000 Unterschriften unter den ebenfalls beigefügten Protestbrief.
Dieses positive Echo auf unsere Bemühungen und die Bereitschaft aus allen Kreisen der Bevölkerung, uns dabei zu unterstützen, haben uns die Gewissheit gegeben, daß unser Schritt nicht nur notwendig sondern auch richtig war. Wir werden weiter daran arbeiten, eine breite Bewegung für die Freilassung unserer türkischen Gewerkschaftskollegen zu entwickeln.

INTIATIVE SOLIDARITÄT MIT VERFOLGTEN
GEWERKSCHAFTERN IN DER TÜRKEI

TÜRKİYE SOSYAL ARAŞTIRMA VAKFI

FİDEF

FEDERAL ALMANYA TÜRKİYE İŞÇİ DERNEKLERİ FEDERASYONU
Federasyona Komelên Karkerên Tirkiyê li Elmanya Federal
Föderation der Arbeitervereine der Türkei in der BRD e.V.
Federation of Associations of Workers from Turkey in the GFR.
Fédération des Associations des Ouvriers de Turquie dans la RFA.
Lichtstraße 31, 4000 Düsseldorf1 - Bundesrepublik Deutschland
Telefon: 0211– 6642 84

22. April 1982

Ihr Schreiben vom	Ihr Zeichen	Unser Zeichen	Datum/Ort

Düsseldorf / 18 Mart 1982

Değerli konuklar,değerli arkadaşlar;

Tüm dünya kamuoyu NATO ülkesi Türkiye'de en temel insan hak ve özgürlüklerinin ayaklar altına alındığını,gerici askersel cuntanın giderek daha da ağırlaşan baskılarıyla da görmektedir.
Yalnız sendikal çalışmalardan dolayı idamı istenen 52 sendika yöneticisine karşı geçerli hiç bir suç gösterilemiyor.817 sayfalık iddianamede sendikacıları suçlu gösterecek tek bir kanıt yoktur. İddianame varsayımlara dayandırılarak ve gelecekteki belirsiz tehlikelerden söz eden bir mantıkla hazırlanmıştır.
Ülkemizin içinde bulunduğu somut durumla hukuksal ve mantıksal hiç bir bağı olmayan,savaş hali hükümleri uygulanmakta ve sendikacıların savunma hakları kısıtlanmaktadır.Savcı hem sanıklara,hem sanık avukatlarına alışılmışın ötesinde hakaret etmektedir.Savunma avukatlarının görev yapmaları engellenmektedir.
DİSK iddianamesinin kapsamı çok geniştir.Yalnız yöneticileri değil, tüm üyelerini,DİSK'le iş ve eylem birliği yapan diğer demokratik kuruluşları ve onların milyonlara varan üyelerini kapsadığı gibi, dayanışma mektup veya telgrafları gönderen yurtdışındaki ilerici örgüt ve üyelerini de içine almaktadır.
İddianamenin okunması bitmiş,savunmaya geçildiğinde duruşma 40 gün ertelenmiştir.Duruşma 14 Nisan'a atılmıştır.Gerici askeri cunta bir yandan uluslararası dayanışmayı kırmak,DİSK davasını unuttırmak isterken,diğer yandan içerde daha sert baskılara yöneliyor.
Ülkenin iç politikasına yönelik hiçbir açıklaması olmayan,bölgemizde ve dünyada barışı savunan Barış Derneği yöneticileri,eski büyükelçiler,avukatlar,öğretim üyeleri,profesörler,sendikacılar, gazeteciler,demokratik örgüt yöneticileri hiçbir gerekçe gösterilmeden tutuklandı.İstanbul Barosu Başkanı Orhan Apaydın bu tutuklamayı şöyle değerlendiriyor: "DİSK iddianamesinin okunması bugün-

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

lerde bitiyor.Ben savunma avukatı olarak konuşacaktım.Düzmece bir iddia ile barışı savunduğum için tutuklandım.Savunma hakkımı elimden almak istiyorlar.Ama biz,sanık sandalyesinden de savunma görevini yapmasını biliriz.Barışı savunmanın hesabını ise gurur duyarak vereceğim " diyor.Gerici askeri cunta Atatürk'ün kurduğu Halkevleri'ni kapattı.İzmirde 3 genç daha idam edildi.CHP'li parlamenterler yeniden sorguya çekiliyor.CHP Genel Başkanı Bülent Ecevit'in yurtdışına çıkması yasaklandı.Yurtdışına çıkmaları yasaklananların sayısı 100.000'i buluyor.Türkiye açık bir hapishaneye dönüyor.İşte böyle bir ortamda sizler ülkemiz demokrasi güçleriyle dayanışmayı dile getiriyorsunuz.Uluslararası dayanışma çağdaş dünyanın etkili bir silahıdır.Her ülke bu silahtan korkar,etkilenir.Türkiyedeki gerici askeri cunta da uluslararası dayanışmanın güçlenmesinden korkuyor.Ama tüm DİSK yöneticilerinin, cuntanın zindanlarındaki onbinlerce ilericinin,demokrat tutukluunun cesareti artıyor,uluslararası dayanışmaya güveniyorlar.
Bu nedenle gecenizin anlamı büyüktür.Federal Almanyadaki Türkiyeli işçilerin birlik ve yığın örgütü FİDEF olarak,gecenize en sıcak selam ve sevgilerimizi iletiyoruz.
Yaşasın uluslararası dayanışma...

FİDEF
MERKEZ YÜRÜTME KURULU a.
Genel Başkan Hasan ÖZCAN

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

Batiberlin'de Metal Endüstri Sendikasi IG-Metall'den Necati Gürbacanin,Eğitmenler ve Bilim Adamlari Sendikasi GEW'den Saffet Çinar'in,DISK/Maden İş Sendikasi Eğitim Müdürü Süleyman Üstün'ün, DISK/Tekstil İş Sendikasi Genel Baskan Vekili Selahattin Uyar'in,GEW den Mehmet Çakir'in,Kamu Taşimacilik Trafik İşçileri Sendikasi ÖTV'dan Werner Ruhnke'nin,IG-Metall'denHorst Jäkel'in ve Protestan Akademisi'nden Winfred Meachler'in katilimiyla kurulan "DİSK'le Dayanişma Komitesi"eylemlerini yükseltiyor.

DİSK'le Dayanisma Komitesi Batiberlin demokratik kamuoyuna yaptiği bir çağriyla 15 ay hapis tutulan ve işkence edilen 52 DİSK'li yöneticinin idam istemiyle yargilandiklarini,demokrasi ve özgürlük savaşi veren herkesin susturulmak istendiğini ve son olarak ta DİSK'in savunma avukatlarinin bu haklarinin ellerinden alindiğini belirtti.Çağrida Alman Sendikalar Birliği DGB'nin davanin derhal durdurulmasini ve DİSK'li sendikacilarin serbest birakilmasini istediği vurgulaniyor.

Askersel cuntanin ortadan kaldirdiği demokratik haklarin,DİSK ve diğer sendikalarin özgür demokratik işlevlerinin yeniden kurulmasi istemiyle biten çagrida ayrica büyük bir imza kampanyasi da başlatildi.

Batiberlin'de başlatilan bu imza kampanyasini çok sayida demokratik örgüt ve parti temsilcisi,sendikaci,işyeri temsilcisi,milletvekili,avukat,din adami,gazeteci,yazar,sanatçi,öğretim görevlisi ve taninmiş demokrat kişiler destekliyor.

Alman kamuoyunu Türkiye'de askeri cuntanin baski ve tehditleriyle karşi karşiya bulunan tüm sendikaci ve demokratlarla dayanişmaya çağiran imza kampanyasina çağri yapanlar arasinda:
IG-Metall'den Necati gürbaca,Eğitmenler ve Bilim Adamlari Sendikasi GEW'den Saffet Çinar,DİSK/Maden İş Sendikasi Eğitim Müdürü Süleyman Üstün,DİSK/Tekstil İş Sendikasi Genel Başkan Vekili Selahattin Uyar,GEW'den Mehmet Çakir,Kamu Taşimacilik Trafik İşçileri Sendikasi ÖTV'dan Werner Ruhnke,Barbara Heinze,Frigga Haug ve Heike Wilke,IG-Metall'den Horst Jäkel,Protestan Akademisi'nden Winfred Meachler,Yazar Erwin Beck,Yazar Ingeborg Drewitz,Batiberlin Sosyalist Birlik Partisi Yönetim Kurulu Sekreterliği ve Bürosu Üyesi Klaus Feske,Ticaret Banka ve Sigorta İşçileri Sendikasi Yönetim Kurulu adinaWolfgang Friedler,Alternatif Liste Milletvekili Rita Kantemir,Dr. -Hakki Keskin,Dr.Kurt Scharf,GEW Sendikasi 3.Başkani Sybille Volkholz, Genc Sosyalistler (JUSO) Batiberlin Yönetim Kurulu adina Peter Weber de bulunmaktadir.

İmza kampanyasi sürerken Batiberlin DİSK'le Dayanişma Komitesi "Türkiyedeki DISK'li sendikacilarla dayanişma gecesi"düzenlemistir. Batiberlin'de Potsdamer Str.96 adresinde Quartier Latin salonunda 18 Nisan Pazar günü saat 16.00'da başlayacak geceye DİSK'e bağli sendikalardan bir sendikaci ve Batiberlin'den bir sendikaci konuşmaci olarak katilacaklardir.DİSK'le Dayanişma Gecesi'nin kültür programinda Türk ve Yunan folklor Gruplari,Şili Müzik Grubu ve Batiberlin İşçi Korosu yer alacaklardir.

TÜRKİYE SOSYALİST İŞÇİ HAREKETİ VAKFI

5.Mart.1982 / [illegible]

DİSK - TUC
DEKLERASYONU
CONGRESS HOUSE

22. April 1982

T Ü R K İ Y E

İngiliz İşçi Sendikaları Konfederasyonu 'TUC' genel yönetim kurulu başkanı ve genel sekreter yardımcısı bugün öğleden sonra Türkiye Devrimci İşçi Sendikaları Konfederasyonu 'DİSK' genel yönetim kurulu üyesi ve Türkiye Maden İş Sendikası genel başkanı Mehmet KARACA ile DİSK genel yönetim kurulu yedek üyesi ve Tekstil İşçileri Sendikası genel başkan yardımcısı Selahattin UYAR'ı TUC Merkezinde kabul etti.

DİSK Temsilcileri; Askeri yönetimin işbaşına geldiği 1980 Eylül'ündenberi sendikaları onların liderlerini terör devrinin baş kurbanı yapan, acımasız ve baskıcı rejim hakkında bilgi verdi.

Şu anda, 52 DİSK yöneticisi başka birçok ülkede tamamen olağan sayılan sendikal faaliyetlerden ötürü idam talebiyle yargılanmaktadır. Yargılanan sendikacıların TUC'yi ziyaret eden arkadaşları ve meslektaşları, 52 DİSK yöneticisini savunan baş avukatın geçen hafta tutuklanması da dahil olmak üzere, DİSK'i yok etmek için atılan adımların yol açtığından duydukları derin kaygıyı dile getirdiler.

TUC Temsilcileri, temel sendikal hakların ve diğer demokratik özgürlüklerin yeniden sağlanması için çalışma kararlılığında olan DİSK'e desteklerini ifade ettiler. Ve Türk vatandaşları ile yabancı ziyaretçiler arasındaki temasları getirilen yeni hukuki kısıtlamaları mahkum ettiler. Temsilciler bütün yargılanan ve göz altına alınan sendikacılar serbest bırakılıncaya kadar Türkiye'nin izole edilmesi ve O'na her türlü yardımın kesilmesi için demokratik hükümetler üzerinde uluslararası sendikal hareketin baskı yapmasını desteklediklerini tekrar ettiler.

DİSK Temsilcileri İngiliz sendikal hareketinin gösterdiği desteğin sıcak takdirini dile getirdiler.

- - - - - - - - - -

MV / EAC

5.Mart.1982

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

20.3.1982

TKP'nin Sesi 27.3.82 değerlendirildi.

GEW Frankfurt bölgesinin düzenlediği "Türkiyeli öğretmen ve sendikacılarla dayanışma toplantısı" DGB salonunda 19.mart cuma günü yapıldı. Çoğunluğu Alman olmak üzere toplantıyı 300 den fazla öğretmen,aydın,işçi izlemiştir.

Toplantıyı GEW Frankfurt bölge başkanı Adi Feuster " Töb-Der, DİSK, Barış Derneği dava ve tutuklamalarını protesto eden, Askersel cuntayı kınayan" konuşmasıyla açtı. "Türkiye'deki tutuklu sendikacı ve öğretmenlerle dayanışmanın kaçınılmaz görev olduğunu, bu görevi sonuna kadar yerine getireceklerini" vurguladı.

Daha sonra TÖB-DER Genel Başkanı Gültekin Gazioğlu ve DİSK Genel Yönetim Kurulu üyesi ve Maden-İş Sendikası Genel Başkan Vekili Murat Tokmak konuştu. Toplantıyı izlemekte olan Türkiye Barış Komitesi üyesi Oya Baydar mikrofona davet edildi.

Konuşmalardan sonra söz alan İspanyol Frankfurt veli komitesi temsilcisi ve El Salvador Komitesi temsilcisi Türkiyeli demokratlarla dayanışmalarını belirttiler.

Söz alan bir çok Alman öğretmen ise Türkiyeli Demokratlara dayanışmalarını vurgulamışlar ve F.Almanya'daki yabancı düşmanlığını protesto etmişlerdir.

Toplantının sonunda 813 DM toplanmış ve TÖB-DER'li ve DİSK'li yöneticilere dayanışma olarak verilmiştir.

Bu arada biri Federal Hükümete "Askersel cuntaya yardımı kesmesi ve daha baskılı bir politika izlemesi" için, diğeri Evren'e "Türkiye'deki tutuklamaları protesto" eden iki mektub oybirliği ile benimsenerek gönderilmiştir.

Frankfurt'tan bir işçi

Ek: O.Baydar'ın konuşması
M.Tokmak'ın "
G.Gazioğlu'nun "
Dr.J.Fischer'in Töb-Der davası izlenimleri

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Oya Baydar'ın konuşması

Bugün burada bulunanların çoğunun bildiğini sanıyorum:Türkiye'deki gerici generaller cuntası antidemokratik tırmanışta yeni bir adım attı: Türkiye Barış Komitesi'nin 44 yöneticisi hakkında tutuklama kararı çıkarttı; bunlardan 20 kadarını tutukladı. Diğerlerinin bir bölümü 12 Eylül askersel darbesinden sonra yurtdışına çıkmışlardı, bir bölümü de teslim olmadılar. Tutuklananlar ve askerî cezaevlerine konanlar arasında Barış Komitesi Başkanı, eski büyükelçi Mahmut Dikerdem, İstanbul Barosu başkanı ve 52 sendikacının idam istemiyle yargılandığı DİSK davasının önde gelen avukatı Orhan Apaydın, CHP milletvekilleri, tanınmış gazeteciler, yazarlar, meslekî örgüt temsilcileri bulunuyor. Bugün bu salonda benden önce konuşma yapmış bulunan TÖB Genel Başkanı Gültekin Gazi oğlu da hakkında tutuklama istenen 44 yöneticiden biri.
Ben Türkiye Barış Komitesi'nin başkanlık kurulu (prezidyum) üyelerindenim ve Başkan yardımcılarından biriyim. Ben de haklarında tutuklama istenen 44 yönetici arasında yer alıyorum.

Sizlere Türkiye'de barış hareketi ve son tutuklamalar konusunda kısa bir açıklama yapma fırsatını verdiğiniz için ~~önce~~likle teşekkürlerimi iletmek ~~isterim~~ tüm Türkiyeli barışseverler, demokratlar ve cuntanın zindanlarındaki devrimciler adına teşekkürlerimi iletmek isterim.

Türkiye'de barış hareketinin genişliği ve örgütlenmesinin 1950'lere dayanır. 1950 yılında Türkiye'de Türk Barışseverler Cemiyeti kurulmuş, ancak aynı yıl kapatılmıştır. Barışseverler Cemiyeti'nin kurulup kapatıldığı ve aralarında başkan Behice Boran'ın da bulunduğu yöneticilerinin askerî mahkemelerde yargılandıkları bu yıllar Türkiye'nin Amerika ile ilişkilerini sıkılaştırdığı ve Amerika yörüngesine girdiği yıllardır. Kısaca Türkiye egemen güçlerinin barış hareketine ve barışseverlere tahammülsüzlükleri yeni bir olay değildir.

Türkiye'de barış güçlerinin yeniden örgütlenmesi, bu ilk girişimden 26 yıl sonraya, 1976 sonbaharına rastlar. 1976 Eylül'ünde kurulan Türkiye Barış Komitesi, gerek kuruluşundaki kompozisyonu gerekse daha sonraki yıllarda çevresine topladığı barışseverlerin niteliğiyle, gerçekten geniş ve çok çeşitli siyasal çizgilerdeki güçleri bir araya toplayabilen bir örgütlenme olmuştur. Gerçekçi olarak Türkiye Barış Komitesi'nin Türkiye'deki çeşitli demokratik örgütlenmeler arasında, temsil ettiği siyasal çizgiler açısından en geniği, en çeşitli güçleri birarada toplayanı olduğu söylenebilir.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Barış örgütlenmesinde demokrat barışseverlerden, liberallerden sosyal demokratlara, CHP'lilere, komünistlere kadar hemen hemen tüm barışsever siyasal çizgi, kesim ve şahsiyetler yerlerini bulmuşlar ve temsil edilmişlerdir.

İşte Türkiye'deki askersel diktatörlük şimdi böyle bir örgütün, bu nitelikteki yöneticilerini tutuklamıştır. Bu yeni girişimi iyi ve doğru değerlendirmek gerekiyor. Bu girişim, cuntanın gerçek yapısını ortaya koyuyor. Türkiye halkını ve dünya demokratik kamuoyunu aldatmak için ağzından düşürmediği demokrasiye dönüş vaadlerinin, gerçekte nasıl bir yalan olduğunu sergiliyor. Yine, dikkatinizi çekmek isterim: Tıpkı 1950'lerde olduğu gibi bugün de Barış Komitesi tutuklaması, Türkiye'nin ABD emperyalizmine en utanmazca peşkeş çekildiği günlere rastlıyor. Bu bakımdan Barış Derneği tutuklamasını generaller diktatörlüğünün artık alışılan antidemokratik davranışlarının bir yenisi olarak görmek yetersiz kalır. Bunun ABD'nin saldırgan politikasının ve savaş kışkırtıcılığının Türkiye'ye bir yansıması olduğunu da görmemiz gerekir. Bu bakımdan sorun, kuşkusuz önce bizlerin ama aslında hepimizin sorunudur. Biz Türkiyeli barışseverler olarak barış savaşımını ne olursa olsun sürdürmeye kararlıyız. Bu sadece bizim, sadece sizin değil, bu hepimizin sorunudur. Bu bir ölüm kalım sorunudur. Bu nedenle Türkiye Barış Komitesi ile dayanışmanızı, davamızı benimsemenizi, yanımızda olduğunuzu duyurmanızı, Türkiye'deki generaller cuntasına, bu askersel diktatörlüğe protestolarınızı bildirmenizi istiyoruz. Dünya barışı için omuzomuza savaşmak istiyoruz. Savaşımızın yanında olmanızı istiyoruz.

Dinlediğiniz için ve kuşku duymadığımız dayanışmalarınız için teşekkür ederiz.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

(Murat Tokmak'ın konuşması)

19.3.1982

Sayın Başkan, Değerli Arkadaşlarım.

18 ayı aşkın bir süredir, Türkiye işçi ve emekçi halkının üzerinde kara bulut gibi duran askersel cuntanın mahkemelerinde işlenmek üzere olan cinayetin nasıl önlenebileceğini, eğitim emekçisi ilerici öğretmenlerimizi, barış savaşçılarımızı ve tüm ilerici yurtsever, demokrat tutukluları Cuntanın zindanlarından nasıl kurtarabileceğimizi, bu yiğit insanlarla dayanışmamızı nasıl yükseltebileceğimizi görüşmek üzere bir araya gelmiş bulunuyoruz.

Büyük değer biçtiğimiz bu olanağı bizlere sağlıyan, F.Almanya eğitim emekçilerinin ilerici sendikal örgütü GEW'ye F.Almanya DİSK'le Dayanışma Komitesi ve idamla yargılanan 52 arkadaşlarım adına teşekkür ediyor, hepinizi saygı sevgi ve coşkuyla selâmlıyorum.

Arkadaşlar,

ABD emperyalizmi başta olmak üzere emperyalizmin ülkemizde ve bölgemizde çıkarlarını korumak geliştirmek için,

-İşbirlikçi tekelci burjuvazinin işçi, emekçi düşmanı ekonomik-politikasını süngü gücüyle uygulayabilmek için,

- 20 Milyar doları aşan dış borçlarını halkımıza ödetebilmek için,

- Grevsiz, toplu sözleşmesiz, kölece bir çalışma ortamı yaratmak için,

- Ve yükselen ilerici devrimci hareketi boğazlamak, demokrasi güçlerinin birliğini dağıtmak için; 12 Eylül 1980'de silah zoruyla devlet yönetimini ele geçiren askersel diktatörlük 18 aydır yönetimi elinde tutmaktadır.

Askersel Cunta geldi ne parlamento, ne anayasa, ne insan hak ve özgürlükleri ne de sendikal haklar bıraktı. Cunta sol yönelimli her örgütün kapısına kilit vurdu. Onbinlerce ilericiyi, yurtseveri, demokratı zindanlara doldurarak ülkemizi toplama kampına çevirdi. İşkencelerin en alçakçası uygulandı. İşkence tezgahlarında 100'e yakın ilerici yaşamını yitirdi. Asker ve polis kurşunlarıyla sorgusuz yargısız 500 insanımız cadde ortalarında öldürüldü.

Cuntacı generallerin yönetiminde bulunan ülkemizde bugün;

- Onbinlerce ilerici demokrat zindanlarda çürümeye terkedilmiştir.

- Üçbine yakın insan idam talebiyle yargılanmaktadır.

- İşçi sınıfımızın ilerici sendikal örgütü Konfederasyonumuz DİSK, ona bağlı sendikalar, siyasi partiler, demokratik kuruluşlar kapatılmıştır. Sendikal fa-

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

- İşkenceler halen sürdürülmekte, idam cezaları infaz edilmektedir.

- Aralarında Barış Komitesi yöneticilerinin de bulunduğu yeni kovuşturma ve tutuklamalar yaygınlaştırılmakta, başta Kürt ulusu olmak üzere baskı ve yıldırma operasyonları artırılmaktadır.

- Emeğini satarak geçimini sağlıyan halkımızın büyük çoğunluğu açlıkla, yoklukla ve hastalıkla karşı karşıya bulunuyor. Halkın yaşam düzeyi 1976 yılındaki yaşam düzeyinden çok gerilere düşmüştür. Örneklersek; 1976 yılında 1 Kg. beyaz peyniri 30.-TL'sına, 1 adet yumurtayı 50 kuruşa, 1 Kg sütü 70 kuruşu alan halkımız, bugün 1 Kg. beyaz peynire 600, bir adet yumurtaya 30, 1 Kg. süte 110 TL.sı ödemek zorundadır. Buna karşılık aldığı ücret brüt olarak 10.000 TL.sıdır. Bu da yalnızca 180 DM tutarındadır. Kısaca söyliyecek olursak bugün Türkiye emekçileri meyveyi Kg'la değil, tane ile almak zorundadır. Üretim kapasitesi % 40 dır. Resmi verilere göre 6 Milyonu aşkında işsiz vardır. Bu durum karşısında hırsızlık ve fuhuş artmış, ağır ekonomik koşullara dayanamıyan insanlarımızdan kendi hayatlarına son verenlerin sayıları çoğalmış, yeni doğan bebekler, bakamayız korkusuyla kendi anaları tarafından sokaklara terk edilmeye başlamıştır.

Bütün bunlar, bir tek cümle ile toparlarsak, askersel Cuntanın uyguladığı ekonomik-politika nedeniyle Türkiye toplumu, ekonomik-politik ve sosyal bunalımlarla çalkalanmaktadır. İşte 17 aydır Cuntanın yönetimindeki günümüzün Türkiye'sinin genel tablosu budur. Bu tablodan da anlaşılacağı gibi, Cunta halkımızın hiçbir sorununa çözüm getirememiş, aksine yaşamı çekilmez hale getirmiş ve ulusal çıkarlarımızı da ayaklar altına almıştır.

Değerli Arkadaşlar,

Askersel diktatörlük saldırısının sivri ucunu işçi sınıfımıza ve onun ekonomik demokratik politik örgütlerine yöneltmiştir. Çünkü, işbirlikçi, tekelci sermayenin, emperyalizmin çıkarları böyle gerektirmektedir. Bu nedenle işçi sınıfımızın tek ilerici sendikal birliği DİSK'in kapısına kilit vurulmuştur. Vurulmuştur çünkü DİSK, 1967 yılında kurulduğu günden işçilerin günlük yaşama ve çalışma koşullarının iyileştirilmesi için tekelci burjuvaziye karşı sert savaşım yürütmüştür. Bu savaşımı işçilere yol göstererek, işçileri örgütleyerek ve her geçen gün yığınsallaşarak yürütmüştür. DİSK yürüttüğü savaşımla işçi sınıfının savaşım gücünü ve yeteneklerini artırmıştır. DİSK'in Türkiye işçi sınıfı hareketine katkısı yalnızca işçilerin yaşam ve çalışma koşulları alanında olmamış, DİSK ülkemiz demokrasi güçleriyle yaşama geçirdiği güç ve eylem birlikleriyle de işçi sınıfı hareketini daha da geliştirmiştir.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSK yalnızca işçi haklarını değil, tüm demokratik hak ve özgürlükleri savunarak en geniş demokrasi güçlerinin işçi sınıfıyla birlikte hareket etme sine önemli katkıda bulunmuştur. DİSK, yalnızca bunları savunduğunu söylemekle kalmamış pratikte ortaya koyduğu somut eylemlerle defalarca ispatlamıştır.

1970 yılı 15-16 Haziranında sendikal haklarımıza yapılan gerici saldırıya karşı direnmiş, kendi üye sayısı 35 Bin olmasına karşın, bu şanlı direnişe yüzbini aşkın işçi ve emekçiyi çekmiş ve bu gerici saldırıyı durdurmuştur. 1976 yılında gericiliğin gündeme getirdiği, yasalaşmasını istediği DGM'lerine karşı başlattığı direniş tüm demokrasi güçlerinin desteğini görmüş, burjuvazi kendi parlamentosundan bu gerici yasayı çıkaramamıştır. Gene 1976 yılında ülkemizde 51 yıldır kutlanması yasak olan 1 Mayıs'ı, demokrasi güçleriyle birlikte yarım milyon işçi ve emekçiyle yığınsal olarak kutlamış, yasak zincirleri parçalanmıştır.

. Devlet desteğinde yapılan faşist saldırılara karşı, DİSK'in kararlı tavrı milyonların desteklediği genel direnişlerin, grevlerin örgütlenmesini sağlamıştır. Kısacası DİSK işçi sınıfımızın ve emekçi halkımızın büyük saygı ve desteğini kazanmıştır.

İşte bu gelişmeleri yakından izleyen ve gelişmelerden kendi sınıfsal çıkarları açısından korkan işbirlikçi tekelci burjuvazi, askersel diktatörlüğü kanalıyla DİSK'e saldırmış ve onu kapatmıştır. Yöneticilerini tutuklamıştır. DİSK'in ve bağlı sendikalarının tüm mal varlıklarına parasına el konmuştur. Ele geçiremedikleri DİSK yöneticilerini ve birçok DİSK'liyi yurttaşlıktan çıkarmışlardır. Türk-İş'e çalışma yasağı koymuşlardır. Kısacası bir kez daha belirtecek olursak, sendikal faaliyetler tümüyle durdurulmuştur.

Askeri Cunta, DİSK için 817 sayfalık iddianameyi 12 Mart'ın ünlü faşistlerinden, Türkiye mafiasının en güvenilir adamlarından, 12 Eylül öncesi terör ortamını hazırlıyan CIA, MİT ve kontr gerillaların önemli şahsiyetlerinden ve faşist MHP sinin sadık sempatizanlarından albay Süleyman Takkeci'ye hazırlatmıştır. 817 sayfalık iddianamede işçi sınıfımızın şanlı mücadelesine, DİSK ilke ve tüzüğüne saldırılmakta, küfredilmektedir. Bu iddianamenin bir tek satırında bile DİSK'in terör olaylarına karıştığından bahsedilememektedir. Aylarca süren hazırlık ve soruşturma sonucu hazırlanan paçavra iddianamede bakınız DİSK'i nasıl suçlamaktadırlar. Konuya ilişkin bir kaç örnek vermekte yarar görüyorum

1- İddianamede "DİSK davası netice suçları değil, tehlike suçları kapsamındadır." deniliyor.

Bunun anlamı şudur: Dava, DİSK'in bugüne kadar yaptığı somut eylemler

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

suç unsuru olduğundan değil, bu eylemlerin gelecekte işbirlikçi tekelci burjuvazinin çıkarlarını tehlikeye düşürecek bir ortam yaratacağı için açılmış oluyor.

2- İddianamenin 45. sayfasında DİSK'in işçi haklarını savunmadığı öne sürülerek şu görüşe yer veriliyor.

"DİSK'in ortaya attığı bağımsızlık fikirleriyle işçi kitlelerinin ekonomik ve sosyal menfaatleri yoktur"

Biz şimdi burada soruyoruz. Ülkemizin bağımsızlığını savunmak suçmudur? Bağımsız bir ülke olmaktan işçi ve emekçilerin sosyal ve ekonomik çıkarları yokmudur? Ülkemizin bağımlı olmasından işçi ve emekçilerin ne çıkarı olabilir?

Bugün dışa bağımlılığın en utanç verici yanlarından biri; doğrudan işçilerin emekçilerin ekonomik çıkarlarını ilgilendiriyor. IMF ve Dünya Bankası yetkilileri işçi ücredlerinin dondurulması istemini dayatıyorlar. Bağımlılığın işçileri doğrudan ilgilendirdiğine bundan daha açık ve somut örnek olurmu?

DİSK ulusal bağımsızlığı savunmakla yalnız işçilerin değil, aynı zamanda başını dik tutmak, onurlu bir yaşam sürdürmek isteyen her insanın istek ve çıkarlarını dile getirmiştir. Bundan da bir avuç işbirlikçi tekelci burjuvazi ve ona uşaklık eden onursuz insanlar rahatsızlık duyabilirler. Ama DİSK, ulusal bağımsızlığımızı savunmaktan her zaman onur duymuştur. Duyacaktır.

3- İddianamenin 107. sayfasındada ilginç bir suçlama vardır.

"DİSK kurulduğu günden buyan tüm varlığı süresince toplumda fesat tohumları ekmeyi, kanunlar çerçevesinde hiçbir fonksiyonu olmıyan alanlara müdahale ve nufuz ederek, toplumda memnuniyetsizlik, huzursuzluk, rahatsızlık yaratmayı kendisine şiar edinmiş, beynini Taksim meydanlarında yıkadığı, seminerlerde törpülediği vurucu, kırıcı katil militanlarıyla" diye devam ediyor.

Takkeci'ye hazırlatılan iddianameye bakarsanız, faşist MHP nin yaptıklarından daha çoğunu DİSK yapmış sanırsınız. Sanki Kahraman Maraş'ta 7 yaşındaki bebekten, 70 yaşındaki ihtiyara, yüzün üstünde vatandaşı MHP değil, DİSK yapmış sanırsınız. Sanki Elâzığda, Sivas da, Çorum'da mezhep kışkırtmalarıyla toplu katliamları faşist MHP değil, DİSK yapmış sanırsınız. DİSK'in kurucusu 11 yıllık genel başkanı Türkiye ve dünya sendikal hareketin saygın liderlerinden Kemal Türkler'i, demokrat yazar Abdi İpekçi'yi, Doğan Öz'ü, öğretmen hareketinin önde gelen lideri Talip Öztürk'ü ve binlerce ilerici yurtseveri faşist MHP değil, DİSK yapmış sanırsınız.

Şimdi biz tüm dünya kamuoyu önünde yine soruyoruz. DİSK'in vurucu kırıcı katil militanları varsa, nerede - ne zaman hangi saldırıyı düzenlemişler ? Kimi öldürmüşler? Nerede toplu katliamlar yapmışlardır?

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Ne askeri Cunta, ne de DİSK iddianamesini hazırlıyan savcı Takkeci bu soruların yanıtlarını veremezler. Verebilseydiler iddianamelerine bunları teker teker yazarlar idi. 817 sayfalık iddianemenin bazı bölümlerinde böylesi akıl almaz suçlamalar vardır. Bunlar üzerine daha çok örnekler vermek mümkündür. Ama inancımız odur ki Türkiye ve dünya kamuoyu bu gerçeklerin farkındadır. Giderek durumu daha iyi kavramaktadır.

Değerli Arkadaşlarım,

Bahsini ettiğim 817 sayfalık tutarsız, asılsız, boş ve kof iddianame ile DİSK davası 24 Aralık 1981 'de askeri mahkemede başlatılmıştır. Askeri savcı bu asılsız suçlamaları kabul ettirebilmek için, daha duruşmanın ilk günü kaba kuvvet kullanma yolunu seçmiş, ülkenin içinde bulunduğu somut durumla hiçbir hukuksal ve mantıksal bağı olmıyan "savaş hali kurallarına göre yargılama yapılması" getirmiş, mahkeme heyetine de bunu kabul ettirmiştir. Savaş hali kurallarının uygulanması savunma hakkının doğrudan kısıtlanmasıdır. Avukat sayısının azaltılmasıdır. Savunma avukatlarının konuşturulmamasıdır. Sanık DİSK yöneticilerinin işkence ve işkencecilerin isimlerini kapsıyan dilekçelerinin bu kural öne sürülerek hasıraltı edilmesidir. DİSK davasında uygulanan bütün bu yöntemler faşist biçimi yöntemlerdir. Bu davada tüm hukuk kuralları en temel haklardan biri olan savunma hakkı bile ayaklar altına alınmıştır. Bütün bunlarda göstermektedir ki idam talebiyle yargılanan 52 DİSK yöneticisi tarafsız olmıyan bir mahkemede yargılanmaktadır.

Yargılananlar yalnızca 52 DİSK yöneticisi ile sınırlı değildir. Bu davanın çok geniş bir kapsamı vardır. 2000 tutuklu DİSK üyesi, DİSK'e bağlı sendikaların yöneticileri, DİSK ve ona bağlı sendikalarla amaç veya eylem birliği yapan kuruluş ve kişilerde bu davanın kapsamındadır.

Geçtiğimiz günlerde aralarında DİSK davası avukatlarının sorumlusu İstanbul Baro Başkanı Orhan Apaydın'ın, diplomat, milletvekili, gazeteci ve diğer aydınların da bulunduğu Türkiye Barış Komitesi yöneticilerinin tutuklanması bunun son örneğidir.

Görülüyorki DİSK davası yalnızca idamla yargılanan 52 DİSK yöneticisinin davası değildir. Bu dava ile insan haklarına, sendikal haklara, özgürlüklere, barış hareketine, demokrasi güçlerine, ulusal çıkarlarımıza saldırılıyor. Türkiye işçi sınıfının ve emekçi halkının geleceği bu davada yargılanıyor.

Demekki bu dava, Türkiye tekelci burjuvazisinin toprak ağalarının ve onları yönlendiren ABD emperyalizminin işçi sınıfımıza, halkımıza karşı sürdürdüğü savaşın bugünkü koşullarda sürdürülen bir biçimidir. Yargılayanlar bu bir avuç grubun emrindeki onursuz kişilerin oluşturduğu savcı Süleyman Takkeci ve adaları yargılatanlar işbirlikçi

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Yargılanmak istenen Türkiye işçi sınıfı ve emekçi halkımızdır.

Askersel diktatörlüğün bütün bu yoğun saldırıları Türkiye işçi sınıfının savaşımını durdurabilmişmidir? DİSK'in savaşım geleneğini ve ilkelerini yok edebilmişmidir? Elbette hayır. Ülkemizde koşullar oldukça ağır, tekelci burjuvazi kudurmuşçasına saldırıyor. Ama bu ağır ve olanakların kısıtlı olduğu koşullarda savaşım sürüyor. İşyerlerinde DİSK ilkeleri yaşıyor. DİSK'li işçiler sendikal birlik için diğer sınıf kardeşleriyle ilişkilerini artırıyor. Ufak çaplıda olsa işçilerin yoğun olduğu yörelerde İstanbul'da, Kocaelinde, Mersin'de, Karabük'te vd. yerlerde direnişler oluyor.

Uluslararası alanda ise DİSK'le ve Türkiye demokrasi güçleriyle dayanışma hareketi önemli boyutlara ulaşmaktadır. Aralarında görüş farklılıkları olmasına rağmen DSF DHSK, DİK, ASK. DİSK davasına gözlemci avukatlar göndererek ve çeşitli etkin girişimlerde bulunarak DİSK'le dayanışmada birleşmişlerdir. Uluslararası alanda yükselen dayanışma hareketinin Türkiye'deki savaşıma ayrı bir güç katması Türkiye işçi sınıfı ve demokrasi güçlerini sevindirirken, askeri Cuntayı korkutmuş telaşa kapılmasına neden olmuştur. Bunun içindirki Cunta, uluslararası ilişkilere, heyetlerin geliş gidişine bile yasak koymuştur.

Bu nedenledirki, iç ve dışta demokratik tepkilerin artması dayanışmanın yükselmesi Askersel diktatörlüğün demokrasiye dönme adı altında manevra yaparak, Türkiye ve dünya kamuoyunu demokrasiye döneceğine inandırmaya çalışmasına neden olmuştur. Bugün bir yanda, ülkemizi kana bulayan binlerce yurttaşımızın katili faşist MHP ve onun faşist yöneticileri tek tek askeri mahkemelerden serbest bırakılmakta, diğer yanda barışı savunmak bile suç sayılmakta, yeni kovuşturma ve tutuklamalar sürdürülmekte, 52 DİSK yönetici yalnızca sendikal faaliyetlerinden dolayı asılmak istenmekte, 3000'i aşkın ilerici idam isteğiyle yargılanmakta, yeni cezaevlerinin yapımı planlanmakta, daha bir hafta önce üç sol düşünceli kişi idam sehpasında sallandırılmakta, işkenceler sürdürülmektedir.

O halde bilelimki, bu açıklama cuntanın günden güne yalıtlanmasının önünü kesmeye ve artan tepkileri azaltmaya yönelik bir manevradır.

Kaldıki askersel diktatörlüğün hayal ettiği "Demokrasi"nin ne olduğunu biliyoruz. Döneceklerinden söz ettikleri "demokrasi" hazırladıkları anti-demokratik halk düşmanı bir anayasayla ya halkımıza anayasal bir diktatörlük dayatmaktadır. Ya da halkımızı çıplak diktatörlüklerini zorla kabullendirmeye yönelik bir ikilem le karşı karşıya bırakmaktadır.

Bize göre askersel diktatörlüğün manevrasını boşa çıkarmak, 52 DİSK yöneticisini idam edilmekten kurtarmak, tutuklu tüm ilerici demokrat ve yurtseverlerle dayanışmayı daha da yükseltmek olanaklıdır.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSK davasında iddianamenin okunmasının bitmesiyle yeni bir aşamaya gelinmiştir. 14 Nisan da DİSK askeri mahkemeye ve suçlamalara karşı dünya kamuoyu önünde savunulmaya başlanacaktır. İddianamenin tutarsızlığı sergilenecektir.

Bu aşamada, bizlere, Türküyle, Kürdüyle, Almanıyla ve diğer ulusların emekçileriyle hepimize; başka bir deyişle insan haklarından, özgürlüklerden, hukuktan, adaletten, sendikal özgürlüklerden yana olan herkese, her kuruluşa büyük ve sorumlu görevler düşmektedir. Bu görevin yerine getirilmesi proletarya enternasyonalizminin bayrağını daha da yükseklere kaldırmakla olanaklıdır.

* DİSK'in yurt dışında savaşımlarını sürdüren yöneticileri bizler, dayanışmayı daha da yükseltmek için 3 Nisan Cumartesi günü .. yerde yığınsal bir miting yapmayı kararlaştırdık. Bu mitingimizin sendikalar ve tüm ilerici kuruluş ve kişilerlce aktif desteklenmesini istiyar ve bekliyoruz.

* Cuntanın saldırı ve zorbalığının protesto edilmesini, tutuklu DİSK yöneticileri ve diğer demokratlarla dayanışma içinde olduğumuzu, tutukluların serbest bırakılmasını, DİSK davasının düşürülmesini istiyen taleplerinizin arkadaşlarımıza ve Cuntaya gönderilmesini istiyor ve bekliyoruz.

Başta F. Almanya emekçilerinin birlik sendikası DGB'nin ve bağlı sendikaların daha aktif dayanışmada bulunmalarını, F. Hükümetin askersel diktatörlüğe karşı açık tavır alması girişiminde bulunulmasını istiyor ve bekliyoruz.

F. Almanya da savaşımını sürdüren biz DİSK'li sendikacılara azül sorunundan, diğer çalışabilmemizi içeren sorunlarımıza da eğilinmesini ve gerekli ilginin gösterilmesini istiyor ve bekliyoruz.

Dikkatinizden dolayı teşekkür ediyor, tekrar saygılar sunuyor, mücadelenizde ve yaşamınızda başarılar diliyorum. Yaşasın proletarya enternasyonalizm

MURAT TOKMAK

DİSK Genel Yönetim Kurulu Üyesi ve
Maden-İş Sendikası Genel Başkan Vekili

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

GEW' Frankfurt Şubesinin düzenlediği Türkiye'li Demokratlarla Dayanışma Gecesi'nde TÖB-DER Genel Başkanı Gültekin Gazioğlu'nun yaptığı konuşmadır.

19.Mart.1982

Değerli konuklar,

Sizleri Türkiyeli öğretmenler ve onların biricik ekonomik-demokratik-mesleki örgütü TÖB-DER adına selamlarım.

Bilindiği gibi 12.Eylül.1980'de silah zoruyla iktidara el koyan faşist generaller,Türkiye'de,terörizmle mücadele adı altında işçi sınıfına,emekçi yığınlara,demokratik güçlere,anayasal kurumlara ve bu arada Kürdistan halkına karşı açık bir saldırıya geçtiler,parlementoyu ve hükümeti dağıttılar,siyasi partileri,sendika ve dernekleri kapattılar(işveren kuruluşları hariç),yasama,yürütme ve yargı yetkilerini kendi tekellerine aldılar.Anarşi ve terörle mücadele maskesi altında tümüyle insan hak ve özgürlükleri yok ettiler.Basın susturuldu,Tüm Türkiyede ilan edilen sıkıyönetim aracılığıyla yaygın tutuklamalara girişildi. "Kanun" adını verdikleri emirnamelerle Türkiye'yi yönetme,cuntaya mutlak bağlı kurulan kukla bir hükûmet aracılığıyla da icra yetkisinin kullanılması yoluna gidildi.Tüm yargı organları işlevsiz kılınmış,emirle kurulan ve,cuntaya doğrudan bağlı olan askeri mahkemeler eliyle,ilerici insanlar ve demokratik kuruluşlar yargılanmaya ve cezalandırılmaya başlanmıştır.Türkiye'de 7 milyon oy alan Cumhuriyet Halk Partisi Genel Başkanı,eski başbakan,sosyal Demokrat Bülent Ecevit bile hapisten kurtulamamıştır.Eski politikacıların demeç vermeleri ve gazetelere yazı yazmaları bile yasaklanmıştır.Tüm yerel yönetimler hatta köy muhtarlıkları bile askerileştirilmiştir.Yüzbini aşkın siyasal tutuklunun bulunduğu,123 bin kişinin daha arandığı,12.Eylül'den sonra 400'ü aşkın insanın operasyon adı altında öldürüldüğü,3000'i aşkın sanık hakkında idam cezası istendiği,gencecik insanların ardarda idam sehpalarına çıkarıldığı gözönünde bulundurulursa,Türkiye'deki cuntanın demokrasiden ne anladığı, onların,1967 Yunanistan Albaylar Cuntasını çok gerilerde bıraktığı kolayca anlaşılır.

Türkiye'de bugün,fabrikalarda ve çeşitli işyerlerinde asker ve polislerin silahlı kontrolu vardır.İşçilerin en küçük bir demokratik, ya da ekonomik hak için birbirleriyle konuşmaları bile yasaklanmıştır. Binlerce işçi,tazminat ödenmeksizin işlerinden atılmışlar ve açlığa mahkum edilmişlerdir.Sendikacılık işlemez hale getirilmiş ve terörize edilmiştir.Sendikacılar idamla yargılanmaktadırlar.Savunma hakkı ortadan

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

kaldırılmıştır.Askeri Mahkeme,DİSK Davasında avukatları da cezalandırmaktadır.Türkiye'de DİSK'li sendikacıları ortadan kaldırma girişimleri içinde olan askeri cunta,onların seçkin yöneticilerini yurttaşlıktan atmaktan ve de sokak ortasında kurşunlayarak öldürmekten geri durmamaktadır.Özetle söylenecek olursa Faşist askeri cunta kendisine bağlı polis,askeri görevliler ve askeri mahkemelerle DİSK'i ve DİSK Yöneticilerini yok etmek istemektediler.

670 şubesi,200.000 üyesi ile Türkiye'nin tek;Ortadoğu'nun da en büyük öğretmen örgütü olan TÖB-DER,kuruluşundan beri Türkiye'de hem üyelerinin ekonomik-demokratik haklarını sendikal isteklerini kararlıca savunmuş,hem de azgınlaştırılan faşist teröre karşı demokrasi mücadelesi içinde yer almıştır.Faşist katil çetelerinin sürekli saldırılarına karşın TÖB-DER,300 üye ve yöneticisi öldürüldüğü halde demokratik mücadele hattından ayrılmamıştır.Türkiye'de,son derece bozuk ve geri olan,üstelik ırkçı ve şoven bir içeriği taşıyan eğitim düzeninin demokratikleştirilmesi için,eğitimde fırsat eşitliği için,toplumun demokratikleşmesi ve demokrasinin geliştirilerek yaşatılması için ısrarla mücadele veren TÖB-DER'de öteki demokratik örgütler gibi,askeri cuntanın ~~xxxxxxx~~ insanlık dışı saldırısı ile yüzyüze gelmiştir.Son olarak,binlerce tutuklu öğretmen arkadaşımızın yanında 54 üst yöneticimiz çeşitli hapis ve sürgün cezalarına çarptırılmıştır.

Türkiye'de 12.Eylül,1980'den beri her meslekten demokrat,ilerici ve sosyalist insanlar korkunç bir baskı altındadırlar.Halen cezaevlerinde pek çok bilim adamı,öğretmen,yazar,öğrenci,sanatçı ve sendikacı bulunmaktadır.Tüm bu ilerici,demokrat,barış yanlısı insanlarımız Türkiye'nin hapishanelerinde korkunç işkencelerden geçirilmektedirler.Uluslararası Af Örgütü'nün geçenlerde ilan ettiği gerçek,Türkiye'de olanların dışarıya sızmasına engel olamadıkları gerçeğin küçük bir parçasıdır. İşkence altında ölen insanlarımızın sayısı bugün yüzlerle ölçülmektedir.

Askeri Faşist Cuntanın 18 aylık tüm uygulamaları İnsan Hakları Evrensel Bildirgesi'ne,Avrupa İnsan Haklarını Koruma Sözleşmesi'ne,Helsinki Nihai Senedi'ne,Roma Sözleşmesi'ne,İLO ve UNESCO kararlarına,evrensel Hukuk İlkelerine tamamen aykırıdır.

Türkiye'de sadece tekellerin ve emperyalizmin çıkarını gözükara bir biçimde korumak ve savunmak üzere iktidara oturan faşist askeri yönetimin,demokrasiye,insan haklarının işlerliğine dönmek konusunda en küçük bir niyetleri yoktur.İşçi sınıfına ve tüm çalışanlara ve Kürt halkına silahlı saldırı içinde bulunan faşist cuntanın uygulamaları görülmemiş zulüm boyutlarına ulaşmıştır.Böyle bir yönetimi anlayışla karşılamak,ona yardımcı olmak,onun uygulamalarını görmezlikten gelmek,tümüyle Türkiye Halklarını karşıya almak demektir.Cuntanın terör ve arami ile

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

mücadele etme savı tam bir aldatmacadır.Çünkü cuntanın uygulamaları tam bir devlet terörüdür.Cunta,tüm devlet kurumlarını faşistleştirme amacıyla yoğun bir çalışma içindedir.Uluslararası anlaşmaları ayaklar altına almıştır.

Bu hep böyle mi sürüp gidecektir? Faşizm Türkiye halklarının başında sonuna kadar bir bela,bir alınyazısı olarak kanlı varlığını sürdürecek midir ? Elbette hayır,bin defa hayır.

Türkiye halkları,dünyanın öteki halkları gibi,ve onların mücadelelerinden dersler çıkararak,Türkiye'deki faşizmi de Hitler faşizminin, Musolini faşizminin yanına,tarihi mezarlığına yollayacaktır.Bunun için gerekli olan anti-faşist cepheyi oluşturacak,dünya halkları ile dayanışmasını güçlendirecektir.

İnsanlığı,barışı,demokrasiyi savunanlar Türkiye'deki askeri faşist cuntaya karşı kesin tavır almak durumundadırlar.Sendikal kuruluşlar başta olmak üzere,basın yayın organları,siyasi partiler,hükumetler ve devletler,uluslararası kuruluşlar Türkiye'de olup-bitenlere karşı sessiz kalmamalıdırlar.Faşist cuntaya karşı teşhir ve tecrit kampanyaları açılmalıdır.Uluslararası kuruluşlar,kendi statüleri çerçevesinde yaptırımcı kararlar almalıdır.Cuntaya ekonomik yardım yapmak,onun Türkiye işçi sınıfına ve emekçi halklarına yaptığı zulmü onaylamaktır.Türkiye'de demokrasi ve insan haklarını yeniden hayata geçirmek için mücadele etmek hiç bir nedenle ertelenemeyecek bir görevdir.Türkiye demokrasi güçleri,özellikle içinden geçmekte olduğumuz bu dönemde,dünya demokratik kamuoyunun her türlü destek ve dayanışmasına muhtaçtır.

-Bu nedenle,başta DİSK, TÜ-DER ve diğer demokratik kuruluşlar olmak üzere tüm halk güçleriyle dayanışma yükseltilmelidir.

-İşkencelere,insan avına,toplu kırımlara ve idamlara son verilmeli,savunma hakkının güvence altına alınması için askeri cuntaya uluslararası baskı yapılmalıdır.

Yaşasın dünya demokratik güçlerinin uluslararası dayanışması...

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
TÜSTAV

Dr. Jürgen Fischer 'in TÖB-DER davası izlemleri

Frankfurt'lu avukat Dr. Jürgen Fischer, 27.Kasım.1981 de Ankara'da TÖBDER yönetici ve üyelerinin Askeri mahkemelerce yargılandığı duruşmaya GEW'nin gözcüsü olarak katılmıştır. Jürgen Fischer'in bu duruşma üzerine Erziehung und Wissenschaft dergisinin 1/82 sayısında yazmış olduğu yazının bazı kısımlarının çevirisini veriyoruz.

22. Mayıs.1981 den beri TÖB-DER'in 58 yönetici ve üyesinin duruşmaları Ankara Askeri mahkemelerince sürdürülmektedir. Askeri Mahkemelerin Yargıçları 5 ile 15 yıl arasında hapis cezaları taleb etmektedirler.

YARGI TALEBİ

TÖB-DER davasında yargılananlara 12.Mart.71 de yasaklanmış olan TÖS ve İLK-SEN sendikalarının çalışmalarını sürdürme ve Marksist ideolojiyi benimsemiş olma suçu yüklenmektedir. TÖBDER'liler ayrıca Maksist-Leninist ideolojiyi ilke etmiş olmayı, Türkiye'de sosyalist bir düzen kurmayı, Kürt Milletinin varlığını savunmayı ve Kürt çocuklarının anadillerinde öğrenim yapabilme hakkını savunmayı kabullenmekle suçlandırılmaktadırlar. TÖB-DER'in bu tutumu ile "bölücülük yapıp, Türkiye'de milliyetçilik hissini zayıflattığı öne sürülmektedir.
(...)

Duruşmalar Ankara'da Askeri kesimdeki Orduevinde yapılmaktadır. Ordu evinin ikinci katı mahkeme salonlarına dönüştürülmüştür. Hergün opzisyonellerin, demokratların ve sendikacıların kütleler halinde duruşmaları sürdürülmektedir.

ÖĞRETMENLER MAHKEME KÖŞELERİNDE

Askeri hakimler üniformalarının üzerine Hakim Robaları geçirerek Kemal Atatürk'ün portresi altında kararlarını verirlerken verirlerken yeni görevlerine kendilerini alıştırmaktadırlar.
(...)
Sanıklar sıfır numara kazıtılmış saçları ile sıkışık bir blok halinde ve avukatlarından tahta engellerle ayrılmış durumda oturmaktadırlar. Avukatları ile duruşma sırasında hiç bir şekilde konuşma hakları yoktur. Bu aralarda bile mümkün değildir. Duruşma boyunca askerler tüfeklerini sanıkların üzerine doğru tutmaktadırlar. Duruşmada fenalaşan bir sanık mahkeme salonundan çıkartıldığı halde, yokluğuna rağmen duruşmasına devam edilmistir.

CEZA DAVASI DEĞİL FARS (DÜZMECE OYUN)

Ceza davası adı altında ne biçim bir oyun oynandığını, avukatlarla sanıkların birbirleri ile görüşme olanaklarına göz atarsak açıkça görebiliriz. Her sanığın haftada en fazla üç kere 10 ar dakika avukatı ile konuşma hakkı vardır ve avukatlar da günde sadece üç sanıkla görüşebilirler. Görüsme sırasında söz hapis şartlarına değinirse, konuşma hemen durdurulmaktadır. Avukatlar ile sanıkların açıkça birbirleri lie konuşabilmeleri imkansız bir durumdadır. 58 sanığın savunmaları ancak 10 avukat tarafından yapılmaktadır. Herkezin bileceği üzere bu şartlar altında itinalı bir savunma hazırlığı yapabilmek imkan dahilinde değildir.

İŞKENCELER

Askeri görevliler için 10 dakikanın bir sihri olsa gerek. Sanıklara yedi aylık süren bir duruşmadan sonra sadece 10 dakikalık bir sonsöz hakkı verilmiştir. Hasan Yiğit ve Abdullah Gülbudak adındaki iki öğretmen bu imkandan faldalanarak,

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

polis nezareti altında yalılan işkencelere ve işkence zoru ile verdirilen ifadelere tekrar değinmişlerdir. Daha duruşma sırasında polis karakollarındaki işkencelere değinilmişti. Bunun yanısıra Süleyman Yaşar adındaki sanığı suçlayıcı tanıkların ifadeleri okunmuştur ki, bu ifadeler Süleyman Yaşarı hiç tanımayan şahıslar tarafından verilmiştir. Duruşma sırasında bu tanıklar işkence zoru ile, gözleri bağlanarak bazı kağıtlar imzalamaya zorlandıklarını, bu okunan ifadelerin zorla imzalatılanlar olacağını dikkatle belirtmişlerdir.

(...)

Kısacası en basit insan hakları, cemiyet kurma hakkı, mahkemelerin bitaraflığı, iki hüküm birden yeme yasağı, fikir hürriyeti ayaklar altında ezilmektedir.

"BAĞIMSIZLIK" DEYİMİ BİR SUÇ

TÖBDER'lilere karşı yapıyan duruşmalarda sendikacıların kanunsuz hiçbir zorlama yapmadıkları saptanmıştır. Yegane suç "Herkez için iyi bir öğrenim sansı tanıma" önerileridir. Mahkemelerce de yargılanan suç budur. Bu öğrenim metodunun işkencelere, faşizme ve emperyalizme karşı oluşu onlarca normalmiş. Buna rağmen 12. Eylül.1981' den bu yana 10.000 den fazla TÖBDER üyesi öğretmen bu amaçları savundukları için ceza olarak başka kentlere tayin edilmişlerdir.

(...)

GEW' nin DAYANIŞMASI OLUMLU

Sanıklar ve avukatları duruşma gözcülüğünü GEW'nin türkiyeli sendikacılar ile yaptığı önemli ve olumlu bir dayanışma olarak değerlendirmişlerdir. Bilindiği üzere Askeri Cunta yapılan duruşmaları kamu oyuna yasalara uygunmuş gibi göstermeğe çalışmaktadır.

TÖBDER duruşması bunun tam tersini açığa vurmuştur. Bu neden Alman sendikalarının yargılanan türkiyeli sendikacılarla olan dayanışmayı yoğunlaştırmaları için yeterli bir sebeptir ve de olmalıdır.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

Hamburg 30.03.1982

Hamburg'da kurulmuş olan DİSK ve Türkiyedeki Demokrat sendikacılarla dayanışma inisiyatifi 30.03.82 de Hamburg DGB salonunda sürdürmekte olduğu aktif dayanısmayı,yapmış olduğu Basın Konferansıile kamu oyuna açıkladı.

Basın konferansına inisiyatifi direk desdekliyen ve inisiyatif'in içerisinde çalışan İGMetall Şube yönetim kurulu üyesi Angelika Fassauer ve şube sekreteri Bodo Apenburg,DGB adına Michael Rode,diğer sendikaların temsilcileri ve inisiyatifin çağırılısı olarak DİSK merkez yönetim kurulu üyesi ve Maden -İş genel başkan vekili Murat Tokmak katıldılar.Konferensa yüksek tirajlı basın mensuplarının dışında sendikaların basını,UZ,die-tat,Der Spegel gibi büyük haftalık dergilerde katıldılar.

İnisiyatif başkanı Walter Rath basın konferansını açış konuşmasında özetle şöyle dedi.Türkiyede işlenmek istenen cinayetlere seyirci kalamayız Demokrasiden,Barıştan,insan hak ve özgürlüklerinden yana olan herkesi DİSKve tüm tutuklu Demokratlarla dayanışmaya çağırıyorum.

DGB adına Michael Rode genel başkanımız H.O. Vetter'in Mart ayında basına yaptığı protesto açıklamasını özetleyerek,biz sendikal örgüt olarak tutuklu sendikacı arkadaşlarımızla ve diğer tutuklu Demokratlarla dayanışmamızı ardılcil sürdüreceğiz dedi.

İGMetall ş. sekreteri Bodo Apenburg konusmasında biz dayanışmamızı sadece yöneticiler olarak sürdürmüyoruz,üyelerimizde 52 DİSK yöneticisiarkadaşlarımızla maddi ve moral dayanışması içindedirler.Bunun bir örneğini verirsek çok kısa bir sürede işyerlerinde 2000'nin üzerinde pretesto imzası ve maddi dayanışma örgütlenmiştir.

Murat Tokmak basın açıklamasını Almanca Türkçe olarak basın mensuplarına sunduktan sonra soruları yanıtladı. M.Tokmak'ın basın açıklaması ilişiktedir.

İnisiyatif başkanı W. Rath 07.04.1982'de Martin Lüter King Haus da geniş bir podium diskisyonu yapılacağını bildirerek basını davet etti. Podium bildirisi ektedir.

Not:1-Bundan evvelki gönderdiğimiz haber yazıda olmayan isimler burada olduğundan bu yazıyıda lütfen dikkate alınız.

2- Podyum Diskusyon'a GEW'den de Hamburg'dan bir (Rainer Auer GEW HH Ortsverwaltung Vorsitzender)

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİSK ve TÜRKİYEDE'Kİ TUTUKLU SEND KACILARLA DAYANIŞMA
İNSİYATİFİ ÇALIŞMALARINI SÜRDÜRÜYOR...

18 Mart 1982
HAMBURG

Şehrimiz Hamburg'da yapılan ön çalışmalar sonucu bilindiği gibi 3 Şubat da yukarıda adı geçen GİRİŞİM oluşturulmuşdur. Alman sendikalar birliği DGB'ye bağlı sendikaların değişik kademedeki yöneticilerinden oluşan bu insiyatifin başkanlığını Emekli işyeri İşçi Temsilciliği başkanı ve halen IGMetal sendikası merkezi eğitimcisi Walter RATH yapmaktadır.Onların yanında üçde Türkiye'li sendikacı bulunmaktadır. Bundan başka Hamburg IGM,GEW,HBW,IGdruck und Papier sendikaları yönetim kurulları karar alarak..inisiyatifin tüm kararlarını ve çalışmalarını desteklediklerini bildirmişlerdir. Ayrıca insiyatifin içinde sendikaları adına çalışmak üzere aşağıda isimleri yazılı sendikacıları görevlendirerek,göndermişlerdir.

Bunlar:

IGM 'den ANGELİKA FASSAUER IGM şube yönetim kurulu üyesi
GEW 'den ULRİKE WOJAHN GEW Yabancılar komisyonu başkanı
HBW(Banka)'den MİCHAEL GASSNER HBW Şube Yön.Kurulu üyesi
İGDr.Pa. 'den HEİKE SCHOOP İGDr.Pa. Şube Yönetim kurulu üyesidir.

İnsiyatif Şimdiye kadar tüm sendikalarda,işyerlerinde Türkiyedeki yargılamalar ve Uluslar arası dayanışmalar hakkında yazılı ve sözlü infomasyon verdi.Onbinin üstünde bidiri basıp dağıttı. 52 DİSK yöneticisinin yargılanmalarını protesto etmek üzere imza kampanyası sürdürülmektedir.Şu ana kadar Noter tasdikiyle 5000'den fazla imza-toplanarak-Bonn Türkiye Büyük Elçiliğine, Milli Güvenlik Kuruluna,Federal Almanya Dış işleri bakanlığına posta yoluyla gönderilmiştir..

İnsiyatif 17.Mart da yaptığı olağan toplantısında 30 Mart günü saat 11.00 de Hamburg DGB salonunda DİSK'li sendikacılarla dayanışmasını dile getirecek bir basın toplantısı yapacağını kakarar altına alarak bunu açıklamıştır.İnsiyatif Basın toplantısına Türkiye Maden-İş sendikası Genel Başkan Vekili,DİSK yönetim Kurulu Üyesi Murat TOKMAK'ın ,Sendikacıların,Politik parti temsilcilerinin,Geniş çapta Basın mensubunun,Radyo ve Televizyon mensuplarının katılabilmelerini sağlamak için görev taksimi yapmış ve çalışmalarını sürdürmektedir.

İnsiyatif Bundan başka 7 Nisanda saat 19.00 da Hamburg,Martin Lüther King Haus'da da geniş çaplı bir Podyum-Diskusyon yapmayı kararlaştırmıştır.

Hamburg'dan bir işçi.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

Avukat Thomas Rothpfeffer'in 21 Şubat 1982, Stockholm Halkevinde yapılan DİSK ile dayanışma gecesinde yaptığı konuşma. (Aynı konuşma 13.3.1982'de uluslararası toplantıda'da yapılmıştır)

Bugün buraya Türkiye Sendikalar konfederasyon'u DİSK'in 15. kuruluş yıldönümünü kutlamak üzere toplanmış bulunuyoruz.

Düşüncelerimiz bizi İstanbul'da Davutpaşa Askeri Cezaevinde tutuklu 52 sendikacıya, onların orda ve diğer tutukevlerinde, polis karakollarında ve başka sorgulama yerlerinde tutuklu arkadaşlarına, yandaşlarına sürüklüyor.

Bu yıl Ocak ayında, İsveç Sendikalar konfederasyonu LO'nun ve İsveç Sosyaldemokrat İşçi Partisi SAP'in görevlendirmesiyle İstanbul 2 No.lu Sıkıyönetim Mahkemesinde 52 DİSK yöneticisinin davasını izlemek için Türkiye'de bulundum.

Yargılananlar mahkeme salonuna alınmadan önce tüm izleyiciler salondan çıkartıldı. Herhalde onların bağlı olarak getirilişini görmemizi istemiyorlardı. Ne varki, ne kelepçe, ne falaka, ne de askeri zindanlar insanları özgür düşünmekten, demokrasi, insan hakları ve eşit hakli bir toplum için savaşmaktan alıkoyamaz. Türkiye'de neler olup bittiğini gizleyemez ve de tüm dünyada askersel rejimin baskılarına karşı gelişen kamu oyunu susturamaz.

Askeri savcı Süleyman Takkeci DİSK yöneticilerini T.C. ceza yasasının 146. maddesine göre yıkıcı eylemlerden ötürü yargılıyor. Bu paragrafa göre, T.C.'nin anayasasını kısmen yada tamamen zor kullanarak değiştirmek yada yoketmek, parlamentoyu feshetmek yada yetkilerini kullanmasını önlemek için eyleme geçenler ölüm cezasına çarptırılırlar.

Türkiye'deki askerselcunta parlamentoyu feshetmiş ve çıkardığı bir kararname ile MGK'nin saptadığı tüm yasa ve kararları anayasa yerine, yada anayasa-

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

ya da veya anayasada değişiklik olarak kullanılacağını belirtmiştir.

Şimdi herkes, günümüz Türkiye'sinde asıl kimlerin 146. paragraftan yargılanması gerektiğine karar verebilir.

Askeri Savcının DİSK'in eylemlerinde gördüğü suç nedir? Fazla abartmadan bu soruya "Herşey" diye yanıt verebiliriz.

800 sayfalık iddianamede savcı DİSK'in tüzüğünü, belgelerini, açıklamalarını ve yayınlarını kanıt olarak gösteriyor. Özellikle de şu olaylara değiniyor:

1970 Haziranındaki işçi gösterileri, 1976 Eylülünde DGM'leri kurma girişimine karşı Genel Grev'e gitme, 1978'de İstanbul Üniversitesinde aşırı sağcılarca ~~öldürü-~~ ~~ten~~ 7 gencin öldürülmesini protesto için 2 saatlik iş bırakma, 30 Nisan 1980'de 1 Mayıs kutlamasının yasaklanması üstüne Genel Grev ve de 1976'dan 1978'e dek 1 Mayıs gösterileri düzenleme.

Bu nedenlerden ötürü savcı Süleyman Takkeci, Abdullah Baştürk ve arkadaşlarının asılmasını istiyor.

Bu eylemlerin daha önce mahkemelerde davalarının düştüğü, yada kimilerinin çok hafif cezalar aldığı savcı için bir anlam taşımıyor. Bu da alışılagelmiş hukuk ilkelerine ters düşen bir anlayış.

Şimdi duruşmaların işleyişine bir bakalım. Savunma avukatlarının müvekkillerini savunma şansları çok kısıtlı. Haftada ancak 2 kez - oda onar dakika - görüşme yapabiliyorlar. Görüşmeler çifte parmaklıklar arkasından ve gardiyanlar arasından yapılıyor. Avukatlara iddianamenin birer kopyası bile verilmiş değil.

Savunma avukatları mahkemenin işleyişine karşı çıktıkları için bir kaç kez salondan uzaklaştırıldılar bile. Yargılanmalardan biri de işkence gördüğünü açıkladığı için çıkarıldı salondan.

Yargılananlar işkence ve insanlık dışı muamele gördüklerinden, örneğin falaka, elektrik şoku, uzun süre kollarından asılma, yalandan idam edilme gibi, şikayet ediyorlar.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

savcı ise hiç bir yargılının işkenceden bahsetmediğini ileri sürüyor. Basında yeralan işkencelerle ilgili haberler savcıya göre yalnızca propaganda manevraları.

Ben bizzat bu davadaki tutuklama tutanaklarında, yargılananların işkenceden ve insanlık dışı muameleden şikayetçi olduklarını ve sorgu tutanaklarının altını gözleri bağlı imzalamaya zorlandıklarını okudum. Bu belgeler ise askeri mahkemenin arşivlerinde yeralmıyor.

İşkenceler, askeri yönetim Türkiyesinin çok ciddi bir sorunudur. Sorgulama sırasında sistemli işkence yapıldığına dair elde kesin kanıtlar vardır. En son haberlere göre askersel darbeden sonra hapishanelerde ve karakollarda işkenceden ölenlerin sayısı yüze yaklaşmıştır.

Türkiyeyi ziyaretim sırasında bana açıklanan olaylardan biri karısı ile birlikte geçtiğimiz güz tutuklanan 25 yaşındaki Ataman İnce.

Babası, onun işkence sonucu ünlü polis karakolunda öldüğü haberini alıyor. 9 Kasım günü de meseleyi yerinde araştırmak için İstanbula geliyor.

Hem polis, hem de askeri savcı Takkeci bu konu hakkında bilgileri olmadığını iddia ediyorlar. Daha sonra ise, Ataman İnce'nin askeri savcılığın emri ile 25 Ekim 1981 günü askeri hastahaneye sevkedildiği ve burada öldüğü ortaya çıkıyor. Yine emre göre, cenaze önce morga, sonra da imama sevkedilerek gömülüyor.

Daha sonra serbest bırakılan Ataman İnce'nin karısı ise meselenin içyüzünü açıkladı. Ataman İnce ölmeden 8 gün önce, onu İstanbul'da polis karakolunda görmüştü. Tüm yüzü şiş içindeydi. kafasında da şişlikler vardı ve bacakları dizlerinden aşağı kanlanmış gibiydi. Karısına birşeyler söylemek istemişti ama şiş dil ve dudakları buna engel olmuştu.

3 gün sonra ise sürdürülen işkenceler sonucu ölmüştü. Karısına, İnce'nin öldüğünü söyleyen polisler de, onun artık uğrunda yaşayacağı birşey kalmadığını, polis binasının penceresinden atlayarak intihar önermişlerdi.

Ataman İncenin ölümünden 3 gün sonra kız-

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

kardeşi Ayten Dumanlı ve kocası Bahadır tutuklandılar. Ayten Aralıkta serbest bırakıldı. kocası ise 3 Ocakta bir hastahanede öldü.

Elbette bu işkenceler askersel cuntanın bilgisi dışında olamaz.

Kimi olaylarda polis ve askerlerde mahkemeye verildi. Verilen bilgiye göre bunlardan 3'ü sonuçlandırıldı. Bunlardan ikisi ise kısa süreli hapis cezasına çarptırıldı. Biri ise 1980 Eylülünde Zeynel Abidin Ceylan'ı öldürmekten 14 yıl hapse mahkum oldu. Ne var ki ceza tebliğ edilmeden bir gün önce ortadan kaybedildi. Bugüne dek de bulunamadı.

Cunta, Türkiye'de erke gelirken neden darak parlamentonun ülkedeki terörü önleyemediğini göstermişti.

Bizce, askeri yönetimin erki ele geçirmek için politik terörün kaynamasına göz yumduğunun kanıtları vardır. Ayrıca askeri yönetimin gizliden kimi terör eylemlerini desteklemiş olabileceği konusunda bazı olaylarla uyanıyor.

DISK kesinlikle terörün her çeşidine karşı olmuş ve yasal sendikal çalışması çerçevesinde terore karşı mevcut ana yasa için savaşım vermiştir. DISK yöneticileri ve üyeleri bizzat terörün kurbanları arasındadır.

Askeri cuntanın DISK'i hedef alması bir rastlantı değildir. Askeri cunta içişlerinde politik tarafsızlık rolüne soyunmuyor çünki. Gerçekte ise sağcı Demirel hükümetinin ekonomik politikasını sürdürüyor. Bu politika yığınsal işsizliğe reel ücretlerin aşırı düşüşüne neden olmuş bir politikadır. Güçlü ve bağımsız bir sendikal hareketin karşısında böylesi bir politikayı sürdürmek kuşkusuz olanaklı değildi. Cunta da bu değerlendirmeden hareketle sendikal sözleşme yasasını kaldırmış ve sendikal hareketi hiçe indirgeyecek önlemleri almıştır. İşte biz bu perspektifle DISK yöneticilerinin mahkemesini izlemeliyiz.

Sürmekte olan DISK davası yalnızca bir başlangıçtır. Sırada daha DISK temsilcileri, görevlileri, üyeleri, DISK'e bağlı sendikalar, DISK ile işbirliği yapmış, yada

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

onu destekleniş örgütler vardır. Bunlardan bir çoğu Eylül 1980 askersel darbesinden bu yana resmen kaydırılmadan tutuklanmıştır.

Savcının daha geçen yıldan da belirttiği gibi 2000 DİSK'li suçlanmakta ve bu sayının artması da beklenmektedir.

Şurası açıktır ki, askersel cunta Amerikan hükümetinin desteği ve onayı olmadan böylesi bir baskı politikası uygulamayı sürdüremezdi. Şimdi, yalnızca İsrail ve Mısır Türkiyeden daha fazla yardım görmektedir ABD'den. ABD hükümetinin sözcüleride askersel rejimi her yönden desteklediklerini açıklamışlardır.

Polonya konusunda yerdiği tutumları, ABD yönetimi Türkiye konusunda ürmektedir.

Avrupa hükümetlerinside Türkiyedeki askersel diktatörlük konusunda tavırları yumuşak olmuştur. Türkiye'nin Avrupa Konseyinden çıkartılması için gerekli çoğunluğun sağlanamaması üzücüdür. Kanımca Avrupa hükümetleri şimdi Türkiye'de askersel yönetimin sürmesine kesin karşı çıkmalıdırlar. Askerler tarafından seçilmiş bir meclisin hazırlayacağı Anayasanın halk oyuna sunulması kabul edilemez. İşkenceler ve politik duruşmalar durdurulmalı, politik suçlular serbest bırakılmalıdır.

İşveç hükümeti askersel cuntanın en temel insan haklarını çiğnemesine karşı daha kesin karşı çıkmalı ve Amerikan hükümeti'nin cuntaya yaptığı önemli yardımları da protesto etmelidir.

Bakırköyde bir iş mahkemesinide Disk yöneticilerine karşı açılan davada Disk Genel Başkanı Abdullah Baştürk şunları söylemişti:

"Biz Disk üyesi olmaktan onur ve şeref duyuyoruz. Çünki Disk genelde tüm demokratik hak ve özgürlükler için, özelde ise sendikal hak ve özgürlüklerin gerçekleşmesi için savaşım vermiştir. İşte biz bunuda suçlanıyoruz."

Türkiye'yi ziyaretim sırasında Baştürk'ün moralinin yüksek olduğunu gördüm. Bir yemek paydosu sırasında

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

sanıklar yakınları ile selamlaşmak için 1-2 dakika da olsa mahkeme salonundaki çitin yanına gitme olanağı bulabiliyorlardı. Resimlerini gördüğüm Baştürk'ü tanımakta güçlük çektim. Saçları kısa kesilmiş, bıyığı traşedilmişti. Yüzü zayıf ve çöküktü. Karısına bir kaç söz söyledi. Karısının başını çevirerek ağladığını gördüm. Ona göstermek istemiyordu.

Baştürk'ün benim duruşma salonunda olduğumdan haberi olduğunu biliyordum. Birbirimizle konuşamazdık ama bana doğru elini uzattı. Bu sıkılı bir yumruktu. Öyle sanıyorumki bununla DİSK ve tüm Türkiyede baskılara uğrayanlara dayanışma gösterenleri selamlıyordu. Bana öyle geldiki "Biz boyun eğmedik. Türkiye'de özgürlükler, demokrasi ve sendikal haklar için savaşımımızı sürdürüyoruz." dedi.

Hakimlerin kürsüsünün ardında duvarda modern Türkiye'nin kurucusu Kemal Atatürk'ün bir röliyefi vardı. Ayrıca büyük harflerle "Adalet mülkün temelidir" yazılı idi.

Oysa orda kenan Evren'in resmi olmalı, altında da "Güçlü olan haklıdır" yazılmalı idi.

Sözlerime yine Baştürk'ün geçen bahar Bakırköydeki duruşmada yaptığı savunmadan alıntılarla son vermek istiyorum.

"Türkiye işçi sınıfının tarihi yüzyılı aşar. Bu süre içinde kimi zaman sendikal haklar, özgürlükler tamamen ortadan kaldırılmış, sendikal örgütler kapatılmış, sendika militanları tutuklanmış, işkence görmüştür. Ama hiç bir zaman işçi sınıfının savaşımını engellemek olanaklı olmamıştır.

Tarih en iyi hakemdir. Tarih ve işçi sınıfı DİSK'i aklayacak ve bizi suçsuz ilan edecektir."

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

DİSK Genel Yönetim Kurulu Üyesi ve Türkiye Maden İş Sendikası Genel Başkanı Mehmet KARACA ile DİSK Genel Yönetim Kurulu Yedek Üyesi ve Tekstil Sendikası Genel Başkan Vekili Selahattin UYAR, 3_9.Mart.1982 tarihleri arasında LONDRA da İngiliz İşçi Sendikaları Konfederasyonu TUC ve İngiliz İşçi Partisi Millet vekilleriyle görüşmeler yaptılar.

3.Mart.1982 günü Londraya gelen DİSK Delegasyonu aynı gün İngiliz Parlementosunda İngiliz İşçi Partisi Milletvekillerinden İan Mikardo'nun başkanlığında bir grup Milletvekiliyle görüşmeler yaptılar.DİSK Delegasyonu görüşmeler sırasında Türkiye'deki askersel yönetimin son uygulamalarını ayrıntılı olarak anlattılar.Özellikle DİSK davası yeni hazırlanan Anayasa ve Türkiye'de demokrasinin geleceği ile ilgili bilgiler verdiler,son olarak Türkiye Barış Komitesi'nin yöneticilerinin tutuklanmaları üzerinde de durdular.

Daha sonra İngiliz Parlementerlerin sorularını yanıtladılar.

21 İngiliz İşçi Partili Parlementer Türkiye'deki tutuklamalara ilişkin olarak Parlementoya aşağıda metni bulunan önergeyi verdiler.

" Bu parlemento Türkiye Barış Komitesi'nin 42 üyesinin ve özellikle şu aada İstanbul'da yargılanan,önde gelen 52 sendikacının baş savunma avukatı Orhan Apaydın'ın tutuklanmasını kınar ve Türk yetkililerin tutuklananların serbest bırakılmasını ve adı geçen ülkede sendikal ve demokratik hakların onarılması için çağrıda bulunur." deniliyor

DİSK delegasyonu 4.Mart.1980 günü Uluslararası af örgütü'nün genel merkezini ziyaret ettiler.Uluslararası af örgütü yetkilileriyle Türkiye'deki askeri rejimin uyguladığı işkenceler ile Türkiye'deki insan haklarının çiğnenmesi üzerinde durdular.

Aynı gün İngiliz İşçi Partisi Milletvekili, Avrapa Konseyi Üyesi ve 7-14.Ocak.1982 tarihlerinde Avrupa Konseyinden Türkiye'ye giden komisyon başkanı Mr.Tom URWİN ile Parlementoda özel bir görüşme yapıldı.Bir saat süren bu görüşmede DİSK Delegasyonu Disk davası ile Türkiye'deki son tutuklamalar üzerine bilgi verdi.

DİSK Delegasyonu,5.Mart.1982 günü İngiliz İşçi Partisi Genel Merkezinde kabul edildi.İngiliz İşçi Partisi Uluslararası bölüm sorumluları ile görüştü.Bu görüşmelerde Türkiye hakkında geniş bilgi verildi ve Türkiye'de demokrasinin geleceği ve yeni hazırlanan Anayasa üzerinde duyulan kaygılar belirtildi.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

Aynı gün öğleden sonra DİSK Delegasyonu, İngiliz İşçi Sendikaları Konfederasyonu TUC nin genel merkezinde kabul edildi. İki saati aşkın süren görüşmede, TUC'nin Genel Başkanı Alan SAPPER, Genel Sekreter yardımcısı Norman WİLLİS ve uluslararası bölüm sorumluları bulundu. DİSK Delegasyonu 12 Eylül 1980 den sonraki askeri yönetimin Disk ve bağlı sendikalar üzerinde uyguluya geldiği baskılar anlatıldı. Özellikle 52 DİSK yöneticisinin özgürlüklerine kavuşması ve Türkiye'deki sendikaların üzerindeki baskıların kalkması için uluslararası dayanışmanın önemi vurgulandı. Görüşmelerden sonra ortak bir Deklarasyon yayınlandı.

Disk delegasyonu 9 mart 1982 günü de parlamentoda İngiliz işçi partisinin Uluslararası komite toplantısına katılan üyelerle bir görüşme yaptı. DİSK delegasyonu toplantıya bir rapor sundu. ve komite üyelerinin Türkiye, Ortadoğu ve Türkiye ABD ilişkileri üzerine sorularını yanıtladılar.

Disk delegasyonu aynı gün Londradan ayrılmadan önce BBC nin Türkce servisinde bir röportaj yaptılar.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. April 1982

TKP'nin Sesi 27.3.82 değerlendirmeli

Geçtiğimiz hafta sonu, 13, 14, Cumartesi ve Pazar günleri, İsveç Sosyal Demokrat Partisi ve İsveç İşçi Sendikaları Konfederasyonu LO, ortaklaşa uluslararası bir toplantı düzenlediler.

Türkiye konusunda, DISK avukatlarından Yücel Top bir konuşma yaptı. Ayrıca adının açıklanmasını istemiyen genç bir kız da askeri darbeden sonra tutuklanıp işkence gördüğünü ve gördüğü işkenceleri anlattı.

İsveç'in tanınmış avukatlarından Tomas Rolhpfeffer toplantıya 28 sayfalık bir Türkiye raporu sundu. Ayrıca Sosyal Demokrat Partisi Uluslararası sekreteri GUNNAR STENARV ve İsveç İnşaat İşçileri Sendikası, uluslararası sekreteri ULF ASP birer konuşma yaptılar. Cunta yönetimi sırasında ihi kez Türkiye'de inceleme yapmış olan konuşmacılar, cuntanın insan ve sendikal hak ve özgürlüklerini somut olarak nasıl çiğnediğini dile getirdiler.

Toplantıyı yöneten Sosyal Demokrat Parti saylavlarından ~~Lidbom~~ Carl Lidbom, toplantıyı kapatmadan önce yaptığı kısa konuşmada, İsveç Sosyal Demokrat Partisi olarak, Türkiye'nin Avrupa Konseyi İnsan Hakları Mahkemesi'nde yargılanması için, İsveç Hükümeti'nin Avrupa Konseyine öneriyi ~~vermesini~~ vermesini, istiyeceklerini açıkladı.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

13.3.1982 OLOF PALME'nin (İsveç Sosyal Demokrat Partisi Genel Başkanı) açış konuşmasındaki Türkiye ile ilgili Bölüm:

12 Eylül 1980 günü Batı Avrupa'da yeniden askeri bir diktatörlük oluştu. Avrupa insanları Franco, Salazar, Caetano, Pattakos ve Papadopoulos'tan kurtulduktan sonra, kıtamızın tarihinde bir yaprağın kapatıldığını düşünüyorduk. Ama bir kez daha askeri bir darbeyi yaşadık. Eskiden olduğu gibi bu kez de askeri darbenin, "terörün ve kargaşalığın önünü almak", "gerçek bir demokrasinin koşullarını hazırlamak" amacını taşıdığı açıklandı.

Tüm bu konuşma ve açıklamalara rağmen, işkencenin uygulandığı, onbinlerce politik ve sendikal tutuklunun bulunduğu, ölüm cezasının uygulandığı tam bir diktatörlük oluştu.

Bugün Türkiye'de sendika ve halk düşmanı bir ekonomik politika izlendiğini görüyoruz. Bu politika bir yandan, birçok insanın yaşam şartlarını zorlaştırırken, diğer yandan bir avuç zengin için olumlu bir ortam yaratmaktadır. Bu gelişme yeni tip bir askeri kapitalizm olarak nitelendirilebilir.

Sosyalist Enternasyonal'deki kardeş partilerimizden biri olan, Cumhuriyet Halk Partisi, diğer

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

partiler gibi askeri rejim tarafından kapatılmış ve dağıtılmıştır. Kardeş partimizin Başkanı, arkadaşımız Bülent Ecevit, işkenceyi ve demokratik işleyişin olmadığını eleştirdiği için hapse atılmıştır. Ecevit, şimdi serbest bırakıldı ancak yeniden yargılanmak ve cezalandırılmakla tehdit edilmektedir. Son günlerde askeri yönetimin yeniden kardeş partimize karşı saldırılara giriştiğini öğreniyoruz.

Bir yandan Batı Avrupa'da gelişmekte olan kamuoyu, Türkiye'deki baskıları kınarken diğer yandan ABD, Türkiye'ye ekonomik, politik ve askeri yardımlarını arttırmaktadır. Varşova'daki askeri rejimi kınayan ABD yönetimi, Ankara'daki generalleri ödüllendirmektedir. Bu ikiyüzlülüktür. Geçen yıl ABD'nin 547 milyonluk yardımı bu yıl Reagan tarafından 700 milyona yükseltilmiş olup, bu yardımın 403 milyonunu askeri yardım oluşturmaktadır. Türkiye söz konusu olunca, özgürlük adına yaptırımların uygulanmasının sözü edilmiyor.

Türkiye halkı ile dayanışmamızı gösterirken, Türkiyeli dostlarımızın bize söylediği şu sözleri hatırlayacağız:

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

(3)

"Kendi ülkelerinizde, demokrasi için zorunlu gördüğünüz istemleri Türkiye için de istemelisiniz." Türkiye'yi ikinci sınıf bir demokrasi olarak göremeyiz. Önemli olan demokrasinin içeriğidir. Bu da kısaca Türkiye'de insan ve sendikal hak ve özgürlüklerine saygı gösterilmesi demektir.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Türkiye son yıllarda ağır bir ekonomik ve toplumsal bunalım yaşamaktadır.

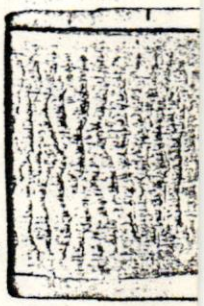
Dışa bağımlı ekonomisinin doğurduğu çarpık yapı, ülkeyi her geçen gün daha da derinleşen bir bunalım girdabına sokarak 1979 yılı sonlarına gelindiğinde ödemeler dengesinin kendisi 3-4 milyar dolar açık vermeyi, sanayinin temel hammadde ihtiyacının karşılayamaması sorunu doğurmuştur.

Kalemler işaretli bölümler konuşmadan ö. Top tarafından okunmuştur.

13. Mart 1982

Stockholm

İsveç Sosyal Demokrat Partisi ve sendikalar federasyonu LO'nun birlikte düzenledikleri Türkiye, Polonya, Afganistan, El Salvador konulu uluslararası konferansta YÜCEL TOP'un konuşması.



TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Dış parara açılma olanağının bulunmayışı, geri üretim teknolojisi, döviz darboğazının yarattığı tıkanıklık ve en önemli-si yabancı finans kurumlarının ülke ekonomisi üzerindeki mutlak denetimi sürekli ~~yabancı~~ dış borç ihtiyacını doğurmuştur.

1979 yılı sonuna gelindiğinde, ülkede enflasyon %150 ye ulaşmıştı.

Uluslar arası para fonu ~~dış~~ borç para talebinde bulunan Demirel hükümetine uygulaması için bir ekonomik plan uygulamasını önkoşul olarak öne sürdü. Bu plana göre;

a) Kişisel oranlı bir devalüasyon
b) İllerdeki fiat kontrol komitelerinin kaldırılması
c) fiatların serbest bırakılması
d) K.İ.T lerin Subvansiyonunun kaldırılarak kâğıt mallarına zam yapılması
e) Temel ~~mad~~ ihtiyaç maddelerine zam yapılması
d) ücretlerin dondurulması,

Böylece 5 yıl süreyle bir eşel-mobil sistemi uygulanacak ve sendikal faaliyet bu süre içerisinde ortadan kaldırılacaktı. 24 Ocak 1980 günü açıklanan ve sabahıyla bu planı uygulama alanına koyan ~~24 o Demirel~~ "24 ocak" kararları üzerine dönemin muhalefet lideri B. Ecevit " bu planın demokratik koşullarda uygulanma olanağı yoktur. Ülkeye diktatörlük getirmek istiyorsunuz" diyerek daha ağır endişelerini belirtti. Nitekim Demirel hükümeti, bu planın hemen arkasından bir dizi yasa tasarısı meclise sunarak otoriter bir toplumsal yapı dönemine girişti. Kamu oyunda " Baskı yasa tasarıları" olarak adlandırılan bu tasarılara göre ~~Polisin yetkileri artırılacak~~, ~~yatbora geniş~~ ve genel muhalefet liderinin tanımlamasına göre "sıkıyönetimsiz sıkıyönetim" getirilecekti. Ancak ülkedeki

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Demokrasiyi ortadan kaldırmak isteyenler bu tasarıların yasallaşmasını zaman alacağını veya parlamentoda engelleneceğini gördükleri için daha önceden hazırlanmış bulundukları plan temize çekip perdesinde diktatörlük getirdiler.

Ama geliş nedeni olaraktta. demokrasinin ~~yeniden~~ kurtarılması, anarşi ve terörün önlenmesi gerekçesini öne sürdüler. Halbuki anarşi ve terörde ~~sizatit~~ sinat darbenin kendisi gibi, ekonomik ve toplumsal yapının sonucudur. İki sonuçlar sürüsü diğerinin nedeni olarak gösterilemez.

Kaldiki 12 eylül öncesi ülkenin, sadece büyük kentleri ve nüfusunun %65 i sıkıyönetim altında yaşamaktaydı.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

3 Darbeler

12 Eylül öncesi yürürlükte bulunan sıkıyönetim yasası,Sıkı Yönetim komutanlıklarına demokrasi ile bağdaşmayan bir dizi yetki tanımıştır. Orneğin,Sıkı Yönetim komutanları istedikleri şahsı 15 gün tutuklayabilir,derneklerin,sendikaların faaliyetlerini geçici veya süresiz durdurabilir,yayın organlarına sansür uygulayabilir,bütün gerçek ve tüzel kişilerin üst-baş,konut ve işyerlerini aratabilir,grevleri yasaklayabilir,yeni dernek ve sendika kurulmasını yasaklayabilir,seyehat ve haberleşme gibi bir dizi temel özgürlüğü kısıtlayabilir veya tamamen yasaklayabilir,tüm memur ve işçileri denetleyebilir,bölgedeki tüm emniyet güçlerine komuta edebilir,istediği şahısları Sıkıyönetim bölgesi dışına çıkarabilir,Sıkıyönetim mahkemelerinin verdikleri kararlara itiraz edebilir,sıkıyönetim hâkim ve savcılarını denetleyebilir,istediği şahıslar hakkında soruşturma açtırabilir,vs,vs..Sıkıyönetim görevlileri heran silah kullanabilir.

Bir emir komuta hiyerarşik zinciri içinde Genel Kurmay Başkanına bağlı olan Sıkıyönetim komutanlarının yetkilerini kullanmaktan onları alıkoyan hiç bir engel olmadığı gibi,Sıkıyönetim komutanlarının tasarrufları yargı denetiminin fiilen dışında tutulmuştur.

Bir demokratik hukuk devleti yurtdaşları için tüm bu yetkiler akıl almaz gibi gözükürken 12 Eylül 1980 tarihinde bu yetkilerle donatılmış bulunan Generaller "milletten"aldıklarını öne sürdükleri bir yetkiyle ülkedeki yönetime bütünüyle el koymuş,siyasi partileri,dernekleri, sendikaları,meslek kuruluşlarını kapatmış,parlamentoyu feshetmiş,muhtarlardan devlet başkanına kadar tüm seçilmiş yöneticileri görevden almış ve ülke yönetimini Genel Kurmay Başkanı,Kara-deniz,Hava ve Jandarma genel komutanlarından oluşan 5 kişilik bir Konsey devretmiştir.

Bu askeri darbeyi yapanlar esasen fiilen yönetimde olmalarına rağmen sanki ülkede anlamdan hiç kendi sorumlulukları yokmusgibi inanılmaz bir fütursuzlukla tüm ülkeye örgütsel bir askeri terör getirmişlerdir.

Türk Ceza Yasasının 146. maddesi "Anayasal düzeni zor yoluyla ortada kaldırmaya teşebbüs edenleri" ölümle cezalandırmıştır.12 Eylülde zorla ülke yönetimine el koyan Konsey tam bu yasa maddesini ihlal etmiştir.

Devlet şekli olan Cumhuriyet ortadan kaldırılmış ve yürütme,yönetim ve yargıyx yetkileri Cuntanın eline verilmiştir.Darbeden sonra Cunta Parlamento binasında askeri bir törenle yetkileri devralma islemini yaparken ülkenin bütün demokrasi geleneği ve güçleriyle alay eden traji-komik bir gösteri düzenlenmiştir.

Cunta iktidara el koyma göreyini önce "milletten" aldığını iddia etmiş,milletin kendilerine bu görevi nasıl verdiğini açıklayamayacağını anlayınca İç Hizmet Yasasının kendilerine bu yetkiyi verdiğini söylemiştir.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Iç Hizmet Yasası askeri hizmetlerin özel bir yasayla düzenleneceğini kural olarak getirmiş bulunan Anayasanın bu kuralından kaynaklanılarak sırf askeri hizmetleri düzenlemek amacıyla çıkarılmıştır. Bu yasadan yetki alarak Anayasayı, yani yasanın kaynağını ortadan kaldırmak bizati kendi varlık ve konumlarının kaynağını da ortadan kaldırmak demektir.

Şu anda Türkiyede iktidar, ellerinde bulunan silahlardan başka hicbir kabul edilebilir nedeni bulunmayan bir çetenin elindedir. İşin garibi bu çete, kendilerinin ortadan kaldırdıkları Anayasal düzeni ortadan kaldırmaya teşebbüs ettiklerini iddia ettikleri kişilerin idamlarını bile gerçekleştirmişlerdir.

Bu darbe hukuk dışıdır.Bu darbeyi onaylamak hukuk dışılığı onaylamak demektir.Bu darbe hiç bir insani hak ve özgürlüğü tanımadığı için insanlık dışıdır.

Cuntanın iktidara el koyduğu 12 Eylül günü yayınlanan bildirilerle t öteki hak ve özgürlüklerin yanısıra sendikal hak ve özgürlüklerin de yasaklandığını açıklanmıştır.Ayrıca DİSK ve bağlı sendikalarının yöneticileri ile işyerlerindeki temsilcilerini kapsayan geniş bir tutuklama işlemi gerçekleştirilmiştir.Darbe üzerinden 18 aydan yakın bir süre geçmiş olmasına rağmen bu kişiler hakkında ne gibi bir işlem yapılacağı henüz bilinmemektedir.

Cunta daha iktidarı ele geçirdiğinde açıkladığı ilk bildirisiyle tüm sendikal faaliyetleri yasaklamış ve özellikle DİSK'e bağlı sendikaların kapatıldığını da açıklamıştır.

12 Eylül 1980 günü saatler ilerledikçe Cuntanın ayrıntılı bildiriler toplumsal yaşamı nasıl düzenlemeyi düşündükleri konusunda yeterli kanıt vermiştir:

- DİSK kapatılmış ve tüm yöneticileri göz altına alınmıştır
- Gözaltı süresi 15 günden 1 aya,daha sonra da 3 aya çıkarılmıştır. Bu uygulamaya göre Askeri yönetimce gözaltına alınan bir kimse,yakınlar ve avukatlarıyla görüştürülmeden,bir yargı organı önüne çıkarılmadan ve ne olduğu hakkında hiç bir açıklama yapılmadan 3 ay tutulabilmektedi
- Tüm grevler yasaklanmıştır.
- Toplu iş sözleşmesi yapma olanağı kaldırılmış ve bazı uygulamaları ile görüldüğü gibi İş yasasındaki uyuşmazlıklar Askeri emirlerle zözülmeye başlanmıştır.
- Tüm demokrat yayın organları kapatılmıştır.
- Yayınevleri üzerine yoğun baskılara başlanmıstır.
- Kitap bulundurmak büyük bir suç sayılmaktadır.
- Sıkıyönetim yasası yeniden düzenlenmiş ve Sıkıyönetim komutanlarına yasama hakkı dahil tüm hak ve özgürlükleri ortadan kaldırma yetkisi tanınmıştır.
- Basın üzerinde kesin ve mutlak bir sansür uygulanır olmuştur.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

X 5

1. Bu sansürün, otosansün niteliği ayrıca vurgulanmaya değer bir noktadır.

- Anayasa konusunda yapılan açıklamaya göre, Cuntanın kararları Anaya yerine kaim olacaktır. (Savcılar ve Y. H. kurulu kaldırılmıştır.
- Yüksek yargı organlarının, özellikle idari yargının idare üzerindek denetimi kaldırılmıştır.
- Sıkıyönetim komutanlarına kamu veya özel işyerlerinde çalışan tüm işçi ve memurları herhangi bir yasal ve akdi kayıtlamaya bağlı kalmasızın işten çıkarma yetkisi tanınmıştır.
- İş yaşamındaki tüm kazanılmış haklardan dönüş başlatılmıştır. Örneğ emeklilik yaşı artırılmış, işten çıkarılma tazminatı yok edilme derecesine getirilmiş, haftalık çalışma süresindeki sözleşme ile kazanılmış sürelerden geri dönülmüştür.
- İş yerlerinde sözleşmeleri uygulatacak sendika organları gözaltına alındığı veya sendikal faaliyetler yasaklandığı için sözleşmelerin uygulanması işverenlerin insafına bırakılmıştır.
- İşkence sorgulamalarda kullanılan tek yöntem olmuştur.
- Sıkıyönetimce aranan sanıkların teslim olmaları için yakınları rehin alınmaya başlanmış ve bu yakınlara işkence uygulanır olmuştur.
- "Olağanüstü haller yasası" adı altında bir yasa çıkarılarak yönetim insanları kitleler halinde bölgeden bölgeye göndermek veya angarya yi lemek yetkisi verilmiştir.

Bu yasaya göre işçilere zorunlu çalışma getirildiği gibi Kürtlerin ~~kökenli vatandaşların~~ başka zorla assimilasyonunu kolaylaştırıcı önlemlere başvurulabilecektir.

2. Şu anda askeri ceza ve tutuk evlerinde bulunan sendikacıların nası bir yaşam sürdürdüklerini veya yaşamlarının devam ettikleri konusunda hiç bir kesin belirti yoktur.

Askeri ceza ve tutukevleri ile askeri yönetimce gözaltına alınanla rın konuldukları askeri birliklerde bu kişilere er muamelesi yapılmaktadır. Gözaltına alınanların kendi vucutları üzerindeki tasarruf hakla yoktur. Saçlar kökünden kestirilmiş olup bıyık bırakmak yasaklanmıştır. Bazı cezaevlerinde bu kişilere er elbisesinden bozma tuhaf bir elbise giydirilmektedir.

Askeri ceza ve tutuk evlerinde askeri disiplin uygulanmakta adı altında insanlara zorla askeri eğitim yaptırılmakta, Türklerin en yüce ulus olduğu veya Atatürkün büyüklüğü konusunda yazılmış metinler ezberletilmektedir. Herkese inançları ne olursa olsun Atatürkçülük konusunda eğitim yaptırılmaktadır. Ancak, Atatürçülüğün ne anlama geldiği üzerinde anlaşılmış bir konu olmadığından, her ceza ve tutuk evi komutanının kişisel anlayışı ile bu eğitimin içeriği değişmektedir.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

X 6

Ceza ve tutukevleri özellikle belli bir entellekt sahibi siyasi tutuklular için tam bir cehennem görünümündedir. Buralarda insanlar bedenlerinden öte bilinçlerinin değiştirilmesine çalışılmaktadır. Ceza ve tutuklu evlerindeki görevli askerlere tutuklu ve hükümlüler dayak atmaları için baskı yapılmaktadır. Bu erler dayak konusunda yeterli eğitim görmediklerinden çoğu kez ağır yaralamalara yol açmaktadırlar.

İşte bu genel uygulama içerisinde bulunan sendikacıların tüm geçmişleri tek yanlı bir şekilde soruşturma konusu edilmektedir. Dar öncesi yayınlanmış ve denetimden geçerek suç unsuru taşımadığı sonucu varılmış bildiri ve açıklamalar bile yeniden dava konusu edilmiştir. Bu insanlarla avukat olarak görüşme olanağı yoktur.

Türkiye Devletinin Cumhuriyet olduğu yolundaki Anayasa hükmü ve Cumhuriyetin niteliklerini anlatan diğer hükümler ve özellikle egemenliğin ancak ulus tarafından kullanılacağı yolundaki anayasa hükümleri kalktığı için hukuken Türkiye Devletine artık bir Cumhuriyet deme olanağı yoktur.

Şu anda Türkiyede, uluslararası sendikal kuruluşların üyesi bulunan sendikalar ve sendikacıların, cuntayla uzlaşmayan kesiminin tümü, yukarıda anlatılan koşullarda yaşadıklarından bu örgüt ve kişilerin üyesi bulundukları uluslararası sendikalar kuruluşlara acil görevler düşmektedir. Bu görevlerin yerine getirilmemesi uzun vadede bu uluslararası örgütlerin işlevlerini yitirme noktasına vardırır. Çünki Türkiyede olanlara sessiz kalınması, demokrasinin ancak belli ülkelerde yaşayan insanlara özgü bir yönetim biçimi olduğu ve dünyanın öteki köşelerinde insanların her türlü despotizme layık oldukları anlamına gelir. Bu aynı zamanda Türkiyedeki cuntayı destekleyen devletlerin de desteklemesi demektir. Kuşkusuz sendikal örgütler böyle bir konuma müstehak değildirler.

Şu halde:

1-İvedi olarak sendikacı ve hukukçulardan bir heyet oluşturup Türkiyeye gönderilerek

(a) Gözaltındaki sendikacılarla görüştürülmeleri talep edilmelidir.

(b) Ankarada Mamak, İstanbulda Selimiye, Samandıra, Alemdağ, Kartal, Maltepe, Hastal, Metris, Davutpaşa, Sultanahmet ceza evlerindeki yaşama koşulları bizzat burada yaşayanlardan dinlenerek araştırılmalıdır.

(c) Sendikacıların yargılanmaları sırasında duruşmada bulunma istenmelidir.

(d) Tutukluların yakınları ve avukatlarıya ikili görüşme olanakları araştırılmalıdır.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

2-Türkiyenin taraf olduğu sözleşmelerin uygulanması istenmelidir Orneğin, Insan Hakları, ILO kararları,vs..

3- Parlamento feshedildiğine göre Avrupa Konseyine Türkiyeden Parlamenter olarak gelenlerin bu kuruluşa alınmamaları istenmelidir

4-Cuntanın varlığını sürdürecek her türlü dış destek engellenmel dir.

5-Türkiyede demokrasinin yeniden kurulup işleyebilmesi için girişimlerde bulunulmalıdır.

6- Türkiyede Cuntaya karşı olan Demokrasi güçleriyle dayanışma içerisinde bulunulmalıdır.

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

X 7 -4-

52 Disk yöneticisi gözaltına alındıktan tam 15 ay sonra yargılanmak üzere mahkeme önüne çıkartılmışlardır.

Sıkıyönetim As. Savcılığınca tanzim edilmiş sunulan iddianameye göre Disk'in yürütme, yönetim, denetim ve onur kurulu üyeleri ile bölge temsilcilerinin idamları istenmektedir.

850 sahifelik iddianame içerisinde bu insanların gerçekten ne ile suçlandıkları belli değildir.

Disk'in kuruluş bildirgesi, tüzükleri, organlarca alınmış kararlar, toplantılar, Disk kütüphanesinde bulunan kitaplar, gazeteler grevler vs. Bütün suçlamalar bütün suçlandırıldığında Disk'in

a) Bazı broşür, kitap dökümanı gazete v.s bulundurduğu
b) Bazı toplantılar yapıp kararlar aldığı
c) İşçileri eğittiği
d) Politik amaçlı grevler yaptığı
e) Ekonomik amaçlı grevler yaptığı, anlaşılmaktadır.

İşin garip yanı savcılar bu iddialarına delil olarakta gene bu konularda kendilerince açılmış sunulan davaları göstermektedirler. Disk'in aleyhine şimdi açılmış bulunan davanın 4 sanığından ikisi daha önce Disk hakkında bazı davalar açmış ve belli niteliklı iki görevlidir. Şimdi bu insanlar daha önce açmış oldukları davaların iddianamelerini son davada delil olarak göstermektedirler.

Açıkça görülmektedirki bu yargılama gerçek anlamda bir yargılama olmayacaktır. Çünkü

A) K. Evren 1980 yılı sonunda bir İngiliz gazetecisiyle yaptığı mülakat esnasında, "sendikacılarla ilgili davalar neticelendiğinde göreceksiniz ki onların suçları çok görür." Bilindiği gibi

TÜSTA TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

JOHN TAKMAN, M.D.
Box 49 034
100 28 Stockholm
Sweden

Copy for your attention

Stockholm, March 2, 1982

President Kenan Evren
Çankaya/Ankara
Turkey

Mr President,

It is with shock and horror that the Swedish people have learned about the arrest of Mr Orhan Apaydin and a great number of other well-known Turkish personalities. According to information in reliable Swedish mass media more than 170,000 democrats have passed through prison or remain in prison since September 1980. It is also well known that at least 372 persons have died under torture in Turkish prisons and police stations during this period.

These atrocities must end! I urge you to take action immediately to stop this barbarous policy and to free the DISK leaders, their lawyer Mr Apaydin and all the other political prisoners.

Sincerely

J. Takman
Doctor of medicine
Former Member of Parliament

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Stockholm 2 mart 1982

Devlet Başkanı Kenan Evren

ÇANKAYA /ANKARA

TÜRKİYE

Sayın Devlet Başkanı,

İsveç halkı, sayın Orhan Apaydın ve diğer birçok tanınmış aydının tutuklandığını, şaşkınlık ve dehşetle öğrendi. Güvenilir İsveç basınındaki bilgilere göre, 1980 Eylül'ünden buyana 170.000 demokrat insan tutuklanmış veya hapsedilmiş bulunuyor. Aynı süre içersinde yaklaşık 372 kişinin, Türkiye hapishanelerinde ve polis istasyonlarında işkence altında can verdiği bilinen bir gerçek.

Bu canavarlığa son verilmelidir ! Bu barbarca uygulamaların derhal durdurulmasını, DISK liderlerinin, onların avukatı Orhan Apaydın'ın ve tüm politik tutukluların derhal serbest bırakılmasını istiyorum.

John Takman

İsveç Barış Komitesi Yürütme Kurulu üyesi

Eski İsveç Parlamentosu Sayları

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

İsveç Sosyal Demokrat Parti'sinin merkez yürütme kurulunun 82.02.26 günlü açıklaması.

Türkiye'de askeri cuntası ülkedeki baskıları arttırmaktadır. Askeri cuntayı eleştiren, demokrasiyi, insan haklarını ve sendikal hakları savunan cesur ve namuslu kişiler karşı yeni bir tutuklama dalgası başlatılmıştır.

Tutuklananlar arasında İstanbul Avukatlar Barosu Başkanı Orhan Apaydın, gazeteciler ve eski parlamenterler, doktorlar ve politik tutukluların yakınları bulunuyor.

Sosyal Demokrat Parti merkez yürütme kurulu askeri cuntanın bu girişimleri kınıyor ve politik tutukluların derhal serbest bırakılmasını istiyor.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

UTTALANDE AV SOCIALDEMOKRATERNAS PARTISTYRELSE 82 02 ~~24~~ 26

Den turkiska militären skärper förtrycket i landet. En ny arresteringsvåg har inletts mot de modiga och rättrådiga personer som protesterat mot militärjuntan och som ställt upp till försvar för demokrati, mänskliga och fackliga rättigheter.

Bland de arresterade befinner sig Orhan Apaydin, ordförande i Istanbuls advokatsamfund, journalister, f d parlamentsledamöter, läkare och anhöriga till politiska fångar.

Den socialdemokratiska partistyrelsen protesterar mot militärjuntans övergrepp och kräver att de politiska fångarna omedelbart friges.

STATEMENT BY THE SWEDISH SOCIAL DEMOCRATIC PARTY EXECUTIVE
FEBRUARY ~~24~~ 26, 1982

The Turkish military junta is increasing the repression in the country. A new wawe of arrests has been initiated against the courageous and upright persons protesting against the military junta and defending democracy, and human and trade union rights.

Among the arrested is Orhan Apayadin, president of the Istanbul Bar Association, journalists, former members of parliament, doctors and relatives of political prisoners.

The Swedish Social Democratic Party executive protests against the excesses of the military junta and demands the immediate release of the political prisoners.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

FEDERÄL ALMANYA

I- DİSK davasını protesto eden bir basın açıklaması

2- Remcheid, Türkiye Bonn büyükelçiliğine ve istanbul barosuna protosto mektupları.

3-Remcheid Türkiye demokratları ile dayanışma Komitesi, Alman demokratları tarafından TC Bonn büyükelçiliğine protesto mektupları yağıyor.Meşale Yürüyüşüne çağrı

4- Remcheid T. D. ile day. Kom. adına yapılan basın açıklaması, Meşaleli yürüyüşe çağrı.

~~5- Ig Metal Frankfurt Bölge Temsilciler Kurulu toplantısında 52'lerle dayanışma kararı alındı.~~

6- Essen Türkiyeli işçiler derneği Türkiye Demokrasi güçleriyle dayanışmasını belirttive imza kampanyası açtı.

7- Yabancı öğretmenler ve Öğrenciler çalışma grubu, Bonn büyükelçiliğine ve istanbul barosuna gönderilmek üzere imza kampanyası açtı.

8- DGB üyeleri, DiSK davasının durdurulması ve sendikal yasakların kaldırılması için imza topluyorlar.Essen Türk Dernegi, VDIF ve Tü rkiyeli işçiler dernegi nin DİSK'i anma toplantısı için yürüyüş çağrısı.Alman sendikacılarının dayanışmalarını belirten imzaları.

9- TKP davasının durdurulması, demokrat, anti-faşist tutukluların salıverilmesin İşkencelere son verilmesi için Türkiyenin Bonn büyükelçiliğine gönderilen imzalar

I0- DİSK davasıyla ilgili Türkiye'nin Bonn büyükelçiliğine gönderilen imza kamp.

II-Almanya'daki Kürt ve Türk işçilerinin Meşaleli yürüyüş düzenlediği kentler.

I2- DİB-FAK FİDEF KÜRT-HALKEVLERİ'nin meşaleli yürüyüş için çağrısı.

I3- FİDEF'in DiSK'in I5. kuruluş yıldönümü için yürüyüş çağrısı

I4- FİDEF'in I5. yıl için yapılacak toplantılara çağrısı

I5-DİB-FAK FİDEF KÜRT-HALKEBLERİ'nen 5 şubat meşale yürüyüşleri için ortak çağrısıve dayanışma açıklamaları

I6-DİB-FAK FİDİF KÜRT HALKEVLERİ'nin DiSK'le dayanışma afişleri

I7- Türkiyenin Bonn büyükelçiliğine,DİSK davasıyla ilgili protestoi imzaları

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

I8- Maden ve Enerji işcileri Sendikasının DİSK'li 52 sendikacının yargılanmasın protesto ettiğini açıklayan telgrafı.(Aydın Cümenindayanışma istemine karşı)

I9- İGBE'ye , Aydın Cümen'in çektiği telgraf

20- IG Metall Sendikasına, DİSK'le dayanışma istemiyle çekilen telgrafların metni

2I- Recklinghausen Türk işçileri Derneği, RETİD'in Meşale Yürüyüşleriyle ilgili çağrı sının

22- DİB-FAK FİDEF KÜRT-HALKEVLERİ nin Meşale yürüyüşüne çağrısı

2I- DİSK'in I5. kuruluş yıldönümü/Essen ve Frankfurt kentlerinde kutlama bildirileri

22- Essen'de, EtID ve VDIF'nin 52'lerle dayanışma toplantısı.

23- FİDEF'in , DiSK'in I5. yılı için yürüyüş çağrısı.

24- ETID VE VDIF'in 52'lerle dayanışma toplantısına çağrısı.

25- 52'lerle dayanışma çağrısı, Remscheid

26- DKP- Remscheit Komitesinin 52'lerin yargılanmasını pretosto açıklaması ve 52'lere özgürlük istemi.Ayrıca Alman Sosyalist İşçi Gençleği(SDAJ)Remcheid örgütünün DİSK'le dayanışma açıklaması, Recklinghausen'de 200 Türk ve Alman işçisinin katıldığı meşale yürüyüşleriyle ilgili gazete haberi ve fotoğraflar.

27- Meşale yürüyüşüne çağrı

28- DİB-FAK FİDEF KÜRT-HALKEVLERİ'nin Meşale yürüyüşüne çağrısı

DSF Haftalık yayın organı özel sayısı "Flashes 25 Ocak"

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. März 1982

DISK davasına protesto eden bir basın açıklaması (Hangi örgüte ait olduğu belirtilmiyor)

PRESSEERKLÄRUNG

Der Termin war von den türkischen Generälen günstig gewählt: Der politisch brisanteste Massenprozeß in der Türkei gegen den mehr als eine halbe Million Mitglieder zählenden fortschrittlichen Gewerkschaftsbund DISK wurde am christlichen Heiligabend, dem 24. Dezember 1981, eröffnet.

Das Verfahren gegen zunächst 52 Angeklagte, die Spitzenfunktionäre der Föderation, findet beim 2. Militärgericht Istanbul im Atatürk Studentenwohnheim statt. Durchgeführt wird es nach Angaben des Staatsanwaltes entsprechend dem Gesetz Nr. 353, § 58, letzter Absatz, der normalerweise nur im Kriegsfall Anwendung findet.

Die Anklageschrift gegen DISK umfasst 817 Seiten, ausgefertigt am 25. Juni 1981. Wesentliche Anklagepunkte sind:

—Nach Auffassung der DISK sei die Türkei keine unabhängiger Staat, sondern ausgebeutet und unterdrückt vom westlichen Imperialismus.
—DISK führe einen ideologischen, ökonomisch und politisch langfristig orientierten Kampf für eine gewaltsame Änderung der verfassungsmäßigen Staatsordnung und die Errichtung des Sozialismus auf Basis des Marxismus-Leninismus.
--DISK vertrete damit ähnliche Ideen wie der WGB (Weltgewerkschaftsbund).

Ohne irgendwelche konkreten Belege für "gewaltsame" Aktionen fordert der Staatsanwalt für alle 52 Angeklagten entsprechend des § 146(1) des türkischen Strafgesetzbuches die Todesstrafe.
Die Staatsanwaltschaft hat von vornherein versucht, eine wirksame Verteidigung der Angeklagten zu verhindern, indem z.B. der Hauptverteidiger E. Tahiroglu zeitweise grundlos inhaftiert wurde, indem das Gericht gleich zu Beginn der Verhandlungen die Zahl der Verteidiger sowie deren Redezeit beschränkte.

Nach dem Putsch der faschistischen Militärs von 12. September 1980 war neben der national-demokratischen Bewegung Türkisch-Kurdistans die fortschrittliche Arbeiterbewegung der Türkei das Hauptangriffsziel der Junta. DISK hat seit ihrer Gründung 1967 als einzige Gewerkschaftsföderation konsequent die Rechte der Arbeiter und die demokratischen und Menschenrechte vertreten. Besonderes Gewicht für ihre Aktivitäten hatte das schnelle Anwachsen der anti-imperialistischen Kräfte in der Türkei, die eine von den USA und der NATO unabhängige Politik forderten, was zum Putsch vom 12. März 1971 führte. Mit der Phase der erneuten Demokratisierung nach 1973 gewann sie immer mehr Kraft und war insbesondere in Türkisch-Kurdistan überdurchschnittlich organisiert. Die in ihn zusammengeschlossenen Arbeiter lernten sowohl, sich zielbewußt für ihre Rechte und jeweiligen Forderungen einzusetzen, als auch, Zusammenhänge und Abhängigkeiten zu erkennen und sich dementsprechend zu verhalten. Unterstützt wurden sie dabei mit von der DISK durchgeführten Untersuchungen im sozial-wissenschaftlichen Bereich, die im Gegensatz zu offiziellen Daten sehr viel Aufschluß über die Lage der Werktätigen der Türkei gaben.

Seit dem 12. September 1980 ist DISK offiziell verboten. Trotzdem werden weiterhin Beiträge von den Mitgliedern kassiert, Beiträge der Einzelgewerkschaften an die Föderation sowie an internationale Gewerkschaftsorganisationen gezahlt. Rechte haben die Arbeiter der Türkei nicht mehr. Sie dürfen nicht mehr streiken und keine Tarifverhandlungen mehr führen. Sie haben sich dem Lohndiktat der Bosse zu fügen.

Der Prozeß gegen DISK ist eine Farce. Allein die Anklageschrift zeigt zweifelsfrei, daß es sich hier um einen Gesinnungsprozeß handelt. Eine Delegation der ILO wurde nicht zur Prozeßbeobachtung zugelassen. Die öffentlich gewordenen Folterungen der Angeklagten und die Behinderung der Verteidigung lassen die Generäle die europäische Öffentlichkeit fürchten. Und im Interesse ihrer langfristig orientierten Politik, den Zustand undemokratischer Verhältnisse per Verfassung und Gesetz festzuschreiben, wird hier die Vorbereitung von staatlich und juristisch abgesegnetem politischem Mord an mißliebigen Oppositionellen betrieben.

TÜRKİYE SOSYALİST KÖSTENİ ARŞİVİ

SOLIDARITÄTSKOMITEE TÜRKEI
Regina Schumann / Friedel Füting
Tel. 80116

~~15.~~ März 1982

22. März 1982

Türkiye Demokrasi güçleriyle Dayanışma Komitesi adına yapılan basın açıklaması. Remscheid'deki meşale yürüyüşüne çağrı ... (5.2.82 tarihli

PRESSEMITTEILUNG

In der Türkei stehen seit dem 24.12. des vergangenen Jahres 52 Gewerkschafter der progressiven Gewerkschaftsorganisation DISK vor einem Militärgericht. Ihnen droht wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten die Todesstrafe.

Gegen die laufenden Prozesse und für die Verhinderung der Hinrichtung ruft das Solidaritätskomitee Türkei am Freitag, dem 05.02.82 zu einer Fackeldemonstration in Remscheid auf.

Die Demonstration soll um 17.00 Uhr beginnen und um 18.00 Uhr mit einer Abschlußkundgebung enden, wo ein Vertreter der DISK-Gewerkschaft der Türkei sprechen wird.

Das Remscheider Solidaritätskomitee ruft alle Bürger aus Remscheid, Wuppertal und Solingen auf, sich an dieser Demonstration gegen die Verhängung der Todesurteile zu beteiligen und gemeinsam die Forderungen nach:

* freier politischer und gewerkschaftlicher Betätigung,
* sofortiger Freilassung aller Gewerkschafter und Demokraten,
* Einstellung der Türkei-"Hilfe" durch die Bundesrepublik

zu erheben.

Kontaktadresse des Solidaritätskomitees Türkei ist:

Regina Schumann/Friedel Füting, Holz 50, Tel. 80116

Regina Schumann

Friedel Füting

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITÄTSKOMITEE TÜRKEI
Regina Schumann/Friedel Füting
5630 Remscheid, Holz 50
Tel. 80116

Remscheid'de Türkiye demokratları ile dayanışma komitesi işçi temsilcileri tarafından kuruldu. Alman demokratlara dayanışma T.C. Bonn Elçiliğine protesto mektupları, kartları yağdırıyor.

Remscheid, den 27.02.1982

Liebe Freunde und Kollegen!

In der Türkei stehen 52 Gewerkschaftskollegen vor Gericht und werden mit der Todesstrafe bedroht.

Um gegen diese geforderten Todesurteile und alle weiteren antidemokratischen Machenschaften zu protetieren, rufen wir zu einer Fackeldemonstration auf, am Freitag, dem 05.02.82 (ab 17.00 Uhr Alleestr.).

Unterstützt diese Demonstration.

Weitere Fragen bitte an obige Kontaktadresse!

Mit solidarischen Grüßen

Friedel Füting
Regina Schumann

Anlagen

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Ich solidarisiere mich/wir solidarisieren uns mit dem Kampf der türkischen Demokraten und Gewerkschaftler.

* Sofortige Freilassung aller Demokraten und aktiven Gewerkschaftler in der Türkei!
* Freie politische und gewerkschaftliche Betätigung!

Regina Schumann
(Unterschrift)

Name Schumann
Vorname Sinikka
Straße Bonner Str. Nr. 4
Plz. 563 Ort Remscheid

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

22. März 1982

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Ich solidarisiere mich/wir solidarisieren uns mit dem Kampf der türkischen Demokraten und Gewerkschaftler.

* Sofortige Freilassung aller Demokraten und aktiven Gewerkschaftler in der Türkei!
* Freie politische und gewerkschaftliche Betätigung!

(Unterschrift)

Name Wagner
Vorname Jolle
Straße Feld. Bahn. Nr. 8
Plz. 561 Ort Hückeswagen

Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

ISTANBUL BAROSU
PIREMCI SOK., BARO HAN
TÜNEL,
ISTANBUL / TÜRKEI

TÜSTAV TÜRKIYE SOSYAL TARIH ARASTIRMA VAKFI

Name Gering
Vorname Sabine
Straße Dichthofenstr. Nr. 33
Plz. 5632 Ort Remscheid 11

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Ebbinghaus
Vorname Jurgen
Straße Steinbergw Nr. 47
Plz. 563 Ort Remscheid

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Kapsak
Vorname Anke
Straße Richhofen Nr. 31
Plz. 563 Ort Remscheid

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Kausel
Vorname Walter
Straße Eberhardstr. Nr. 3
Plz. 563 Ort Remscheid

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBERG

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Name Lassak
Vorname Hans
Straße Richthofenstr. Nr. 31
Plz. 563 Ort Remscheid

Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Name GHHARI
Vorname Ali
Straße Eckampstr Nr. 26
Plz. 4000 Ort Düsseldorf 30

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

me Diaz
rname José Luis
raße Richthofenstr. Nr. 31
z. 5610 Ort Remscheid 11

ben
nzeln und frei
e ein Baum
d brüderlich
e ein Wald,
s ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Wells
Vorname Albert
Straße Richthofenstr Nr. 31
Plz. 563 Ort Remscheid

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Name Schumann
Vorname Regina
Straße Holz Nr. 50
Plz. 563 Ort Remscheid-Hasten

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Margaretha
Vorname Jadra
Straße Fritz-Egstr. Nr. 8
Plz. 563 Ort Remscheid

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBE

Name Füting
Vorname Friedel
Straße Holz Nr. 50
Plz. 5630 Ort Remscheid 1

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Name STREITBÜRGER
Vorname RALF
Straße KARL-KLEINSTR Nr. 10
Plz. 563 Ort Remscheid-11

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBI

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Name, Schneider
Vorname Jürgen
Straße Freiheitstr Nr. 47
Plz. 5630 Ort Remscheid

Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Laubach
Vorname Hertin
Straße Hohe Sonnenstr Nr. 1
Plz. 5630 Ort Remscheid 11

"Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBE

Name KRAMER
Vorname GUDRUN
Straße INTESTR. Nr. 134
Plz. 5630 Ort REMSCHEID

Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBERG

Name Haese
Vorname Uwe
Straße Bahnhofstr Nr. 11
Plz. 5630 Ort Remscheid

Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR.47
53 BONN BAD GODESBER

TÜRKIYE BOSTAN TARIH ARASTIRMA VAKFI

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Name Wiertz
Vorname Hans
Straße Schneppendahler-Weg Nr. 42
PLZ 5630 Ort Remscheid 11

eben
einzeln und frei
ie ein Baum
nd brüderlich
ie ein Wald,
as ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Ich fordere / wir fordern die:

* sofortige Freilassung aller Demokraten und aktiven Gewerkschafter in der Türkei!
* freie politische und gewerkschaftliche Betätigung!

Artur Rüster
(Unterschrift)

Name Flosbach
Vorname Manfred
Straße Berh. Rehländerstr. Nr. 1
PLZ 5609 Ort Hückeswagen

Leben
einzeln und frei
wie ein Baum
und brüderlich
wie ein Wald,
das ist unsere Sehnsucht."

TÜRKISCHE BOTSCHAFT
UTESTR. 47
53 BONN BAD GODESBERG

Ich fordere / wir fordern die:

* sofortige Freilassung aller Demokraten und aktiven Gewerkschafter in der Türkei!
* freie politische und gewerkschaftliche Betätigung!

Gerhard Schön
(Unterschrift)

Antrag Nr. 1

Betr.: Solidarität mit den Angeklagten der türkischen Gewerkschaften

Antragssteller: [redacted], Fa. Mannesmann Demag

Die Vertreterversammlung der IG Metall Frankfurt protestiert aufs schärfste gegen die Verhaftungen und Folterungen von Demokraten und Gewerkschaftern durch die türkische Militärdiktatur.
Sie verurteilt die Absicht der Militärjunta, 52 Kollegen des Gewerkschaftsverbandes DISK zum Tode zu verurteilen.

Wir fordern die IG Metall-Ortsverwaltung auf, gemeinsam mit dem DGB-Frankfurt eine Veranstaltung durchzuführen mit den Zielen:

- sich mit den Gewerkschaftskollegen in der Türkei zu solidarisieren,
- für die Freilassung der inhaftierten Kollegen einzutreten,
- die Wiederherstellung der gewerkschaftlichen Rechte und die Aufhebung des Kriegsrechtes durchzusetzen.

IG Metall und DGB Frankfurt werden aufgefordert, zum Schutz des Lebens der 52 Kollegen Prozeßbeobachter in die Türkei zu entsenden. Darüberhinaus werden die IG Metall-Bezirksleitung und der DGB Landesbezirk Hessen aufgefordert, in gleicher Weise zu verfahren und IG Metall-Vorstand sowie DGB-Bundesvorstand ebenso dazu aufzufordern.

Begründung:

Die Funktionäre der Gewerkschaft DISK werden wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivität angeklagt. Für die 52 Kollegen, zumeist Vorstandsmitglieder, verlangt der Militärstaatsanwalt die Todesstrafe.

Der Militärstaatsanwalt, Süleyman Takkeci, hat öffentlich erklärt, daß dies nur der Anfang sei. Nach diesem Prozeß sollen weitere 2.000 vor Gericht gestellt werden. Hier soll der Versuch unternommen werden, die Rechte der Gewerkschaften zu kriminalisieren.

Frankfurt, 16. Februar 1982

Stellungnahme der Antragsberatungskommission:

Annahme des ersten Absatzes. Zweiter Absatz, ab ' Wir fordern.....' Weiterleitung als Material an den DGB und den Vorstand der IG Metall

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Lieber Heinz Oskar Vetter!
Sehr geehrte Kolleginnen und Kollegen des DGB-Bundesvorstandes!

Seit dem 12. September 1980 sind aber auch in der T Ü R K E I die Militärs an der Macht! Bei einem Massenprozeß in Istanbul droht jetzt 52 türkischen Gewerkschaftern die Todesstrafe! Zehn Personen wurden durch Militärgerichte bereits verurteilt und hingerichtet! 90.000 fortschrittliche Demokraten befinden sich in den Gefängnissen dieser Junta! Mehr als 90 starben durch die Folter!

Die Verfassung ist außer Kraft gesetzt,- der Hauptvorwurf gegen die Angeklagten lautet dennoch: "Beseitigung der verfassungsrechtlichen Ordnung!"

Wir bitten Dich, Kollege Vetter, sowie unseren DGB-Bundesvorstand, alle persönliche, gewerkschaftliche und politische Kraft aufzubieten, um mit uns für die Gewerkschaften in der Türkei, ihre demokratischen Rechte und ihre Freiheit einzutreten!

Vor- und Zuname	Anschrift bzw.Betrieb	Gewerkschaft	Unterschrift

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. März 1982

değerlendirildi
20.3.82

ÖNERGE NO: 1

İLGİLİ KONU: TÜRKİYEDE YARGILANAN SENDİKALARLA DAYANIŞMA

ÖNERGEYİ VEREN: FİRMA MANNESMAN DEMAG TEMSİLCİLERİ

IG-METALL FRANKFURT BÖLGE TEMSİLCİLER KURULU~~SU~~ ~~ALINAN~~ TOPLANTISINDA ALINAN KARARDA ŞÖYLE DENİLİYOR.

IG-METALL FRANKFURT BÖLGE TEMSİLCİLER KURULU, ASKERSEL CUNTANIN TÜRKİYE'DE DEMOKRAT VE SENDİKACILARIN TUTUKLANMALARINI VE ONLARA YAPILAN İŞKENCELERİ ŞİDDETLE PROTESTO EDER.

52-DISK YÖNETİCİSİNİ İDAMLA YARGILAMA İSTEMİNİ KINAR.

IG-METALL ~~YÜKSEK YÖNETİMİ~~ ~~BÖLGE TEMSİLCİLİĞİNİN~~ BÖLGE YÖNETİMİ ~~DGB~~ - ALMAN SENDİKALAR BİRLİĞİ - DGB FRANKFURT İLE ORTAKLAŞA:

- TÜRKİYEDEKİ SENDİKACI ARKADAŞLARIMIZLA DAYANIŞMAYI YÜKSELTME
- ~~###~~ TUTUKLU SENDİKACI ARKADAŞLARIMIZIN SERBEST BIRAKILMASI İÇİN ÇABA SARFETME
- SENDİKAL HAK VE ÖZGÜRLÜKLERİNİN VERİLMESİ VE SAVAŞ HALİ UYGULAMALARININ KALDIRILMASI DOĞRULTUSUNDA EYLEM YAPMASINI ÖNERİR.

IGMETALL VE DGB-FRANKFURT'UN 52-DISK YÖNETİCİSİ ARKADAŞLARIMIZIN YAŞAMLARININ GARANTİ ALTINA ALINMASI İÇİN YARGILAMAYA İZLEYİCİ GÖNDERMELERİNİ ~~ÖNERİYORUZ.~~ İSTİYORUZ. BUNUN DIŞINDA IG-METALL ~~YÖ~~ BÖLGE ~~YÖNETİMİ~~ YÖNETİMİ VE DGB-HESSEN EYALET YÖNETİMİNİ ~~BU~~ AYNI ŞEKİLDE ÇALIŞMA YAPMASINI VE IG-METAL VE DGB-MERKEZ YÖNETİM KURULLARINI DA BU KONUDA TEŞVİK ETMESİNİ ~~ÖNERİYORUZ~~ İSTİYORUZ.

ARKA SAYFA

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

ÖNERGENİN SEBEBİ :

DİSK YÖNETİCİLERİ SENDİKAL ÇALIŞMALARINDAN DOLAYI YARGILANMAKTADIRLAR. ASKERİ SAVCI S2 ARKADAŞIMIZIN [redacted] ÖLÜMLE YARGILANMASINI İSTEMEKTEDİR.

ASKERİ SAVCI SÜLEYMAN TAKKECİ, BUNLARIN SADECE BİR BAŞLANGIÇ OLDUĞUNU RESMEN AÇIKLADI. BU DAVADAN SONRA DAHA 2000 SENDİKACI YARGILANMAK İSTENİYOR. BURADA SENDİKALARIN HAKLARI KRİMİNELLEŞTİRİLMEK, BALTALANMAK İSTENİYOR.

FRANKFURT 16. ŞUBAT 1982

ÖNERGE HAZIRLIK KOMİTESİ BU KARARI KABUL EDER.

İKİNCİ PARAGRAFIN (IG-METALL BÖLGE YÖNETİMİ, ALMAN SENDİKALAR BİRLİĞİ-DGB [redacted] FRANKFURT İLE)'DEN İTİBAREN IG-METAL BÖLGE TEMSİLCİLİĞİ TARAFINDAN DGB VE IG-METALL MERKEZ YÖNETİM KURULLARINA İLETMESİNİ İSTER.

(Bu önerge IGM tarafından işyerlerine/BR'lere gönderiliyor.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SEVGİLİ HEİNZ OSKAR VETTER!

DGB-YÖNETİM KURULUNDAKİ DEĞERLİ ARKADAŞLARIMIZ.

12. EYLÜL 1980'DEN BUYANA TÜRKİYEDE DE ASKERLER YÖNETİMDE. İSTANBULDA AÇILAN BİR DAVADA 52 TÜRKİYE'Lİ SENDİKACI ÖLÜM TEHLİKESİ İLE KARŞI KARŞIYA BULUNUYORLAR.

ASKERİ MAHKEMELER BU ZAMANA KADAR 10 KİŞİ HAKKINDA ÖLÜM CEZASI TALEB EDİP ONLARI YARGILADILAR. 90000 İLERİCİ DEMOKRAT CUNTANIN ZİNDANLARINA ATILMIŞLARDIR. İŞKENCEDEN ÖLENLERİN SAYISI 90 IN ÜZERİNDEDİR.

CUNTA ANAYASAYI ORTADAN KALDIRDI. ANCAK YARGILANALAR ANAYASAL DÜZENİ ORTADAN KALDIRMAKLA SUÇLANIYORLAR.

ARKADAŞIMIZ VETTER, SENDEN VE DGB-MERKEZ YÖNETİM KURULUNDAN TÜM KİŞİSEL, SENDİKAL VE POLİTİK GÜCÜNÜZÜ SARFEDEREK, BİZİMLE BERABER, TÜRKİYEDEKİ SENDİKALAR, ONLARIN DEMOKRATİK HAK VE ÖZGÜRLÜKLERİ İÇİN, GİRİŞİMDE BULUNMANIZI İSTİYORUZ.

İMZA KAMPANYASI

Bir gecede
500 imza toplandı

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

22. März 1982

Değerli Yurttaşlar!

değerlendirildi
20.3.82

Askersel diktatörlük yeni bir saldırıya geçti. Saldırının sivri ucu yine ilericilere, demokratlara, barıştan yana güçlere yöneldi.

Askeri savcının haftalar önce okumaya başladığı 817 sayfalık DİSK iddianamesinin bittiği gün; askersel diktatörlüğün son saldırısı DISK'in savunma haklarına yöneliyor.52 DİSK yöneticisinin idam istemiyle yargılanması temelde işçi sınıfımız ve emekçi halkımızın yargılanmasıdır. İş,ekmek,özgürlük için savaşanlar bugün ölümle tehdit edilerek tekellerin konumu güçlendirilmek isteniyor. 25.2.1982 de cunta demokrasi savaşımında işçi sınıfımızın yanında halkımızla omuz omuza veren güçlere saldırarak onları zindanlara doldurdu.Tutuklamaların oldukça büyük çapta olduğu verilen ilk haberler arasında. Tutuklananlar arasında İstanbul Barosu Başkanı Orhan Apaydın, Barış Derneği Başkanı Mahmut Dikerdem, İstanbul Tabibler Odası Başkanı Erdal Atabek ,CHP Milletvekilleri,yazarlar ve mühendisler bulunuyor. Askersel diktatörlük demokrasiden yana olan tüm güçleri zindanlara atmakla cezalandırıyor.

Dünya kamuoyuna demokrasiye geçmekten söz eden ama gerçekleri gizleyerek demokrasi güçlerine saldıran, işçi haklarını yok eden cunta yalan söylüyor.Cuntanın demokrasi anlayışı; işçi ve emekçi halkımızın haklarını savunan sendika,demokratik örgüt ve kişileri yok ederek tekelci para babalarının sömürüyü alabildiğince arttırmalarına yöneliktir. Bu tehlikeler karşısında susmayacağız. Barıştan ve demokrasiden yana güçlerin yanında dayanışma bayrağını daha da yükseltecek, cuntanın kirli ellerini dünya kamuoyunda sergileyeceğiz.

<u>İŞÇİ ARKADAŞLAR, KARDEŞLER;</u>

- İnsan temel hak ve özgürlüklerini çiğnetmeyelim !
- Tutuklamalara, işkencelere karşı çıkalım !
- İşçi haklarına yönelik, bu tehlikeli gelişmeleri protesto edelim.

HAYDİ TÜRKİYE DEMOKRASİ GÜÇLERİYLE DAYANIŞMAYA !

E S S E N
Türkiyeli İşçiler Derneği
Yönetim Kurulu

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

NEUE VERHAFTUNSWELLE IN DER TÜRKEI

Dies berichtete der Rundfunk am 25. 2. 1982. Nach offiziellen Angaben sind mehrere Intellektuelle, Professoren, Rechtsanwälte, Abgeordnete und Schriftsteller verhaftet worden: Orhan Apaydin (Vorsitzender der Anwaltskammer Istanbul), Mahmut Dikerdem(Vorsitzender des Friedensvereins), Erdal Atabek (Vorsitzender der Ärztekammer Istanbul) und weitere Abgeordnete der Republikanischen Volkspartei (CHP), sowie führende Mitglieder der Friedensbewegung.

Einer der Verhafteten, Orhan Apaydin, ist einer der offiziellen Verteidiger der Angeklagten im DISK-Prozeß, in dem für 52 Gewerkschaftler die Todesstrafe gefordert wird. Er gab in seiner Presseerklärung bekannt, daß diese Verhaftung das Ziel habe, das Verteidigungsrecht der Angeklagten im DISK-Prozeß zu verhindern, denn der Rechtsanwalt Orhan Apaydin sollte in der Verhandlung am 26.02. 1982 nach Verlesung der Anklageschrift, die 817 Seiten verfälschte Anklagen umfaßt, den Prozeß ablehnen.

Diese Verhaftungen sind ein neuer Angriff gegen die Menschen, die für Demokratie und Frieden eintreten.

Sie zeigen uns eindeutig, daß die Junta nicht die Absicht hat, - wie sie gegenüber der Weltöffentlichkeit versicherte - das Land möglichst bald zur Demokratie zurückzuführen, sondern die demokratischen Kräfte zum Schweigen bringen möchte.

Protestiert mit uns gegen diesen Angriff auf die Demokratie!

E T I D Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen

Friedrich Ebert Str.37 4300 Essen 1 Tel: 0201-223662

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

SOLIDARITÄT MIT DEN ANGEKLAGTEN TÜRKISCHEN KOLLEGEN !

In der Türkei hat am 24. Dezember 1981 ein zutiefst undemokratischer Prozeß gegen den von der Militärjunta verbotenen Gewerkschaftsverband DISK begonnen. Der Militärankläger fordert für 52 führende Funktionäre der DISK die Todesstrafe. Dabei hat der Staatsanwalt zugeben müssen, daß DISK und seine Mitglieder mit keinem einzigen Terrorakt in Verbindung gebracht werden können. Die Kollegen sollen allein wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten gehenkt werden.

Wir können es nicht hinnehmen, daß die mit dem Henker bedrohten Kollegen in der Türkei mit Stillschweigen ihrem Schicksal überlassen bleiben.

Darum erklären wir unsere Solidarität mit den Angeklagten; die Anwaltskammer Istanbul Barosu, Istiklal cad. Barosokagi, Baro Han, Tunel-Istanbul, Türkei, wird unsere Solidarität an die Kollegen übermitteln.

Gleichzeitig protestieren wir bei der Türkischen Botschaft, Utestr. 47, 5300 Bonn-Bad Godesberg, gegen die Verfolgung der Gewerkschafter in der Türkei und vor allem gegen diesen anti-demokratischen Prozeß.

Wir fordern die Entsendung ausländischer Prozeßbeobachter in die Türkei !

NAME	ADRESSE	FUNKTION*	UNTERSCHRIFT
de Vries, Karin	Holthauser Str. 24, 4666 GE-Buer		U. de Vries
Cleaver, Gabriele	Ringstr. 38, 4650 GE		G. Cleaver
Niemann-Kreft, Annemarie	Hagenstr. 35, 466 GE-Buer		A. Niemann-Kreft
Schmitt, Ulla	Bachstr. 853 4352 Herten		U. Schmitt
Falk, Brigitte	Am Fahnenbusch 22, 466 GE-Buer		
Schaf[illegible]	Johannisstr. 34, 463 Bochum		
Ibisius, Barbara	Martin-Luther-Str. 5, 4352 Herten		
Kath. Maria	Niefeldstr. 17, 466 GE-Buer		
Lorenz, Uwe	Ziegelstr. 4, 4352 Herten		
Mellage, Hubert	Rathausstr. 13 4690 Herne 2		
Wilhelm Funcke	Cranger Str. 117. 466 GE-Buer		W. Funcke
Dr. Ernst Sott	Hochofenstr. 2, 465 Ge		Dr. Sott
Schauff, Roswitha	Am Alten Hecke 141 GE		
Hüser, H.	Hülsenstr. 30, 466 Ge-B.		H. Hüser
Niemeier, Helmut	Birkenkamp 44, 4666 Gelsenkirchen-Buer		H. Niemeier
Rudat, Astrid	Hohewardstr. 317 4352 Herten		A. Rudat

* Funktionsangaben dienen nur zur Information !

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI VAKFI

SOLIDARITÄT MIT DEN ANGEKLAGTEN TÜRKISCHEN KOLLEGEN !

In der Türkei hat am 24. Dezember 1981 ein zutiefst undemokratischer Prozeß gegen den von der Militärjunta verbotenen Gewerkschaftsverband DISK begonnen. Der Militärankläger fordert für 52 führende Funktionäre der DISK die Todesstrafe. Dabei hat der Staatsanwalt zugeben müssen, daß DISK und seine Mitglieder mit keinem einzigen Terrorakt in Verbindung gebracht werden können. Die Kollegen sollen allein wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten gehenkt werden.

Wir können es nicht hinnehmen, daß die mit dem Henker bedrohten Kollegen in der Türkei mit Stillschweigen ihrem Schicksal überlassen bleiben.

Darum erklären wir unsere Solidarität mit den Angeklagten; die Anwaltskammer Istanbul Barosu, Istiklal cad. Barosokagi, Baro Han, Tunel-Istanbul, Türkei, wird unsere Solidarität an die Kollegen übermitteln.

Gleichzeitig protestieren wir bei der Türkischen Botschaft, Utestr. 47, 5300 Bonn-Bad Godesberg, gegen die Verfolgung der Gewerkschafter in der Türkei und vor allem gegen diesen anti-demokratischen Prozeß.

Wir fordern die Entsendung ausländischer Prozeßbeobachter in die Türkei !

NAME	ADRESSE	FUNKTION*	UNTERSCHRIFT
Becker	Oserweg str. 20		
	Klosterstr. 2 · 465 Gl.		
	Heidelberger Str. 12		
	Hagemannstr. 17		
	Eduardstr.		
	Beisenstr. 53	Lehrer	
	Eberstr. 24	"	
	Bernhard-Str.	"	
	Middelicher Str. 191	"	
	Barmerstr.	"	
	Barmerstr. 60	"	
	Ravensbusch 5E		

* Funktionsangaben dienen nur zur Information !

Timmer	Karlstr. 15, 466 Ge-Buer	"	
Knobbe	Mörikestr. 15 465 GE	2. Vors. GEW	

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITÄT MIT DEN ANGEKLAGTEN TÜRKISCHEN KOLLEGEN !

In der Türkei hat am 24. Dezember 1981 ein zutiefst undemokratischer Prozeß gegen den von der Militärjunta verbotenen Gewerkschaftsverband DISK begonnen. Der Militärankläger fordert für 52 führende Funktionäre der DISK die Todesstrafe. Dabei hat der Staatsanwalt zugeben müssen, daß DISK und seine Mitglieder mit keinem einzigen Terrorakt in Verbindung gebracht werden können. Die Kollegen sollen allein wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten gehenkt werden.

Wir können es nicht hinnehmen, daß die mit dem Henker bedrohten Kollegen in der Türkei mit Stillschweigen ihrem Schicksal überlassen bleiben.

Darum erklären wir unsere Solidarität mit den Angeklagten; die Anwaltskammer Istanbul Barosu, Istiklal cad. Barosokagi, Baro Han, Tunel-Istanbul, Türkei, wird unsere Solidarität an die Kollegen übermitteln.

Gleichzeitig protestieren wir bei der Türkischen Botschaft, Utestr. 47, 5300 Bonn-Bad Godesberg, gegen die Verfolgung der Gewerkschafter in der Türkei und vor allem gegen diesen anti-demokratischen Prozeß.

Wir fordern die Entsendung ausländischer Prozeßbeobachter in die Türkei !

NAME	ADRESSE	FUNKTION*	UNTERSCHRIFT
Alfons Runze	465 Gelsenkirchen Heidelbergerstr. 12		
Matias Helming	465 Gelsenkirchen Hagenstr. 35		
Kohlmann, Hedwig	466 Gelsenkirchen Hagenstr. 35		
Gellas, Hildegard	43 Essen Bottenberg 35		
Kemminger, Else	4650 GE, Bebelstr.		
Margret Schröer	Theodorstr. 10, 4650 Gelsenkirchen		
Zank, elisabeth	bielefelderstr. 113/465 Gelsenkirchen		
Simon, Klaus	Theodorstr. 10 4650 GE		
Weber-Topel, Gabriele	H.-Schumacher 3x2 4660 GE		
Karl-Heinz	Mrozek, Im Förder 31, 427 Dorsten		
Fuhrl,	Turkampstr. 8, 466 Gels. Buer		
Muhr	Webenh. 62 465 Gelsenkirchen		

* Funktionsangaben dienen nur zur Information !

Taeffes, Karl,	Schweichlerstr. 17	4660 GE	
Friedland, Gerd,	Weberstr. 62	465 GE	

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITÄT MIT DEN ANGEKLAGTEN TÜRKISCHEN KOLLEGEN !

In der Türkei hat am 24. Dezember 1981 ein zutiefst undemokratischer Prozeß gegen den von der Militärjunta verbotenen Gewerkschaftsverband DISK begonnen. Der Militärankläger fordert für 52 führende Funktionäre der DISK die Todesstrafe. Dabei hat der Staatsanwalt zugeben müssen, daß DISK und seine Mitglieder mit keinem einzigen Terrorakt in Verbindung gebracht werden können. Die Kollegen sollen allein wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten gehenkt werden.

Wir können es nicht hinnehmen, daß die mit dem Henker bedrohten Kollegen in der Türkei mit Stillschweigen ihrem Schicksal überlassen bleiben.

Darum erklären wir unsere Solidarität mit den Angeklagten; die Anwaltskammer Istanbul Barosu, Istiklal cad. Barosokagi, Baro Han, Tunel-Istanbul, Türkei, wird unsere Solidarität an die Kollegen übermitteln.

Gleichzeitig protestieren wir bei der Türkischen Botschaft, Utestr. 47, 5300 Bonn-Bad Godesberg, gegen die Verfolgung der Gewerkschafter in der Türkei und vor allem gegen diesen anti-demokratischen Prozeß.

Wir fordern die Entsendung ausländischer Prozeßbeobachter in die Türkei !

NAME	ADRESSE	FUNKTION*	UNTERSCHRIFT
Dunker, Christiane	Röhlingh. Str 32, Bochum	Sonderschullehrerin	Dunker
Kibeler, Maria	Emdenstr., Gelsenkirchen-Buer	Gr. Lehrerin	Kibeler
Pohlmann, Hans	Eslenkamp 4, 465 GE	HS-Lehrer	Hans Pohlmann
Kierspel, Michael	Frankenstr. 60, 4660 GE	HS-Lehrer	Kierspel
Bischoff, Elisabeth	Kurfürstenstr. 42	HS Lehrerin	Bischoff

* Funktionsangaben dienen nur zur Information !

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

SOLIDARITÄT MIT DEN ANGEKLAGTEN TÜRKISCHEN KOLLEGEN !

In der Türkei hat am 24. Dezember 1981 ein zutiefst undemokratischer Prozeß gegen den von der Militärjunta verbotenen Gewerkschaftsverband DISK begonnen. Der Militärankläger fordert für 52 führende Funktionäre der DISK die Todesstrafe. Dabei hat der Staatsanwalt zugeben müssen, daß DISK und seine Mitglieder mit keinem einzigen Terrorakt in Verbindung gebracht werden können. Die Kollegen sollen allein wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten gehenkt werden.

Wir können es nicht hinnehmen, daß die mit dem Henker bedrohten Kollegen in der Türkei mit Stillschweigen ihrem Schicksal überlassen bleiben.

Darum erklären wir unsere Solidarität mit den Angeklagten; die Anwaltskammer Istanbul Barosu, Istiklal cad. Barosokagi, Baro Han, Tunel-Istanbul, Türkei, wird unsere Solidarität an die Kollegen übermitteln.

Gleichzeitig protestieren wir bei der Türkischen Botschaft, Utestr. 47, 5300 Bonn-Bad Godesberg, gegen die Verfolgung der Gewerkschafter in der Türkei und vor allem gegen diesen anti-demokratischen Prozeß.

Wir fordern die Entsendung ausländischer Prozeßbeobachter in die Türkei !

NAME	ADRESSE	FUNKTION*	UNTERSCHRIFT
Naskoms Sawvis	7400 Tübingen		
Kalkinlis Kompothevis	6800 Mannheim		
Dimitropoulos Georgios	6000 Frankfurt		
Dimitrios Siasakis	7150 Backnang		
Dimitrios Kressiadis	6057 Rimmegasse		
Antonakis Pavlos	4352 Herten		
Vasilos Georgios	7140 Ludwigsburg		
Simeonidis J.	4900 HERFORD Stichstr. 11		

Ioannis Sidiropoulos 725 Leonberg

Athanasios Pantidis 2800 BREMEN

Elefi Kalifatidou 75 Karlsruhe Rüppurrerstr. 116

Athitas

Papadopoulos Minas

Mavridis Georgios Bocholt

Reisselsheim - Lassalleplatz 7

...desurteile...

Die folgende Resolution wurde in dem Arbeitskreis ausländische Lehrer und Schüler verabschiedet und soll der Mitgliederversammlung zur Abstimmung vorgelegt werden. Sie soll geschickt werden an
- GEW-Landesvorstand NW (mit Bitte um Weiterleitung an den GEW-Hauptvorstand),
- türkische Botschaft

"Todesurteil für 52 Gewerkschafter
Am 24.12.1981 begann in der Türkei ein Prozeß gegen Mitglieder des Gewerkschaftsverbandes DISK.
Der Militärstaatsanwalt beantragte für 52 führende DISK-Gewerkschafter die Todesstrafe. Vorgeworfen wird den 52 Gewerkschaftern ihre gewerkschaftliche Betätigung z.B. Durchführung von Streiks und Demonstrationen, besonders Veranstaltungen zum 1. Mai.
Wir als Gewerkschafter können es nicht zulassen, daß 52 führende Gewerkschafter wegen gewerkschaftlicher Aktivitäten hingerichtet werden sollen.
Deshalb fordern wir:

an GEW NW: - Der DGB protestiert gegen den Prozeß gegen die 52 DISK-Gewerkschafter.
- Der DGB schickt einen Prozeßbeobachter zu dem Prozeß gegen die 52 DISK-Gewerkschafter, ebenso wie die GEW gegen den Prozeß gegen die TÖB-DER-Funktionäre protestierte und den Prozeß beobachten ließ.

an die türkische Botschaft: - Freilassung aller inhaftierten Gewerkschafter.
- Freiheitliche Betätigung in jeder Gewerkschaft.
- Wiederzulassung des Gewerkschaftsbundes DISK.
- Tarif- und Streikrecht.
- Freiheit für die 1.Maifeier."

Lore Gossen

Trotz Politischer Buchladen alledem

Öffnungszeiten:
Mo-Fr 10-18.30
Sa 10-14

NEU zum Thema Türkei:

König u.a.: Merhaba...Guten Tag Lamuv Verlag 1o2 Seiten, 14.8o DM
Eine türkische Familie berichtet über sich selbst.

König u.a.: Merhaba... Begleitheft Lamuv Verlag. 34 S. -,- DM

Kurt/Meyer: Weil wir Türken sind Express Edition 95 S. 19,8o DM
Bilder und Texte von Türken. Zweisprachig Deutsch/Türkisch

Jetzt wieder lieferbar:
Nazim Hikmet: Sie haben Angst vor unseren Liedern
Elefanten Press Verlag 3oo Seiten 29,8o DM
Zweisprachig Deutsch/Türkisch

Wir bestellen jedes lieferbare Buch!

Tel. 201171 WEBERSTR. 79

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Seppendahl, Rolf	4270 Dorsten 21, Beckerstr. 132	
2.	Kortmann, Petra	4350 Recklinghausen, Hedwigstr. 16	
3.	Brockmeier, Helmut	4355 Waltrop, Hillefeldmerkstr. 4	
4.	Schulte-Hemming, Andreas	4370 Marl, Im Ortsfeld 5	
5.	Schulte-Hemming, Wolfgang	4370 Marl, Im Ortsfeld 5	
6.	Martin Füser	4270 Dorsten 21, Im Borden 7.5	
7.	Christian Lars	Mühlheim 13 4600 30.	
8.	Klaus Langner	"	
9.	Ursula Bolten	Inselweg 25, 4358 Haltern	
10.	Friedel Hachenhoff	Am Wall 17/220 Dorsten 11	
11.	Jach, Andreas	Jesuitenstr. 110 4352 Herten	
12.	Sobolewski	Breslauerstr. 106 4352 Herten	
13.	Jaraschek, Doris	Postst. 10 4352 Herten	
14.	Petra	Recklinghausen	
15.	Andreas	Lehmkenstr. 93 Oberhausen	
16.	Christiane	4270 Dorsten 17	
17.	Horst Sarnoch	427 Dorsten, Bismarckstr. 24	
18.	Susanne Zech	427 Dorsten, Burkamp	
19.	Hans Peter	Waltrop	

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
GUSTAV

15. März 1982

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

Name	Adresse	Unterschrift
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
11.		
12.		
13		
14		
15		
16		
17		
18		

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Cichowski Lutz	Clem.-Vg.-Str. 55	Cichowski Lutz
2.	Carsten Beck	[illegible]	Beck
3.	Rolf Bruhn	[illegible]	R. Bruhn
4.	Helga [illegible]	[illegible]	[illegible]
5.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
6.	Ferhat Ulaca	Berg 26 4631-R	[illegible]
7.	[illegible]	Wolfg. Goethestraße 24	[illegible]
8.	Antje Schindler	Ringstr. 17 4620 C-R	A. Schindler
9.	Elke Brucker	Hermannsdenkmal Str. 19 428 Borken, Bruto	[illegible]
10.	Uwe Brucker	" " " "	[illegible]
11.	Wolfgang Conrad	Allestr. 5, Dorsten	[illegible]
12.	Dorsten, Lotta	" " "	[illegible]
13.	Platzkoster, Felix,	Magdalenastr. 2. Recklinghausen,	[illegible]
14.	Jochen Gerschitz,	Dänische Str. 23 4/2 CR	[illegible]
15	[illegible]	[illegible]	[illegible]
16			
17			
18			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Jo[illegible]	Aachen, Am Weiher 8	
2.	Thomas Kuntz	Darsten, Bismarckstr. 10	
3.	Andreas Schalasky	Darsten, Schachtstr. 30	Schalasky
4.	Dieter Pieck	Gladbach, Paulstraße 2B	Dieter P.
5.	Rolf Krane	" " Bismarckstr. 3	
6.	Rainer Kalinasch	466 Gelsenkirchen Bärenkamp 21 a	
7.	Dirk Nikolajczyk	4250 Bottrop, Jungstr. 58	D. Nikolajczyk
8.	Ralf Bode	" " Jungstr. 64	Ralf Bode
9.	Antje Desen	" Gladbeckerstr. 325 bei Plümpe	A. Desen
10.	Heidi Kruszewski	Gladbeck, Bismarckstr. 215	Heidi Kruszewski
11.	Hans Heinrich	Hirschbruch 28, 4270 Dorsten 1	
12.	Waltraud Kaiser	"	
13	Axel Stotzenburg	"	
14	J. Ruske	Bot/Bergstr. 66	J. Ruske
15	B[illegible]	[illegible]	
16	Anita Jorgs	Dor-Erkenschwick, Knappenstr. 23	Jorgs
17			
18			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15			
16			
17			
18			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
DÜSTAV

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Berg	Sylvia, 439 Herte, Hammerstr.	Berg
2.	Klatte	Günter 435 Recklinghausen Lennestr. 14	Klatte
3.	Habel	Dorothea 4350 Rhausen Diamantstr. 11	Habel
4.	Klatte	Adelheid 435 Rhausen Lennestr 14	Klatte
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13			
14			
15			
16			
17			
18			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

Name	Adresse	Unterschrift
1.		
2.		
3. Ecke, Wolfgang	437 Marl Schützenfeldstr.	Wolfgang Ecke
4. Jürgens, Gerald	Bismarckstr. 29, 4270 Dorsten	Jürgens
5.	Bittgasse Str. 9a, 4340 Wesel	
6. Heidi Hausbuch	Gladbeckerstr. 215 4250 Bottrop-Eigen	
7.		
8.		
9. Rita Overhaas		Rita Overhaas
10.		
11.		
12.		
13		
14		
15 Susanne Eickelberg		
16		
17 Beatrice Harotzki		
18		

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

wir haben erfahren, dass die Türkische Kommunistische Partei, die sich jederzeit gegen jeglichen Terror äussert, von der türkischen Militärjunta vor Gericht gestellt wurde. In diesem Prozess fordert der Militärstaatsanwalt schwere Strafe gegen die zahlreichen Demokraten.

Wir, Unterzeichner diesen Aufruf fordern :

- Einstellung des Prozess gegen Türkischen Kommunistischen Partei.
- Freilassung aller antifaschistischen und demokratischen Gefangenen
- Schluss mit den Folterungen.

Name	Adresse	Unterschrift
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
11.		
12.		
13.		
14.		
15.		
16.		
17.		
18.		

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

15. März 1982

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Euler Reinhard	Jahnstr. 34 4350 Recklinghausen	R. Euler
2.	Engbert Rachor	Rudolf-Str. 16/4 4350 Hatten	
3.	Ast, Stephan	Hegenbeck 19 4358 Hatten 5	
4.	Rönnau Claudia	Am Knappenberg 65 4600 Dortmund 1	Claudia Rönnau
5.	Boggo Dieter	Eichenstr. 23 4358 Hatten	
6.	Ludwig Frank	Forststr. 38 4070 Hilden 1	
7.	Müller Stefanie	Heinrichstr. 44 4000 Düsseldorf 1	
8.			
9.			
10.			
11.	Bettina Hoppe	Otto-Brenner-Weg 144, 4970 Bad Oeynhausen	
12.	Wolfgang Weiland	Barkenberger Allee 194, 4270 Dorsten 21	
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Haleroglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die

Türkische Botschaft

Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Haleroglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	[illegible], Thomas	[illegible]	[illegible]
2.	[illegible], Wolfgang	Schillerstr. 31, 437 Marl	[illegible]
3.	Bray, Ian	Brenschederstr. 12, 4630 Bochum	[illegible]
4.	Höfken, Hans-Jürgen	Bahnhofstr. 26, 4355 Waltrop	[illegible]
5.	[illegible], Wilhelm	[illegible]	[illegible]
6.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
7.	[illegible]	[illegible]	[illegible]
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Stefan Klonck	Recklinghausen	
2.	Rainer Mizenda	Gladbeck	
3.	Angelika Niemann	Bottrop Nordbrückstr. 32	
4.		30 413 Gladbeck	
5.		Henry 20. 425. Bottrop.	
6.		Talstr. 53, 4270 Dorsten 11	
7.		Glasbeck. Bodmerstr 3	
8.		Tiefengrund 9 4352 Herten	
9.		Hugenottenstr. 16 4352 Herten	
10.		Overbergstr. 59 RE	
11.		Westerholtweg 3 Dorsten	
12.		Wallstr 6-8, 4280 Borken	
13.			
14.		Bottrop	
15.		Gladbeckstr. 170 Dorsten	
16.		Wegestr. 301 4270 Dorsten	
17.		Talstr. 30 4270 Dorsten	
18.		Borken 12	
19.		Borkenstr. 151 4270 Dorsten	
20.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoğlu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir,Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Schreiber Christine	Elbestr. 9, 4350 Recklinghausen	
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir,Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

Name	Adresse	Unterschrift
1.		
2.		
3.		
4.		
5.		
6.		
7.		
8.		
9.		
10.		
11.		
12.		
13.		
14.		
15.		
16.		
17.		
18.		
19.		

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoglu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK. Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.	Larsen	Aachen, Str. Wolfsburg 6 P	Karla Thomas
2.	Thomas	Dorsten, Bismarckstr. 101	Schilarsky
3.	Schilarsky	Dorsten, Schachtstr. 30	
4.		Lüdenscheid 1 2D, 4670 Lünen 6	
5.		"	
6.		Neuhagen, Forschstr. 35 C-E	
7.		Paul-Straße 2B 61A	
8.		Gartenstr. 19, Herten	
9.		4620 Castrop-Rauxel	
10.		Tannenstr. 57. 4390 Gladbeck	
11.		Hertener Str. 10 4350 Re	
12.		Mozartstr. 4, 4350 Re	
13.		Mozartstr 4, 4350 Re	
14.		Castrop-R. Dortenerstr. 13	
15.		Grimmestr. 12, 457 Melle	
16.		Overbergstr. 116. 4350 RE	
17.		Stellbrink 10 4	
18.			
19.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

An die
Türkische Botschaft
Utestr.47 5300 Bonn

Sehr geehrter Herr Halefoğlu,

Die türkische Militärjunta fordert die Todesstrafe gegen die 52 Vorstandsmitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes DISK.
Als Vergehen führt der Militärstaatsanwalt folgende Aktivitäten des DISK vor.

- Protest gegen das Verbot der 1.Mai-Kundgebung.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die faschistischen Terroristen.
- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten zu organisieren.

Wir, Mitglieder des Deutschen Gewerkschaftsbundes fordern gemeinsam:

- Freiheit für die 52 Türkischen Gewerkschafter.
- Aufhebung des Verbotes gegen die gewerkschaftlichen Aktivitäten.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.

	Name	Adresse	Unterschrift
1.			
2.			
3.			
4.			
5.			
6.			
7.			
8.			
9.			
10.			
11.			
12.			
13.			
14.			
15.			
16.			
17.			
18.			
19.			
20.			

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

Wir, als einheimische und ausländische Kollegen, sind langjährige treue Gewerkschaftsmitglieder in unserer Einheitsgewerkschaft DGB. Wir haben unsere gewerkschaftlichen Rechte in Anspruch genommen, aber auch unsere Pflichten erfüllt.
Wir waren in Streiks mit Euch zusammen in den vordersten Reihen. An den 1. Mai-Kundgebungen haben wir nicht nur teilgenommen, sondern sie auch aktiv mitgestaltet.
Mit Bestürzung haben wir erfahren, daß in dem am 24.12.1981 eröffneten Prozess in Istanbul, von der Militär-Staatsanwaltschaft gegen 52 DISK-Gewerkschafter die Todesstrafe beantragt wurde.
Es hat uns schwer getroffen, und wir sind zutiefst enttäuscht, daß der DGB und die Einzelgewerkschaften gegen dieses Vorhaben der Militär-Staatsanwaltschaft , die 52 unserer Kollegen aufhängen will, nicht protestiert hat. Freie Gewerkschaften sind ein Bestandteil der Demokratie.
Deshalb ist es gerade jetzt an der Zeit, daß unsere Gewerkschaften und der DGB sich mit den 52 DISK-Kollegen und mit uns solidarisiert.
Deshalb fordern wir den DGB mit den Einzelgewerkschaften auf, sich für folgendes einzusetzen:

- Einstellung der DISK-Verfahren, Freilassung der DISK-Kollegen!
- Aufhebung des Verbotes für DISK!
- Aufhebung der Begrenzung der Gewerkschaftsarbeit von Türk-Is!

Wir bitten Euch, mit Eurer Unterschrift die o. g. Forderungen zu unterstützen.

Danke!

Name:	Adresse:	Unterschrift:

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI VAKFI

Name:	Adresse:	Unterschrift:
Ceviker, Selmin	4300 Essen-16 Möllenberg	S. Ceviker
Manfred Horrey	43 E 16 Spillbrink 35	
Ulrike Zimmermann	43 E 16, Propsteistr. 43	
K.F. Weyer	43 E 16, Fischlaker Str. 54/56	K.F. Weyer
B. Haymann	43 E-16, Forstmannstr. 17	B. Hayc
[illegible]	43E-16 [illegible]	
Dietmar König	43 E Werden Viktoriastraße 46	
Röhrdanz Elvira	43 Essen 16 Brückstr. 1	Röhrdanz
[illegible]	[illegible]	
Sybille Weyer	43 E 16 Fischlakerstr. 54/56	Sybille Weyer
Annette Scholten	43 E 16 Idastraße 125	Annette Scholten
Ralf Vill	43 Essen 16 Forstmannstr. 14	Ralf Vill
[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	
[illegible]	[illegible]	
Christoph Bach	43 Essen-1 Corneystr. 3	C. Bach
[illegible]	[illegible]	
Roger Vill	43 Essen 16 Forstmannstr. 14	Roger Vill
[illegible]	[illegible]	
Juliane Pilz	43 Essen 16 Heckstr. 94	J. Pilz
Heike [illegible]	43 Essen 16 Forstmannstr. 17	[illegible]

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

Wir, als einheimische und ausländische Kollegen, sind langjährige treue Gewerkschaftsmitglieder in unserer Einheitsgewerkschaft DGB. Wir haben unsere gewerkschaftlichen Rechte in Anspruch genommen, aber auch unsere Pflichten erfüllt.
Wir waren in Streiks mit Euch zusammen in den vordersten Reihen. An den 1. Mai-Kundgebungen haben wir nicht nur teilgenommen, sondern sie auch aktiv mitgestaltet.
Mit Bestürzung haben wir erfahren, daß in dem am 24.12.1981 eröffneten Prozess in Istanbul, von der Militär-Staatsanwaltschaft gegen 52 DISK-Gewerkschafter die Todesstrafe beantragt wurde.
Es hat uns schwer getroffen, und wir sind zutiefst enttäuscht, daß der DGB und die Einzelgewerkschaften gegen dieses Vorhaben der Militär-Staatsanwaltschaft , die 52 unserer Kollegen aufhängen will, nicht protestiert hat. Freie Gewerkschaften sind ein Bestandteil der Demokratie.
Deshalb ist es gerade jetzt an der Zeit, daß unsere Gewerkschaften und der DGB sich mit den 52 DISK-Kollegen und mit uns solidarisiert.
Deshalb fordern wir den DGB mit den Einzelgewerkschaften auf, sich für folgendes einzusetzen:

- Einstellung der DISK-Verfahren, Freilassung der DISK-Kollegen!
- Aufhebung des Verbotes für DISK!
- Aufhebung der Begrenzung der Gewerkschaftsarbeit von Türk-Is!

Wir bitten Euch, mit Eurer Unterschrift die o. g. Forderungen zu unterstützen.

Danke!

Name:	Adresse:	Unterschrift:
Giaumatzidou Ioanna	Jahnstr. 32/43 Essen-11	I. Giaumatzidou
Konstantinos Athanasios	Frohnhausenstr. 333	
Jannis Papachristos,	Schaffeckerweg 45, 4300 Essen 14	
Psichos Christos	Rottenberg 37-43-ESSEN	
Tsakiris Pantelis	43 Essen (1) Vereinstr. 22	
Kipiridoglou Theodoros	In den Lotterbe 43 Essen 1.	
Maltesas Thechari	Nagelstr. 1 43 Essen-1	
Tsouraxi Vassilios,	Im Stollen 16 E-11	Tsouraxi
Pachiadakis Kostas	Essen-14 Hohe Haus 54	

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI

Name	Adresse	Unterschrift
Kiparissas Dimitris	43 Essen-12 Altenessenerstr 354	
Kiparissas Stavroula	43 Essen-12 Altenessenerstr. 354	
Kiparissas Panagiotis	43 Essen-12 Altenessenerstr. 354	
Kokoni Fotini, Meistersinger str 48, 4300 ESSEN-13.		
OUZOUNIDIS JOHN GELSENKIRCHEN RUETTERSCHEIDE		
OUZOUNIDIS RENATE GELSENKIRCHEN RUETTERSCHEIDE		
Efferiadis Nikolaos	4300 Essen 1 Vogelstr 1	
Dimitriadis Georgios	4300 ESSEN 18 Emil Kemperstr 38	
Mavridis Thomas	4300 Essen 1 Rottenstr. 34	
Pantelis Athanasios	Schul 30 43 Essen 18	
Ioannis Vardas	45 Do-1 Vogelsangweg 14	
Ioannis Papazoglou	43 Essen 18	
Ioannidis Panos	43 Essen / Errandstr. 45	
Karipidis Georgios	Hedwigstr 22 Essen 1	
Dimitriadis Vasilios	43 ESSEN 12 KARL STR 82	
Kipiadoglou Joanna	4300 Essen 1 Zu den Lotten 6	Joanna Kipiadoglou
Nikos Dimitriadis	43 Essen 18 Emil Kemperstr 38	

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI VAKFI

15. März 1982

52 SENDİKACININ İDAMI İSTENİYOR

Türkiye'de askeri cunta sendikacı ve diğer demokratlara karşı saldırıya devam ediyor.

İstanbul'da askeri savcı 52 DİSK yöneticisi için idam talep etti. DİSK yöneticilerine, " anayasal düzeni yıkma, millet meclisini ortadan kaldırma ya da çalışmalarını engelleme yönünde girişimde bulunma " suçlaması yapılıyor.
DİSK bu suçu sözüm ona şu eylemleri yapmakla işlemiş:

- Devlet Güvenlik Mahkemelerinin yeniden getirilmesine karşı Eylül 1976'da yapılan Genel Grev denemesi.

- Faşist teröristler tarafından İstanbul'da 7 öğrencinin öldürülmesini protesto amacıyla Mart 1978'de Faşizmi İhtar direnişi.

- 1 Mayıs'ın yasaklanmasını protesto amacıyla Nisan 1980'de yapılan genel grev çağrısı.

Anayasal düzeni bizzat kendileri yıkanlar,bu suçu; temel demokratik haklarını kullanan sendikacılara atmakla gülünç duruma düşmektedirler.

Sevgili Alman,Türkiyeli ve diğer yabancı arkadaşlar ..!

Generallerin bu saldırısını birlikte engelleyelim ..!

52 sendikacı arkadaşımızı kurtaralım ..!

İSTEMLERİMİZ:

- 52 sendikacıya karşı yürütülen dava derhal durdurulmalıdır !
- Tüm demokrat sendikacı ve diğer demokratlara özgürlük !
- İşkencelere son !

Bu istemleri birlikte savunalım. Uluslararası dayanışmayı güçlendirelim.

BUNUN İÇİN SİZLERİ

13 ŞUBAT CUMARTESİ GÜNÜ SAAT 17.00'DE

HENRİ-DUNANT-STR. 65 (ALTE PH), 4300 ESSEN 1 DE
yapacağımız dayanışma toplantısına çağırıyoruz.

Yurt dışında bulunan DİSK'E BAĞLI SENDİKA YÖNETİCİLERİ DE TOPLANTIDA KONUŞACAKLAR.

Essen Bertholt Brecht Korosu işçi marşları sunacak.

BİZ SİZLERİ DAYANIŞMAYA ÇAĞIRIYORUZ.

Essen Türkiyeli İşçiler Derneği (ETİD), Tel: 0201/223662
Essen Uluslararası Dostluk Derneği (VDİF)

Yazışma adresi: Türkisches Zentrum, Friedrich Ebert-Str.37, 43 Essen 1

V.i.S.d.P : ETİD ve VDIF

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

15. März 1982

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG

13. Februar, um 17.oo Uhr

Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: Fritz Mennicke
Oberhausen, Braunkohlstr. 41

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662

Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.oo Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: Dieter Steier-Block, Dipl.-Psych., ÖTV
.....
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.oo Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: Martin Grundler Kirchstr. 126, 4100 Duisburg 11, Vertrauensmann IG M, Sekretärin

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: .....
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: Gert Meyer, IG Druck u. Papier
Umschütz

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: Fritz Bauer, IG Metall
Modellschreiner

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, d[illegible] letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: .....
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: .....
Siegfried Schiller Student GEW
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: MICKAEL THANNHÄUSER
UTENHAGENSTR. 21 41 DÜSSELDORF 13
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: Leona Rügens, Lehrerin GEW
Neumarkt 7, 41 Duisburg 1 .....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: .....
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.oo Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: .....
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

T Ü R K E I

52 GEWERKSCHAFTERN DROHT DIE TODESSTRAFE

Die türkische Militärjunta setzt die brutale Unterdrückung der Gewerkschafter und anderer Demokraten fort.
In Istanbul fordert der Militärstaatsanwalt gegen 52 Vorstandsmitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK die Todesstrafe. Er wirft ihnen vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen, die Nationalversammlung zu liqidieren oder in ihrer Tätigkeit zu behindern."
Im Konkreten führt er als Vergehen folgende Aktivitäten des DISK vor:

- Versuch einen Generalstreik gegen die Einführung von Staatssicherheitsgerichten, im September 1976, zu organisieren.
- Organisierung eines Generalstreikes im März 1978 gegen die Ermordung von 7 Studenten, durch faschistische Terroristen, in Istanbul.
- Aufruf zum Generalstreik im April 1980 als Protest gegen das Verbot der 1. Mai-Kundgebung.

Es klingt wie ein Hohn, wenn gerade diejenigen, die selbst die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt haben, dies den Gewerkschaftern anlasten wollen, die letztenendes doch nur ihre legitiemen demokratischen Grundrechte in Anspruch genommen haben.

Liebe deutsche, türkische und andere ausländische Kolleginnen und Kollegen!

Verhindern wir gemeinsam dieses Unrecht der türkischen Militärs !

Retten wir unsere 52 türkischen Gewerkschaftskollegen !

FORDERN WIR GEMEINSAM:

- Einstellung des Prozesses gegen die 52 Gewerkschafter.
- Freilassung aller demokratischen Gewerkschafter und anderen Demokraten.
- Schluss mit den Folterungen.

Um diesen Forderungen Nachdruck zu verleihen und um internationale Solidarität zu üben,

KOMMT BITTE ZUR VERANSTALTUNG
13. Februar, um 17.00 Uhr
Henri-Dunant-Str.65 (Alte PH)

Es sprechen 2 Vorstandsmitglieder der DISK-Gewerkschaften, die sich im Exil befinden.

Desweiteren tritt der "Bert Brecht Chor, Essen" auf.

Wir rufen zur Unterstützung auf: .....
.....

Verein der Arbeiter aus der Türkei in Essen (ETID), Tel.: 0201/223662
Verein der Internationalen Freundschaft, in Essen (VDIF)

Kontaktadresse: Türkisches Zentrum, Friedrich-Ebert-Str. 37, 4300 Essen 1

v.i.S.d.P.: ETID und VDIF

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

Fackelzug

5. FEB. '82

FREIHEIT FÜR 52 GEWERKSCHAFTER!

Aus Protest gegen die Absicht der Militärbehörden in der Türkei 52 Gewerkschafter zu Todesstrafe zu verurteilen führen die türkischen und kurdischen Arbeiter in der Bundesrepublik Fackelzüge am 5.Februar 1982 durch, an denen sich auch zahlreiche deutsche Gewerkschafter und Vertreter demokratischer Organisationen beteiligen.

Ort bzw. Stadt	Beginn des Fackelzuges und der Sammelplatz	Beginn der Kundgebung und K.Platz
1. Bremen	16.3o Bahnhofsplatz	17.3o Marktplatz
2. Köln	17.oo Ebertplatz	18.3o Walrafplatz
3. Mainz	17.3o Hauptbahnhof	18.3o Theaterplatz
4. Wiesbaden	17.oo vor Karstadt	18.oo vor Karstadt
5. Stuttgart	17.oo Stadtmuseum	18.oo Schloßplatz
6. Frankfurt	17.3o Baselerplatz	18.3o Paulsplatz
7. Gelsenkirchen	16.3o Musiktheater	18.3o Hauptmarkt
8. Bd. Kreuznach	17.3o Mühlenstr, 76	18.3o Hauptbahnhof
9. Bremerhaven	17.3o Theodor-Heuß-Pl	18.3o vor Karstadt
1o. Düsseldorf	17.oo Schadowplatz	18.oo Schadowpl.
11. Essen	17.oo Rüttenscheidtpl.	18.oo Türk. Konsul.
12. Bochum	16.oo Rathausplatz	17.3o Husemannpl.
13. Duisburg	17.oo Rathaus	18.oo vor Quelle
14. Karlsruhe	17.oo Kronenplatz	18.3o Marktplatz
15. Hannover	16.oo DGB-Haus	17.3o DGB-Haus
16. Kassel	16.3o DGB-Haus	19.oo Stenderpl.
17. Mannheim	17.3o Alter-Mess-Pl-	
18. Siegen	17.oo Bahnhofstr.	18.oo Bahnhofstr.
19. Idstein	16.3o Bahnhof	18.oo Rathaus
2o. Recklinghaus.	16.3o Rathausplatz	17.3o Rathauspl.
21. Kiel (6.Feb)	17.oo Armus-Bremer-Pl.	18.3o Armus-Br. pl
22. Oldenburg (12.Februar)	17.oo Finanzamt,91er Str.	18.oo Marktpl.
23. Dortmund	3-5.Feb. Mahnwache m. Fackeln tägl. 17oo-18.3o	
24. Remscheid	17.oo Allstr.	18.3o Allestr.
25. Münster	17.oo Geiststr.2	18.oo Syndikatpl.
26. Heidelberg	Anstelle des Fackelzuges Solidar. Veranst. Uni	
27. Kaiserslautern	17.3o Hauptbahnhof	18.3o Stihtkirchepl
28. Göppingen	16.3o Marktplatz	18.oo Marktplatz

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. Mart 1982

meşale yürüyüşü

İŞÇİLER, SENDİKA VE İŞÇİ TEMSİLCİLERİ, GENÇLER, ÖĞRETMENLER !

24 Aralık 1981 günü İstanbul iki numaralı Sıkıyönetim Mahkemesinde başlatılan ve 52 DİSK yöneticisi için idam istenen DİSK Davası, Cuntanın en ağır baskı ve terör ortamında devam ettiriliyor.

Disk'e bağlı sendikaları ve DİSK'le "aynı amaç ve eylem içersinde bulunan"kişi ve kuruluşları da kapsayacağı açıklanan dava "Savaş Hali" hükümleri gibi, var olan durum ile hukuksal ve mantıksal hiçbir bağı ve paralelliği olmayan şartlar altında sürdürülüyor.

Askeri Cunta, DİSK yöneticilerini idam istemiyle yargılarken işçi haklarını savunmak, grev ve gösteri yürüyüşü yapmak gibi normal sendikal faaliyetleri "suç delili" olarak öne sürmektedir. Anarşi ve terörü bahane ederek yönetime el koyan Cunta anarşi ve teröre karşı demokratik eylemleri suç saymaktadır. Bunun gibi Türkiye'de hapishaneleri dolduran onbinlerce insan anarşi ve teröre karıştıkları için değil, işçi ve emekçilerin haklarını savundukları için yargılanıyorlar.

52 DİSK yöneticisi için idam istemiyle açılan ve Askeri Diktatörlüğün gerçek yüzünü bir kez daha açığa vuran DİSK Davası tüm işçi ve emekçi kitleleri hedef almaktadır. Daha şimdiden memleketimizde işçiler, memurlar ve tüm halk büyük bir sıkıntı içindedir. En yüksek memurların dışında kimse aldığı ücretle ya da maaşla geçinemiyor. Bir de sayıları gün geçtikçe artan (ve resmi açıklamalara göre 6 milyonu bulan) işsizler ordusu var.

52 DİSK yöneticisi yalnız işçi haklarını savunmakla kalmamış, aynı zamanda barış ve bağımsızlık için de aktif görev yapmışlardır. Bugün, ABD emperyalizmi yurdumuzu Amerikan uçak ve roketleriyle doldurup, İslâm ülkeleri ve sosyalist ülkeleri tehdit eden bir barut fıçısı halini daha da pekiştiriyor.

Biz aşağıda imzaları bulunan Kürt ve Türk işçilerinin demokratik yığın örgütleri olarak tüm işçi ve emekçi kitleleri hedef alan DİSK davasına karşı sessiz kalamayız. 52 sendikacıyı kurtarmak için yürüyeceğiz. Demokrasiyi, ülkemizin bağımsızlığı ve barışı savunmak için yürüyeceğiz.

52 DİSK YÖNETİCİSİNE ÖZGÜRLÜK !
DİSK AÇILMALIDIR
SENDİKAL HAK VE ÖZGÜRLÜKLER EKSİKSİZ SAĞLANMALIDIR
TÜRK-İŞ'E KONAN ÇALIŞMA YASAĞI KALDIRILSIN
TÜM ANTİ FAŞİST TUTUKLULARA ÖZGÜRLÜK

DİP FAK - FİDEF - Kürt Halkevleri

Tarih: 5. Şubat 1982 CUMA
Saat: 16.00

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

WARUM WIRD FÜR DIE GEWERKSCHAFTER DIE TODESSTRAFE GEFORDERT

Der DISK-Prozeß, der am 24.Dezember 1981 beim 2.Kriegsrechtsgericht in Istanbul eröffnet wurde und in dem für 52 DISK (Progressiver Gewerkschaftsbund)-Funktionäre die Todesstrafe gefordert wird, wird unter den schlimmsten Unterdrückungs- und Terrorbedingungen der Junta fortgeführt.

Bezüglich des Prozesses, der unter Bedingungen wie "Kriegsfallbestimmungen" durchgeführt wird, die mit den momentanen Zuständen in keinster Weise juristisch und logisch übereinstimmen und keine Gemeinsamkeiten aufweisen, wurde erklärt, daß er auch die Personen und Organisationen umfassen wird, die mit DISK "die gleichen Ziele verfolgen und die gleichen Aktionen durchgeführt haben".

Bei der Forderung, die DISK-Funktionäre mit der Todesstrafe zu verurteilen, versucht die Militärjunta selbstverständliche gewerkschaftliche Tätigkeiten wie die Verteidigung der Rechte der Arbeiter, Streiks und Demonstrationen als "Schuldbeweis" vorzuführen. Die Junta, die unter dem Vorwand der "Anarchie und des Terrors" die Macht an sich riss, legt demokratische Aktionen gegen Terror als Schuld aus. In diesem Sinne werden zehntausende Menschen, die in der Türkei die Kerker füllen, nicht verurteilt, weil sie sich in "Anarchie und Terror" verwickelt haben, sondern die Rechte der Arbeiter verteidigt haben.

Dieser DISK-Prozeß, der unter Beantragung der Todesstrafe gegen 52 DISK-Funktionäre eröffnet wurde, richtet sich gegen alle Arbeiter. Jetzt schon befinden sich die Arbeiter, Angestellten und Beamten d.h. die gesamte Bevölkerung in unserem Land in tiefer Not. Niemand außer den höchsten Beamten kann mit seinem Lohn oder Gehalt seinen Lebensunterhalt bestreiten. Dazu kommt ein immer größer werdendes Arbeitslosenheer, das sich nach offiziellen Angaben auf 6 Millionen beläuft.

52 DISK-Funktionäre haben nicht nur die Rechte der Arbeiter verteidigt, sondern sich auch aktiv für Frieden und Unabhängigkeit eingesetzt. Heute stationiert der amerikanische Imperialismus massiv amerikanische Militärflugzeuge und Roketen in unserem Land und verschärft dadurch dessen Rolle als Pulverfaß, das die islamischen und die sozialistischen Länder in der Region bedroht.

Wir, die demokratischen Massenorganisationen kurdischer und türkischer Arbeiter, die unten unterzeichnet haben, können nicht zu dem DISK-Prozeß, der auf alle lohnabhängigen Schichten zielt, schweigen. Wir werden für die Freiheit von 52 Gewerkschaftern demonstrieren. Wir werden demonstrieren, um die Angriffe auf die Rechte der Arbeiter zu stoppen. Wir demonstrieren, um die Demokratie, die Unabhängigkeit unseres Landes und den Frieden zu verteidigen.

- Freiheit für 52 DISK-Funktionäre
- Aufhebung des DISK-Verbots
- Vollständige Gewährung gewerkschaftlicher Rechte
- Keine Einschränkung gewerkschaftlicher Betätigung von Türk-Is
- Freiheit für alle antifaschistischen Häftlinge

Demonstrationsbeginn:

Sammelplatz:

Tag:

DIB-FAK, FIDEF, Kürt Halkevleri'nin DISK'le dayanışma açıklaması ve 5 Şubat mesale yürüyüşleri için ortak çağrısı

DIB-FAK · FIDEF · Kürt Halkevleri ·

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

2 (Girincinin kopyesi)

15. März 1982

Demonstration

WARUM WIRD FÜR DIE GEWERKSCHAFTER DIE TODESSTRAFE GEFORDERT

Der DISK-Prozeß, der am 24.Dezember 1981 beim 2.Kriegsrechtsgericht in Istanbul eröffnet wurde und in dem für 52 DISK (Progressiver Gewerkschaftsbund)-Funktionäre die Todesstrafe gefordert wird, wird unter den schlimmsten Unterdrückungs- und Terrorbedingungen der Junta fortgeführt.

Bezüglich des Prozesses, der unter Bedingungen wie "Kriegsfallbestimmungen" durchgeführt wird, die mit den momentanen Zuständen in keinster Weise juristisch und logisch übereinstimmen und keine Gemeinsamkeiten aufweisen, wurde erklärt, daß er auch die Personen und Organisationen umfassen wird, die mit DISK "die gleichen Ziele verfolgen und die gleichen Aktionen durchgeführt haben".

Bei der Forderung, die DISK-Funktionäre mit der Todesstrafe zu verurteilen, versucht die Militärjunta selbstverständliche gewerkschaftliche Tätigkeiten wie die Verteidigung der Rechte der Arbeiter, Streiks und Demonstrationen als "Schuldbeweis" vorzuführen. Die Junta, die unter dem Vorwand der "Anarchie und des Terrors" die Macht an sich riss, legt demokratische Aktionen gegen Terror als Schuld aus. In diesem Sinne werden zehntausende Menschen, die in der Türkei die Kerker füllen, nicht verurteilt, weil sie sich in "Anarchie und Terror" verwickelt haben, sondern die Rechte der Arbeiter verteidigt haben.

Dieser DISK-Prozeß, der unter Beantragung der Todesstrafe gegen 52 DISK-Funktionäre eröffnet wurde, richtet sich gegen alle Arbeiter. Jetzt schon befinden sich die Arbeiter, Angestellten und Beamten d.h. die gesamte Bevölkerung in unserem Land in tiefer Not. Niemand außer den höchsten Beamten kann mit seinem Lohn oder Gehalt seinen Lebensunterhalt bestreiten. Dazu kommt ein immer größer werdendes Arbeitslosenheer, das sich nach offiziellen Angaben auf 6 Millionen beläuft.

52 DISK-Funktionäre haben nicht nur die Rechte der Arbeiter verteidigt, sondern sich auch aktiv für Frieden und Unabhängigkeit eingesetzt. Heute stationiert der amerikanische Imperialismus massiv amerikanische Militärflugzeuge und Roketen in unserem Land und verschärft dadurch dessen Rolle als Pulverfaß, das die islamischen und die sozialistischen Länder in der Region bedroht.

Wir, die demokratischen Massenorganisationen kurdischer und türkischer Arbeiter, die unten unterzeichnet haben, können nicht zu dem DISK-Prozeß, der auf alle lohnabhängigen Schichten zielt, schweigen. Wir werden für die Freiheit von 52 Gewerkschaftern demonstrieren. Wir werden demonstrieren, um die Angriffe auf die Rechte der Arbeiter zu stoppen. Wir demonstrieren, um die Demokratie, die Unabhängigkeit unseres Landes und den Frieden zu verteidigen.

- Freiheit für 52 DISK-Funktionäre
- Aufhebung des DISK-Verbots
- Vollständige Gewährung gewerkschaftlicher Rechte
- Keine Einschränkung gewerkschaftlicher Betätigung von Türk-Is
- Freiheit für alle antifaschistischen Häftlinge

DIB-FAK · FIDEF · Kürt Halkevleri

Datum: 5. Februar 1982 Freitag
Zeit: 16.00 Uhr
Treffpunkt: Vor dem HAUPTBAHNHOF

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARŞİVİ VAKFI

DISK-GEWERKSCHAFTER RUFEN ZU SOLIDARITÄTSVERANSTALTUNGEN AUF

15. März 1982

Gegen die Absicht der Militärmachthaber in der Türkei, 52 Funktionäre des Progressiven Gewerkschaftsbundes DISK zur Todesstrafe zu verurteilen, wächst eine weltweite Protestwelle. Gewerkschafter, aufrechte Demokraten in aller Welt bringen ihre Entrüstung zu dem seit dem 24.Dezember in Istanbul laufenden Prozeß, bei dem die Bestimmungen des "Kriegsfalls" angewandt werden, zur Sprache. Die Gewerkschafter sollen ausschließlich wegen ihrer selbstverständlichen gewerkschaftlichen Aktivitäten, wie die Durchführung von 1.Mai-Veranstaltungen und Arbeitsniederlegungen gehenkt werden.

Die Generäle, die am 12.September 1980 die Macht unter dem Vorwand des Terrors an sich rissen, können den Gewerkschaftern keine Beteiligung an Terroraktivitäten vorwerfen. Mit diesem Prozeß soll nicht nur die demokratische Öffentlichkeit in der Türkei eingeschüchtert werden, sondern es wird auch beabsichtigt, der Arbeiterbewegung des Landes einen entscheidenden Schlag zu versetzen und somit den gesellschaftlichen Fortschritt zu stoppen.

Die in der Bundesrepublik im Exil lebenden Gewerkschafter aus der Türkei rufen zur Solidarität mit ihren von der Hinrichtung bedrohten Kollegen auf. Am 13.Februar 1982, dem 15.Gründungstag des DISK finden zwei zentrale Veranstaltungen in Frankfurt und Essen statt.

ESSEN	FRANKFURT
ALTE P.H.	DGB HAUS
HENRI-DUNANT-Str. 65	WILHELM LEUCHNER Str. 77
17.00	19.00

Zu diesen Veranstaltungen rufen auf:

Yasar Arikan (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Murat Tokmak (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Turhan Ata (Mitglied des DISK-Vorstandes)
Selahattin Uyar (Stellv. Vorsitzender der Gewerkschaft Tekstil)
Bahtiyar Erkul (Stellv. Vorsitzender der Gewerkschaft Maden-Is)
Aydin Yesilyurt (DISK-Repräsentant für den 7.Bezirk)

Ferner werden die Veranstaltungen unterstützt von:

Mehmet Karaca (Vorsitzender der Gewerkschaft Maden-Is)
Kemal Daysal (Mitglied des Geschäftsführenden Vorstandes des DISK)

Die FIDEF unterstützt den Aufruf der Gewerkschafter für diese Veranstaltungen und ruft alle Demokraten in der Bundesrepublik zur Teilnahme und zur weiteren moralischen und materiellen Solidarität mit den verhafteten Gewerkschaftern und Demokraten auf.

FIDEF Föderation der Arbeitervereine der Türkei in der BRD
Lichtstraße 31, 4000 Düsseldorf 1

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

52 Yöneticisi asılmak istenen

DİSK 15. Yılında

Devrimci İşçi Sendikaları Konfederasyonu (DİSK), 15. kuruluş yılına girdi. DİSK, 13 Şubat 1967 yılında kuruldu. Kurulduğu zaman 30 bin üyesi vardı. 12 Eylül'de gerici askeri cunta tarafından çalışmaları durdurulduğunda üye sayısı 600 bin kişiydi.

DİSK, Türkiye işçi sınıfının, ilerici demokrasi güçlerinin bir kazanımıdır. DİSK, kurulduğu andan itibaren, işçilerin yaşamlarını, çalışma koşullarını iyileştirmek için sert ve yoğun mücadeleler yürüttü. İşçilerin kazanılmış hak ve özgürlüklerinin korunmasında ve geliştirilmesinde çaba harcadı. Barışı, demokrasiyi ve ulusal bağımsızlığı işçi ve emekçilerin çıkarlarınıda yakından ilgilendirdiği için sürekli savundu. Bunları temel ilkeleri arasına aldı.

Patronlar ise, kurulduğu günden itibaren DİSK'e saldırdılar. Büyümesini, gelişmesini engellemek için ellerinden geleni yaptılar. Yöneticilerine karaçalmaya kalkıştılar. Yasalarda değişiklik yaparak DİSK'i ortadan kaldırmayı denediler. DİSK buna şanlı 15/16 haziran direnişiyle yanıt verdi. Patronların iştahları kursaklarında kaldı. Ama saldırı bitmedi. 1 Mayıs 1977'de 33 yurttaşımızı katlederek, DİSK'i terörle ilişkili göstermeye çalıştı. Bütün bunlar DİSK'in gelişmesini, güçlenmesini engelleyemedi. Bu defa faşist saldırganlar DİSK'in üyelerini öldürmeye başladılar. Grevlere, demokratik eylemlere saldırdılar.

Bütün bunlar DİSK'in yüzbinlerce işçiyi örgütlemesine, milyonlarca insanın gönlünde yer etmesine engel olamadı. Orgütsel gücü, işçi sınıfına yaraşır ağırbaşlı ve soğukkanlılığı ile uluslararası alanda da sayğınlık kazandı.

F. Almanya'da bulunan ve DİSK'in çeşitli kademelerinde görevli sendikacılar DİSK'le dayanışma komitesi kurdular. Dayanışma komitesi DİSK'in 15. kuruluş yılının Essen ve Frankfurt kentlerinde merkezi olarak kutlanması çağrısında bulundu.

Yurtdışındaki biz Türk ve Kürt işçiler, emekçiler, gençler ve aydınlar olarak kurulduğu günden buyana DİSK'le dayanışmamızı sürekli ve canlı tuttuk. Başarılı eylemleriyle gurur duyduk, sevindik. Zor günlerinde dayanışmamızı yükselttik. Bugünde dayanışmamızı çeşitli eylemlerle sürdürüyoruz.
Yurtdışındaki işçiler olarak DİSK'i bu eylemlerimizde yaşatıyoruz. Yaşatacağız. 15 yıllık şanlı, mücadele dolu bir yaşamı çoşkuyla selamlıyoruz. Sendikacı arkadaşlarımızın çağrısına katılmayı bir yurtseverlik, demokratlık görevi sayıyoruz. İşçileri, gençleri, aydınları DİSK'in 15. kuruluş yılı toplantılarına katılmaya çağırıyoruz.

52'lere Özgürlük !

DAYANIŞMA GECELERİ

ESSEN	FRANKFURT
ALTE P.H.	DGB HAUS
HENRI-DUNANT-Str. 65	WILHELM LEUCHNER Str. 77
Saat 17.00	Saat 19.00

FIDEF FEDERAL ALMANYA
TÜRKİYE İŞÇİ DERNEKLERİ FEDERASYONU
Lichtstraße 31, 4000 Düsseldorf 1–Bundesrepublik Deutschland

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DİB-FAK · FİDEF · Kurt Halkevleri

RETİD

15. März 1982

SENDİKACILAR neden yargılanıyorlar

İŞÇİLER, SENDİKA VE İŞÇİ TEMSİLCİLERİ, GENÇLER, ÖĞRETMENLER !

24 Aralık 1981 günü İstanbul iki numaralı Sıkıyönetim Mahkemesinde başlatılan ve 52 DİSK yöneticisi için idam istenen DİSK Davası, Cuntanın en ağır baskı ve terör ortamında devam ettiriliyor.

Disk'e bağlı sendikaları ve DİSK'le "aynı amaç ve eylem içersinde bulunan"kişi ve kuruluşları da kapsayacağı açıklanan dava "Savaş Hali" hükümleri gibi, var olan durum ile hukuksal ve mantıksal hiçbir bağı ve paralelliği olmayan şartlar altında sürdürülüyor.

Askeri Cunta, DİSK yöneticilerini idam istemiyle yargılarken işçi haklarını savunmak, grev ve gösteri yürüyüşü yapmak gibi normal sendikal faaliyetleri "suç delili" olarak öne sürmektedir. Anarşi ve terörü bahane ederek yönetime el koyan Cunta anarşi ve teröre karşı demokratik eylemleri suç saymaktadır. Bunun gibi Türkiye'de hapishaneleri dolduran onbinlerce insan anarşi ve teröre karıştıkları için değil, işçi ve emekçilerin haklarını savundukları için yargılanıyorlar.

52 DİSK yöneticisi için idam istemiyle açılan ve Askeri Diktatörlüğün gerçek yüzünü bir kez daha açığa vuran DİSK Davası tüm işçi ve emekçi kitleleri hedef almaktadır. Daha şimdiden memleketimizde işçiler, memurlar ve tüm halk büyük bir sıkıntı içindedir. En yüksek memurların dışında kimse aldığı ücretle ya da maaşla geçinemiyor. Bir de sayıları gün gectikçe artan (ve resmi açıklamalara göre 6 milyonu bulan) işsizler ordusu var.

52 DİSK yöneticisi yalnız işçi haklarını savunmakla kalmamış, aynı zamanda barış ve bağımsızlık için de aktif görev yapmışlardır. Bugün ABD emperyalizmi yurdumuzu Amerikan uçak ve roketleriyle doldurup, İslâm ülkeleri ve sosyalist ülkeleri tehdit eden bir barut fıçısı haline daha da pekiştiriyor.

Biz aşağıda imzaları bulunan Kürt ve Türk işçilerinin demokratik yığın örgütleri olarak tüm işçi ve emekçi kitleleri hedef alan DİSK davasına karşı sessiz kalamayız. 52 sendikacıyı kurtarmak için yürüyeceğiz. Demokrasiyi, ülkemizin bağımsızlığı ve barışı savunmak için yürüyeceğiz.

52 DİSK YÖNETİCİSİNE ÖZGÜRLÜK
DİSK AÇILMALIDIR
SENDİKAL HAK VE ÖZGÜRLÜKLER EKSİKSİZ SAĞLANMALIDIR
TÜRK-İŞ'E KONAN ÇALIŞMA YASAĞI KALDIRILSIN
TÜM ANTİ FAŞİST TUTUKLULARA ÖZGÜRLÜK

Toplanma yeri: RATHAUS'UN ÖNÜ
Toplanma saati: 16.30 ... TARİHİ 5 ŞUBAT 1982
Başlama saati: 17.00

yürüyüşü meşale

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

WÄHREND SIE ANGEBLICH FÜR

MENSCHENRECHTE IN POLEN

PROTESTIEREN, SOLLEN IM

NATO-LAND TÜRKEI

52 GEWERKSCHAFTER GEHENKT WERDEN!

WAS SAGEN SIE DAZU MR. REAGAN?

TÜRKİYE SOSYAL BİLİMLER ARAŞTIRMA VAKFI

EINHEIT FÜR DEMOKRATIE (DIB-FAK)

FÖDERATION DER ARBEITERVEREINE DER TÜRKEI IN DER BRD (FIDEF)

KURDISCHE VOLKSHÄUSER - Kürt Halklarının DISK'le dayanışma afişleri

15. März 1982

AN DIE
BOTSCHAFT
DER TÜRKEI

BONN

IN IHREM LAND WERDEN ZUR ZEIT 52 GEWERKSCHAFTER DES GEWERKSCHAFTSBUNDES „DISK" VOR EIN MILITÄRGERICHT GEZERRT. IHNEN WIRD GEWERKSCHAFTLICHE TÄTIGKEIT WIE DIE ORGANISATION VON 1. MAI KUNDGEBUNGEN VORGEWORFEN. HIERFÜR FORDERT DIE STAATSANWALTSCHAFT DIE TODESSTRAFE. DIE VERTEIDIGER DER GEWERKSCHAFTER WERDEN IN DER AUSÜBUNG IHRER VERTEIDIGERPFLICHTEN BEHINDERT.

WIR PROTESTIEREN AUFS SCHÄRFSTE GEGEN DAS UNDEMOKRATISCHE VORGEHEN IHRER REGIERUNG GEGEN DEMOKRATISCHE UND GEWERKSCHAFTLICHE KRÄFTE

LUTZ BERGER, LAERSTR 64 4630 BOCHUM Ruth Berger

Jürgen Stalp., Hiltenbeimer St. 30, 4630 Bochum 1 J. Stalp.
J. Dirkf Alfred u Oskar-Hoffmannstr. 186

~~PETER~~ WINKS ULSSTR. 101 4630801 Winks
Wolfgang Fischer, Laerstr 36e, 4630 Bochum 1 Wolfgang Fischer
Marianne Leutner-Berger, Laerstr 64, 4630 Bochum Marianne Leutner-Berger
Luise Quast, Hiltenbeimer Str. 32, 4630 Bo 1
Elfriede Cramberger, Am Dornbusch 11 Bochum 1 Cramberger
Regine Scholz Oskar-Hoffmann-Str 164, 4630 Bo R. Scholz
Heyka Stelter Oskar-Hoffmann-Str 186 Heyka Stelter

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

İGBE (Maden ve Enerji işçileri Sendikası'nın DISK'li 52 sendikacının yargılanmasına protesto ettiğini açıklayan telgraf.
Aydın Cümen, bu sendikaya başvurarak DISK'le dayanışma istemiştir.

15. März 1982

IGBE
Industriegewerkschaft
Bergbau
und Energie

IGBE Hauptverwaltung Postfach 10 12 29 4630 Bochum 1

Hauptverwaltung
Alte Hattinger Straße 19
Postfach 10 12 29
4630 Bochum 1

Telefon (02 34) 31 91 Zentrale
Durchwahl 3 19/221
Telex IG Bergbau Boch
08-25 809

Herrn
Aydin Cümen
Hamsterweg 12

4350 Recklinghausen

Ihr Zeichen
Ihre Nachricht vom
Unser Zeichen HA B Zo/Hü
Datum 26. Januar 1982

Betrifft

Lieber Kollege Cümen Aydin,

wir bestätigen den Eingang Eures Schreibens vom 16. 1. 1982 und teilen Euch in bezug auf die Verhaftung bzw. Verfolgung von Gewerkschaftern in der Türkei folgendes mit:

Der DGB-Bundesvorstand, in dem wir als IGBE vertreten sind, hat im Sommer des vergangenen Jahres mit einem Protestschreiben an den Staatspräsidenten Evren die willkürlichen Verhaftungen und Verfolgungen von demokratischen Gewerkschaftern verurteilt.

Seit Prozeßbeginn gegen 52 Gewerkschafter, die dem verbotenen DISK angehören, halten sich Rechtsanwälte im Auftrag des Internationalen Bundes Freier Gewerkschaften sowie des Europäischen Gewerkschaftsbundes in Istanbul auf, um dort den Prozeß zu beobachten.

Außerdem wird beim 12. Kongreß des DGB, der im Mai d. J. in Berlin stattfindet, die Gewerkschaftssituation in der Türkei ein Hauptthema der Beratungen sein. Es ist damit zu rechnen, daß der DGB-Bundesvorstand dem Kongreß einen Antrag vorlegen wird, der sich mit den Verhaftungen und Verfolgungen von Gewerkschaftern in der Türkei befassen wird.

Zu Eurer Information fügen wir zwei Meldungen des DGB, die sich mit dieser Sache befassen, bei.

Wir hoffen, Euch mit unseren Auskünften vorläufig gedient zu haben, und verbleiben

mit freundlichen Grüßen

Walter Beer

(Walter Beer)

Anlagen

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Bank für Gemeinwirtschaft
Bochum 1 173 221 300 (BLZ 430 101 11)
Postscheckkonto Dortmund 2930-464

IGBE - Bezirk RE
Hernerstr. 18
4350 Recklinghausen

Aydın Çimen'in IGBE'ye dayanışma isteğiyle çektiği telgraf

Recklinghausen, 20.1.82

15. März 1982

Liebe Kollegen !

Seit Wochen vergeht kein Tag, an dem nicht über die Ereignisse in Polen berichtet wird.
Wir richten heute diesen Brief an Euch mit der Bitte, Eure Aufmerksamkeit auf ein anderes Land zu lenken.

Als türkische Bergleute und Kollegen, die in der IGBE organisiert sind und stolz darauf sind, dieser Gewerkschaft und ihrem Dachverband, dem DGB, anzugehören, würden wir uns aber auch freuen, wenn den Ereignissen in unserem Heimatland, der Türkei, ebensoviel Aufmerksamkeit geschenkt würde.

Liebe Kollegen !

In der Türkei wird gerade ein Prozeß gegen 52 führende Mitglieder des Gewerkschaftsbundes DISK geführt. Der Ankläger fordert für sie die Todesstrafe. Vorgeworfen wird ihnen eine "Verschwörung gegen die verfassungsgemäße Staatsordnung". Gemeint ist damit die gewerkschaftliche Tätigkeit der Angeklagten. Mit den an den Haaren herbeigezogenen Anklagepunkten soll die türkische Gewerkschaftsbewegung diffamiert werden, durch die Androhung der Todesstrafe sollen die Gegener der Militärjunta eingeschüchtert werden.

Liebe Kollegen !

Die 52 mit der Todesstrafe bedrohten Gewerkschaftler brauchen unsere Solidarität.

Heinz Oskar Vetter protestierte bereits im Juli 1981 gegen das in der Türkei "täglich begangene Unrecht" und die dort verübte Terrorjustiz. In einem Protestschreiben an die türkische Botschaft machte er darauf aufmerksam, daß z.B. der DISK-Vorsitzende, Abdullah Bastürk, der internationalen Gewerkschaftsbewegung als "aufrechter Demokrat" bekannt sei.

Unsere dringende Bitte an unsere Gewerkschaftskollegen lautet nun, fortzufahren in der Solidarität mit den verfolgten türkischen Gewerkschaftlern.
Wir bitten Euch, unterstützt die Forderung nach sofortiger Freilassung der inhaftierten Gewerkschaftler, unterstützt die Forderung nach freier politischer und gewerkschaftlicher Betätigung in der Türkei.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
TÜSTAV

An die

IG Metall - Recklinghausen
Dorstenerstr. 27 a

15. März 1982

Aşağıda imzaları ve adları belirtilen kişilerin IG Metall sendikasına DİSK'le dayanışma isteğiyle çektikleri telgrafın metni

Liebe Kollegen !

Seit dem September 1980 wird die Türkei von einer Militärjunta regiert. General Evren und seine Helfershelfer begründeten ihren Putsch damit, dass nur noch das Militär in der Lage sei, dem Teror ein Ende zu bereiten, das Land zu ordnen, die Demokratie wieder herzustellen.

Die Massnahmen, die die Militärs ergriffen, zeigen aber deutlich, dass sie mit Demokratisierung nichts im Sinn haben. Oder dient etwa der Demokratie, wenn die Mehrzahl der türkischen Gewerkschaften aufgelöst und verboten wurde, wenn zahlreiche Gewerkschafter verhaftet wurden, wenn politische Gefangene gefoltert werden?

Der grösste Gewerkschaftbund der Türkei, "Türk-İŞ", wurde bisher noch nicht verboten, weil er sich bis jetzt loyal gegenüber den Militärs verhielt. Aber auch er darf nichts arbeiten.

Der 2. grosse Gewerkschaftbund der Türkei, DİSK, ist verboten, über 2000 Mitglieder sind verhaftet, zu den verboten Einzelgewerkschaften von DİSK gehört auch die grösste Metallgewerkschaft, Maden-İş.

Liebe Kollegen !

Die Unterdrückung der türkischen Gewerkschaftsbewegung hat gerade in diesen Tagen einen neuen Höhepunkt erreicht.

So stehen etwa seit Weihnachten des vergangenen Jahres 52 Mitglieder von DİSK vor einem Istanbuler Gericht.

Sie sollen den "Umsturz" in der Türkei geplant und vorbereitet haben. Der Anklager fordert für sie Todesstrafe.

In Wirklichkeit sollen aber mit diesem Prozess nicht "Umstürzler" bestraft werden, sondern aktive Gewerkschaftler.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Es sei, für die jetzigen Machthaber in der Türkei sind die Führung von Tarifverhandlungen, die Organisierung von Streiks oder 1. Mai - Demonstrationen schon Vorbereitungen zum Umsturz.

Liebe Kollegen !

Todesstrafe für aktive gewerkschaftliche Tätigkeit - das darf nicht sein !

Die türkischen Kollegen brauchen auch unsere Solidarität.

Wir bitten Euch, protestiert in der Öffentlichkeit gegen den unmenschlichen Prozess.

Übt aktive Solidarität mit den 52 Angeklagten, informiert, wo ihr könnt, über die Unterdrückung der Gewerkschaften in der Türkei, protestiert bei der türkischen Botschaft !

Mit freundlichen Grüssen

Ertan Gemici 4354 Datteln Hachhausener Str. 51 Eppinghofen
Şükrü Yüksel 4354 Datteln Nettebruch-17.S. Gladbeck
Ahmet Yılgeç 4354 DATTEIN Bahnhofstr. 14
Necati Kaya 4354 Datteln Hachhausener Str. 51
İbrahim Demirtaş 4354 Datteln Mörsterstr. 53

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

RTID

Recklinghausen Türk İşçileri Dernegi

15. März 1982

Demonstration

Mesele yürüyüşlerimizle ilgili çağrısı

WARUM WIRD FÜR DIE GEWERKSCHAFTER DIE TODESSTRAFE GEFORDERT

Der DISK-Prozeß, der am 24.Dezember 1981 beim 2.Kriegsrechtsgericht in Istanbul eröffnet wurde und in dem für 52 DISK (Progressiver Gewerkschaftsbund)-Funktionäre die Todesstrafe gefordert wird, wird unter den schlimmsten Unterdrückungs- und Terrorbedingungen der Junta fortgeführt.

Bezüglich des Prozesses, der unter Bedingungen wie "Kriegsfallbestimmungen" durchgeführt wird, die mit den momentanen Zuständen in keinster Weise juristisch und logisch übereinstimmen und keine Gemeinsamkeiten aufweisen, wurde erklärt, daß er auch die Personen und Organisationen umfassen wird, die mit DISK "die gleichen Ziele verfolgen und die gleichen Aktionen durchgeführt haben".

Bei der Forderung, die DISK-Funktionäre mit der Todesstrafe zu verurteilen, versucht die Militärjunta selbstverständliche gewerkschaftliche Tätigkeiten wie die Verteidigung der Rechte der Arbeiter, Streiks und Demonstrationen als "Schuldbeweis" vorzuführen. Die Junta, die unter dem Vorwand der "Anarchie und des Terrors" die Macht an sich riss, legt demokratische Aktionen gegen Terror als Schuld aus. In diesem Sinne werden zehntausende Menschen, die in der Türkei die Kerker füllen, nicht verurteilt, weil sie sich in "Anarchie und Terror" verwickelt haben, sondern die Rechte der Arbeiter verteidigt haben.

Dieser DISK-Prozeß, der unter Beantragung der Todesstrafe gegen 52 DISK-Funktionäre eröffnet wurde, richtet sich gegen alle Arbeiter. Jetzt schon befinden sich die Arbeiter, Angestellten und Beamten d.h. die gesamte Bevölkerung in unserem Land in tiefer Not. Niemand außer den höchsten Beamten kann mit seinem Lohn oder Gehalt seinen Lebensunterhalt bestreiten. Dazu kommt ein immer größer werdendes Arbeitslosenheer, das sich nach offiziellen Angaben auf 6 Millionen beläuft.

52 DISK-Funktionäre haben nicht nur die Rechte der Arbeiter verteidigt, sondern sich auch aktiv für Frieden und Unabhängigkeit eingesetzt. Heute stationiert der amerikanische Imperialismus massiv amerikanische Militärflugzeuge und Roketen in unserem Land und verschärft dadurch dessen Rolle als Pulverfaß, das die islamischen und die sozialistischen Länder in der Region bedroht.

Wir, die demokratischen Massenorganisationen kurdischer und türkischer Arbeiter, die unten unterzeichnet haben, können nicht zu dem DISK-Prozeß, der auf alle lohnabhängigen Schichten zielt, schweigen Wir werden für die Freiheit von 52 Gewerkschaftern demonstrieren. Wir werden demonstrieren, um die Angriffe auf die Rechte der Arbeiter zu stoppen. Wir demonstrieren, um die Demokratie, die Unabhängigkeit unseres Landes und den Frieden zu verteidigen.

- Freiheit für 52 DISK-Funktionäre
- Aufhebung des DISK-Verbots
- Vollständige Gewährung gewerkschaftlicher Rechte
- Keine Einschränkung gewerkschaftlicher Betätigung von Türk-Is
- Freiheit für alle antifaschistischen Häftlinge

Demonstrationsbeginn: 17.00

Sammelplatz: RATHAUS PLATZ

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARŞİVİ VAKFI

15. März 1982

DIE TÜRKISCHEN GEWERKSCHAFTLER RUFEN ZUR SOLIDARITÄT AUF!

DISK'in 15. kuruluş yıldönümü Essen ve Frankfurt kutlamalarında kullanılan bildiriler

Am 13. Februar 1982 finden in ESSEN und FRANKFURT Solidaritätsveranstaltungen statt.

Folgende Gewerkschaftler aus der Türkei (DISK) rufen zur Teilnahme auf:

Yaşar ARIKAN	Mitglied des Hauptvorstandes des Gewerkschaftsbundes DISK
Murat TOKMAK	" "
Turhan ATA	" "
Selahattin UYAR	Stellvertr. Vors. der Textil-Gewerkschaft
Bahtiyar ERKUL	Stellvertr. Vors. der Metall-Gewerkschaft
Aydin YEŞİLYURT	DISK- Vertreter der 7. Region

Den Aufruf unterstützen ausserdem:

Mehmet KARACA	Vorsitzender der Metall-Gewerkschaft
Kemal DAYSAL	Mitglied des Geschäftsführenden Vorstandes des DISK

Der Militärstaatsanwalt fordert für
52 Gewerkschaftler die Todesstrafe.
Verhindern wir gemeinsam diese blutigen
Pläne der Militärjunta.
Üben wir Solidarität!

<u>Kulturprogramm</u>
Bertholt Brecht-Chor, Essen
Kurdischer Sänger Heval
Türkische Folklore-Tänze
Türkische Musik usw. usw.

Nehmen wir an der Solidairtätsveranstaltung teil:

13.2.1982 um 17.00 UHR, (Alte PH.)
HENRI-DUNANT STR 65 – ESSEN

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

5 ŞUBAT'A

15. März 1982

52'lere özgürlük!

- Sendikal hak ve özgürlükler ekolkeiz sağlanmalıdır!
- İşçi ve sendikacıların kovuşturulup, tutuklanmasına son!
- Tutuklu demokrat sendikacılar serbest bırakılsın!
- İşçilerin istedikleri sendikaya üye olmasını engelleyen yasalar kalksın!
- Toplu sözleşme ve grev hakkı sağlansın!
- Türk-İş'e konan çalışma yasağı kaldırılsın!

meşale yürüyüşü

Toplanma yeri: RATHAUS UN ÖNÜ RE

Toplanma saati: 16.30

Başlama saati: 17.00 5.2.82

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

15. März 1982

NEDEN 52 SENDİKACIYI ASMAK İSTİYORLAR ?

24 Aralıkta Istanbul'da 15 aydır zindanda yatan DİSK'li sendikacıların yargılanmasına başlandı. Askeri savcı Süleyman Takkeci baştan aşağı uydurma ve çarpıtmalara dayanan 865 sayfalık iddianamesini okuyor. Ceza kanununun 146. maddesine dayanarak 52 DİSK yöneticisinin idamını istiyor.

12 Eylülde silah zoruyla ülke yönetimine el koyan generaller halkı canından bezdiren teröre karşı mücadele edeceklerini söylemişlerdi. Şimdi ise Türkiye'nin önde gelen sendika liderlerini ipe çekmek istiyorlar. Soruyoruz: Yüzbinlerce üyesi olan ve onbeş yıldır işçi haklarını yılmadan savunan DİSK hangi terör olayından sorumludur ?

Emperyalist tekellerin sadık uşağı Tercüman gazetesi Takkeci'nin hazırladığı iddianameyi yayınlıyor. Görülen şudur: Savcının elinde DİSK'i terörizm ile suçlamaya yarayacak tek bir kanıt yok. Aylardır süren baskı ve işkenceler altında alınan ifadeler bile DİSK'e böyle bir suç yüklemeye yetmiyor. Gerçek ortada: DİSK'in terörle hiç bir ilişkisi olmamıştır.

Böylesine temelsiz bir suçlamayı öne süremeyeceğini anlayan Takkeci şimdi başka bir yol deniyor. DİSK yöneticilerini "anayasal düzeni devirmeye" ve "Büyük Millet Meclisini devirmeye veya görevini yapmaktan zorla alıkoymaya girişmek"le suçluyor.

Soruyoruz: Anayasal düzeni silah zoruyla deviren, Meclisi dağıtan, demokratik hak ve özgürlükleri yok edip onbinlerce yurttaşı hapse atan kimdir? Cevap açık: bütün bunları DİSK değil, şimdi "yavuz hırsız ev sahibini kovar" misali onu yargılamak isteyen cuntacı generaller yaptı.

Bu gün DİSK yöneticileri demokrasiye ve anayasal düzene karşı eyleme kalktıkları için değil, anayasayı ve demokrasiyi savundukları için yargılanıyorlar. Bu dediğimiz Gölcük'te TKP davasında yargılananlar için de, TÖB-DER davasında mahkum olanlar için de geçerlidir.

DİSK ülkede işçi haklarının yılmaz savunucusu olarak tekelci kapitalistlerin nefretini kazandı. İşçilerin iliklerine kadar sömürülmesini engelledi. Şimdi bunun hesabı sorulmak isteniyor.

İşçiler, gençler, aydınlar!
Cunta bizi yargılıyor, işçi sınıfını, emekçileri, çalışanları yargılıyor. Sendikal özgürlük isteyenleri, grev ve toplu sözleşme hakkını savunanları yargılıyor. Yani "ben ne verirsem onunla yetinmek zorundasınız!" diyor. Turgut Özallar, Halit Narin'ler, Vehbi Koç'lar ne kadar müsade ederse, o kadar alırsınız diyor. Türkiye'yi tekeller için, emperyalistler için "dikensiz gül bahçesi" yapmak istiyorlar.

Gün dayanışma günüdür. Zindanlardaki, mahkemelerdeki kardeşlerimizi yalnız bırakmayalım. Sesimizi yükseltelim:
DİSK'li sendikacılar serbest bırakılsın!
DİSK'e konan yasak kalksın!
İşçilerin istedikleri sendikaya üye olmasını engelleyen yasaklar kalksın!
Yüksek hakem kurulu dağıtılsın!
Türk-İş'e konan ve sendikal çalışmayı engelleyen kısıtlamalar kaldırılsın!
TÖB-DER açılsın, yöneticileri serbest bırakılsın!

V.i.S.d.P. Türkischer Arbeiterverein, S. Akkaya Hammesberger Str. 75
563 Remscheid

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

WARUM SOLLEN 52 GEWERKSCHAFTER GEHÄNGT WERDEN?

Am 24.Dezember begann der Prozess gegen die seit 15 Monaten eingekerkerten DISK-Gewerkschafter. Zur Zeit verliest der Militärstaatsanwalt S. Takkeci seine 865 Seiten umfassende Anklageschrift, die sich auf Lügen und Verfälschungen stützt. Gemäß Paragraph 146 des Türkischen Strafgesetzbuches wird für 52 Gewerkschaftsfunktionäre die Todesstrafe gefordert.

Die Generäle rissen am 12.September mit Waffengewalt die Macht an sich, um wie sie behaupteten, den Terror zu beenden, der Schrecken für die gesamte Bevölkerung bedeutete. Nun beabsichtigen sie die führenden Gewerkschaftsfunktionäre des Landes zu hängen. Wir fragen: Welche Terrorakte hat DISK zu verantworten, der hunderttausende Mitglieder in sich vereint und seit 15 Jahren unbeirrt für die Rechte der arbeitenden Menschen eintritt?

Die Tageszeitung "Tercüman", treuer Diener der Konzerne, veröffentlicht die von Takkeci vorbereitete Anklageschrift. Fakt ist: Dem Staatsanwalt liegen keine Beweise vor, die die Beschuldigung, DISK sei in den Terrorismus verwickelt gewesen, untermauern könnten. Selbst die unter monatelangen Folterungen erpreßten Aussagen genügen nicht, eine solche Schuld DISK anzulasten. In Wirklichkeit hat DISK sich nicht im geringsten des Terrorismus schuldig gemacht.

Auch Militärstaatsanwalt Takkeci scheint es klar geworden zu sein, daß derart unbegründete Beschuldigungen nicht geltend gemacht werden können. Er bedient sich einer neuen Taktik. Er wirft den DISK-Funktionären vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen" und "die Absicht verfolgt zu haben, die Nationalversammlung zu liquidieren oder in ihrer Tätigkeit zu hindern".

Wir fragen: Wer hat die verfassungsmäßige Ordnung mit Waffengewalt gestürzt, die Nationalversammlung aufgelöst, demokratische Rechte und Freiheiten aufgehoben und zehntausende von Bürgern eingekerkert? Die Antwort liegt auf der Hand: Nicht DISK, sondern den Juntagenerälen ist dies anzulasten, die nach dem Motto: "Ein geübter Dieb wirft den Hausherrn raus" nun DISK verurteilen wollen.

Die DISK-Funktionäre werden nicht aufgrund von Aktivitäten gegen die Demokratie und die verfassungsmäßige Ordnung angeklagt, sondern weil sie die Verfassung und Demokratie verteidigt haben. Dies gilt auch für die Angeklagten im "TKP-Prozeß" in Gölcük bzw. im TÖB-DER-Prozeß.

Als konsequenter Verteidiger der Arbeiterinteressen zog DISK sich die Feindschaft des Kapitals zu. Weil DISK versuchte, die schamlose Ausbeutung der Werktätigen zu verhindern, will man ihn jetzt zur Rechenschaft ziehen.

Kollegen, Jugendliche, Intellektuelle!
Die Junta verurteilt uns, die Arbeiterklasse, die Werktätigen. Sie verur-

TÜRKIYE SOSYAL TARIH ARASTIRMA VAKFI
TÜSTAV

DKP'- Remscheit Komitesinin
52'lerin yargılanmasına protesto aciklamasi
ve 52'lerke özgürlük istemi

DKP 15. März 1982.

Deutsche Kommunistische Partei
Kreis Remscheid

Weststraße 2a
563 Remscheid
Telefon 02191/27634

Remscheid, den 05.02.1982

Liebe Kollegen, Freunde und Genossen!

Die Deutsche Kommunistische Partei bekundet ihre uneingeschränkte Solidarität mit den Zielen Eurer Demonstration und Kundgebung.

Die heutige Veranstaltung ist ein wichtiger Beitrag, die demokratische Öffentlichkeit unserer Stadt über den Schauprozeß der türkischen Militärdiktatur gegen die 52 DISK-Gewerkschafter, denen die Todesstrafe droht, zu informieren.

Mit dem Schauprozeß sollen alle demokratischen Kräfte in der Türkei getroffen werden, die sich für gesellschaftlichen Fortschritt einsetzen und gegen die Militärdiktatur kämpfen.

Typisch ist, daß US-Kriegsminister Weinberger bei seinem Besuch in der Türkei seine volle Sympathie mit der Militärdiktatur bekundete, die das türkische und kurdische Volk knechtet. Und typisch ist auch, daß sich die Bundesregierung nicht von solchen Ungeheuerlichkeiten distanziert. Mehr noch, daß sie sich durch die finanzielle Unterstützung der Militärjunta mitverantwortlich für die Unterdrückung und Verfolgung in der Türkei macht.

Wir fordern mit Euch: -Freiheit für 52 DISK-Funktionäre
-Aufhebung des DISK-Verbotes
-Vollständige Gewährung gewerkschaftl. Rechte
- Keine Einschränkung von gewerkschaftlicher Betätigung
-Freiheit für alle antifaschistischen Häftlinge

H O C H D I E I N T E R N A T I O N A L E S O L I D A R I T Ä T

Mit sozialistischen Grüßen

(Jürgen Schneider)

(Kreisvorsitzender DKP Remscheid)

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Alman Sosyalist İşçi Gençliği (SDAJ) Remscheid örgütünün DİSK'le dayanışma açıklaması

Sozialistische Deutsde Arbeiterjugend (SDAJ)
Kreisorganisation Remscheid
Alexander Str. 30
5630 Remscheid

Remscheid, den 05.02.1982

Liebe Freunde, Kollegen und Genossen!

Hiermit solidarisiert sich die Sozialistische Deutsche Arbeiterjugend mit der heutigen Demonstration.

Unser Protest richtet sich gegen die Todesurteile der 52 DISK-Gewerkschafter, die von dem Militärgericht der Türkei gefordert werden.

Wir sind der Meinung, daß es alle Gewerkschafter und Antifaschisten angeht, wenn in der Türkei mit den brutalsten Mitteln alle demokratischen Rechte unterdrückt werden.

Wir müssen uns wehren, wenn unsere Bundesregierung eine solche Militärjunta auch noch finanziell unterstüzt, während sie bei uns den Rotstift an allen Ecken und Enden ansetzt.

Wir stehen heute gemeinsam mit unseren türkischen Kollegen in einer Reihe und fordern:

-Freilassung alle Demokraten und Gewerkschafter in der Türkei

-Aufhebung des Verbots politischer und gewerkschaftlicher Betätigung

-Einstellung der Türkei-Hilfe und jeder weiteren Unterstützung der Junta durch die Bundesregierung.

SOLIDARITÄT MIT DEN TÜRKISCHEN GEWERKSCHAFTERN

Mit sozialistischen Grüßen

Gudrun Hasse

(Kreisvorsitzende der SDAJ-RS)

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

1

Recklinghausen'de 200 Türk ve Alman işçisinin katıldığı mesale yürüyüşüyle ilgili gazete haberi ve fotoğraflar

6.2.82 / RZ

200 Türken demonstrieren für Freiheit

RECKLINGHAUSEN. Etwa 200 Türken und Deutsche demonstrierten gestern mit einem Fackelzug durch die Innenstadt gegen Prozesse, die das türkische Militärregime gegen Gewerkschafter durchführt. Am 24. Dezember begann einer dieser Prozesse gegen 52 Mitglieder und Funktionäre der türkischen Gewerkschaft DISK in Istanbul. Ihnen drohen langjährige Freiheitsstrafen oder sogar die Todesstrafe. Die Teilnehmer an dem Fackelzug, der vom Rathaus ausging, durch die Altstadt führte und am Rathaus wieder endete, forderten die Freilassung der türkischen Gewerkschafter und die Wieder-Zulassung des Gewerkschaftsbundes DISK. **Wy**

Vor dem Rathaus begann der Demonstrationszug gegen die Inhaftierung von Gewerkschaftern in der Türkei. Foto: Pöhling

TÜRKİYE SOSYAL ARŞİVİ

MIT FACKELN UND SPRUCHBÄNDERN zogen Türken und Deutsche gestern abend durch die Recklinghäuser City. Rund 140 Teilnehmer zählte die Polizei. Zwischenfälle gab es nicht. waz-Bild: Finger

Bei der Demonstration

Viele Deutsche schließen sich den Türken an

Gewerkschaftler vor Gericht

(kes) Mit Fackeln und vielen Spruchbändern bewegte sich gestern abend eine Stunde lang eine Demonstrationszug durch die Recklinghäuser Innenstadt, mit der der Türkische Arbeiterverein gegen die drohende Verurteilung inhaftierter Gewwerkschaftler in der Türkei protestierte. Viele deutsche Mitbürger, vor allem Gewerkschaftler, schlossen sich dem Zug an, der am Rathausplatz begann.

Ideologische Rangeleien begleiteten den Start der Demonstration, denn die türkischen Veranstalter wandten sich gegen ein Spruchband, auf dem gegen die türkische und polnische Diktatur gleichzeitig protestiert wurde. Das rot-weiße Band wanderte schließlich doch durch die Stadt.

Wie Ömar Türk vom Arbeiterverein zu Beginn des Zuges vor dem Rathaus mitteilte, findet zur Zeit ein Prozeß gegen 52 führende Mitglieder des türkischen Gewerkschaftsbundes „Disk" in Instanbul statt. Ihnen wird Verschwörung und Umsturzabsicht vorgeworfen.

DGB solidarisch

Den Angeklagten droht die Todesstrafe, die auch schon vom Militärstaatsanwalt gefordert wurde. Der DGB-Kreisvorstand fordert in einer Erklärung ebenfalls die Einstellung der Prozesse und die Freilassung aller Gewerkschaftler, denen keine Gewaltakte vorgeworfen werden.

Der eindrucksvolle Demonstrationszug mit brennenden Fackeln in den Händen von Türken und Deutschen bewegte sich nach 18 Uhr durch die City. Die Polizei spricht von rund 140 Teilnehmern. Zwischenfälle gab es nicht. Die Polizeischutz stand bereit. Die Demonstration war ordnungsgemäß angemeldet und genehmigt worden.

Auch in den Diskussionen am Rande des Rathausplatzes und des Zuges wurde deutlich, daß sich zahlreiche Bürger, die nicht mitzogen, sich mit den Türken solidarisierten, weil sie über Massenmedien von den gewgenwärtigen politischen Verhältnissen in der Türkei informiert waren.

TÜSTAV ARŞİVİ SOSYAL ALTAŞIH ARŞİVİ

3

Gut fünf Dutzend Demonstranten waren gestern abend einem Aufruf der „Einheit für Demokratie, Föderation der Arbeitervereine der Türkei in der BRD, Kurdische Volkshäuser" gefolgt, gegen die Verurteilung von 52 türkischen Gewerkschaftern in der Türkei zu protestieren, denen nach einem Prozeß die Todesstrafe droht. An dem Fackelzug, der sich durch die Remscheider Innenstadt bewegte, nahmen neben Türken auch linke deutsche Gruppen teil. Auf einem Flugblatt, das an Passanten verteilt wurde, fragten die Demonstranten: „Während Sie angeblich für Menschenrechte in Polen protestieren, sollen im Nato-Land Türkei 52 Gewerkschafter gehenkt werden! Was sagen Sie dazu, Mr. Reagan?"

hwk/Foto: M. Sieber

RGA
6.2.1982

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

STADTPOST

52 TÜRKISCHEN GEWERKSCHAFTERN gilt die Solidarität der Teilnehmer an einer Fackeldemonstration, die gestern abend auf der Alleestraße stattfand. Die Türken stehen vor einem Militärgericht ihres Heimatlandes

Foto: Körschgen

Bergische
Morgenpost
6.2.82

4

RGA 4.2.'82

Fackeldemonstration gegen DISK-Prozesse

Freiheit für 52 Gewerkschafter fordert das „Solidaritätskomitee Türkei" aus Remscheid. Es ruft zu einer Fackeldemonstration gegen die in der Türkei zur Zeit laufenden Prozesse – seit Ende letzten Jahres stehen 52 Gewerkschafter der progressiven Gewerkschaftsorganisation DISK vor einem Militärgericht – und gegen die Verhängung der Todesstrafe auf. Die Veranstaltung soll am Freitag, 5. Februar, um 17 Uhr auf der Alleestraße am Schachbrett beginnen und um 18 Uhr mit einer Abschlußkundgebung enden.

Bergische Morgenpost 2.2.'82

Fackeldemonstration in Remscheid soll 52 türkischen Gewerkschaftern helfen

In der Türkei stehen seit dem 24. Dezember vergangenen Jahres 52 Gewerkschafter der progressiven Gerwerkschaftsorganisation DISK vor einem Militärgericht. Ihnen droht wegen ihrer gewerkschaftlichen Aktivitäten die Todesstrafe. Das behauptet das „Solidaritätskomitee Türkei", das sich in Remscheid gebildet hat. Gegen die laufenden Prozesse und für die Verhinderung von Hinrichtungen hat das Solidaritätskomitee zu einer Fackeldemonstration aufgerufen. Sie soll am Freitag, 5. Februar, um 17 Uhr auf der Alleestraße am Schachbrett beginnen. Um 18 Uhr schließt sich eine Abschlußkundgebung an, auf der ein Vertreter der DISK-Gewerkschaft sprechen wird. Das Remscheider Solidaritätskomitee hat alle Bürger aus Remscheid, Wuppertal und Solingen aufgerufen, sich an der Demonstration gegen den Prozeß zu beteiligen und gemeinsam die Forderung nach freier politischer und gewerkschaftlicher Betätigung, nach sofortiger Freilassung aller Gewerkschafter und Demokraten sowie nach Einstellung der Türkei-Hilfe durch die Bundesrepublik zu erheben. Informationen geben Regina Schumann und Friedel Füting, Holz 50, Tel. 8 01 16.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH VAKFI

15. März 1982

5 ŞUBAT'A

52'lere özgürlük!

- Sendikal hak ve özgürlükler eksiksiz sağlanmalıdır!
- İşçi ve sendikacıların kovuşturulup, tutuklanmasına son!
- Tutuklu demokrat sendikacılar serbest bırakılsın!
- İşçilerin istedikleri sendikaya üye olmasını engelleyen yasalar kalksın!
- Toplu sözleşme ve grev hakkı sağlansın!
- Türk-İş'e konan çalışma yasağı kaldırılsın!

meşale yürüyüşü

Toplanma Yeri: Sahbret (Dama oyunyeri)

Toplanma saat: 17^{00}de

Yürüyüş saati: 17^{30}da Miting(18^{00}de)

TÜRKİYE SOSYALİST ARAŞTIRMALAR

SENDİKACILAR

neden yargılanıyorlar

İŞÇİLER, SENDİKA VE İŞÇİ TEMSİLCİLERİ, GENÇLER, ÖĞRETMENLER !

24 Aralık 1981 günü İstanbul iki numaralı Sıkıyönetim Mahkemesinde başlatılan ve 52 DİSK yöneticisi için idam istenen DİSK Davası, Cuntanın en ağır baskı ve terör ortamında devam ettiriliyor.

Disk'e bağlı sendikaları ve DİSK'le "aynı amaç ve eylem içersinde bulunan"kişi ve kuruluşları da kapsayacağı açıklanan dava "Savaş Hali" hükümleri gibi, var olan durum ile hukuksal ve mantıksal hiçbir bağı ve paralelliği olmayan şartlar altında sürdürülüyor.

Askeri Cunta, DİSK yöneticilerini idam istemiyle yargılarken işçi haklarını savunmak, grev ve gösteri yürüyüşü yapmak gibi normal sendikal faaliyetleri "suç delili" olarak öne sürmektedir. Anarşi ve terörü bahane ederek yönetime el koyan Cunta anarşi ve teröre karşı demokratik eylemleri suç saymaktadır. Bunun gibi Türkiye'de hapishaneleri dolduran onbinlerce insan anarşi ve teröre karıştıkları için değil, işçi ve emekçilerin haklarını savundukları için yargılanıyorlar.

52 DİSK yöneticisi için idam istemiyle açılan ve Askeri Diktatörlüğün gerçek yüzünü bir kez daha açığa vuran DİSK Davası tüm işçi ve emekçi kitleleri hedef almaktadır. Daha şimdiden memleketimizde işçiler, memurlar ve tüm halk büyük bir sıkıntı içindedir. En yüksek memurların dışında kimse aldığı ücretle ya da maaşla geçinemiyor. Bir de sayıları gün geçtikçe artan (ve resmi açıklamalara göre 6 milyonu bulan) işsizler ordusu var.

52 DİSK yöneticisi yalnız işçi haklarını savunmakla kalmamış, aynı zamanda barış ve bağımsızlık için de aktif görev yapmışlardır. Bugün, ABD emperyalizmi yurdumuzu Amerikan uçak ve roketleriyle doldurup, İslâm ülkeleri ve sosyalist ülkeleri tehdit eden bir barut fıçısı halini daha da pekiştiriyor.

Biz aşağıda imzaları bulunan Kürt ve Türk işçilerinin demokratik yığın örgütleri olarak tüm işçi ve emekçi kitleleri hedef alan DİSK davasına karşı sessiz kalmayız. 52 sendikacıyı kurtarmak için yürüyeceğiz. Demokrasiyi, ülkemizin bağımsızlığı ve barışı savunmak için yürüyeceğiz.

52 DİSK YÖNETİCİSİNE ÖZGÜRLÜK
DİSK AÇILMALIDIR
SENDİKAL HAK VE ÖZGÜRLÜKLER EKSİKSİZ SAĞLANMALIDIR
TÜRK-İŞ'E KONAN ÇALIŞMA YASAĞI KALDIRILSIN
TÜM ANTİ FAŞİST TUTUKLULARA ÖZGÜRLÜK

DIB-FAK · FIDEF · Kürt Halkevleri ·

Freitag, 5. Febr. 82
REMSCHEID

15. März 1982

FREIHEIT FÜR 52 GEWERKSCHAFTER

- Freiheit für 52 DISK-Funktionäre
- Aufhebung des DISK-Verbots
- Vollständige Gewährung gewerkschaftlicher Rechte
- Keine Einschränkung gewerkschaftlicher Betätigung von Türk-Is
- Freiheit für alle antifaschistischen Häftlinge

FACKELDEMONSTRATION

17.00 Uhr Alleestrasse/Schachbrett

18.00 Uhr Kundgebung

Solidaritätskomitee Türkei

Herausgeber:Solidaritätskomitee Türkei
V.i.S.d.P.Regina Schumann/Friedel Füting,
RS.Holz 50,Tel.80116 Druck:Eigendruck

DOKUMENTATIONSARCHIV TÜRKISCHE ARBEITERBEWEGUNG

Aufruf zur Fackeldemonstration

WARUM WIRD FÜR DIE GEWERKSCHAFTER DIE TODESSTRAFE GEFORDERT

Der DISK-Prozeß, der am 24.Dezember 1981 beim 2.Kriegsrechtsgericht in Istanbul eröffnet wurde und in dem für 52 DISK (Progressiver Gewerkschaftsbund)-Funktionäre die Todesstrafe gefordert wird, wird unter den schlimmsten Unterdrückungs- und Terrorbedingungen der Junta fortgeführt.

Bezüglich des Prozesses, der unter Bedingungen wie "Kriegsfallbestimmungen" durchgeführt wird, die mit den momentanen Zuständen in keinster Weise juristisch und logisch übereinstimmen und keine Gemeinsamkeiten aufweisen, wurde erklärt, daß er auch die Personen und Organisationen umfassen wird, die mit DISK "die gleichen Ziele verfolgen und die gleichen Aktionen durchgeführt haben".

Bei der Forderung, die DISK-Funktionäre mit der Todesstrafe zu verurteilen, versucht die Militärjunta selbstverständliche gewerkschaftliche Tätigkeiten wie die Verteidigung der Rechte der Arbeiter, Streiks und Demonstrationen als "Schuldbeweis" vorzuführen. Die Junta, die unter dem Vorwand der "Anarchie und des Terrors" die Macht an sich riss, legt demokratische Aktionen gegen Terror als Schuld aus. In diesem Sinne werden zehntausende Menschen, die in der Türkei die Kerker füllen, nicht verurteilt, weil sie sich in "Anarchie und Terror" verwickelt haben, sondern die Rechte der Arbeiter verteidigt haben.

Dieser DISK-Prozeß, der unter Beantragung der Todesstrafe gegen 52 DISK-Funktionäre eröffnet wurde, richtet sich gegen alle Arbeiter. Jetzt schon befinden sich die Arbeiter, Angestellten und Beamten d.h. die gesamte Bevölkerung in unserem Land in tiefer Not. Niemand außer den höchsten Beamten kann mit seinem Lohn oder Gehalt seinen Lebensunterhalt bestreiten. Dazu kommt ein immer größer werdendes Arbeitslosenheer, das sich nach offiziellen Angaben auf 6 Millionen beläuft.

52 DISK-Funktionäre haben nicht nur die Rechte der Arbeiter verteidigt, sondern sich auch aktiv für Frieden und Unabhängigkeit eingesetzt. Heute stationiert der amerikanische Imperialismus massiv amerikanische Militärflugzeuge und Raketen in unserem Land und verschärft dadurch dessen Rolle als Pulverfaß, das die islamischen und die sozialistischen Länder in der Region bedroht.

Wir, die demokratischen Massenorganisationen kurdischer und türkischer Arbeiter, die unten unterzeichnet haben, können nicht zu dem DISK-Prozeß, der auf alle lohnabhängigen Schichten zielt, schweigen. Wir werden für die Freiheit von 52 Gewerkschaftern demonstrieren. Wir werden demonstrieren, um die Angriffe auf die Rechte der Arbeiter zu stoppen. Wir demonstrieren, um die Demokratie, die Unabhängigkeit unseres Landes und den Frieden zu verteidigen.

- Freiheit für 52 DISK-Funktionäre
- Aufhebung des DISK-Verbots
- Vollständige Gewährung gewerkschaftlicher Rechte
- Keine Einschränkung gewerkschaftlicher Betätigung von Türk-Is
- Freiheit für alle antifaschistischen Häftlinge

DIB-FAK · FIDEF · Kürt Halkevleri ·

KOMKAR'in DISK'le de dayanışma bildirisi.

- 9. März 1982 2- O Calc. -4-

Methoden eines faschistischen Terroregimes, dessen brutale Politik der Einschüchterung, der Vernichtung und des Völkermordes in der europäischen Öffentlichkeit noch viel zu wenig zur Kenntnis genommen, geschweige denn, massiv dagegen protestiert wird. Doch nach dem Urteil im TÖB–DER-Prozeß (Lehrerverband der Türkei) vom 25.12.1981, wo 50 Angeklagte zu Haftstrafen zwischen 1 und 9 Jahren verurteilt wurden, müßte jeder begreifen, daß es die Generäle ernst meinen. Aber natürlich, die Türkei ist der Eckpfeiler der NATO in Südosteuropa, das Tor zum Herzen ren Sowjetunion.

So wird im Interesse der eigenen Machtpolitik hier bei Sturm Schweigen verordnet, während anderswo eine leichte Brise bereits großes Geschrei hervorruft. Während Amnesty International den Generälen in der Türkei systematische Folterungen bescheinigt und ihr bis heute 70 Todesopfer infolge Folter in den Gefängnissen nachweislich bekannt sind, wird bezüglich der Türkei das Prinzip der Nichteinmischung grotesk verzehrrt. Man bleibt, wie hierzulande üblich, auf dem rechten Auge blind.

- Protestiert gegen Folter, Terror und Mord in der Türkei und in Türkisch-Kurdistan !
- Freiheit für alle politischen Gefangenen, auch für die 52 Angeklagten !
- Solidarität mit DISK !

Frankfurt am Main, den Januar 1982

KOMKAR–Föderation der Arbeitervereine Kurdistans in der BRD e.V.

Westendplatz 34, 6000 Frankfurt am Main 1 / BRD
Tel.: 0611/728125

TÜSTAV
TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

F. ALMANYA

24-Oak

- 5 -

52 'lere Özgürlük

- 9. März 1982

Bu Belge altında Frankfurt'ta yaşayan Türkiyeli ilericiler ve onların yığın örgütleri DİSK'le dayanışma toplantıları düzenliyor. Bu toplantıların ilki 23 Ocak 1982 günü Alman Sendikalar Birliği(DGB) Salonlarında yapıldı. 2oo 'ün üzerinde emekçinin katıldığı toplantıda değişik sendikalarda görevli sendikacılar ve sendikalı işçiler DİSK davası ve son gelişmeler üzerine bilgi verip 52'lerle dayanışmayı yükseltmenin yakıcı önemini vurguladılar.

Daha sonra çeşitli fabrikalardan işçiler söz alarak DİSK ve 52'-lerle dayanışmayı yükseltmeye kendileri ve beraber çalıştıkları arkadaşları adına söz verdiler.Dayanışma toplantısına şiirleriyle katılan işçiler,gençler toplantıya canlılık kazandırdılar.

Toplantının kapanışında söz alan bir konuşmacı,Askersel Diktatörlüğün işçi sınıfımıza,emekçi halkımıza ilan ettiğini vurguladıktan sonra sözlerine şöyle devam etti; Askersel Diktatörlük 1976 da 1977'de 50 yılı aşkındır süregelen yasak zincirini paramparça ederek çığ gibi İstanbul 1 Mayıs alanına yürüyen milyonlarca emekçiyi yargılıyor.Geleceğini işçi sınıfının yanında gören geleceğimiz,umudumuz gençlerimizi,genç kızlarımızı,göğsünü faşist kurşunlara siper eden analarımızı,bacılarımızı yargılıyor.İşe ekmeğe Özgürlüğe hasret,Ulusal bağımsızlıktan yana insanları yargılıyor.Bu durumda yurt dışında yaşayan bizlere önemli görevler düşüyor. DİSK'le dayanışmayı yükseltmek Cuntanın iç yüzünü Alman kamu oyuna iyice anlatmak." Diyerek sözlerini tamamladı.

5 Şubat 1982 günü Frankfurt'ta Baseler platz'da başlayıp Paulplatzda sona erecek olan Meşaleli yürüyüşe DİSK'in yaşamasından yana tüm türk kürt herkesin katılmasını bunun bir yurtseverlik borcu olduğu vurgulandı.

Toplantı toplantıya katılanların hepbirlikte söylediği Dayanışma marşıyla sona erdi.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Fed. Alm. Yazarlar Birliği Yön. Kur. Üyesi
DISK liderin yargılanmasına protesto için Türkiye'ye Bonndaki elçiliğine mektup!

29. Jan. 1982

Hans van Ooyen
In den Kämpen 5
4370 Marl
Tel. 02365/32507

An den Botschafter der Türkei in
in der Bundesrepublik Deutschland
Rüdiger Str. 59
52 Bonn - Bad Godesberg

Sehr geehrter Herr Botschafter,
hiermit bitte ich Sie, folgendes Schreiben der Regierung Ihres Landes übermitteln zu wollen:
Pressemeldungen war zu entnehmen, daß derzeit in der Türkei im Auftrag der unrechtmäßigen Militärregierung ein Prozeß gegen Gewerkschafter und Demokraten durchgeführt wird, der in keiner Weise demokratischen Rechtsprinzipien entspricht. Den angeklagten türkischen Demokraten kann in diesem Gesinnungsprozeß nicht mehr angelastet werden, als daß sie für die Rechte der arbeitenden Menschen in der Türkei, also für eine Türkei im Geiste Nazim Hikmets, eingetreten sind. Nicht die Angeklagten der DISK haben das Recht gebrochen, sondern die türkische Militärjunta tritt tagtäglich die Rechte des türkischen Volkes mit Füßen.
Die türkische Militärjunta hat sich von der trügerischen Hoffnung leiten lassen, sie könne durch die Etablierung einer gewaltsamen Diktatur das Rad der Geschichte anhalten, doch die Völker sind weder durch Verbrechen, noch durch Gewalt zu bezwingen. Man kann Angst und Schrecken verbreiten, wie auch in der Geschichte meines eigenen Landes oft genug Regierungen mit Terrormaßnahmen das Volk ruhig zu halten versuchten, doch der Hitlerfaschismus wurde niedergeschlagen, wie auch das türkische Militärregime bald stürzen wird, Der Tag wird kommen, an dem die Menschen in Ihrem Land in den Straßen tanzen werden, wie die Griechen, die Spanier oder die Portugiesen am Tag der Befreiung auf den Straßen tanzten. Nazim Hikmets Gedichte, Gedichte von der Freiheit der Menschen und von der Schönheit der Türkei, sind stärker als Panzerketten, sie durchdringen selbst die Gefängnismauern.
Gemeinsam mit allen Demokraten Europas und der Welt fordere ich die türkische Militärjunta auf:
- Stellen Sie die Prozesse gegen türkische Demokraten ein!
- Beenden Sie die Verfolgung Andersdenkender in Ihrem Land!
- Heben Sie das Verbot der TKP auf!
- Schaffen Sie das Militärregiment ab und öffnen Sie durch die Abhaltung freier Wahlen die Möglichkeit einer wirklichen Demokratisierung der Türkei!

Hans van Ooyen

(Mitglied des Verbandes deutscher Schriftsteller)

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

— 7 —

29.1.82'de geldi.

29. Jan. 1982

Batıberlin Türkiye Öğrenci Birliği 13. ocak çarşamba akşamı teknik üniversitede "DISK yöneticileri ve tüm demokrat politik tutuklularla dayanışma" konulu bir toplantı yaptı. Çok sayıda Türkiyeli öğrenci ve işçilerin de katıldığı toplantıda davetli bulunan T. Maden-iş sendikası eğitim müdürü Süleyman Üstün ve T. Tekstil-iş sendikası 2. başkanı Selahattin Uyar da birer konuşma yaptılar.

Toplantı ülkemizde demokrasi mücadelesi uğruna şehit düşen arkadaşlarımız için yapılan bir saygı duruşu ile başladı. Öğrenci birliğinin temsilcisi yaptığı açış konuşmasında, cuntanın işçi sınıfı, demokrasi güçleri ve kürt halkı üzerine uyguladığı insanlık dışı baskıları anlattı.

Cuntacı generaller "terörizmi önlemek ve ekonomik bunalımdan çıkışı sağlamak" için yönetime geldiklerini ilân ettiler. Ardına tüm sendikal, demokratik hak ve özgürlükleri gaspettiler, tüm demokratik örgüt ve kuruluşları yasakladılar, anayasayı, parlamentoyu kaldırdılar, daha sonra tüm siyasal partileri feshettiler. Şimdi ise terörün ana sorumlusu faşist MHP yöneticileri tek tek serbest bırakılıyor. Buna karşın terörle hiç bir ilgisi olmayan 52- DISK yöneticisi idam cezasıyla, binlerce demokratik hak ve özgürlükler savaşçısı işkencelerden geçiriliyor, ağır hapis cezaları ile yargılanıyorlar.

Öte yandan cunta IMF nin dayattığı ekonomik programı uygulayarak tekellerin daha fazla kâr etmelerini sağlarken, ekonomik bunalımın tüm yükünü zorbalıkla işçi sınıfına halkımıza dayatıyor, onları açlıkla karşı karşıya getiriyor.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

29. Jan. 1982

cuntanın 1 numaralı ekonomi adamı T. Özal'ın ekonomiyi düze çıkardık demesine karşın, cuntayı destekleyen Türk-iş yöneticileri~~nde~~ dahi işçi ve emekçilerin durumlarının olağanüstü kötüleştiğini söylüyorlar, diye konuştu.

Daha sonra konuşan Tekstil-iş sendikası 2. başkanı Selahattin Uyar, DISK'in kuruluşu, sendikal ve demokratik haklar uğruna mücadelesi ve eylemleri üzerine bilgiler verdi.

T. Maden-iş sendikası eğitim müdürü Süleyman Üstün konuşmasında özetle; DISK'in işçi sınıfının birliği uğruna yaptığı çalışmaları, bilimsel çalışmaların, toplu sözleşme ve grevlerde tabanın söz ve karar sahibi olma ilkesinin hayata geçirilmesi konuları üzerine bilgi verdi. Daha sonra şöyle konuştu; DISK sendikal ve demokratik haklar için verdiği savaşımda 1961 anayasasının getirdiği temel demokratik haklarını kullandı, 61 anayasasını savundu, göreceli de olsa demokrasiyi savundu, barış için, halkların dostluğu için mücadele etti. İşte bugün 52 - DISK yöneticisi arkadaşımız bunları savundukları, işçilerin çıkarlarını korudukları için yargılanıyorlar. Fakat onlar DISK yöneticilerini yargılamakla, işçi sınıfını, onun savaşını yok edemezler. İşçi sınıfı vardır, savaşıyor, savaşacaktır.

S. Üstün konuşmasının sonunda işçilere, emekçilere, sendikacılara, demokrasiden yana olanlara seslenerek "arkadaşlarımızı kurtarmak bizim görevimizdir, onları hep birlikte kurtaralım" dedi.

Toplantının sonunda toplantıya katılanlar adına bir mektubun DISK davasını yürüten askeri mahkeme heyetine gönderilmesi kararlaştırıldı.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Istanbul Sıkıyönetim Komutanlığı
2.nolu Askeri Mahkeme Heyeti üyelerine,

. Biz, Batıberlin Türkiye Öğrenci Birliğinin düzenlediği "DISK yöneticilerine özgürlük" konulu toplantıya katılanlar olarak, terörizmle hiç bir bağı olmayan DISK yöneticilerinin idam cezasıyle yargılanmalarını protesto ediyoruz.

Eski DISK başkanı K. Türkler ve bir çok DISK üyesinin MHP li teröristlerce öldürüldüğünü halkımız ve sizlerde çok iyi biliyorsunuz.

1961 anayasasının getirdiği temel demokratik haklarını kullanarak işçilerin sendikal ve demokratik haklarını savunan DISK yöneticilerinin idamla yargılanmaları en temel insan haklarına aykırıdır. Çağdaş hukuk ilkelerine ve anlayışına ters bir tutumdur.

Bu tutumdan vazgeçilerek DISK yöneticilerinin serbest bırakılmalarını istiyoruz.

"DISK yöneticilerine özgürlük"
konulu toplantıya katılanlar

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

FİDEF

-9--82

29. Jan. 1982

52'LERE ÖZGÜRLÜK!

10. März 1982

İşçiler !
Sendika ve işçi temsilcileri !
Gençler !
Öğretmenler !

Cunta hükümetinin dışişleri bakanı İlter Türkmen Brüksel'deki NATO toplantısında Polonya'da insan haklarının çiğnendiğini söyledi. Bakanın söyledikleri ile kendi hükümetindeki uygulaması taban tabana terstir. İstanbul'da Askeri Mahkemede 52 sendikacının idamı isteniyor. İdamı istenen 52 sendika liderinin terörle hiçbir ilişkisi yoktur. Savcı bile "suç delili" olarak işçi haklarını savunmak, grev ve gösteri yürüyüşleri yapmak gibi normal sendikal faaliyetten başka hiçbir "delil" öne süremiyor. İlter Türkmen insan haklarını savunacaksa bunun hesabını versin.

Ne yapılmak isteniyor? İşçilere, işçi önderlerine karşı girişilen bu gözü dönmüş saldırı kime hizmet ediyor?

Hepimiz biliyoruz: Bu saldırı yanlızca DİSK'li sendikacılara yönelmiyor. Bütün hukuk kurallarını ayaklar altına alarak 52 sendikacıyı ipe çekmek isteyenler Türkiye'deki işçi haklarını, sendikal haklarımızı da bogazlamak istiyorlar. Bu bütün emekçilerin susturulması, alabildiğine ezilmesi, sömürülmesi demektir. Daha şimdiden memleketimizde işçiler, memurlar ve tüm halk kesimi büyük bir sıkıntı içindedir. En büyük memurların dışında kimse aldığı ücretle ya da maaşla geçinemiyor. Bir de sayıları gün geçtikçe artan (ve resmi açıklamalara göre en az 5 milyonu bulan) işsizler var.

Hepimiz biliyoruz: 52 işçi liderine karşı girişilen bu saldırı Koç, sapancı gibi tekellerin, bankerlerin emperyalist sermayenin güzel yurdumuzda diledikleri gibi at oynatmaları içindir. Eğer meydanı boş bulup amaçlarına ulaşırlarsa Anadoluyu Amerikan uçak ve roketleri ile daha da doldurup İslam ülkeleri ve sosyalist ülkekeleri tehdid eden bir barut fıçısı haline getirecektir.

Arkadaşlar !

Sessiz kalamayız. 52 sendikacıyı kurtarmak için yürüyeceğiz! İşçi haklarına karşı girişilen saldırıyı durdurmak için yürüyeceğiz! Demokrasiyi, ülkemizin bağımsızlığını, barışı savunmak için yürüyeceğiz!

52'LERE ÖZGÜRLÜK !

DİSK AÇILMALIDIR !

İŞÇİ VE SENDİKACILARIN TUTUKLANIP KOVUŞTURULMALARINA SON !

SENDİKAL HAK VE ÖZGÜRLÜKLER EKSİKSİZ SAĞLANMALIDIR !

TÜRK-İŞ'E KONAN ÇALIŞMA YASAĞI KALDIRILMALADIR !

BİRLEŞİK, ÖZGÜR SENDİKALAR İÇİN İLERİ !

Toplanma yeri: .....
Toplanma saati: .....
Baslama saati: .....

Not:-Bu bildiri renkli, sarı kağıda bastırılacak.
-Üzerine Örgütler kendi isimlerini yazıp çoğaltacaklar.
-Bildiri 23-24 ocakta yapılacak toplantılarda hazır olmalı

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Essen 10. März 1982

DİSK'LE DAYANIŞMA GÜÇLENİYOR !

24 Aralık'ta başlayan DİSK davası üzerine Essen'deki Türkiyeli işçiler yoğun bir çalışma içine girdi.

14.1.1982 de Essen-Werden'de yapılan Barış insiyatifinin toplantısına katılan Türkiyeli işçiler ülkemizdeki son durum üzerine bilgi verdiler.Barış hareketinin çeşitli yörelerdeki temsilcileri ve demokratik örgüt temsilcileri DİSK'li sendikacılarla dayanışma içinde bulunduklarını bildirerek 30.1.1982 tarihinde Essen-Werden'de İnfo masası açma önerisinde bulundular.30.1.1982 de açılan informasyon masası ve dağıtılan yüzlerce bildiri ilgi ile karşılandı.

19.1.1982 de FAIKEN'ların düzenlediği 1.Mayıs hazırlık komitesi toplantısına katılan Türkiyeli İşçiler Türkiye'deki Sendikacıların idam istemiyle yargılanmasının gündeme alınmasını istediler.2.2.1982 de yapılacak yaklaşık 25 örgütün katılacağı toplantıda Türkiye konusu gündeme geliyor.

20.1.1982 de toplanan Sendikacıların insiyatifindeki Uluslararası Dostluk Derneği Yönetim Kurulu toplantısına Türkiye ve idam istemiyle yargılanan 52 DİSK yöneticisini gündem maddesi olarak aldı.Toplantı sonunda 13.Şubat.1982 de Essen Türkiyeli İşçiler Derneği ile ortaklaşa DİSK'li sendikacılarla dayanışma toplantısı düzenlemeye karar verdi.Düzenlenecek Salon toplantısına yüzlerce Alman ve diğer uluslardan demokratların katılımı bekleniyor.Alman Sendikalar Birliğine bağlı sendikalar bu girişimleri aktif destekliyor.

5.Şubat.1982 de yapılacak meşale Yürüyüşü de"52'lere Özgürlük" ana belgisi altında gerçekleşiyor.Yüzlerce bildiri Alman demokratik kamu oyunda ilgi ile karşılandı.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

30-OCak

— 8 —

9. März 1982

Aufruf!

DISK-Gewerkschafter von der Todesstrafe bedroht!

Am 24. Dezember 81 begann in der Türkei durch die Militär-Junta der Prozess gegen die seit 15 Monaten eingekerkerten DISK-Gewerkschafter. DISK ist der "Progressive Gewerkschaftsbund" der Türkei und mit 1/2 Million Mitglieder der zweitgrößte Gewerkschaftsbund des Landes.

Zur Zeit verliest der Militärstaatsanwalt S. Takkeci seine 865 Seiten umfassende Anklageschrift, die sich auf Lügen und Verfälschungen stützt. Gemäß Paragraph 146 des Türkischen Strafgesetzbuches wird für die 52 Gewerkschaftsfunktionäre die Todesstrafe gefordert. Auf 2.000 weitere DISK-Mitglieder wartet die gleiche Anklage.

Die DISK-Gewerkschafter werden von dem Militärstaatsanwalt beschuldigt weil sie sich

- gegen Verminderung und Begrenzung der Gewerkschafts- und Streikrechte,
- gegen den Gesetzentwurf der Regierung über die Einrichtung von Staatssicherheitsgerichten,
- gegen Terror und Gewalt,
- gegen Preissteigerung, Inflation und Arbeitslosigkeit,
- gegen Abbau der Tarifrechte

gestellt bzw. dagegen gekämpft haben.

Die Wahrheit ist, daß DISK sich vor dem Militär-Putsch vom 12.9.80

- für die Inanspruchnahme des Streikrechtes,
- für Verbot der Aussperrung,
- für reale Lohnerhöhung,
- für Demokratie und Freiheit,
- für Aufhebung des Verbotes der 1. Mai-Kundgebungen, die seit 54 Jahren in der Türkei verboten sind,

eingesetzt hat.
Auch dem Militärstaatsanwalt scheint es klar geworden zu sein, daß derart unbegründete Beschuldigungen nicht geltend gemacht werden können. Er bedient sich jetzt einer neuen Taktik.

Er wirft den DISK-Funktionären vor, den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung gestürzt und die Absicht verfolgt zu haben, die Nationalversammlung zu liquidieren oder in ihrer Tätigkeit zu hindern.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Wir fragen: "Wer hat die verfassungsmäßige Ordnung mit Waffengewalt gestürzt, die Nationalversammlung aufgelöst, demokratische Rechte und Freiheiten aufgehoben und zehntausende von Bürgern eingekerkert?

SOLIDARITÄT JETZT

Unabhängig davon was wir denken, welcher Partei, Organisation, Nationalität und welchem Glauben wir angehören, müssen wir gegen die Vorhaben der türkischen Militär-Staatsanwaltschaft, die 52 DISK-Gewerkschafter aufhängen will, angehen und gegen die Todesstrafe protestieren bzw. uns mit den 52 DISK-Kollegen solidarisieren.

Solidarität ist das Gebot dieser Stunde! Unsere Kollegen in den Gefängnissen und vor den Gerichten dürfen wir nicht im Stich lassen.

Deshalb rufen wir alle demokratischen Kräfte hier im Lande dazu auf, sich mit den DISK-Gewerkschaftern zu solidarisieren und bei den Solidaritäts- und Protestaktionen aktiv teilzunehmen und mitzuwirken.

Darum nehmt teil an der

am **Samstag 30.1.82**

Beginn: **18.30**

Ort: **im Haus Blumenthal Moerser Str. 40 KR.**

Programm: 1. Information über den DISK-Prozess
2. Diskussionsrunde

Erst-Aufrufer und Unterstützer sind:

Initiative Krefelder Solidarität mit den Demokraten der Türkei, SPD Krefeld - DGB Kreis Krefeld - IGM Krefeld - Arbeitskreis Ausl. Arbeitnehmer i. d. IGM - AFA Arbeitsgemeinschaft f. Arbeitnehmer-Fragen i. d. SPD.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Initiative Krefelder Solidarität mit den Demokraten der Türkei

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

WARUM SOLLEN 52 GEWRKSCHAFTER GEHÄNGT WERDEN?

Am 24.Dezember begann der Prozess gegen die seit 15 Monaten eingekerkerten DISK-Gewerkschafter. Zur Zeit verliest der Militärstaatsanwalt S. Takkeci seine 865 Seiten umfassende Anklageschrift, die sich auf Lügen und Verfälschungen stützt. Gemäß Paragraph 146 des Türkischen Strafgesetzbuches wird für 52 Gewerkschaftsfunktionäre die Todesstrafe gefordert.

Die Generäle rissen am 12.September mit Waffengewalt die Macht an sich, um wie sie behaupteten, den Terror zu beenden, der Schrecken für die gesamte Bevölkerung bedeutete. Nun beabsichtigen sie die führenden Gewerkschaftsfunktionäre des Landes zu hängen. Wir fragen: Welche Terrorakte hat DISK zu verantworten, der hunderttausende Mitglieder in sich vereint und seit 15 Jahren unbeirrt für die Rechte der arbeitenden Menschen eintritt?

Die Tageszeitung "Tercüman", treuer Diener der Konzerne, veröffentlicht die von Takkeci vorbereitete Anklageschrift. Fakt ist: Dem Staatsanwalt liegen keine Beweise vor, die die Beschuldigung, DISK sei in den Terrorismus verwickelt gewesen, untermauern könnten. Selbst die unter monatelangen Folterungen erpreßten Aussagen genügen nicht, eine solche Schuld DISK anzulasten. In Wirklichkeit hat DISK sich nicht im geringsten des Terrorismus schuldig gemacht.

Auch Militärstaatsanwalt Takkeci scheint es klar geworden zu sein, daß derart unbegründete Beschuldigungen nicht geltend gemacht werden können. Er bedient sich einer neuen Taktik. Er wirft den DISK-Funktionären vor, "den Versuch unternommen zu haben, die verfassungsmäßige Ordnung zu stürzen" und "die Absicht verfolgt zu haben, die Nationalversammlung zu liquidieren oder in ihrer Tätigkeit zu hindern".

Wir fragen: Wer hat die verfassungsmäßige Ordnung mit Waffengewalt gestürtzt, die Nationalversammlung aufgelöst, demokratische Rechte und Freiheiten aufgehoben und zehntausende von Bürgern eingekerkert? Die Antwort liegt auf der Hand: Nicht DISK, sondern den Juntagenerälen ist dies anzulasten, die nach dem Motto: "Ein geübter Dieb wirft den Hausherrn raus" nun DISK verurteilen wollen.

Die DISK-Funktionäre werden nicht aufgrund von Aktivitäten gegen die Demokratie und die verfassungsmäßige Ordnung angeklagt, sondern weil sie die Verfassung und Demokratie verteidigt haben. Dies gilt auch für die Angeklagten im "TKP-Prozeß" in Gölcük bzw. im TÖB-DER-Prozeß.

Als konsequenter Verteidiger der Arbeiterinteressen zog DISK sich die Feindschaft des Kapitals zu. Weil DISK versuchte, die schamlose Ausbeutung der Werktätigen zu verhindern, will man ihn jetzt zur Rechenschaft ziehen.

Kollegen, Jugendliche, Intellektuelle!
Die Junta verurteilt uns, die Arbeiterklasse, die Werktätigen. Sie verurteilt diejenigen, die für freie gewerkschaftliche Betätigung, Tarif- und Streikrecht eintreten. Das heißt, die Junta will die Löhne und Gehälter selbst diktieren. Die größten Arbeitgeber des Landes und ihre Vertreter wie Turgut Özal, Halit Narin und Vehbi Koç sollen bestimmen, was den arbeitenden Menschen zusteht. Sie will die Türkei für die Konzerne und die Imperialisten zu einem "Rosengarten ohne Dornen" machen.

Solidarität ist das Gebot der Stunde! Unsere Kollegen in den Gefängnissen und vor den Gerichten dürfen wir nicht im Stich lassen. Erheben wir unsere Stimme:
Die DISK-Gewerkschafter müssen unverzüglich freigelassen werden!

Das DISK-Verbot und jegliche Verbote, die die freie gewerkschaftliche Organisierung verhindern, müssen zurückgenommen werden!

Die Einschränkung der gewerkschaftlichen Tätigkeit von Türk-Is muß aufgehoben werden!

Die Oberschiedskommission muß aufgelöst werden!

Tarif- und Streikrechte müssen gewährt werden!

Kontakt-Adresse: Brunhilde Dähn
Luisenplatz 3-7
Postfach 732
415 Krefeld
Tel.: 0 21 51 / 2 63 93

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

GEWERKSCHAFTSARBEIT – TODESSTRAFE?

Die Militärregierung in dem NATO-Partnerland Türkei fordert die internationale Gewerkschaftsbewegung heraus!

Aus der Anklageschrift gegen den Vorsitzenden der türkischen Gewerkschaft DISK, A. Bastürk und 51 seiner Kollegen:
(Zitat aus GEW-Broschüre Seite 7 und 8)

„Folgende Aktionen der DISK, die mit dem Ziel geführt werden, die Massen laufend in Aktionen zu halten, sie zu Strafen anzustiften und zum Ziel hatten, die Ordnung des Staates zu untergraben, müssen gemäß § 214 mit dem Tode bestraft werden:

a) Versuchter Generalstreik am 16.9.1976 unter dem Namen ‚Allgemeine Trauer'.

b) Generalstreik am 20.3.1978, um unter dem Namen ‚Warnung an den Faschismus' gegen die Ereignisse an der Universität Istanbul zu demonstrieren.

c) Arbeiterversammlung am 30. April 1980, um gegen das Verbot der 1. Mai-Feier zu protestieren.

d) Den Taksimplatz in Istanbul in den „Platz des 1. Mai' umzubennen mit dem Ziel, den Platz in ein rotes Blutmeer zu verwandeln und dies jährlich zu wiederholen.

e) Veranstaltung von Demonstrationen in Istanbul und anderen Städten unter dem Namen ‚Demokratie-Demonstrationen'.

f) Bei den Tarifverhandlungen im privaten und öffentlichen Sektor, welche eigentlich ökonomischen und sozialen Inhalts sein müßten, absichtlich eine unversöhnliche Haltung einzunehmen mit dem Ziel, die Wirtschaftskraft des Staates auszuhöhlen.

Alle diese Aktionen waren keine Zufälle und hatten zum Ziel, eine marxistisch-leninistische Ordnung zu propagieren und zu errichten." (Zitiert nach: Todesstrafe gegen Gewerkschafter beantragt. In: Erziehung und Wissenschaft, Nr. 8, 1981, Seite 5).

Das alte Lied:
Der Kampf der türkischen Gewerkschaften um Verbesserung der Lebensbedingungen und um die Erhaltung demokratischer Rechte für die Gewerkschaften wird zur Gewalt gegen den Staat kriminalisiert, um den Staatsterror gegen Gewerkschafter zu rechtfertigen.

Die Gefängnisse in der Türkei sind überfüllt. Folter ist alltäglich. Hinrichtungen von Demokraten mehren sich. Hunderte wurden auf der Flucht erschossen.

Das ist nicht nur bedrückend für deutsche Gewerkschafter, deren Organisationen während der Hitler-Diktatur ebenfalls zerschlagen wurden und deren Mitglieder in Gefängnissen grausam gefoltert und gemordet wurden.

Der Staatsterror in der Türkei
ist eine Herausforderung an die
Gewerkschafter aller demokratischer Länder!

Zahlreiche internationale Organisationen haben schon mehrfach Protest erhoben. Wenn das Leben der 52 DISK-Gewerkschafter gerettet werden kann, dann nur durch tausendfache Verstärkung der offiziellen Proteste. Der Vorsitzende der DISK hat es ausgesprochen:

„Die Militärs brauchen unseren Tod und sie werden bis ans Ziel gehen,
weil sie die Mittel dazu haben. Unsere Rettung hängt vom Protest der Welt ab."

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMALARI VAKFI

– Tragt den Protest in alle Betriebe.

– Diskutiert in allen Gewerkschaftsversammlungen die gewerkschaftlichen Grundrechte und deren Unterdrückung in der Türkei.

– Fordert die Bundesregierung zum offiziellen Einschreiten auf. Keine Militär-Hilfe für die Türkische Militärregierung.

– Sendet Protestschreiben an: **Istanbul Barosu**
Baro Sokak – Baro Han
Tünel – Istanbul / Türkei
und fordert die Einstellung der Terrorprozesse und die Freilassung der Gewerkschafter und Demokraten.

Die Initative Hamburger Gewerkschafter „Solidarität mit verfolgten Gewerkschaftern in der Türkei" veranstaltet

am Mittwoch, dem 7. April 1982 um 19.00 Uhr eine

PODIUMSDISKUSSION

im Martin-Luther-King-Haus, Grindelalle 9

Thema: Folter und Todesurteile in der Türkei –
Was sagen deutsche Demokraten dazu?

Tokmak, Mitgl. d. Hauptvorstandes von DISK

Im Podium diskutieren:

Murat [redacted] Stellvertrender Vorsitzender der Metallarbeitergewerkschaft MADEN-IS

(gelemedi) ← **Güttekin Gazioğlu** 1. Vorsitzender des Lehrerverbandes DÖB-DER

Ümit Köseoğlu Gewerkschaftssekretär IG Metall

Michael Rode DGB-Hamburg – Ausländerabteilung

Angelika Fassauer IG Metall, Beauftragte der Ortsverwaltung Hamburg

Heike Schoop IG Druck und Papier, Beauftragte des Ortsvorstandes

Rolf Geffken Rechtsanwalt, Vereinigung demokratischer Juristen

(Gosist) Reine GRIEB GEW. Hamburg Sube Beskemi

Impressum: ‚Hamburger Gewerkschafter-Initiative Solidarität mit verfolgten Gewerkschaftern in der Türkei'
p.A. Walter Rath, Löwenstr. 69, 2 HH 20

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

INITIATIVE SOLIDARITÄT
MIT VERFOLGTEN GEWERKSCHAFTERN
IN DER TÜRKEI

An die
Bundesregierung

E n t w u r f

Nach dem vorgesehenen Verfahren soll die Türkei für 1995 - nach der Übergangsphase der Assoziierung - vollwertiges Mitglied der EG werden.

Nach dem offiziellen Selbstverständnis ist die EG eine Gemeinschaft, die sich zur "freien" und "demokratischen" Welt zählt.

In der Türkei aber werden die allgemeinen Menschenrechte und das Völkerrecht seit der Errichtung der Militärdiktatur zunehmend mißachtet. Es gibt keinen Zweifel mehr:

- Gewerkschafter, Demokraten, Politiker und Angehörige bestimmter Volksteile werden grausam verfolgt, nach mittelalterlichen Methoden gefoltert und in Konzentrationslagern gleichende Gefängnisse gesperrt.
- Menschen verschwinden spurlos, werden auf der Flucht erschossen, zu Tode gemartert oder offiziell gehenkt.
- Unter dem Vorwand der Schaffung von "Ruhe und Ordnung", der Beseitigung des Terrors durch vorwiegend rechtsextremistische Verbrecher, werden Freiheiten und Rechte der Demokratie zerschlagen und durch den Terror des Staates ersetzt.

Wir kommen zu der Auffassung, daß die Militär-Junta jedes Recht selbst zerstört hat, in den Kreis der EG-Staaten aufgenommen zu werden. Die Einstellung des 650-Millionen-Dollar-Hilfsprogrammes durch die EG-Kommission und die Sperrung der "Türkei-Hilfe" durch die Bundesregierung waren darum wichtige Schritte.

Es reicht jedoch nicht aus - wie Bundesaußenminister Genscher es bei seinem Besuch in der Türkei ausgedrückt hat:

> "Für einen reibungslosen Ablauf der Wirtschaftshilfe für die Türkei den Weg zu öffnen und so auch für die restliche Runde sichtbare Zeichen für baldige Rückkehr zur Demokratie zu setzen".

Nicht "sichtbare Zeichen" sondern erst harte Tatsachen für die Rückkehr zur Demokratie sollten die Hilfsprogramme wieder freigeben. Wir erwarten daher von der Bundesregierung:

TÜRKİYE SOSYAL ARAŞTIRMA VAKFI

- Einflußnahme auf die EG-Partner mit dem Ziel, die Übergangsphase der Assoziierung zu stoppen, solange die Militär-Junta nicht durch eine demokratische Regierung ersetzt würde.

- Verabschiedung eines Hilfsprogrammes für die Angehörigen verfolgter Demokraten und Gewerkschaftern in der Türkei.

- Erleichterung und Beschleunigung der Asylantenverfahren für diesen Personenkreis und deren Angehörige

- Energische Intervention bei der türkischen Militärregierung mit der Aufforderung zur Freilassung, verbunden mit einem Asylangebot für die inhaftierten Gewerkschafter und Demokraten.

Unsere Protestbriefe an die türkische Botschaft wurden inzwischen von mehr als 3.000 Hamburgern - in der Mehrzahl Gewerkschaftsmitglieder - unterschrieben.

Zusammen mit den . . . . Aufrufern und den Mitgliedern unserer Initiative erwarten sie eine zustimmende Stellungnahme.

Mit freundlichen Grüßen

TÜSTAV SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Tarih	27.4.1982
Sayı	215/A
Dosya	DİSK (F.Alm)
Yayınlandığı radyo	
Yayın tarihi	

VIE SAUVE POUR LES
SYNDICALISTES TURCS
LIBERTE POUR ERHAN TUSKAN

Depuis plus d'un mois s'est ouvert en Turquie le procès contre la centrale syndicale Disk, interdite depuis le coup d'état militaire du 12 septembre 1980. La peine de mort est requise contre 52 dirigeants pour fait de grève.

La Turquie est sous la botte des militaires, l'état de siège depuis 2 ans où toutes les organisations et associations politiques, syndicales, démocratiques sont interdites- leurs dirigeants sont poursuivis et arrêtés.

LES DROITS DE L'HOMME BAFOUES

Dans ce pays, la junte condamne les progressistes à la pendaison. Les militaires répriment, emprisonnent, torturent. Depuis le coup d'état fasciste, 70 démocrates sont morts sous la torture.

Erhan TUSKAN , Rédacteur en chef du journal de l'organisation de l'Union de la Jeunesse Progressiste Turque a été arrêté, condamné a 30 ans de prison.

L'APPUI DE L'IMPERIALISME AMERICAIN A LA DICTATURE DU GENERAL EVREN

Le coup d'état militaire de 1980 s'est réalisé avec l'aide de la Maison Blanche. Il avait pour but de mettre au pas le mouvement populaire dont la poussée faisait obstacle à l'application stratégique et économique de l'impérialisme. Aujourd'hui, la dictature continue à recevoir l'appui le plus total des Etats-Unis.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

	22.4.82
	213/A
	Frama Dirk

LA JEUNESSE, LES PROGRESSISTES TURCS ONT BESOIN

DE LA SOLIDARITE DE LA JEUNESSE FRANCAISE

Déjà la lutte a permis de percer le mur du silence sur les tortures et les atteintes aux droits de l'homme en Turquie, la lutte et la solidarite sensible aux réactions internationales.

Aujourd'hui, pour briser la résistance du mouvement populaire, la dictature de EVREM veut la mort de 52 syndicalistes.

TOUS ENSEMBLE DANS LA SOLIDARITE,

ARRETONS LE BRAS DES BOURREAUX

EXIGEONS: VIE SAUVE POUR LES 52 SYNDICALISTES DE LA DISK

LIBERTE POUR ERHAN TUSKAN ET TOUS LES

PROGRESSISTES EMPRISONNES, LA FIN DES TORTURES

Adresser message de protestation à l'ambassade de Turquie :

16, Avenue Lamballe -

75016 PARIS

Tel : 524-52-24

Manifestation Vendredi 5 mars 1982 à 18h Place Jules Ferry

Brotteaux

BULLETIN D'ADHESION

NOM _____ PRENOM _____ AGE ____

ADRESSE _____

PROFESSION _____

à retourner au M.J.C.F. 9, rue Humbot - 75015 PARIS Tél. 579-27-70

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

– Tragt den Protest in alle Betriebe.

– Diskutiert in allen Gewerkschaftsversammlungen die gewerkschaftlichen Grundrechte und deren Unterdrückung in der Türkei.

– Fordert die Bundesregierung zum offiziellen Einschreiten auf. Keine Militär-Hilfe für die Türkische Militärregierung.

– Sendet Protestschreiben an: **Istanbul Barosu**
Baro Sokak – Baro Han
Tünel – Istanbul / Türkei
und fordert die Einstellung der Terrorprozesse und die Freilassung der Gewerkschafter und Demokraten.

Die Initative Hamburger Gewerkschafter „Solidarität mit verfolgten Gewerkschaftern in der Türkei" veranstaltet

am Mittwoch, dem 7. April 1982 um 19.00 Uhr eine
PODIUMSDISKUSSION
im Martin-Luther-King-Haus, Grindelalle 9

Thema: Folter und Todesurteile in der Türkei –
Was sagen deutsche Demokraten dazu?

Im Podium diskutieren:

Takmak, Mitgl. d. Hauptvorstandes von DISK

Murat [redacted] Stellvertrender Vorsitzender der Metallarbeitergewerkschaft MADEN-IS
Güttekin Gazioglu 1. Vorsitzender des Lehrerverbandes DÖB-DER
Ümit Köseoglu Gewerkschaftssekretär IG Metall
Michael Rode DGB-Hamburg – Ausländerabteilung
Angelika Fassauer IG Metall, Beauftragte der Ortsverwaltung Hamburg
Heike Schoop IG Druck und Papier, Beauftragte des Ortsvorstandes
Rolf Geffken Rechtsanwalt, Vereinigung demokratischer Juristen

Rainer Griep GEW Hamburg Ortverwaltung Vorsitzinder.

Impressum: ‚Hamburger Gewerkschafter-Initiative Solidarität mit verfolgten Gewerkschaftern in der Türkei'
p.A. Walter Rath, Löwenstr. 69, 2 HH 20

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

GEWERKSCHAFTSARBEIT – TODESSTRAFE?

Die Militärregierung in dem NATO-Partnerland Türkei fordert die internationale Gewerkschaftsbewegung heraus!

Aus der Anklageschrift gegen den Vorsitzenden der türkischen Gewerkschaft DISK, A. Bastürk und 51 seiner Kollegen:
(Zitat aus GEW-Broschüre Seite 7 und 8)

„Folgende Aktionen der DISK, die mit dem Ziel geführt werden, die Massen laufend in Aktionen zu halten, sie zu Strafen anzustiften und zum Ziel hatten, die Ordnung des Staates zu untergraben, müssen gemäß § 214 mit dem Tode bestraft werden:

a) Versuchter Generalstreik am 16.9.1976 unter dem Namen ‚Allgemeine Trauer'.

b) Generalstreik am 20.3.1978, um unter dem Namen ‚Warnung an den Faschismus' gegen die Ereignisse an der Universität Istanbul zu demonstrieren.

c) Arbeiterversammlung am 30. April 1980, um gegen das Verbot der 1. Mai-Feier zu protestieren.

d) Den Taksimplatz in Istanbul in den „Platz des 1. Mai' umzubennen mit dem Ziel, den Platz in ein rotes Blutmeer zu verwandeln und dies jährlich zu wiederholen.

e) Veranstaltung von Demonstrationen in Istanbul und anderen Städten unter dem Namen ‚Demokratie-Demonstrationen'.

f) Bei den Tarifverhandlungen im privaten und öffentlichen Sektor, welche eigentlich ökonomischen und sozialen Inhalts sein müßten, absichtlich eine unversöhnliche Haltung einzunehmen mit dem Ziel, die Wirtschaftskraft des Staates auszuhöhlen.

Alle diese Aktionen waren keine Zufälle und hatten zum Ziel, eine marxistisch-leninistische Ordnung zu propagieren und zu errichten." (Zitiert nach: Todesstrafe gegen Gewerkschafter beantragt. In: Erziehung und Wissenschaft, Nr. 8, 1981, Seite 5).

Das alte Lied:
Der Kampf der türkischen Gewerkschaften um Verbesserung der Lebensbedingungen und um die Erhaltung demokratischer Rechte für die Gewerkschaften wird zur Gewalt gegen den Staat kriminalisiert, um den Staatsterror gegen Gewerkschafter zu rechtfertigen.

Die Gefängnisse in der Türkei sind überfüllt. Folter ist alltäglich. Hinrichtungen von Demokraten mehren sich. Hunderte wurden auf der Flucht erschossen.

Das ist nicht nur bedrückend für deutsche Gewerkschafter, deren Organisationen während der Hitler-Diktatur ebenfalls zerschlagen wurden und deren Mitglieder in Gefängnissen grausam gefoltert und gemordet wurden.

Der Staatsterror in der Türkei
ist eine Herausforderung an die
Gewerkschafter aller demokratischer Länder!

Zahlreiche internationale Organisationen haben schon mehrfach Protest erhoben. Wenn das Leben der 52 DISK-Gewerkschafter gerettet werden kann, dann nur durch tausendfache Verstärkung der offiziellen Proteste. Der Vorsitzende der DISK hat es ausgesprochen:

„Die Militärs brauchen unseren Tod und sie werden bis ans Ziel gehen,
weil sie die Mittel dazu haben. Unsere Rettung hängt vom Protest der Welt ab."

Tarih	22. 4. 1982
Sayı	193/A.
Dosya	F. Almanya.
Yayınlanacağı radyo	

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI
TÜSTAV

22. April 1982

DİSK'le ve Türkiyeli sendikacılarla dayanışma amacıyla oluşturulan GİRİŞİM'in düzenlediği basın toplantısında DİSK'in Genel Yönetim Kurulu üyesi ve Maden-İş Genel Başkan Vekili Murat Tokmak'ın yaptığı konuşma.

Hamburg, 30.3.1982

Sayın basın üyeleri,
değerli konuklar,

Konuşmama başlamadan önce, DİSK ve Türkiyeli sendikacılarla dayanışma amacıyla oluşturulan ve bu basın toplantısını düzenleyen Girişime kendi adıma ve tutuklu yönetici arkadaşlarım adına huzurunuzda teşekkür etmeyi bir borç bilirim.

Sayın basın üyeleri,
değerli konuklar,

- ABD emperyalizmi başta olmak üzere, emperyalizmin ülkemizde ve bölgemizde çıkarlarını korumak ve geliştirmek için;

- İşbirlikçi tekelci sermayenin işçi, emekçi ve halk düşmanı ekonomik politikasını süngü gücüyle sürdürebilmek ve bunalımın tüm yükünü emekçilerin sırtına yükleyebilmek için;

- Grevsiz, toplu sözleşmesiz, kölece bir çalışma ortamı yaratıp, tekellere sunabilmek için;

- 20 Milyar Dolar'ı aşan dış borçları halkımızın sırtından ödeyebilmek için;

- Yükselen ilerici devrimci hareketi boğazlamak, Türkiye demokrasi güçlerinin birliğini yokedebilmek için;

1980 Eylül'ünde devlet yönetimini zor yoluyla ele geçiren sağcı askersel diktatörlük, 18 aydır yönetimi silah zoruyla elinde tutmaktadır.

Bilindiği gibi 12 Eylül 1980'de askersel cunta geldi. Ne parlamento, ne Anayasa, ne insan hak ve özgürlükleri , ne de sendikal haklar bıraktı. Cunta demokratik nitelikli her örgütün kapısına kilit vurdu. İlerici demokratik basını yasakladı. Onbinlerce ilerici, yurtsever ve demokratı zindanlara doldurarak ülkemizi toplama kampına çevirdi. Göz altı süresi, diğer adıyla işkence süresi, 30 günden 90 güne çıkartılarak, göz altına alınan herkese işkencelerin en alçakçası uygulandı. İşkence odalarında 100'ün üstünde ilerici yaşamını yitirdi. Asker ve Polis kurşunlarıyla 500'ün üstünde insanımız sorgusuz, yargısız cadde ortalarında öldürüldü.

Avrupa'nın bir parçası olan ve cuntacı generallerin yönetiminde bulunan ülkemiz Türkiye'de bugün somut durum nedir?

- Onbinlerce ilerici, yurtsever, demokrat cuntanın zindanlarında çürütülmek istenmektedir;

- Üçbinin üzerinde insan idam istemiyle askeri mahkemelerde yargılanmaktadır;

- İşkenceler halen sürdürülmektedir.(Artık işkenceleri cunta kendisi bile inkar edememektedir. Cuntanın kuklası hükümetin bakanı bile işkenceden 15 (!) kişinin öldüğünü açıklamıştır.)

- İdam cezalarının uygulanmasına devam edilmektedir.(İçinde bulunduğumuz ayda dört kişi daha asılarak öldürülmüştür.)

- Türkiye-Kürdistanı'ndaki ulusal baskı aralıksız devam etmektedir.

- İşçi sınıfımızın ilerici sendikal örgütü 700.000 üyeye sahip konfederasyonumuz DİSK, ona bağlı sendikalar, siyasi partiler, demokratik kuruluşlar kapalıdır. Sendikal faaliyetler tümüyle yasak altında

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

tutulmaktadır.

- Aralarında Barış Komitesi üyelerinin, CHP Milletvekillerinin de bulunduğu yeni tutuklamalar ve kovuşturmalar yapılmakta, emekçilerin yoğun olduğu bölgelerde operasyonlara geceli gündüzlü devam edilmektedir.

Ekonomik olarak; 45 Milyonluk Türkiye'mizde halkımızın ezici çoğunluğu açlıkla, yoklukla, hastalık ve sefaletle karşı karşıya bulunmaktadır. Halkımızın yaşam düzeyi 12 Eylül 1980 öncesi yaşam düzeyinden çok gerilere düşmüştür. Bunu somutlayacak olursak: 1976 yılında 3.500 TL ortalama aylık ücret alan bir işçi bu ücretle bir adet televizyon veya bir adet çamaşır makinası veya 70 kg et alabiliyordu. 1976 yılında bir kg beyaz peynir 30 TL, bir adet yumurta 50 kuruş, bir kg süt 70 Kuruş'a alınabiliyordu. Bugün ise ülkemizde asgari ücret brüt 10.000 TL'dir. Bu da yalnızca 170 DM tutmaktadır. Asgari ücretle çalışan bir emekçi bugün bir adet televizyon, çamaşır makinası veya 70 kg et alabilmek için 7 ay çalışmak zorundadır. Çünkü bugün bir adet televizyonun fiyatı 45.000 TL, çamaşır makinasının fiyatı 43.000 TL, bir kg etin fiyatı 700 TL, bir kg beyaz peynirin 600 TL,bir adet yumurtanın 30 TL ve bir kg sütün 110 TL'dır. Bu duruma üretim kapasitesinin %30-40 olduğunu, çalışabilir nüfusun %20'sinin işsiz olduğunu da ekleyecek olursak, ülkemizde hırsızlığın, fuhuşun, intaharların, küçük bebelerin çöp kutularına, sokak ortalarına terk edilmesinin arttığı ve halkımızın fakir hastalığı dediği, aslında yeterli beslenememeden kaynaklanan verem hastalığının son otuz yılın en üst düzeyine ulaştığı gerçeklerini söylemek hiç de abartma olmayacaktır.

Bütün bunları bir cümleyle söyleyecek olursak; gerici askersel cuntanın uyguladığı ekonomik politika nedeniyle Türkiye toplumu ekonomik-politik ve sosyal bunalımlarla çalkalanmaktadır.

İşte 18 aydır cuntanın yönetimindeki Türkiye'mizin genel tablosu budur. Bu tablodan da anlaşılacağı gibi sağcı cunta halkımızın hiçbir sorununa çözüm getirememiş, aksine yaşamı çekilmez hale getirmiş, ulusal çıkarlarımızı ayaklar altına almıştır.

Değerli basın üyeleri,
değerli konuklar,

Askersel diktatörlük saldırısının sivri ucunu işçi sınıfımıza, onun ilerici örgütlerine yöneltmiştir.

1967 yılında kurulduğu günden, işçilerin günlük yaşama ve çalışma koşullarının iyileştirilmesi için tekelci burjuvaziye karşı sert savaşım yürüten, yürüttüğü savaşımla işçi sınıfının savaşım gücünü ve yeteneklerini artıran, ülkemiz demokrasi güçleriyle yaşama geçirdiği güç ve eylem birlikleriyle de işçi sınıfı hareketini daha da geliştiren, 1970'lerde sendikal haklarımıza yapılan gerici saldırıları kendi üyesi 35 bin olmasına rağmen 100 bini aşkın işçi ve emekçiyle şanlı 15-16 Haziran direnişini koyarak göğüsleyen, işçi sınıfının zincire vurulması demek olan DGM yasalarının çıkarılmasını eylemlerle engelleyen, ülkemizde 51 yıldır kutlanması yasak olan 1 Mayıs'ın 1976 yılında yığınsal olarak kutlanmasına öncülük eden, devlet desteğinde yapılan faşist saldırılara karşı kararlı tavır alan, genel grev ve direnişlerin örgütlenmesini sağlayan, kısacası işçi sınıfımızın, emekçi halkımızın ve uluslararası sendikal hareketin büyük saygı ve desteğini kazanan DİSK'in de kapısına 12 Eylül 1980'de kilit vurulmuştur. Ele geçen tüm yöneticileri tutuklanmıştır. Parasına, tüm mal varlıklarına el konulmuştur. Sendika binalarımız polis-jandarma karakolu, eğitim sitelerimiz askeri kışla yapılmıştır. Ele geçirilemeyen DİSK ve bağlı sendikaların yöneticileri bizler yurttaşlıktan çıkarılmıştır. Türk-İş'e çalışma yasağı konmuştur.

Askersel cunta DİSK için 817 sayfalık iddianame hazırlatmıştır. Bu iddianameyi hazırlama görevini de, 12 Mart 1971'in ünlü faşistlerinden, Türkiye Mafyası'nın en güvenilir üniformalı adamlarından, 12 Eylül öncesi terör ortamını hazırlayan CIA,MİT ve Kontr-Gerilla'nın önemli şahsiyetlerinden ve faşist MHP'nin sadık sempatizanlarından Albay Süleyman Takkeciye vermiştir. 817 sayfalık iddianamede 1967 yılından bu yana yasal olan DİSK tüzüğüne ve ilkelerine saldırılmaktadır. Bu

TÜRKİYE SOSYAL TARİHİ ARAŞTIRMA VAKFI

iddianamenin bir tek satırında bile DİSK'in terör olaylarına karıştığından söz edilememektedir. DİSK için hazırlanan iddianamede tekeller, cunta ve onların uşağı savcı Takkeci DİSK'i ve yöneticilerini;

DİSK'in uluslararası ilişkiler kurması, barışı savunması, ülkemizin bağımsızlığı için mücadele etmesi, faşist teröre karşı yığın eylemleri örgütlemesi, 1 Mayıs'ı yığınsal kutlaması, DGM yasalarının kuruluşuna karşı çıkması, grevler örgütlemesi, demokrasi güçleriyle güç ve eylem birliği toplantıları yapması, üyelerine sendikal ve demokratik haklar üzerine eğitim düzenlemesi ve 15-16 Haziran işçi direnişini yapmasıyla suçlamaktadır.

Savcı Takkeci'ye hazırlatılan bu iddianameye göre "DİSK gelecekte işbirlikçi tekelci burjuvazinin çıkarlarını tehlikeye düşürecek bir ortam yaratacağı için açılmamak üzere kapatılmalıdır ve yöneticileri idam edilerek cezalandırılmalıdır". Şimdi biz sizlere, sizler aracılığıyla tüm dünya kamu oyuna soruyoruz:

- Kahramanmaraş'ta 7 yaşındaki çocuktan 70 yaşındaki ihtiyara kadar 100'ün üstünde insanı katleden DİSK midir, yoksa faşist MHP midir?

- Elazığ'da, Sivas'ta, Çorum'da ve benzeri birçok ilimizde mezhep kışkırtmaları yaparak toplu katliamlara yönelen,binlerce insanımızın canına kıyan, kahvehane, işyeri ve ev bombalayan DİSK midir, faşist MHP ve yöneticileri midir?

- DİSK'in kurucusu, 11 yıllık Genel Başkanı ve dünya sendikal hareketinin saygın liderlerinden Kemal Türkler'i, demokrat yazar Abdi İpekçiyi, savcı Doğan Öz'ü, Adana Emniyet Müdürü Cevat Yurdakul'u ve bunlar gibi yüzlerce etkin ilerici insanı seçerek öldüren DİSK midir, yoksa faşist MHP midir?

- DİSK'in yöneticileri, üyeleri nerede, ne zaman hangi saldırıyı düzenlemişler, kimi öldürmüşler, nerede toplu katliam yapmışlardır?

Ne cunta, ne de DİSK iddianamesini hazırlayan Takkeci bu soruların yanıtlarını veremiyorlar, veremezler. Çünkü DİSK'e atacakları böylesi suçlar olsaydı iddianamelerine tek tek yazarlardı. Bu da gösteriyor ki, DİSK ve yönetimi sadece sendikal faaliyetlerinden, demokratik özgürlükler için savaşmalarından,ülkemizin bağımsızlığını savunmalarından dolayı yargılanıyor ve idam edilmek isteniyorlar.

Değerli basın üyeleri,

Açıklamaya çalıştığım iddianame ile DİSK davası 24 Aralık 1981'de İstanbul'da askeri mahkemede başladı. Askeri savcı istediğini kabul ettirebilmek için daha duruşmanın ilk günü kaba kuvvet kullanmak yolunu seçerek, ülkenin içinde bulunduğu somut durumla hiç bir hukuksal ve mantıksal bağı olmayan, faşist MHP davasında bile uygulanmayan "savaş hali kurallarına göre yargılama" yapılmasını getirdi ve mahkeme heyetine de bunu kabul ettirdi. Savaş hali kurallarının uygulanması, savunma hakkının doğrudan kısıtlanmasıdır. Savunma avukatlarının sayısının sınırlandırılmasıdır. Avukat ve sanıkların konuşturulmamasıdır. DİSK davasında uygulanan bu yöntemler faşist biçimi yöntemlerdir. Bu davada tüm hukuk kuralları, en temel haklardan biri olan savunma hakkı ayaklar altına alınmıştır. Bütün bunlar da göstermektedir ki, idam istemiyle yargılanan 52 DİSK yöneticisi hukuk kurallarından yoksun, tarafsız olmayan bir mahkemede yargılanmaktadır.

Şunu da belirtmek isterim ki, yargılananlar yalnızca 52 DİSK yöneticisiyle sınırlı değildir. Bu davanın çok geniş kapsamı vardır. 18 aydır tutuklu 2000 DİSK üyesi, DİSK'e bağlı sendikaların yöneticileri, DİSK ve ona bağlı sendikalarla amaç ve eylem birliği yapan kuruluş ve kişiler de bu davanın kapsamındadır.

Geçtiğimiz günlerde, aralarında DİSK Davası avukatlarından İstanbul Barosu Başkanı Orhan Apaydın'ın, diplomat, milletvekili, gazeteci ve diğer ilerici aydınların da bulunduğu Türkiye Barış Komitesi'nin yöneticilerinin tutuklanması ve İstanbul eski belediye başkanı Ahmet İsvan'ın 16 aydır tutuklu bulunması buna somut örnektir.

Görülüyor ki, DİSK Davası idamla yargılanan yalnızca 52 DİSK yöneticisinin davası değildir. Bu dava ile Türkiye'de insan haklarına,

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

sendikal haklara, özgürlüklere, barış hareketine, demokrasi güçlerine, ulusal çıkarlarımıza saldırılıyor. Türkiye işçi sınıfının ve emekçi halkının geleceği bu davada yargılanmaktadır.

Demek oluyor ki, bu dava Türkiye tekelci burjuvazisinin, toprak ağalarının ve onları yönlendiren ABD emperyalizminin işçi sınıfımıza, halkımıza karşı sürdürdüğü savaşın bügünkü koşullarda sürdürülen bir biçimidir. Yargılayanlar, bu bir avuç grubun emrindeki onursuz kişilerin oluşturduğu savcı Takkeci ve adamları; yargılatanlar işbirlikçi tekelci burjuvazi ve gerici güçlerdir. Yargılanmak istenen ise Türkiye işçi sınıfı ve emekçi halkımızdır.

Bütün bunlara rağmen, gerici sağcı askersel diktatörlük işçi sınıfının savaşımını durduramamıştır. DİSK'in savaşım geleneğini, ilkelerini tümüyle yok edememiştir. Ülkemizde koşullar ağırdır. Tekelci burjuvazi kudurmuşçasına saldırıyor. Ama bu koşullar altında da savaşım sürüyor. İşyerlerinde DİSK ilkeleri yaşatılıyor. DİSK'li işçiler sendikal birlik için TÜRK-İŞ'li ve bağımsız sendikalardaki sınıf kardeşleriyle ilişkilerini artırıyor, savaşımlarını birleştiriyor. Şimdilik belirleyici olmasa bile işçilerin yoğun olduğu bölgelerde, işyerlerinde cuntaya ve haksız uygulamalara karşı direnişler oluyor.

Uluslararası alanda ise, DİSK'le ve Türkiye demokrasi güçleriyle dayanışma hareketi önemli boyutlara ulaşmıştır. Aralarında görüş farklılıkları olmasına rağmen DSF, DHİSK, DİK, ASK,DİSK Davası'na gözlemci avukatlar göndererek ve çeşitli etkin girişimlerde bulunarak DİSK'le dayanışmada birleşmişlerdir. Büyük değer biçtiğimiz bu dayanışma hareketi Türkiye işçi sınıfının ve demokrasi güçlerinin savaşımına güç katarken cuntanın telaşa kapılmasına neden olmuştur. Bu nedenle cunta uluslararası ilişkilere, yabancı heyetlerin Türkiye'ye geliş-gidişlerine bile yasak koymak zorunluğunu duymuştur.

Ayrıca içte ve dışta demokratik tepkilerin artması, dayanışmanın yükselmesi askersel diktatörlüğün "demokrasiye dönme" adı altında manevra yapmasına, Türkiye ve dünya kamu oyunu demokrasiye döneceğine inandırmaya çalışarak işlerini kolaylaştırma yönüne gitmesine neden olmuştur.

Bugün bir yanda ülkemizi kana bulayan, binlerce yurttaşımızın katili faşist MHP'nin faşist yöneticileri askeri mahkemelerden serbest bırakılırken, 52 DİSK yöneticisi yalnızca sendikal faaliyetlerinden dolayı asılmak istenmekte, barışı savunmak suç sayılarak tutuklamalara girişilmekte, işkenceler sürdürülmekte ve insanlar darağaçlarında sallandırılmaktadır. O halde bilmemiz gerekir ki, cuntanın bu açıklamaları kendilerinin günden güne yalıtlanmasının önünü kesmeye ve artan tepkileri azaltmaya yönelik bir manevradır.

Kaldı ki askersel diktatörlüğün amaçladığı "demokrasi"nin nasıl bir demokrasi olduğunu biliyoruz.Döneceklerinden sözettikleri "demokrasi" Anti-demokratik,halk düşmanı bir anayasa ile,ya halkımıza anayasal bir diktatörlük dayatmaktır, yada halkımızı çıplak diktatörlüklerini zorla kabullendirmeye yönelik bir ikilemle karşı karşıya bırakmaktır.

Sayın basın üyeleri,
Değerli konuklar,
Bu gerici,sağcı Askersel diktatörlüğün manevrasını boşa çıkarmak, 52 DİSK yöneticisini idam edilmekten kurtarmak,tutuklu tüm ilerici, demokrat ve yurtseverlerin özgürlüklerine kavuşmalarını sağlamak olanaklıdır.Buda dünya halklarının,demokrasi güçlerinin dayanışmasını daha da yükseltmesi ile olacaktır.
Bu halde,savaşımlarını yurt dışında sürdüren DİSK'lisendikacılar olarak,52 arkadaşımız ve halkımız adına sesleniyoruz ve bu sesimizin sizlerin aracılığı ile insan haklarından,demokrasiden,özgürlüklerden, hukukdan,adaletten ve sendikal özgürlüklerden yana olan herkese,her kuruluşa duyurulmasını istiyoruz.
-Türkiye'deki baskılara karşı,sendikal hak ve özgürlüklere,insan haklarına saygı gösterilmesi için,gerçek demokrasi için,Türkiye sendikal hareketi ve demokrasi güçleriyle maddi,moral dayanışmamızı daha da yükseltelim.
-52 DİSK'li sendikacıyı asarak öldürmek isteyen cunta'nın işlemek üzere olduğu cinayeti önleyelim.
-Hükümetlerin cunta'ya karşı açık,net ve kesin tavır almasını isteyelim.

Dikkatleriniz için teşekkür ediyor,yaşamınızda ve çalışmalarınızda başarılar diliyorum.Saygılar sunuyorum.

TÜRK-SOSYALİST DEVRİMCİ ARŞİVİ

Erklärung von Murat T O K M A K , Vorstandsmitglied des Progressiven Gewerkschaftsbundes der Türkei (DİSK) und stellvertretender Vorsitzender der Metallergewerkschaft Maden-İş, in der Pressekonferenz der Hamburger "Initiative Solidarität mit den verfolgten Gewerkschaftern in der Türkei".

Hamburg, den 30.3.1982

Sehr geehrte Pressevertreter,
Kolleginnen und Kollegen,
liebe Freunde,

Am Anfang möchte ich persönlich und im Namen der verhafteten Kollegen den Gewerkschaftskollegen danken, die sich in der Initiative Solidarität mit den verfolgten Gewerkschaftern in der zusammengeschlossen haben und diese Pressekonferenz einberiefen.

Wie Sie wissen, herrscht in der Türkei seit 18 Monaten eine reaktionäre Militärdiktatur. Die Junta hat die Macht an sich gerissen,

- um die gegen die arbeitenden Menschen gerichtete Wirtschaftspolitik der Monopole mit Waffengewalt weiterzuführen und die Lasten der wirtschaftlichen Kriese auf die Arbeiter, Angestellten, Bauern abzuwälzen;

- um die Interessen der USA und der NATO in unserer Region besser vertreten zu können;

- um zugunsten der Banken und Konzerne eine Türkei ohne Tarifverhandlungen und Streiks zu schaffen, wo die Arbeiter wie Sklaven zur zur Arbeit gezwungen werden;

- um die Lasten der Auslandsschulden, die sich auf über 20 milliarden Dollar belaufen, den arbeitenden Menschen aufzubürden;

- um die immer stärker werdende fortschrittliche und Arbeiterbewegung zu liquidieren.

Mit dem Putsch der Militärjunta am 12. September 1980 wurde das Parlament aufgelöst, die Verfassung ausser Kraft gesetzt, wurden die Gewerkschaften verboten. Die Juta hat alle demokratischen Organisationen geschlossen. Die Presse wurde Mundtod gemacht. Die Menschenrechte werden mit den Füssen getreten. Zehntausende von Patrioten und Demokraten wurden eingekerkert. Die Festnahmezeit, mit anderen Worten die Folterdauer, wurde zuerst auf 90 Tage verlängert und damit die Bedingungen für die Verschärfung der Folter geschaffen. Über 100 Menschen wurden in den Folterkammern ermordet. Auf den Strassen wurden über 500 Menschen ohne Anhörung und ohne Prozess von Seiten der Militärs und der Polizei erschossen.

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

Wie sieht es heute in der Türkei nach 18 Monaten Militärherrschaft aus?

- Zehntausende Demokraten sitzen in Gefängnissen.
- Über 3000 Menschen droht die Todesstrafe.
- Es wird weiterhin gefoltert. Die Regierung musste zugeben, dass 15 (!) Menschen bei Foltern gestorben sind.
- Es werden weiterhin Menschen gehängt.
- Die Unterdrückung des kurdischen Volkes wird verstärkt weitergeführt.
- Der Progressive Gewerkschaftsbund-DİSK mit seinen 700.000 Mitgliedern, andere fortschrittliche Gewerkschaften, politische Parteien, demokratische Organisationen sind verboten, gewerkschaftliche Betätigung ist untersagt.
- Weiterhin werden Demokraten, unter ihnen Mitglieder des Friedenkomitees und der sozialdemokratisch orientierten Republikanischen Volkspartei-CHP, verhaftet, "Operationen" in den Arbeitervierteln durchgeführt.
- Nicht zu letzt werden 52 führende Mitglieder der DİSK wegen gewerkschaftliche Arbeit von der Todesstrafe bedroht. 2000 gewerkschafter warten noch auf ihren Prozess.

Entgegen den Beteuerungen der Regierung sieht die wirtschaftliche Lage verheerend aus. Die überwiegende Mehrheit der 45 millionen zählenden Bevölkerung lebt in tiefster Armut und hungert. Der Lebensstandart dieser Menschen ist seit dem 12. September drastisch gesunken. So konnte ein Arbeiter im Jahre 1976 mit einem durchschnittlichen Lohn von 3500 Türkische Lira z.B. 70 kg Fleisch oder ein Fenrsehgerät kaufen. Für die gleichen Sachen muss er heute 7 Monate arbeiten. Die Produktionskapazitäten werden nur zu 30-40% ausgelastet. 20% der arbeitsfähigen Bevölkerung ist arbeitslos. Kriminalität, Prostitution, Selbstmorde und andere soziale Übel haben ihren höchsten Stand erreicht.

Wie man sieht hat die Junta keines der brennenden Probleme des Volkes gelöst.

Die Angriffe der Junta richten sich in erster Linie gegen die Arbeiter und deren fortschrittlichen Organisationen. Die erste Massnahme,die die Generäle am Morgen des 12. September 1980 trafen, war die Schliessung der DİSK. Es war die DİSK, die seit ihrer Gründung im Jahre 1967 für die Verbesserung der Arbeits- und Lebensbedingungen der Arbeiter kämpfte; die Hand in Hand mit anderen demokratischen Massenorganisationen die demokratische und Arbeiterbewegung stärkte; die 1970 die Pläne der damaligen Demirel-Regierung, die fortschrittlichen Gewerkschaften zu schliessen, vereitelte; die die Gründung der "Staatssicherheitsgerichte" im Jahre 1976 verhinderte; die nach 51 jährigem Verbot im Jahre 1976 den 1.Mai als "Internationalen Tag der Arbeit" durchsetzte und mit hunderttausenden Menschen feierte; die gegen der Terror der faschistischen "Partei der Nationalistischen Bewegung-MHP" (hier als "Graue Wölfe" sehr bekannt) aktiv auftrat und Generalstreiks durchführte. Die DİSK hat somit die breite Sympathie aller arbeitenden Menschen und die Solidarität der internationalen Gewerkschaftsbewegung gewonnen. Alle seine führenden Mitglieder, die gefasst werden konnten, sitzen in den Kerkern der Junta und werden von der Todesstrafe bedroht. Unsere Gewerkschaftshäuser werden heute als Kasernen missbraucht. Wir, die Gewerkschaftsführer, die nicht gefasst werden konnten, wurden aus-

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

gebürgert. Der Gewerkschaftsbund Türk-İş ist zwar nicht verboten worden, aber er darf sich nicht gewerkschaftlich betätigen.

Gegen die DİSK wurde eine 817 Seiten umfassende Anklageschrift vorbereitet. Der Verfasser dieser Anklageschrift ist der Militärstaatsanwalt Oberst Süleyman Takkeci. Takkeci ist als treuer Anhänger der faschistischen MHP bekannt. In der Anklageschrift wird die legale Satzung und Tätigkeit der DİSK angegriffen, wobei nicht mit einer Zeile nachgewiesen werden kann, dass DİSK mit Terrorismus in Verbindung stand. Vielmehr wird ihr vorgeworfen,

- dass sie für die Unabhängigkeit der Türkei eintrat;
- dass sie Massenaktionen gegen den faschistischen Terror organisierte;
- dass sie den 1.Mai als "Tag der Arbeit" feierte;
- dass sie gegen die Errichtung von Staatssicherheitsgerichten kämpfte;
- dass sie Streiks durchführte;
- dass sie mit anderen Organisationen zusammenarbeitete;
- dass sie gewerkschaftliche Bildungsarbeit unter ihren Mitgliedern leistete;
- dass sie vor nunmehr 12 (!) Jahren gegen die Schliessung der fortschrittlichen Gewerkschaften Massendemonstrationen und Streiks organisierte.

Wegen diesen Punkten fordert der Militärstaatsanwalt für die 52 DİSK-Führer die Todesstrafe.

Wir dagegen fragen:

- War es die DİSK, die in Kahramanmarasch über 100 Menschen, darunter auch Frauen und Kinder, niedergemetzelt hat? Oder war es die faschistische MHP?
- War es die DİSK, die in vielen Orten Massenmorde verübte? Oder war es die faschistische MHP?
- War es die DİSK, die den früheren Vorsitzenden der DİSK und Vorsitzenden der Metallergewerkschaft Maden-İş Kemal Türkler, den Journalisten Abdi İpekçi, den Staatsanwalt Doğan Öz und viele andere demokratische Persönlichkeiten ermordete? Oder war es die faschistisch MHP?
- Wann und wo haben die Führer und Mitglieder der DİSK jemals einen Terroranschlag oder Attentat verübt?

Weder die Junta, noch Takkeci geben auf diese Fragen eine Antwort. Sie können es nicht. Denn sonst stünde es in der Anklageschrift. Also werden die 52 DİSK-Führer nur wegen ihrer gewerkschaftlichen Tätigkeit angeklagt und von der Todesstrafe bedroht.

Mit der 817 Seiten umfassenden Anklageschrift, die ich nur kurz zu erläutern versucht habe, begann am 24.Dezember 1981 der Prozess gegen DİSK in İstanbul. Dieser Prozess wird unter den Bedingungen des Kriegszustands geführt. Das heisst konkret: Das Recht auf Verteidigung wird eingeschränkt, die Zahl der Verteidiger begrenzt, die Wortmeldungen behindert. Mit Recht kann man von faschistischen Methoden reden. In diesem Prozess wird eines der grundlegenden Menschenrecten, das Recht auf Vertedigung, missachtet. Die 52 Gewerkschafter stehen nicht

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

vor einem unabhängigen Gericht.

Der DİSK-Prozess kann auch nicht nur auf 52 Gewerkschaftsführer beschränkt gesehen werden. Ausser den 2000 Gewerkschaftern, die noch auf ihren Prozess warten, wurden vor einigen Tagen auch die Mitglieder des Friedenskomitees der Türkei verhaftet. Unter ihnen befinden sich der DİSK-Anwalt und Vorsitzender der Anwaltskammer in İstanbul Orhan Apaydin, Diplomaten, Abgeordnete, Journalisten und Professoren. Auch der Bürgermeister von İstanbul sitzt seit 16 Monaten im Gefängnis. Ihnen allen wird unter anderem die Zusammenarbeit mit DİSK vorgeworfen. Der DİSK-Prozess richtet sich somit nicht nur gegen die 52 Gewerkschafter, sondern auch gegen die Menschenrechte, gegen die demokratischen und gewerkschaftlichen Rechte, gegen die Friedensbewegung, gegen die demokratischen Kräfte, gegen die Interessen des Landes.

Trotz alledem ist es der Militärdiktatur nicht völlig gelungen, den Widerstandswillen der Arbeiter zu brechen. Unter den schwersten Bedingungen, die heute herrschen, beginnen sich die Arbeiter der DİSK, der Türk-İş und der anderen Gewerkschaften für ihre gemeinsamen Belange zusammenzuschliessen.

Die internationale Solidarität hat grosse Ausmasse erreicht. Der IBFG, der WGB und andere internationale Organisationen bekunden ihre Solidarität mit DİSK und den demokratischen Kräften der Türkei. Diese Solidarität stärkt die Demokraten, aber macht zugleich der Junta Angst. Das war auch der Grund, warum sie neuerdings den Besuch ausländischer Delegationen verbot und den Demokraten in der Türkei untersagte, mit dem Ausland in Verbindung zu treten. Das war auch der Grund, warum sie sich gezwungen sah, ein politisches Manöver durchzuführen und den Zeitpunkt der sogenannten Wahlen bekanntzugeben.

Während die Hauptverantwortlichen des Terrors, die Anführer der faschistischen MHP nach und nach freigelassen werden, stehen 52 Gewerkschafter wegen ihrer gewerkschaftlichen Tätigkeit vor Gericht, werden Menschen verhaftet nur weil sie für den Frieden eintraten, werden Menschen gefoltert und gehängt. Da klingen die Demokratie-Versprechungen der Junta als ein Hohn.

Es ist möglich die Lügen der Junta aufzudecken, die Ermordung der 52 Gewerkschafter zu verhindern und die Freiheit für alle inhaftierten Demokratie zu erkämpfen. Da hängt nicht zuletzt auch von der internationalen Solidarität ab.

Im namen unserer 52 Kollegen und unseres Volkes rufen wir, die Gewerkschafter, die ins Ausland entkommen konnten, alle Demokraten dieses Landes auf:

- Stärken wir unsere Solidarität mit den Gewerkschaftern und den demokratischen Kräften der Türkei für gewerkschaftliche und demokratische Rechte, für die verwirklichung der Menschenrechte!
- Verhindern wir die Erhängung der 52 Gewerkschafter!
- Fordern wir von der Regierung eine klare Stellungnahme gegen die Militärdiktatur in der Türkei!

Tarih	22.4.1982
Sayı	198/17
Dosya	F. Almanya.
Yazışmada rağbo	
Yazım tarihi	

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARŞİVİ VAKFI

Solidaritäts- und Informationsveranstaltung für die DISK-Gewerkschafter in der Türkei

Wie aus der Presse und auch aus gewerkschaftlichen Informationen bekannt, findet seit ende Dezember 1981 in der Türkei ein Massenprozeß der Militärjunta gegen 52 Gewerkschafter statt, die dem Gewerkschaftsbund DISK angehören.

Sie wurden über 15 Monate lang ohne Anklage in Haft gehalten und gefoltert. Jetzt soll ihnen unter der durch nichts gerechtfertigten Behauptung, sie hätten die verfassungsrechtliche Ordnung in der Türkei bekämpft, der Prozeß gemacht werden. Ihnen droht die Todesstrafe, obwohl ihnen keinerlei Gewaltakte vorgeworfen werden.

Der DGB hat sich für die Einstellung des Prozesses und die Freilassung der Gewerkschafter ausgesprochen.

Alle Informationen über den Prozeßverlauf verstärken jedoch noch die Befürchtung, daß hier standhafte Gewerkschafter und Demokraten liquidiert werden sollen, die sich stets für die verfassungsmäßigen und demokratischen Recht eingesetz haben. Damit sollen alle jene, die entschieden auf Demokratie und Freiheit bestehen, mundtot gemacht werden.

Zuletzt wurden die Vorstandsmitglieder des Friedenskomitees der Türkei inhaftiert,darunter auch Rechtsanwalt Orhan Apaydın,der Vorsitzende der Anwaltkammer-Istanbul und Hauptverteidiger des DISK-Prozeßes.Dadurch wird das Verteidigungsrecht erneut verletzt.

Die Rechte und Arbeitsmöglichkeiten der Rechtsanwälte und Verteidiger in diesem Prozeß, unter ihnen der ehemalige Innenminister der Ecevit-Regierung, sind weitgehend beschnitten worden. Dem DISK und seinen Mitgliedsorganisationen sind alle Aktivitäten untersagt.

Weitere und ähnliche Terrorprozesse finden statt und werden vorbereitet.

Deshalb:

- **o Die 52 DISK-Gewerkschafter müssen vor dem Tod gerettet werden !**
- **o Unsere Solidarität mit allen von der Militärjunta der Türkei bedrohten Gewerkschafter und Demokraten !**
- **o Schluß mit den Terrorprozessen und der politischen Willkür gegen unsere Gewerkschaftskollegen in der Türkei !**
- **o Für die Wiederherstellung demokratischer Rechte und freier gewerkschaftlicher Betätigung des DISK und anderer Gewerkschaften in der Türkei !**

ES SPRECHEN : **Ein DISK-Gewerkschafter**
Ein Gewerkschafter von Berlin (West)

KULTURPROGRAMM : **Chilenische Musikgruppe "Quimantú"**
Griechische Folkloregruppe
Türkischer Arbeiterchor
Türkische Folkloregruppe

ORT : Quartier Latin
Potsdamerstr. 96,1000 Berlin 30

ZEIT : Sonntag,den 18.April 1982
Beginn um 16.oo Uhr,Einlaß um 15.30

Solidaritätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschafter:
Necati Gürbaca IGM - Safter Çınar GEW - Süleyman Üstün DISK-Maden/Iş
Selahattin Uyar DISK/Textil - Mehmet Çakır GEW - Werner Ruhnke ÖTV -
Horst Jäckel IGM - Winfred Meachler EV.AK.

TÜSTAV TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI

DISK yöneticileri ile Dayanışma toplantısı

Türkiye'deki askeri cunta 52 DISK yöneticisini Aralık 1981'den bu yana askeri mahkemede yargılamaktadır.
Bu sendikacılar 15 ay yargıç önüne çıkarılmadan hapis edilmişler,işkenceye tutulmuşlardır.Şimdi ise kendileri hiçbir ciddi temeli olmayan bir suçlama ile ,anayasal düzeni devirmeye teşebbüsten yargılanmaktadırlar.Bu sendikacılara hiç bir şekilde şiddet eylemlerine katılma suçlaması yapılmadığı halde,haklarında idam istenmektedir.

Alman Sendikalar Birliği DGB yargılamaların durdurulmasını ve DISK sendikacılarının serbest bırakılmalarını talep etmiştir.Mahkeme duruşmalarına ilişkin gelen bilgilerden de anlaşılacağı üzere,burada amaç her zaman anayasal ve demokratik hakları savunmuş olan dürüst sendikacıları yok etmektir.Böylece kararlı bir şekilde demokrasi ve özgürlüğü savunanlar susturulmak istenmektedir.

Bu mahkemelerde avukatların hakları ve savunma olanakları büyük ölçüde kısıtlanmıştır.DISK ve ona bağlı sendikaların faaliyetleri durdurulmuştur.

Buna benzer diğer terör mahkemeleri de sürdürülmekte ve yenileri hazırlanmaktadır.Son olarak Türkiye Barış Komitesi'nin 42 Genel Yönetim Kurulu üyesi hakkında tutuklama kararı çıkarılmış ve bu arada DISK avukatlarından Istanbul Barosu Başkanı Orhan Apaydın tutuklanmış ve böylece savunma hakkına yeni bir darbe indirilmiştir.

Bu nedenle :

o 52 DISK'li sendikacı ölümden kurtarılmalıdır !

o Türkiye'de askeri cuntanın tehdidi altında bulunan tüm sendikacılarla ve demokratlarla dayanışma !

o Türkiye'de demokratik hakların sağlanması,DISK ve diğer sendikaların özgürlüğü için ileri !

o Türkiye'deki sendikacılara uygulanan terör ve politik baskılara son !

KONUŞMACILAR : DISK sendikalarından bir sendikacı
Batı Berlin'den bir sendikacı

KÜLTÜR PROGRAMI : Şili müzik ekibi "Quimantú"
Yunan Demokratik Birliği Folklör Ekibi
Batı Berlin Işçi Korosu
Türkiyeli folklör ekibi

22.4.1982
212/17.
F.Almanya
DISK.

YER : Quartier Latin
Potsdamerstr. 96
1000 Berlin 30 (Ulaşım : U-Bhf. Kurfürstenstr.)

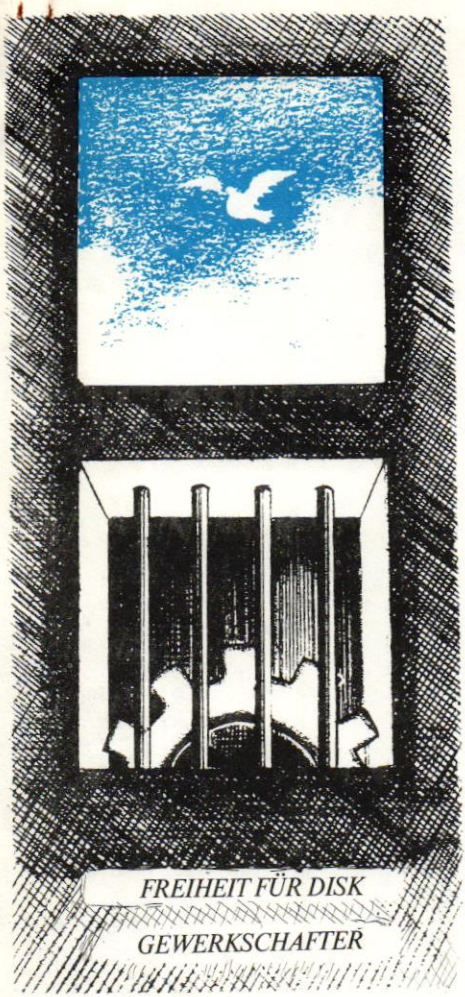
ZAMAN : 18 Nisan 1982,Pazar
Saat 16.oo
Giriş saat 15.30'dan itibaren

TUTUKLU DISK SENDIKACILARI ILE DAYANIŞMA KOMITESI :
Necati Gürbaca IGM,Safter Çınar GEW,Süleyman Üstün DISK-Maden Iş,Selahattin Uyar DISK-Tekstil, Mehmet Çakır GEW,Werner Ruhnke ÖTV,Horst Jäckel IGM,Winfried Meachler Ev. Ak.

Solidaritaätskomitee für die inhaftierten DISK-Gewerkschafter in der Türkei Königstr. 14 ,1 Berlin 42

TÜRKIYE SOSYAL TARIH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV

22. April 1982



Solidaritäts und Informations Veranstaltung Für die DISK-Gewerkschafter in der Türkei

ORT : *QUARTIER LATIN -Potsdamer str. 98*
YER *1000 Berlin 30 (U-Bahn Kurfürstenstr.)*

ZEIT :*SONNTAG-PAZAR 18 April-Nisan 1982*
TARİH Saat-Uhr 16oo-Giriş-Einlaß 15,30

DİSK YÖNETİCİLERİ İLE
DAYANIŞMA TOPLANTISI

TÜRKİYE SOSYAL TARİH ARAŞTIRMA VAKFI TÜSTAV